

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 110 (1992)
Heft: 226

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 110. Jahrgang

Freitag

20. November 1992

Verlag und Redaktion: Effingerstrasse 3, Postfach, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21.
Abonnementspreise: Schweiz Fr. 91.– jährlich; Ausland Fr. 134.– jährlich.
Insertenannahme: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 83 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Edition et rédaction: Effingerstrasse 3, case postale, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21.
Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 91.–, étranger fr. 134.–.
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 83 cts.
Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 110e année

Vendredi

20 novembre 1992

AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

6. November 1992

Joh. Friedrich Behrens AG, in Mönchaltorf, Fabrikation von und Handel mit technischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 19. 6. 1990, S. 2449). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Dreher Robert Udo, deutscher Staatsangehöriger, in Menden (BRD), Delegierter des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Boulwood Nicholas, britischer Staatsangehöriger, in Mönchaltorf, Delegierter des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Schärer Walter, von Thunstein, in Hombrechtikon, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien). Revisoren neu: Bürgi Kurt, von Fischingen, in Illnau-Effretikon, Revisionsstelle.

10. November 1992

«Manta»-Reisen AG, in Zürich, Betrieb eines Reisebüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 13. 10. 1987, S. 3998). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Stadmann Helga, von Zürich, in Wettwil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Frey Urs, von Küssnacht ZH, in Küssnacht ZH, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Stadmann Hans, von Zürich, in Wettwil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident des Verwaltungsrats); Honegger Otto C., von Wald ZH, in Zollikon, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Sierli Annemarie, von Basel, in Richterswil, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

10. November 1992

A. Dürr & Co Aktiengesellschaft, in Dübendorf, Zigarren, Zigaretten und Tabak, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 1. 2. 1991, S. 455). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Rolli Eduard, von Oberbalm, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. November 1992

ABAG Asphalt und Beton AG, in Zürich, Übernahme und Ausführung von öffentlichen und privaten Hoch- und Tiefbauten, insbesondere von Strassenbauten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 17. 10. 1990, S. 4123). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Meier Walter H., Dr., von Herrliberg, in Erlenbach ZH, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident und Delegierter des Verwaltungsrats); Bertschinger-Bär Walo Peter, von Lenzburg, in Aegst am Albis, Vizepräsident und Delegierter des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Bertschinger-Bonizzi Walo, von Lenzburg, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Vizepräsident des Verwaltungsrats). Revisoren neu: Trigema AG, in Zürich, Revisionsstelle.

10. November 1992

Albert Gehrig Management- und Personalberatungs AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 5. 8. 1988, S. 3255). Domizil neu: Stäblistrasse 11, 8006 Zürich. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Gehrig Albert, von Künlen, in Bellikon, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: in Spreitenbach).

10. November 1992

Arthur Andersen AG, in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen insbesondere in den Bereichen der Wirtschaftsprüfung, Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 13. 10. 1992, S. 4767). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Münger Robert, von Wohlen bei Bern, in Neueneegg, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. November 1992

Autoprint AG, in Zürich, Export von und Transithandel mit Printautomaten/Fahrscheinautomaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 10. 2. 1992, S. 597). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Zehnder Bruno, von Gunterhausen bei Aadorf, in Dietlikon, Vizepräsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Appenzeller Urs, von Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident des Verwaltungsrats). Revisoren neu: Pannell Kerr Forster AG, in Zürich, Revisionsstelle.

10. November 1992

Belwar AG, in Dietlikon, Handel mit technischen und dekorativen Innenleuchten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 11. 12. 1989, S. 4982). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Peter Kenneth, von Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift.

10. November 1992

Coes Vertriebs AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 14. 11. 1991, S. 4885). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Fahrni Andreas, von Eriz, in Breitenbach, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. November 1992

Digem AG, in Dürnten, Fahrzeug- und Maschinenhandel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 9. 8. 1989, S. 3325). Statuten geändert am: 27. 10. 1992. Aktienkapital neu: Fr. 250 000 (bisher: Fr. 100 000). Liberierung neu: Fr. 250 000. Aktien neu: 250 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 100 Namenaktien zu Fr. 1000). Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Diggelmann Rudolf, von Pfäffikon, in Volketswil, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: von Pfäffikon ZH, in Dürnten, Mitglied des Verwaltungsrats); Gempeler Othmar, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Stadel, Präsident des Verwaltungsrats). Revisoren neu: Ramel Peter, von Gretzenbach, in Dietikon, Revisionsstelle.

10. November 1992

Emil Lechner AG, in Zürich, Handel mit, Vermittlung und Fabrikation von Maschinen und Geräten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 302 vom 27. 12. 1983, S. 4405). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Walder Ernst, Dr., von Hombrechtikon, Gossau ZH und Kilchberg ZH, in Kilchberg ZH, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lechner Emil, von Zürich, in Zürich, Delegierter des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident des Verwaltungsrats); Lechner Markus, von Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. November 1992

Expocommerce AG für flexible Verkaufsförderung, in Dübendorf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 30. 6. 1992, S. 3003). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Lupo Luigi, von Uster, in Uster, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift); Breitter Paul, von Basadingen, in Wangen-Brüttisellen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. November 1992

Expolife AG für individuelle Gestaltung, in Dübendorf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 22. 2. 1991, S. 778). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Lupo Luigi, von Uster, in Uster, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift); Breitter Paul, von Basadingen, in Wangen-Brüttisellen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. November 1992

Familienhaus AG, in Zürich, Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 13. 1. 1992, S. 117). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Fader Albert, von Zürich, in Porza, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats); Fader Silvia, von Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fader Vera, von Zürich, in Porza, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. November 1992

Faroda Finanz AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 30. 4. 1991, S. 1804). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Aebli Jakob, von Bilten und Adliswil, in Adliswil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Siegfried Rudolf, von Worb, in Küssnacht ZH, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Revisoren neu: Treuer AG, in Zug, Revisionsstelle.

10. November 1992

Finter Bank Zürich, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 20. 8. 1992, S. 3931). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Iselin Marianna, von Griesenberg, in Widen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Airaldo Giorgio, italienischer Staatsangehöriger, in Tesserete, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Wobmann Heinz, von Malers, in Weinigen ZH, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Nebiker Heinz, von Basel, in Bosco-Luganese, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz).

10. November 1992

Fritz Klöti AG, in Zürich, Fabrikation von und Handel mit Chlichés, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 29. 2. 1972, S. 514). Domizil neu: Bucheggstrasse 160, 8057 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hausmann Rosmarie, von Mettau AG, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Hausmann Jakob, von Schafisheim, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift.

10. November 1992

Grafische Betriebe NZZ Fretz AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 10. 2. 1992, S. 596). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Arpagaus Reto, von Uors-Peiden, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mair Hans, von Zürich, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hindges Joseph, von Thalwil, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Häberli Thomas, von Amriswil und Andwil TG, in Schönenberg ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. November 1992

H. Greuter AG, in Zollikon, Ausführung, Projektierung und Berechnung von elektrischen Anlagen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 31. 5. 1991, S. 2352). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Göggel Peter, von Oberegg, in Zollikon, mit Einzelprokura; Moser Marcel, von Neftenbach, in Zürich, mit Einzelprokura.

10. November 1992

Hotel Representative AG, in Zürich, Vertretung der Interessen von Hotels erster Klasse, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 1. 10. 1990, S. 3898). Statuten geändert am: 13. 8. 1992, 29. 10. 1992. Zweck neu: Wahrnehmung der Interessen von Hotels der Luxusklasse sowie Erbringung und Vermittlung von Dienstleistungen zugunsten von solchen für eigene und fremde Rechnung, insbesondere im Zusammenhang mit der Reservation von Gästezimmern; kann sich an anderen Unternehmungen mit ähnlicher Zwecksetzung beteiligen. Aktien neu: 2000 Inhaberaktien zu Fr. 100 (bisher: 2000 Namenaktien zu Fr. 100). Mitteilungen neu: Wenn die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, so dürfen die Mitteilungen an die Aktionäre in Briefform erfolgen, soweit das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt. Revisoren neu: Neutra Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

10. November 1992

Intersorge AG, in Zürich, Durchführung von Finanzgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 24. 9. 1991, S. 4129). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: de Reilhac Régis, französischer Staatsangehöriger, in Luxemburg, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Inhalt – Sommaire – Sommario

AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE

5427 Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni
Bern, Luzern, Uri, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

5438 Konkurse und Nachlassverträge, Verschiedenes – Faillites et concordats, Divers – Fallimenti e concordati, Diversi

Kantone – Cantons – Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Landschaft, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Jura.

5447 Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

5448 Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali

Antrag um Änderung eines Anlagendereglements.
Anmeldung von Luftfahrzeugen zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch.
Öffentliches Inventar – Rechnungsruf.
Öffentliches Inventar – Auflage.
Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV.
Aufforderung gemäss Art. 66 Abs. 2 HRegV.
Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers.
Schuldenruf infolge Fusion.
Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger.

5450 Marken – Marques – Marchi

Geistiges Eigentum – Propriété intellectuelle – Proprietà intellettuale
396756–396768

5451 Bilanzen – Bilans – Bilanci

MITTEILUNGEN – COMMUNICATIONS – COMUNICAZIONI

5451 Die Entscheidung ist fällig.
Le temps de la décision.

INSERTATE – ANNONCES – ANNUNCI

10. November 1992

IR Consulting AG, in Uster, Dienstleistungen auf dem Gebiet der elektronischen Datenverarbeitung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 1991, S. 5011). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Nemes Laszlo, von Basel, in Zell ZH, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Munz Paul, von Netstal, in Netstal, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien); Eugster Daniel, von Heiden, in Aeugst am Albis, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung.

10. November 1992

Josef Scherrer Treuhand AG, in Winterthur, Ausübung von sämtlichen Treuhandfunktionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 11. 3. 1992, S. 1107). Statuten geändert am: 30. 10. 1992. Firma neu: Hektor AG. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Revisoren neu: Scherrer Josef, von Kirchberg SG, in Oberbuchsitzen, Revisionsstelle.

10. November 1992

Komprag AG, in Dällikon, Import und Export von Wirtschaftsgütern aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 7. 2. 1992, S. 569). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Schapper Fritz, von Grabs, in Rümlang, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats); Schapper Susanna, von Grabs, in Rümlang, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Ruggli Fridolin, von Einsiedeln, in Rümlang, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift.

10. November 1992

Küpfel Schreineri und Innenausbau AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1983, S. 4424). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Trot Anton, italienischer Staatsangehöriger, in Volketswil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. November 1992

Lettershop Fehr AG, in Glattfelden, Betrieb eines Lettershop/Ausrüstbetriebes, insbesondere Ausrüsten, Abpacken und Versand von Drucksachen und Waren für Dritte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 29. 10. 1992, S. 5053). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Aebbersold Willy, von Freimettigen, in Glattfelden, mit Kollektivprokura zu zweien.

10. November 1992

Lotus Development (Schweiz) AG, in Regensdorf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 3. 7. 1990, S. 2642). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meehan James, inischer Staatsangehöriger, in London (GB), Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Bailey Paul, britischer Staatsangehöriger, in Deenham (GB), Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Gill Steve, britischer Staatsangehöriger, in Hurstwood (GB), Direktor, mit Einzelunterschrift.

10. November 1992

Meitec AG, in Wangen-Brüttisellen, Herstellung und Vertrieb von Fabrikationseinrichtungen auf dem Gebiet der Elektro- und Elektronikfertigung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 24. 2. 1992, S. 832). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hackenberg Gerhard, deutscher Staatsangehöriger, in Teufen AR, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Roos Ulrich, von Zürich, in Stettfurt, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. November 1992

RCO AG, in Wangen-Brüttisellen, Beratung im Bereich der Datenerfassung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 27. 8. 1992, S. 4041). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Roos Ulrich, von Zürich, in Stettfurt, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hackenberg Gerhard, deutscher Staatsangehöriger, in Teufen AR, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. November 1992

Sarel AG, in Marthalen, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit elektrischen Geräten und Komponenten und Gegenständen aus Stahl und Kunststoff, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 298 vom 21. 12. 1988, S. 5183). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Leclercq Claude, französischer Staatsangehöriger, in Saint-Ismer (F), Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Bergougnoux André, französischer Staatsangehöriger, in Dettwiller (F), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Revisoren neu: J. Habenberger AG, in Marthalen, Revisionsstelle.

10. November 1992

Schweizerische Hypotheken- und Handelsbank, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 24. 8. 1992, S. 3976). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Sonderegger Paul, von Kilchberg ZH, in Oberrieden, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Ehrler Hans-Peter, von Küssnacht am Rigi, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz.

10. November 1992

Subox Generalplanung AG, in Zürich, Generalbauplanung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 19. 3. 1992, S. 1244). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Martellosio Renato, von Dietikon, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Läng Benedikt, von Utzenstorf, in Nürensdorf, mit Einzelprokura (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien).

10. November 1992

Swissborig Spezialtiefbau AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 13. 7. 1992, S. 3242). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Balmer Hugo, von Kriechenwil, in Gachnang, mit Kollektivprokura zu zweien. Revisoren neu: Atag Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

10. November 1992

Tandon Computer AG, in Uster, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 29. 5. 1991, S. 2304). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Nagel Kurt, von Zürich und Mosnang, in Wallisellen, mit Kollektivprokura zu zweien.

10. November 1992

Telemara AG, in Zürich, An- und Verkauf von Photokarteln aller Art, Radios, Fernsehgeräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 27. 8. 1992, S. 4040). Domizil neu: Seefeldstrasse 147, 8008 Zürich.

10. November 1992

Uto Aktiengesellschaft, Versicherungsagentur, Zürich, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 7. 1. 1992, S. 22). Domizil neu: Verena Konzett-Strasse 11, 8004 Zürich.

10. November 1992

Walder AG, in Dielsdorf, Drahtgeflechte, Drahtwaren und Einzäunungen jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 10. 9. 1991, S. 3923). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Walder Robert, von Hombrechtikon, in Dielsdorf, Mitglied des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Walder Kurt Albert, von Hombrechtikon, in Steinmaur, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. November 1992

Walter Schwendimann AG, in Unterstammheim, Holzbauunternehmung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 2. 3. 1987, S. 809). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schwendimann Walter, von Niederstocken, in Unterstammheim, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Oberholzer Heidi, von Turbenthal, in Unterstammheim, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Geser Bernhard, von Gaiserswald, in Unterstammheim, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien); Oberholzer Peter, von Turbenthal, in Unterstammheim, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien).

10. November 1992

Weinkellerei St. Gotthard AG Zürich, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 24. 2. 1992, S. 832). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gut Donat, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Nagel Paul, von Neerach, in Hinwil, Mitglied des Verwaltungsrats mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schaubli Max, von Zurzach, in Adliswil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. November 1992

Weka AG, in Bäretswil, bezweckt alle Arten von Metallwaren sowie verwandte Produkte zu kaufen, zu produzieren, zusammenzustellen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 19. 9. 1991, S. 4073). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Gebauer Heinz, von Zürich, in Gossau ZH, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien). Revisoren neu: ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

10. November 1992

Y's Communication AG, in Zürich, Entwicklung und Produktion von EDV-Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 25. 1. 1990, S. 301). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kottmann Beat, von Bremgarten AG, in Zürich, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Appredizer Marcel, von Rohr AG, in Chur, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Guggenbühl Alastair, von Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift.

10. November 1992

Zenit Management AG, in Wetzikon, Ausführung von Beratungsfunktionen im Bereich der Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 30. 7. 1991, S. 3314). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bamert Ernst, von Zürich und Tuggen, in Diessenhofen, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. November 1992

ITP-Via AG, bisher in Zug, Handel mit Produkten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 21. 3. 1990, S. 1104). Ursprüngliche Statuten/letzte Statutendatum/Statuten geändert am: 29. 4. 1988, 14. 2. 1990, 1. 9. 1992. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Susenbergerstrasse 187, 8044 Zürich. Zweck: Handel mit sowie Lagerung und Transport von Produkten aller Art, insbesondere auf dem Gebiete von Düngemitteln; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten oder veräussern. Aktienkapital: Fr. 50.000. Librierung: Fr. 50.000. Aktien: 100. Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Die Mitteilungen auf die Aktionäre erfolgen, sofern die Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, rechtsgültig mit eingeschriebenem Brief, andernfalls durch Publikation im SHAB. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Geissler Rita, von Grosswangen, in Weggis, mit Kollektivprokura zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Geissler Peter, von Grosswangen, in Weggis, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (wie bisher). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Ost Peter, Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift (wie bisher). Revisoren neu: Bürgi Kurt, von Fischingen, in Illnau-Effretikon, Revisionsstelle.

10. November 1992

Logi AG, bisher in Küssnacht am Rigi, Verwaltung von in- und ausländischem Vermögen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1991, S. 3336). Ursprüngliche Statuten/letzte Statutendatum/Statuten geändert am: 15. 4. 1981, 11. 9. 1992. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Limmatquai 120, 8001 Zürich. Zweck neu: Verwaltung von in- und ausländischem Vermögen, Vergebung von Lizenzen sowie Fabrikation und Vertrieb von Spielwaren, Modeschmuck und Geschenkartikeln; kann Liegenschaften erwerben, veräussern und verwalten sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50.000. Librierung: Fr. 20.000. Aktien: 50. Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Die Mitteilungen des Verwaltungsrates an die Aktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Renggli Johann (genannt Hans), von Entlebuch, in Küssnacht am Rigi, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (wie bisher). Revisoren neu: Di-Paolantonio Bruno, von Lützelflüh, in Schmerikon, Revisionsstelle.

10. November 1992

Telopida-Holding AG, in Zürich, Beteiligungen an anderen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 1. 9. 1992, S. 4108). Firma neu: Telopida-Holding AG in Liquidation. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingezogen. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV sowie Art. 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung sowie das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Haussmann Helga, von Vaz/Oberbaz, in Vaduz (Fürstentum Liechtenstein), Präsidentin des Verwaltungsrates und Liquidatorin, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsidentin des Verwaltungsrates); Amacher Fritz, von Wilderswil, in Birr, Mitglied des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied des Verwaltungsrates).

10. November 1992

Tschudin Immobilien AG, in Zürich, An- und Verkauf von Liegenschaften und Verwaltung eigener oder fremder Objekte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 23. 10. 1986, S. 4030). Firma neu: Tschudin Immobilien AG in Liquidation. Gesellschaft mit Beschluss der Generalversammlung vom 10. 9. 1992 aufgelöst. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Tschudin Rosalia, von Bennwil, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates und Liquidatorin, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied des Verwaltungsrates).

10. November 1992

AG für Betonbrenntechnik, in Küssnacht, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1992, S. 3608). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Meilen vom 27. 10. 1992 als geschlossen erklärt. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

10. November 1992

Croma Bau AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 21. 8. 1990, S. 3366). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 14. 9. 1992 der Konkurs eröffnet; dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst. Das Verfahren wurde mit Verfügung desselben Richters vom 22. 10. 1992 mangels Aktiven eingestellt.

10. November 1992

CTA Clothing Trading Agency AG, in Opfikon, Textilien aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 4. 2. 1992, S. 500). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Bülach vom 21. 9. 1992 der Konkurs eröffnet; dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst. Das Verfahren wurde mit Verfügung desselben Richters vom 23. 10. 1992 mangels Aktiven eingestellt.

10. November 1992

Gravo Voehringer AG, in Regensdorf, Gravuren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 12. 6. 1992, S. 2709). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Dielsdorf vom 14. 10. 1992 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

10. November 1992

Heininger Wald AG, in Wald, Geräte der Elektronik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 16. 9. 1992, S. 4343). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Hinwil vom 22. 9. 1992 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

10. November 1992

Transmarin Finanz AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 25. 6. 1992, S. 2930). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 21. 7. 1992 der Konkurs eröffnet; dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst. Das Verfahren wurde mit Verfügung desselben Richters vom 19. 10. 1992 mangels Aktiven eingestellt.

10. November 1992

TTET AG in Liquidation, in Zürich, Reiseagentur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 27. 10. 1992, S. 5004). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 8. 9. 1992 der Konkurs eröffnet. Das Verfahren wurde mit Verfügung desselben Richters vom 28. 10. 1992 mangels Aktiven eingestellt.

10. November 1992

Büro Vera AG, in Zürich, Vermitteln und Zurverfügungstellen von Personen für feste und Aushilfsstellen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1990, S. 3062). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 26. 10. 1992 als geschlossen erklärt. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

10. November 1992

Matzinger Elektro AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 1. 10. 1990, S. 3898). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 20. 7. 1992 der Konkurs eröffnet; dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst. Das Verfahren wurde mit Verfügung desselben Richters vom 30. 10. 1992 mangels Aktiven eingestellt.

10. November 1992

Tower Finanz AG, in Volketswil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 31. 10. 1991, S. 4667). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Uster vom 27. 2. 1992 der Konkurs eröffnet; dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst. Das Verfahren wurde mit Verfügung desselben Richters vom 27. 10. 1992 mangels Aktiven eingestellt.

10. November 1992

AVIA Vereinigung unabhängiger Schweizer Importeure von Erdölprodukten, in Zürich, Genossenschaft (SHAB Nr. 204 vom 22. 10. 1991, S. 4524). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Himmel Ernst, von Zürich, in Uitikon, Mitglied der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Himmel Marc, von Zürich, in Genolier, Mitglied der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. November 1992

Abag Asphalt und Beton AG, Zweigniederlassung Uster, in Uster, Übernahme und Ausführung von öffentlichen und privaten Hoch- und Tiefbauten, insbesondere von Strassenbauten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 202 vom 17. 10. 1990, S. 4124). mit Hauptsitz in Zürich. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Meier Walter H., Dr., von Herliberg, in Erlenbach ZH, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident und Delegierter des Verwaltungsrats); Bertschinger-Bär Walo Peter, von Lenzburg, in Aeugst am Albis, Vizepräsident und Delegierter des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Bertschinger-Bonizzi Walo, von Lenzburg, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Vizepräsident des Verwaltungsrats).

10. November 1992

Alpema Malergesellschaft, Alex Pejicic, in Winterthur, Wieshofstrasse 62, 8408 Winterthur, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausführung von Maler- und Tapezierarbeiten sowie kleiner handwerklicher Arbeiten. Inhaber: Pejicic Aleksa, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Winterthur.

10. November 1992

AS Küchensign, A. R. Sipka, in Bonstetten, Bruggenmattweg 73, 8906 Bonstetten, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Euronorm-Einbauküchen, inklusive Planung und Bauleitung. Inhaber: Sipka Astrid Romy, von Zürich, Bauma und Kloten, in Bonstetten.

10. November 1992

Boutique Aranka Bochsler, in Thalwil, Gotthardstrasse 27, 8800 Thalwil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Mode-Boutique. Inhaber: Bochsler Aranka, von Thalwil, in Thalwil. Übrige Zeichnungsberechtigte: Bochsler Walter, von Thalwil, in Thalwil, mit Einzelunterschrift.

10. November 1992

Brüggemann Maschinen & Anlagen, in Richterswil, Bruggetenstrasse 6, 8833 Samstagern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Import und Export von Maschinen, Anlagen und Ausrüstungen sowie Ausführung von deren Service. Inhaber: Brüggemann Gerd, deutscher Staatsangehöriger, in Richterswil. Übrige Zeichnungsberechtigte: Brüggemann Hubertine, deutsche Staatsangehörige, in Richterswil, mit Einzelprokura.

10. November 1992

F. A. Dobler, Unternehmensberatung, in Stäfa, Rütliweg 6, 8712 Stäfa, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Unternehmensberatung bezüglich Marketing und Verkauf für Unternehmungen der Investitionsgüterbranche. Inhaber: Dobler Fridolin A., von Schübelbach, in Stäfa.

10. November 1992

Harlacher Züri-Beach, in Zürich, Martastrasse 143, 8003 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Fitnessinstitut mit Massage- und Kosmetikabteilung sowie Solarium. Inhaber: Harlacher Samura, von Schöffli Dorf, in Zürich. Übrige Zeichnungsberechtigte: Harlacher Michael, von Schöffli Dorf, in Zürich, mit Einzelunterschrift.

10. November 1992

Hess Import, in Zürich, Breitenlooweg 6, 8047 Zürich, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Import von Waren aller Art insbe-sondere von Nahrungsmitteln. Inhaber: Hess Hans Rudolf, von Wiesendangen, in Zürich.

10. November 1992

Joyas San Miguel, Maria Tresch, in Zürich, Forchstrasse 296, 8008 Zürich, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Schmuckgegenständen. Inhaber: Tresch Maria, von Silenen, in Zürich.

10. November 1992

Kurt Würgler, in Uster, Gartenstrasse 21, 8610 Uster, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Treuhandbüros. Inhaber: Würgler Kurt, von Mönchaltorf, in Uster.

10. November 1992

Miguel Brunen, in Zürich, Badenerstrasse 66, 8004 Zürich, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Uhren- und Bijouteriegeschäft sowie Ausführung von Servicearbeiten auf diesem Gebiet. Inhaber: Brunen Miguel, spanischer Staatsangehöriger, in Birsfelden.

10. November 1992

Parisa Aminmoghaddam, in Zürich, Freilagerstrasse 47, 8047 Zürich, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Import und Export von Orientteppichen. Inhaber: Aminmoghaddam Katayoun, irani-sche Staatsangehörige, in Zürich. Übrige Zeichnungsberechtigte: Aminmoghaddam Mohammadreza, iranischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Einzelunterschrift.

10. November 1992

Randazzo Internationale Transporte, in Bärenswil, Postgasse 2, 8345 Adetswil, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Internationale Transporte (Sachen). Inhaber: Randazzo Antonio, italienischer Staatsangehöriger, in Bärenswil.

10. November 1992

Sanabel, Wahid Zaghloul, in Bauma, Gublenstrasse 6, 8494 Bauma, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art. Inhaber: Zaghloul Wahid, von Rüschegg, in Bauma. Übrige Zeichnungsberechtigte: Zaghloul-Kohli Lydia, von Rüschegg, in Bauma, mit Einzelunterschrift.

10. November 1992

Vivacor R. Huder, in Oetwil am See, Schützenhausstrasse 15, 8618 Oetwil am See, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Ent-wicklung und Konstruktion im allgemeinen Maschinenbau, insbesondere in den Bereichen Automation und Fördertechnik. Inhaber: Huder Reto, von Ardez und Santa Maria im Münsterthal, in Oetwil am See.

10. November 1992

WMS Elektronik, R. Schneider, in Feuerthalen, Feldstrasse 124, 8245 Feuerthalen, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Ent-wicklung und Vertrieb von Software; Vertrieb von elektronischen Produkten und Computerhardware sowie deren Zubehör. Inhaber: Schneider Rudolf Gottfried, von Beringen und Schaffhausen, in Feuerthalen.

10. November 1992

Bruno Huber Treuhand, bisher in Opfikon, Treuhandbüro, Einzel-firma (SHAB Nr. 270 vom 18. 11. 1983, S. 3974). Sitz neu: Bülach. Domizil neu: Feldstrasse 80, 8180 Bülach.

10. November 1992

Museum + Design Shop Aurelia Zanetti Forrer, in Thalwil, Einzel-firma (SHAB Nr. 212 vom 2. 11. 1992, S. 5100). Domizil neu: Alte Landstrasse 26, 8800 Thalwil.

10. November 1992

Buchhandlung, Sonnegg, M. Eberle, in Zürich, Einzel-firma (SHAB Nr. 131 vom 11. 6. 1987, S. 2341). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

10. November 1992

Kern + Partner, in Eglisau, Promenadenstrasse 20, 8193 Eglisau, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 10. 1992. Zweck: Handel mit Hard- und Software im Bereich Logistik, Organisation und EDV; Managementunterstützung und Unternehmensberatung sowie alle damit zusammenhängenden Dienstleistungen. Der Kommanditär Gerhard Brunner bringt auf Rechnung seiner Kommanditsumme ein Bernoulli-Laufwerk, einen Drucker QMS-PS 410, einen Drucker Canon BJC-800, einen Scanner und einen Kopierer Toshiba PC-II sowie einen Autoanteil gemäss Anlageliste vom 1. 10. 1992 zum Gesamtpreis von Fr. 30.000 ein. Gesellschafter: Kern Felix, von Eglisau und Buchberg, in Pfungen. Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Kern Jakob, von Eglisau und Buchberg, in Eglisau, Kommanditär, mit Einzelprokura, mit einer Kommandit-summe von Fr. 1000; Brunner Gerhard, von Laupersdorf, in Ober-siggenthal, Kommanditär, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Kommanditsumme von Fr. 30.000.

10. November 1992

S. Cremer + M. Gasser Garten- und Holzbau, in Horgen, Ein-siedlerstrasse 115, 8810 Horgen, Kollektivgesellschaft (Neuein-tragung). Beginn: 28. 10. 1992. Zweck: Naturnaher Gartenbau, Gar-tenunterhalt, Gartenumgestaltungen, Zimmerer, Innenausbau, Iso-lierungen. Umbau sowie Ausführung sämtlicher Holzarbeiten. Gesellschafter: Cremer Stephan, von Horgen, in Horgen, Gesell-schafter, mit Einzelunterschrift; Gasser Markus, von Hallau, in Horgen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

10. November 1992

MRB Bruni & Co, in Stäfa, Import und Export sowie Vertretung von Waren aller Art, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 5. 4. 1990, S. 1330). Domizil neu: Seestrasse 262, 8713 Uerikon.

10. November 1992

Treco Treuhand-Gesellschaft Dr. Studer & Co, in Zürich, Kom-manditgesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 26. 11. 1991, S. 5060). Gesellschafter neu oder mutierend: Lang Paul, von Basel, in Russi-ikon, Kommanditär, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Kommanditsumme von Fr. 100.000.

10. November 1992

Marincolo + Sanzare, Rest. Sonneck, in Winterthur, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 20. 8. 1992, S. 3933). Das Kon-kursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Winterthur vom 30. 10. 1992 als geschlossen erklärt. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

10. November 1992

Meier & Co, Drogerie, in Winterthur, Betrieb einer Drogerie. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 12. 9. 1986, S. 3530). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

10. November 1992

Mambo Küchen und Bäder AG, bisher in Rothenburg, Beteilig-ungen (SHAB Nr. 60 vom 27. 3. 1992, S. 1390). Ursprüngliche Statu-ten/letzte Statutendatum/Statuten geändert am: 4. 2. 1992, 16. 3. 1992. Firma neu: G. Agnelli Küchen und Bäder AG. Sitz neu: O berrieden. Domizil neu: Alte Landstrasse 9, 9042 Oberrieden. Zweck neu: Handel in der Möbel- und Einrichtungsbranche, insbe-sondere mit Küchen und Bädern, inklusive Einbau, Installation und weiteren Dienstleistungen auf diesem Sektor; kann sich an Unter-nehmen gleicher oder verwandter Branchen beteiligen sowie Grund-stücke erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 2.000.000. Li-be-rierung: Fr. 2.000.000. Aktien: 2000 Namenaktien zu Fr. 1000. Qua-

lifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Übernahme bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 4. 2. 1992 und Inventarlisten per 31. 12. 1991 Lager- und Ausstellungsbestände an Küchenmöbeln und Einrichtungen, Wohnmöbeln, Büromaschinen und Software, Edelhölzparkett und Holzsockel sowie eine Forderung zum Preis von Fr. 2.000.000, wofür die Einleger 2000 Namenaktien zu Fr. 1000 erhielten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Sofern nicht Publikation vom Gesetz zwingend vorgeschrieben ist, können Mit-teilungen an die Aktionäre mittels eingeschriebenem Brief erfolgen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Agnelli Gabriela, von Lachen, in Lachen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (wie bisher). Übrige Zeich-nungsberechtigte neu oder mutierend: Zickel Jürgen, Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Merzig (D), mit Einzelunterschrift (wie bisher). Revisoren neu: Experta Revision AG, in Zug, Revisionsstelle.

10. November 1992

Verlagsgemeinschaft «Union» AG, in Zürich, Herausgabe von Büchern und Publikationen aller Art (SHAB Nr. 88 vom 8. 5. 1991, S. 1979). Statuten geändert am: 13. 10. 1992. Firma neu: **Verlagsgemeinschaft Union und Limmat AG**. Aktienkapital neu: Fr. 250.000 (bisher: Fr. 120.000). Liberierung neu: Fr. 250.000. Aktien neu: 250 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 120 Namenaktien zu Fr. 1000). Qualifizierte Tatbestände neu: Sacheinlage: Übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 13. 10. 1992 das Geschäft der Limmat Verlag Genossenschaft, in Zürich, gemäss Übernahmehilanz per 31. 12. 1991 mit Aktiven von Fr. 339.818,46 und Passiven von Fr. 298.818,46, wofür die Einleger 41 Namenaktien zu Fr. 1000 erhalten. (Die Statutenbestimmung über die Sacheinlage ist wegge-fallen.) (Bisher: Übernahme Aktiven und Passiven der Verlagsverei-nigung «Union», in Zürich, Verein, gemäss Bilanz per 31. 12. 1981 zum Preise von Fr. 99.000, welcher voll auf das Grundkapital ange-rechnet wurde.) Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namen-aktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bahl Hansjörg, von Buchholterberg, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeich-nungsberechtigung. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Spiess Heinrich, von Ormalingen, in Uster, Mitglied des Verwal-tungsrats, mit Einzelunterschrift; Zimmerli Jürg, von Rothrist, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Gan-tenbein Jakob, von Grabs, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung; Heiniger Franz Walter, von Düb-en-dorf, in Killwangen, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeich-nungsberechtigung. Revisoren neu: Villiger Max, von Sins und Baden, in Baden, Revisionsstelle.

10. November 1992

Wohnbaugenossenschaft Tannenbergr, in Winterthur, Stadt-hausstrasse 131, 8400 Winterthur, Genossenschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8. 7. 1992. Zweck: Die Genossenschaft verfolgt den Zweck im Sinne des preisgünstigen, gemeinschaftlichen Wohnungsbaus für ihre Mitglieder unter Ausschluss jeder spekulativen Absicht. Erstellung, Vermietung und Verkauf von preisgünstigen Wohnungen in erster Linie an ihre Mitglieder. Beschaffung von Bauland zu Eigentum oder zu Baurecht der Genossenschaft. Bau oder Erwerb von geeigneten Wohnhäusern, auch Einfamilienhäusern; kann sich an Unternehmen mit gleichen oder ähnlichen Zielsetzungen betei-ligen und die Mitgliedschaft bei Dachorganisationen gemeinnütziger Baugenossenschaften erwerben. Anteielscheine: Fr. 100. Haftung/Nachschusspflicht: Ohne persönliche Haftung und ohne Nach-schusspflicht. Publikationsorgan: SHAB. Mitglieder der Verwal-tung: Feuz Peter, von Mönchaltorf und Läuterbrunnen, in Mönch-altorf, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fjischer René, von Dürnten, in Laufen-Ubwiggen, Mitglied der Ver-waltung und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Burkhard Johannes, von Winterthur und Weinfelden, in Winterthur, Mitglied der Verwaltung und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. November 1992

Skript AG Agentur für Text und Konzept, in Uster, Redaktions- und PR-Beratung und Immobilienhandel (SHAB Nr. 46 vom 9. 3. 1992, S. 1064). Statuten geändert am 25. 8. 1992, 30. 9. 1992. Firma neu: **Skript AG Agentur für integrierte Kommunikation**. Zweck neu: integrierte Kommunikations-, Redaktions- und PR-Beratung; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit die-sen zusammenschliessen und Liegenschaften erwerben, verwalten und verkaufen. Aktienkapital neu: Fr. 100.000 (bisher: Fr. 50.000). Liberierung neu: Fr. 100.000. Aktien neu: 100 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Mitteilungen neu: Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechts-gültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Verwaltungsratsmitglie-der neu oder mutierend: Haefeli Michael, von Mümliswil-Ramiswil, in Illnau-Effretikon, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektiv-unterschrift zu zweien (bisher: in Hinwil, mit Einzelunterschrift); Ritter Paul, von Gunzgen, in Urtenen, Vizepräsident des Verwal-tungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Garesuss Barbara, von Bockourt, in Russikon, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kol-lektivunterschrift zu zweien (bisher: in Bassersdorf, mit Einzelunter-schrift); Ritter Therese, von Gunzgen, in Urtenen, Mitglied des Ver-waltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tonz Silvio, von Vals, in Hindelbank, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeich-nungsberechtigung. Revisoren neu: Revag Revisions AG, in Bern. Revisionsstelle.

10. November 1992

ME Moldova Entreprises AG, in Zürich, c/o Dr. Erich Fluri, Bel-lariastrasse 7, 8002 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Sta-tutendatum: 4. 11. 1992. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbe-sondere zwischen Moldawien und der Schweiz sowie den übrigen europäischen Ländern, Abwicklung von Bartergeschäften, Finanzie-rung von Investitionsvorhaben, insbesondere in Moldawien. Ber-atung in Wirtschafts- und Finanzfragen; kann für eigene und fremde Rechnung Finanzierungsgeschäfte jeder Art tätigen, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Vertretungen überneh-men sowie Patente, Lizenzen und andere Rechte erwerben und ver-werten und Grundstücke erwerben. Aktienkapital: Fr. 100.000. Liberierung: Fr. 100.000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft er-folgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragene Adresse oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas andres vor-schreibt, durch Publikation im SHAB. Verwaltungsratsmitglieder: Kroupski Viatcheslav, moldawischer Staatsangehöriger, in Kishinev (Moldawien), Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunter-schrift zu zweien; Birshtcin Boris, kanadischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sangueli Andrei, moldawischer Staatsangehöriger, in Kishi-nev (Moldawien), Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunter-schrift zu zweien; Enggist Johanna, von Konolfingen, in Zürich, Mit-glied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Römer Uta, von und in Winterthur, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brügger André Yves, von Wan-gen-Brüttsellen, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kol-lektivunterschrift zu zweien; Gut Hugo Abraham, von Grosswangen, in Affoltern am Albis, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektiv-unterschrift zu zweien; Barth Paul, von Radelfingen, in Arth, Mit-glied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kep-

pine Andrei, moldawischer Staatsangehöriger, in Kishinev (Molda-wien), Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Revisoren: R + M AG, Treuhandgesellschaft, Zürich, in Zürich, Revisionsstelle.

10. November 1992

Barton Trading AG, in Zürich, Import von Produkten jeder Art (SHAB Nr. 64 vom 2. 4. 1992, S. 1479). Statuten geändert am 29. 10. 1992. Zweck neu: Import und Vertrieb von Produkten jegli-cher Art in der Schweiz und im Ausland, insbesondere mittels schriftlichem Versandhandel oder über andere Vertriebskanäle; Vornahme von Industrie-, Handels-, Finanz- oder Grundstückge-schäften, die direkt oder indirekt mit dem umschriebenen Zweck im Zusammenhang stehen; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital neu: Fr. 500.000 (bisher: Fr. 50.000). Li-be-rierung neu: Fr. 500.000. Aktien neu: 5000 Namenaktien zu Fr. 100 (bisher: 500 Namenaktien zu Fr. 100). Vinkulierung neu: Die Über-tragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Sta-tuten. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ryan Donald Hillsdon, von und in Anières, Präsident des Verwal-tungsrats, mit Einzelunterschrift; Troillet René, von Orsières, in Plan-les-Quates, Mitglied und Sekretär des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift.

Berichtigung

Falkenburg AG, in Zürich (SHAB Nr. 202 vom 19. 10. 1992, S. 4867). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Wildschek Werner, von Tartar, in Egg ZH. Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (nicht: mit Einzelunterschrift).

Nachtrag

Garnituren- & Blockfabrik Zürich Fischer AG, in Zürich (SHAB Nr. 222 vom 16. 11. 1992, S. 5332). Spälti Thomas, von Glarus und Ennenda, in Glarus, ist Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzel-unterschrift.

Bern – Berne – Berna

Büro Bern

10. November 1992

Vincenzo Casaluci, in Bern, Betrieb des Restaurants «Holligen» (SHAB Nr. 130 vom 8. 6. 1983, S. 1970). Die Firma wird infolge Geschäftsbüroübergang gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der neuen Einzel-firma «Melena Donato Luigi», in Bern, übernommen.

10. November 1992

Melena Donato Luigi, in Bern, Einzel-firma (Neueintragung). Inhaber der Firma ist Melena Donato Luigi, italienischer Staatsan-gehöriger, in Bern. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Einzel-firma «Vincenzo Casaluci», in Bern. Betrieb des Restaurants «Holligen». Freiburgstrasse 68, 3008 Bern.

10. November 1992

Ernst Hügin, «Madame», in Bern, Handel mit Textilien (SHAB Nr. 240 vom 13. 10. 1966, S. 3221). Die Firma lautet neu: **E. Hügin-Chaigat**. Neue Geschäftsadresse: Eigerstrasse 55, 3007 Bern.

10. November 1992

Kaeser Kontaktlinien AG, in Bern, Anpassung und Verkauf von Kontaktlinien usw. (SHAB Nr. 155 vom 11. 8. 1989, S. 3363). Burk-hard Peter ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues VR-Mitglied mit Einzelunterschrift ist: Kaeser Marcel, von Oeschenbach, in Münsingen.

10. November 1992

Scandeco Roth und Boillat-Lindbo, in Bern, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Roth Floriane Marie Ange, von Saxon, in Muri bei Bern, und Boillat-Lindbo Wendy, von Les Breuleux, in Bern, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Oktober 1992 begonnen hat. Import von skandinavischen Artikeln wie Stoffe und Heimdekorationen. Eggholzstrasse 82, 3006 Bern.

10. November 1992

MVW-Service AG, in Bern (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1989, S. 19). Am 27. Oktober 1992 hat der Konkursrichter von Bern über diese Gesell-schaft den Konkurs eröffnet. Sie ist dadurch aufgelöst.

10. November 1992

Oligosol AG, in Bern, Promotion von und Handel mit pharmazeu-tischen Produkten aller Art usw. (SHAB Nr. 51 vom 14. 3. 1989, S. 1032). Suck Pierre-Jean führt nun Kollektivunterschrift zu zweien als VR-Mitglied (bisher Präsident mit Einzelunterschrift). Suck-Mondue Isabelle führt nun Einzelunterschrift als VR-Präsidentin (bisher Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien).

10. November 1992

Versicherungs-Koordinations AG Bern, in Bern (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1991, S. 5481). Neues Geschäftsdomicil: Buchsweg 9, 3052 Zollikofen.

10. November 1992

Rudolf Ammann Associates Ltd., in Muri bei Bern. Aktien-gesellschaft, EDV-, Personal-, Investitions- und Finanzberatung (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1988, S. 526). Neues Geschäftsdomicil: Kranichweg 19, c/o Thomas Hanke.

10. November 1992

Cerbus AG, Z weigniederlassung in Bern. Elektrotech-nik (SHAB Nr. 180 vom 17. 9. 1992, S. 4364), mit Hauptsitz in Män-nedorf. Dr. Ernst Meili und Dr. Hans R. Niggli sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Kurt Reithaar und Urs Suter führen ihre Kollektivunterschrift zu zweien nun als Direktoren (bisher stellvertretende Direktoren).

10. November 1992

Logis Suisse (Bern) SA, Wohnbaugesellschaft gesamtschweizerischer Organisationen, in Bern. Förderung des preisgünstigen Wö-hnungsbaus usw. (SHAB Nr. 114 vom 17. 6. 1991, S. 2617). Adolph Hatt ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

10. November 1992

Losinger Immobilien AG, in Bern (SHAB Nr. 192 vom 3. 10. 1992, S. 3943). Losinger Vinzenz ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausge-schieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues und einziges Mit-glied des VR ist: Galfo Orazio, von Wohlen bei Bern, in Gümmligen, er führt weiterhin Einzelunterschrift.

10. November 1992

«Publicitas» Société Anonyme Suisse de Publicité, Z weignie-derlassung in Bern. Verwertung von Veröffentlichungen sowie von Anzeigen, Reklamen in jeder Form usw. (SHAB Nr. 104 vom 3. 6. 1991, S. 2378), mit Hauptsitz in Lausanne. Müller Kurt, stellvertretender Direktor (bisher Vizedirektor), Fahmi Hans, Direktor, und Trümpf Hans, Vizedirektor, führen nun Kollektiv-unterschrift zu zweien (bisher Einzelunterschrift). Gander Heinz, Gloor Rudolf, Kropf Hugo und Unger Ulrich führen nun Kollektiv-prokura (bisher Einzelprokura). Kollektivunterschrift zu zweien führt neu: Lüthi Urs, von Lauperswil, in Balm b. Günsberg, Vize-direktor. Die Unterschrift von Ineichen Jean ist erloschen. Neue Ver-waltungsratsmitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Milliet François, von Bonvillars, in Lausanne, und Burnand Roland, von Vuillens, in Lausanne. Zaugg Jean-Jacques, Generaldirektor, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun auch noch als VR-Delegierter (bisher Mitglied). Zaugg Jean-Jacques wohnt nun in Le-gury.

9. November 1992

M. Mössinger & Sohn, Immobilien-Treuhänder, in K ö n i z, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 164 vom 17. 7. 1979, S. 2282). Aus der Gesellschaft ausgeschieden: Mössinger Max H. und Mössinger Herbert R. Die Gesellschaft ist aufgelöst; die Firma ist erloschen. Fortsetzung des Geschäfts gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma durch den Gesellschafter Mössinger Herbert. Firma nun: Mössinger & Sohn, Immobilien-Treuhänder, Nachfolger: Herbert Mössinger.

9. November 1992

Immobilien-gesellschaft Monbijoustrasse 36, in Bern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 6. 6. 1991, S. 2450). Elsasser Beat, Präsident, und Burri Hans Jörg, Sekretär, sind aus dem Verwaltungsrat (VR) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Dr. Knecht Robert, Vizepräsident, führt neu Einzelunterschrift als Präsident. Neues Mitglied und Sekretär mit Einzelunterschrift ist: Stutz Thomas, von Kriens, in Niederscherli.

9. November 1992

BVM AG, in Bern, Beratung in Wirtschaftsfragen usw. (SHAB Nr. 92 vom 14. 5. 1992, S. 2218). Kollektivunterschrift zu zweien führt neu: Kohler Stephan, von Sumiswald, in Thun.

10. November 1992

Alice Baumann Conception, in Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Baumann Alice, von Oberhallau, in Bern. Journalismus, Public Relations, Seminare. Brunnengasse 27, 3011 Bern.

10. November 1992

Novoglas Massimi + Di Mambro, in Bern, Glaserei (SHAB Nr. 199 vom 14. 10. 1992, S. 4793). Firma nun: Novoglas Massimi + Di Mambro.

10. November 1992

Treuhand AG TAK-Immobilien, in Liebfeld, Gemeinde K ö n i z, Übernahme und Durchführung von Treuhandaufträgen aller Art usw. (SHAB Nr. 105 vom 4. 6. 1991, S. 2406). Dardel Hansruedi, Delegierter, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dardel Markus Fritz, bisher Präsident, ist nun einziges VR-Mitglied; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

10. November 1992

Sandra Thoma Trainings AG, in Bern, Betrieb von Fitness-Unternehmungen jeder Art usw. (SHAB Nr. 205 vom 22. 10. 1990, S. 4190). Dr. Blum Richard E. ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Jost Thoma, der nun wohnhaft in Zürich ist, führt seine Einzelunterschrift nun als einziges VR-Mitglied (bisher VR-Präsident).

10. November 1992

Rowag, in Bern, Aktiengesellschaft, Mobilien und Immobilien usw. (SHAB Nr. 113 vom 16. 5. 1966, S. 1598). Isenschmid-Walther Verena, Präsidentin, und Meyer-Walter Susanna, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues und einziges VR-Mitglied mit Einzelunterschrift ist: Kaderli Beat Fritz, von Koppigen, in Wilderswil. Neues Geschäftsdomizil: Zieglerstrasse 44, 3007 Bern.

10. November 1992

Fr. Kündig AG, in Bern, Metallgiesserei und Armaturenfabrik (SHAB Nr. 171 vom 4. 9. 1990, S. 3560). Ferdinand Schürch-von Dach führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun als Verwaltungsratsmitglied, bisher Delegierter.

10. November 1992

Maria Holding AG, in Bern (SHAB Nr. 65 vom 19. 3. 1986, S. 1066). Renate Luginbühl, Sekretärin, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Rico Luginbühl, Präsident, führt seine Einzelunterschrift nun als einziges Mitglied des VR.

10. November 1992

Matti, Bürgi, Ragaz, Architekten, in Liebfeld, Gemeinde K ö n i z (SHAB Nr. 226 vom 20. 11. 1989, S. 4695). Die Firma lautet neu: Matti, Bürgi, Ragaz, Hitz Architekten. Hitz Roland, Prokurist, ist neuer Gesellschafter mit Einzelunterschrift; seine Prokura ist erloschen.

10. November 1992

«Winterthur» Schweizerische Versicherungs-Gesellschaft, Zweigniederlassung in Bern, in Bern, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Winterthur (SHAB Nr. 162 vom 23. 8. 1991, S. 3695). Die Prokura von Wilhelm Mezenen ist erloschen.

Büro Biel

9. November 1992

Egana, in Biel, Herstellung und Handel mit Schmuck, Uhren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 2. 8. 1991, S. 3359). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Lengnau BE (SHAB Nr. 214 vom 4. 11. 1992, S. 5149) im Handelsregister von Biel von Amtes wegen gelöscht.

9. November 1992

Direkt-Vertrieb S. Ruchti, in Biel, Direktverkauf von Software (SHAB Nr. 233 vom 29. 11. 1990, S. 4757). Neue Adresse: Theodor Kocher-Strasse 1.

10. November 1992

J.-P. Michel, Asconcept, in Biel, Asbestbeseitigung, Brandschutz (SHAB Nr. 160 vom 20. 8. 1992, S. 3934). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach N i d a u (SHAB Nr. 202 vom 19. 10. 1992, S. 4871) im Handelsregister von Biel von Amtes wegen gelöscht.

Büro Büren an der Aare

9. November 1992

Dlog AG, in Lengnau (SHAB Nr. 184 vom 24. 9. 1991, S. 4131). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 4. 11. 1992 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Dlog AG in Liquidation durch den Liquidator Moreno Brughelli, von Lavertezzo, in Bettlach, durchgeführt. Er zeichnet einzeln. Domizil: Industriestrasse 6, Lengnau BE.

Büro Burgdorf

9. November 1992

Rothöge AG, in Oberburg, Betrieb oder Verpachtung des Restaurants Rothöge (SHAB Nr. 123 vom 30. 6. 1992, S. 3004). Gottfried Megert ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

9. November 1992

Moser + Partner AG, in Burgdorf, Ingenieurunternehmung (SHAB Nr. 207 vom 26. 10. 1992, S. 4982). Die Gesellschaft hat ihre Firma geändert in: Ingenieurbüro Moser + Partner AG und die Statuten am 5. 11. 1992 entsprechend revidiert.

9. November 1992

Möbel Bolliger AG, in Burgdorf (SHAB Nr. 49 vom 12. 3. 1991, S. 1039). Revisionsstelle: Gfeller + Partner AG, in Langenthal.

9. November 1992

Jakob Treuhand AG, in Rüdliggen-Alchenflüh (SHAB Nr. 101 vom 27. 5. 1992, S. 2450). Die Unterlagen betreffend Erfüllung der fachlichen Anforderungen an besonders befähigte Revisoren sind beim Handelsregisteramt Burgdorf hinterlegt.

Bureau de Courtelary

Rectificatif

Association pour le développement physique et mental, à La Ferrière (FOSC du 28. 10. 1992, no 209, p. 5029). Rosa Filieux étant décédée, Margrit Schmidlin, de Aesch, à La Chaux-d'Abel/La Ferrière, devient présidente. Ont été nommés Pierre Frey, de Zurich, à Le Locle, secrétaire, Annaliese Frey-Gäumann, de Zurich, à Le Locle, membre. La société est engagée par la signature collective à deux de la présidente et du secrétaire.

Büro Frutigen

6. November 1992

Anna-Katharina Imboden, in Kandersteg, Eggenschwand, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Anna-Katharina Imboden, von Unterseen BE und Niederösch BE, in Kandersteg. Geschäftsart: Betrieb des Hotels Alpenrose. Einzelunterschrift wird erteilt an Ernst Imboden, von Unterseen BE, in Kandersteg.

6. November 1992

Kunsteisbahn Kandersteg, in Kandersteg, Genossenschaft (SHAB Nr. 235 vom 1. 12. 1989, S. 4870). Heinz Bigler ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Sekretärin: Dora Wandfluh-Schild, von Kandergrund, in Kandersteg. Sie zeichnet kollektiv zu zweien.

Büro Interlaken

9. November 1992

Liberale Baugenossenschaft Brienz, in Brienz, Genossenschaft (Neueintragung). Statuten: 21. 8. 1992. Zweck: Beschaffung von preisgünstigen Wohnungen sowie Bau und Erwerb von Wohnhäusern/Wohnungen, unter Ausschluss jeder spekulativen Absicht; Förderung des preisgünstigen Wohnungsbau. Die Genossenschaft kann Grundstücke oder Immobilien-gesellschaften erwerben oder veräußern. Es werden auf den Namen lautende Anteilscheine mit einem Kapitalbetrag von je Fr. 1000 und Fr. 5000 ausgegeben, wobei jeder Genossenschafter mindestens einen Anteil von Fr. 1000 zu übernehmen hat. Organe: Generalversammlung, Vorstand, Kontrollstelle. Vorstand mindestens drei Mitglieder: Heinrich Grossmann, von und in Brienz BE, Präsident; Fritz Abplanalp, von Meiringen, in Brienz BE, Vizepräsident; Marlene Weber, von Itenthal und Messen, in Brienz BE, Kassierin; Heinz Fuchs, von und in Hofstetten bei Brienz BE, Sekretär. Präsident oder Vizepräsident zeichnen zusammen mit Kassierin oder Sekretär kollektiv zu zweien. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Genossenschafter ergeben brieflich. Domizil: c/o Heinz Fuchs, Treuhandbüro, Hauptstrasse 110, 3855 Brienz.

9. November 1992

Wengen Apotheke und Drogerie, M. Grossenbacher, in Wengen, Gemeinde Lauterbrunnen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Marianne Grossenbacher, von Trachselwald, in Wengen, Gemeinde Lauterbrunnen. Betrieb einer Apotheke und Drogerie. Geschäftsadresse: Wengen Apotheke und Drogerie, M. Grossenbacher, 3823 Wengen.

10. November 1992

Hebeisen Montagen, in Unterseen, Ausführung von Montagearbeiten (SHAB Nr. 157 vom 17. 8. 1992, S. 3869). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

Büro Langnau (Bezirk Signau)

9. November 1992

Anton Steiner, in Lauperswil, Betrieb des Restaurants Waldhäusern. Inhaber der Firma ist Anton Steiner, von Langnau im Emmental, in Emmenmatt, Gemeinde Lauperswil. Domizil: Waldhäusern, 3543 Emmenmatt.

Büro Nidau

9. November 1992

Marto AG, in Brugg, Herstellung von und Handel mit Maschinen und Elektroapparaten usw. (SHAB Nr. 184 vom 24. 9. 1991, S. 4131). Rudolf Wasser, bisher VR (Verwaltungsrat)-Sekretär und Geschäftsführer, ist verstorben; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR wurde gewählt: Ulrich Zahn, von Gerzensee, in Worb, als VR-Mitglied, und Monika Wasser, bisher Prokuristin, als VR-Mitglied. Beide zeichnen einzeln. Revisionsstelle: Verex-Treuhand AG, in Biel.

9. November 1992

Harosch AG, in Bellmund (SHAB Nr. 286 vom 7. 12. 1988, S. 4982). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Biel BE (SHAB Nr. 214 vom 4. 11. 1992, S. 5149) im Handelsregister von Nidau von Amtes wegen gelöscht.

Berichtigung

J.-P. Michel Asconcept, in Nidau (SHAB Nr. 202 vom 19. 10. 1992, S. 4871). Das Geschäftsdomizil ist richtig: Schulgasse 25. Zweck richtig: Asbestbeseitigung, Brandschutz und Isolationen.

Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

9. November 1992

AW – Soft Anton J. Wespi, in Arni, Einzelfirma, EDV-Beratung (SHAB Nr. 32 vom 15. 2. 1990, S. 603). Die Firma lautet neu AW-Engineering Anton J. Wespi und hat ihren Sitz nach Lauperswil verlegt. Sie wird im Handelsregister von Konolfingen von Amtes wegen gelöscht. (SHAB Nr. 211 vom 30. 10. 1992, S. 5073).

9. November 1992

Hans Roggli, in Münsingen, Einzelfirma, Käseerei und Milchhandlung (SHAB Nr. 58 vom 9. 3. 1972, S. 612). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe im Handelsregister gelöscht.

9. November 1992

Marc Lüthi, in Rubigen, Einzelfirma, Gartenbau usw. (SHAB Nr. 102 vom 6. 5. 1987, S. 1794). Mit Entscheid vom 28. 10. 1992 hat der Gerichtspräsident II von Konolfingen über den Firmenhhaber den Konkurs eröffnet.

9. November 1992

Glauser Sägerei AG in Liq., in Oberdiessbach (SHAB Nr. 137 vom 20. 7. 1992, S. 3389). Die Vormundschaftsbehörde Oberdiessbach hat gemäss Beschluss vom 28. 10. 1992 Max Suter, in Burgdorf, als Beistand der Gesellschaft ernannt, nachdem diese ohne Vertretung und ohne Domizil am statutarischen Sitz ist und gegen deren Löschung Einsprachen erhoben wurden.

Büro Trachselwald

9. November 1992

Wüthrich Treuhand, in Huttwil. Inhaber der Firma ist Ernst Wüthrich-Haas, von Trub, in Huttwil. Finanz- und Unternehmensberatungen, Inkasso, Liegenschaftsverwaltungen. In Zusammenarbeit mit Partnern der entsprechenden Branche: Versicherungsberatungen, Rechtsauskünfte, Rechts- und Kommunikationsberatungen. Geschäftsdomizil: Bahnhofstrasse 33, 4950 Huttwil.

9. November 1992

Urs Burkhardt & Co. AG, in Huttwil. Ausführen von haustechnischen Anlagen usw. (SHAB Nr. 75 vom 21. 4. 1992, S. 1757). Prokura wurde erteilt an Rolf Schob, von Romanshorn, in Herzogenbuchsee.

Büro Wangen an der Aare

9. November 1992

Filmsatz-Service AG, bisher in Solothurn (SHAB Nr. 111 vom 12. 6. 1990, S. 2345). Ursprüngliche Statuten vom 19. 8. 1971. Statutenänderung: 18. 8. 1992. Sitz nun: Wiedlisbach, Steinackerweg 12. Firma nun: DTP Digital Type & Picture AG. Zweck nun: Betrieb einer Druckvorstufenfirma mit allen dazugehörigen Geschäften. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 60 000, voll liberriert, eingeteilt in 60 Namenaktien zu Fr. 1000. Beschränkte Übertragbarkeit der Aktien gemäss Statuten. Sacheinlage bei der Gründung: Von Georg Benz und Peter Schadenbauer Maschinen und Mobilien zum Preise von Fr. 50 000, welche voll an das Aktienkapital angerechnet wurden. Weitere publikationspflichtige Änderungen wurden nicht berührt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: Ein oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. Jakob Weibel, von Jonschwil und Zürich, in Zürich. Präsident (neu); Theodor Hummel, von Gottlieben und Zürich, in Buchberg, Mitglied (neu). Beide zeichnen kollektiv zu zweien. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Peter Schadenbauer, infolge Demission, welcher nun als Geschäftsführer kollektiv zu zweien zeichnet; Maria Schadenbauer, infolge Demission, Unterschrift erloschen. Die Prokura von Klaus Röcken ist erloschen. Revisionsstelle: Visura Treuhandgesellschaft, in Solothurn.

9. November 1992

Comprina AG Niederösch, in Niederösch, Handel von Maschinen, Geräten und Materialien im Bereiche der Daten- und Textverarbeitung (SHAB Nr. 65 vom 20. 3. 1987, S. 1087). Die Unterschrift von Rudolf Bernhard ist erloschen. Fritz Zahnd, von Wahlern, in Aeschi SO, wird Kollektivunterschrift zu zweien erteilt. Heinz Trösch wohnt nun in Hergiswil. Revisionsstelle: Atag, Ernst & Young AG, in Bern.

9. November 1992

Bystronic Laser AG, in Niederösch, Entwicklung, Fabrikation und Vertrieb von Maschinen aller Art usw. (SHAB Nr. 26 vom 7. 2. 1989, S. 510). Fritz Zahnd führt Kollektivunterschrift zu zweien neu ohne Einschränkung. Ernst Zumstein wohnt nun in Burgdorf. Heinz Trösch wohnt nun in Hergiswil NW. Revisionsstelle: Atag, Ernst & Young AG, in Bern.

Büro Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

9. November 1992

Fritz Reist Architekturbüro AG, in Spiez (SHAB Nr. 35 vom 20. 2. 1990, S. 668). Neues Domizil: Lärchenweg 2, Postfach 226.

Luzern – Lucerne – Lucerna

9. November 1992

Möbel Mäbel AG, bisher in Lachen SZ (SHAB Nr. 142 vom 27. 7. 1992, S. 3515). Statutenänderung vom 4. November 1992. Die Firma lautet nun: Lignoform Akustik AG. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Reiden verlegt. Neue Adresse: Oberdörfstrasse 11, 6260 Reiden. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 30. September 1970. Neuer Zweck: Herstellung von und Handel mit Akustik-Elementen und -Einrichtungen sowie Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Akustik; Erwerb und Veräußerung von Grundstücken; Beteiligungen. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Namenaktien sind vinkuliert. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: Präsident: Benno Schneider, von Vilters, in St. Gallen. Sekretär: Peter Ackermann, von Mels, in Oetwil am See (bisher Mitglied). Mitglied: Niklaus Stöcklin, von Bottingen, in Wilen, Gemeinde Sarnen (alle bisher). Sie zeichnen kollektiv zu zweien. Die Prokuren von Hans Schenk und Rosmarie Wälle sind erloschen. Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, in Luzern (neu).

9. November 1992

Kaufmann AG, Emmenbrücke, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Farben, Werkzeuge, Maschinen usw. (SHAB Nr. 162 vom 22. 8. 1989, S. 3491). Edgar Gwerder ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

9. November 1992

Business Comp AG, in Luzern, Hard- und Softwareprodukte usw. (SHAB Nr. 143 vom 28. 7. 1992, S. 3544). Focko Borchers ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Gesellschaft ist ohne Organe.

9. November 1992

Laro Trading and Shipping SA, in Luzern, Waren aller Art, Warentransporte (SHAB Nr. 254 vom 2. 11. 1987, S. 4259). Gerhard Grob ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Vizepräsident ist Markus Tanner, von Bärnen SH, in Schaffhausen, und neues Mitglied/Sekretär ist Alexander Breuer, von Luzern, in Adligenswil; sie zeichnen kollektiv zu zweien. Revisionsstelle: KPMG Fides Peat, in Luzern. Neue Adresse: Rösslimattstrasse 37, bei KPMG Fides, 6005 Luzern.

9. November 1992

Restaurant Ruopigen AG, in Littau (SHAB Nr. 139 vom 22. 7. 1992, S. 3433). Statutenänderung vom 19. März 1991. Das Aktienkapital wurde durch Ausgabe von 235 Namenaktien zu Fr. 1000 um Fr. 235 000 auf Fr. 500 000 erhöht. Der Erhöhungsbetrag wurde liberriert durch Verrechnung mit zwei Teilforderungen gegen die Gesellschaft. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 500 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Eine weitere Änderung berührt keine publikationspflichtige Tatsache.

9. November 1992

Josef Meyer AG, in Luzern, Produkte aller Art (SHAB Nr. 36 vom 24. 2. 1992, S. 835). Die Prokura von Stefan Schmid ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Patrick Rutz, von Emmen und Gossau SG, in Emmen.

9. November 1992

Schölze Bautechnik AG, in Büron (SHAB Nr. 167 vom 31. 8. 1992, S. 4085). Rolf Kurth ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er zeichnete nicht. Volker Schölze, Präsident, ist nun Bürger von Büron und Ruswil.

9. November 1992

Multi Service Technik AG, in Meggen, Entwicklung, Konstruktion, Industrie- und Grafik (SHAB Nr. 174 vom 10. 9. 1991, S. 3925). Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Urs Rothenbühler, von Lützelhof, in Cham.

9. November 1992

Seven-Air Gebr. Meyer AG, in Luzern, Lüftungs- und Klimaapparate (SHAB Nr. 194 vom 7. 10. 1992, S. 4682). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Thomas Schürmann, von Willisau-Stadt, in Hergiswil NW.

9. November 1992

Atag Ernst & Young AG, in Luzern, Wirtschaftsprüfung und -beratung usw. (SHAB Nr. 179 vom 16. 9. 1992, S. 4346). Hauptsitz in Basel. Die Unterschrift des Zeichnungsberechtigten Karl Müller ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrats mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Bernard Roduit, von Leytron, in Pully. Die Belege über die besondere Befähigung sind hinterlegt.

9. November 1992

Genossenschaft Pro, in Luzern, Druckerzeugnisse usw. (SHAB Nr. 99 vom 1. 5. 1986, S. 1676). Dr. Theo Kündig, dieser infolge Todes; und Thedy Locher sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie jene des Sekretärs (ausserhalb des Vorstands) Dr. Hermann Keller sind erloschen. Neuer Präsident ist Peter Kaufmann, von und in Baden und neuer Vizepräsident ist Marcel Weber, von Schwyz, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl. Neue Sekretärin (ausserhalb des Vorstands) ist Christine Davatz, von Rheineck und Fanas, in Messen. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit der Sekretärin (ausserhalb des Vorstands) oder einem weiteren Vorstandsmitglied.

9. November 1992

Pietro Caviglia, in Luzern, Sonnenbergstrasse 74, 6005 Luzern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Bauberatung; Baumanagement. Inhaber ist Pietro Caviglia, italienischer Staatsangehöriger, in Luzern.

9. November 1992

Dorfgarage W. Gut, in Hohenrain (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1989, S. 2991). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen.

9. November 1992

Dorfgarage P. Villiger, in Hohenrain, Hohenrainstrasse 65, Post 6280 Hochdorf, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Autogarage. Inhaber ist Peter Villiger, von Sins, in Littau.

9. November 1992

Weysid-Produkte J.P. Wey, in Adligenswil, Widspühl 1, 6043 Adligenswil, Einzelfirma. Zweck: Handel mit und Verkauf von chemisch-technischen Produkten für Industrie, Gastgewerbe und Haushalte sowie von Reinigungsgeräten und kosmetischen Produkten. Inhaber ist Jean Pierre Wey, von Buttisholz, in Adligenswil.

Berichtigung

Komserv Kommunikations Services Müller, in Kriens
Komserv Kommunikations Services Schmidig, in Kriens
(SHAB Nr. 222 vom 16. 11. 1992, S. 3535). Zweck richtig: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich individueller Kommunikationsprojekte (nicht Kommunikationsobjekte).

Obwalden – Obwald – Untervaldo Sopraselva

9. November 1992

Lignoform Sarnen AG, in Wilen, Gemeinde Sarnen, Möbel und Einrichtungen (SHAB Nr. 163 vom 25. 8. 1992, S. 4001). Statutenänderung vom 4. November 1992. Neue Firma: **Lignoform Innenausbau AG**. Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, in Luzern.

9. November 1992

Caviglia-Bau AG, in Sarnen (SHAB Nr. 72 vom 14. 4. 1992, S. 1678); **Pietro Caviglia** ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Erloschen ist auch die Prokura von Andreas Meier.

Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottoselva

9. November 1992

Gebrüder Scheuber AG, Teppiche, Möbel, Bodenbeläge, Innenausschichten, in Stans (SHAB Nr. 234 vom 8. 10. 1986, S. 3834). Sonja Scheuber-Wigger, bisher Zeichnungsberechtigte, ist neu Mitglied des Verwaltungsrats; sie zeichnet wie bisher einzeln.

9. November 1992

Polytrona AG, in Stansstad, Fabrikation, Einkauf, Verkauf, Export und Import von elektronischen Apparaturen usw. (SHAB Nr. 113 vom 14. 6. 1989, S. 2473). Revisionsstelle: Partner Revisions AG, in Luzern.

9. November 1992

Cité Est AG, bisher in Zürich, Kauf, Verkauf und Vermietung von Liegenschaften (SHAB Nr. 105 vom 4. 6. 1991, S. 2403). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 9. November 1992 hat die Gesellschaft ihre Statuten, die ursprünglich vom 23. November 1948 datieren, letztmals geändert. Sitzverlegung nach Hergiswil. Domizil: Seestrasse 87, c/o Intercom Treuhand AG, 6052 Hergiswil. Neue Firma: **EDR Verlags AG**. Neuer Zweck: Ausführung sämtlicher Tätigkeiten im Verlagswesen, insbesondere Dienstleistungen, Produktion, Vertrieb und Werbung. Die Gesellschaft kann Liegenschaften im Ausland erwerben, veräußern und verwalten. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die anlässlich der Gründung erfolgte Sacheinlage wurde aus den Statuten gestrichen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: falls Namen und Adressen aller bekannt sind, mit eingeschriebenem Brief, sonst durch Publikation im SHAB. Verwaltungsrat: Josef A. Blättler, von und in Hergiswil NW, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift (neu), René Casserini, Präsident; Fridolin Jacober und Urs Rechsteiner sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie die Prokuren von Anton Spirig und Hannes Büchler sind erloschen. Revisionsstelle: Haagen AG, in Hergiswil NW.

9. November 1992

Raiffeisenbank Wolfenschiessen, in Wolfenschiessen, Genossenschaft (SHAB Nr. 180 vom 5. 8. 1988, S. 3257). Statutenänderung: 27. März 1992. Neuer Zweck: in gemeinsamer Selbsthilfe im Sinne des genossenschaftlichen Gedankengutes von Friedrich Wilhelm Raiffeisen Bankgeschäfte in allen nachmässigen Formen zu tätigen. Die Genossenschaft kann sich an anderen Unternehmungen heteiligen sowie Liegenschaften zu Bankzwecken oder im Zusammenhang mit hängigen oder drohenden Zwangsverwertungen kaufen, verkaufen, neu- und umbauen. Es werden Anteilscheine zu einem nun durch die Generalversammlung festzusetzenden Nennwert von mindestens Fr. 200 und höchstens Fr. 500 ausgegeben. Die Generalversammlung hat den Nennwert des Anteilscheins unverändert auf Fr. 200 belassen. Das Organ Vorstand wurde geändert in Verwaltungsrat. Die unbeschränkte solidarische Haftung der Mitglieder wurde aufgehoben. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Beat Niederherger, Verwalter, wohnt nun in Wolfenschiessen.

9. November 1992

Della Monica Gennaro, in Stansstad, Schützeimatte 1B, 6362 Stansstad, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Gennaro Della Monica, italienischer Staatsangehöriger, in Stansstad. Betrieb eines Gipser- und Isolationsgeschäfts; Ausführung von Innen- und Ausseninnovationen.

9. November 1992

Genossenschaft der Schweizerischen Pfingstmission (SPM), in Emmetten (SHAB Nr. 244 vom 17. 12. 1991, S. 5411). Die Unterschrift von Karl Pfeuti, Geschäftsführer, ist erloschen. Neuer Geschäftsführer ist Rudolf Junker, von Jegenstorf, in Emmetten; er zeichnet kollektiv zu zweien mit einem Mitglied des Vorstands.

9. November 1992

Schönheits-Atelier Chärne, Ruth Gehring, in Buochs (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1990, S. 208). Die Inhaberin der Einzelfirma, Ruth Gehring, heisst nun Ruth Bucher-Gehring, nun von Geunsee und Kottwil, wie bisher in Buochs. Die Firma lautet neu: **Schönheits-Atelier Chärne**, Ruth Bucher-Gehring.

Glarus – Glaris – Glarona

9. November 1992

Intetrust AG, in Glarus, Waren aller Art (SHAB Nr. 118 vom 21. 6. 1991, S. 2709). Statutenänderung: 6. November 1992. Firma nun: **Cotra AG**.

9. November 1992

Wys Müller & Co. AG, in Glarus, Agentur für Handelsauskünfte (SHAB Nr. 198 vom 13. 10. 1992, S. 4771). Statutenänderung: 5. November 1992. Firma nun: **Besor A.G.** Jürg Stäubli, Präsident, Claude Ketterer und Walter Koller sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften, diejenige von Yves Eric Lichinger, Direktor, sowie die Prokuren von David Celin und Michael Schocher sind erloschen. Neu in den VR als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Raymond-Claude Foëx, von Confignon, in Lancy.

9. November 1992

Nova Cotonia Aktiengesellschaft, in Miltödi, Waren aller Art (SHAB Nr. 132 vom 11. 6. 1959, S. 1663). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 25. September 1992. Firma nun: **Nova Cotonia Aktiengesellschaft in Liquidation**. Liquidator mit Einzelunterschrift: Meinrad Stalder, von Rüegsau, in Salez, Gemeinde Sennwald. Anna Flachsmann-Roller ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift sowie die Prokuren von Dr. Frank G. Wittenberg und Charles Heskia sind erloschen. Liquidationsdomizil: beim Liquidator, Schlossfeld, 9465 Salez.

9. November 1992

ATO Investment AG, in Glarus, Beteiligungen (SHAB Nr. 247 vom 19. 12. 1990, S. 5040). Wilhelm Franz Kirchhoff ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR als Mitglied mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Wulf Drefahl, deutscher Staatsangehöriger, in Neunkirchen (D).

9. November 1992

NP Investments AG, in Riedern, Finanzanlagen aller Art (SHAB Nr. 220 vom 13. 11. 1991, S. 4866). Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, in Basel.

9. November 1992

Camazet AG in Liquidation, in Glarus, Finanz- und Handelsgeschäfte (SHAB Nr. 92 vom 15. 5. 1991, S. 2082). Liquidation beendet. Firma erloschen.

9. November 1992

Vijema A.G. in Liquidation, in Glarus, Vermögenswerte aller Art (SHAB Nr. 37 vom 22. 2. 1991, S. 780). Liquidation beendet. Firma erloschen.

Warnung

Seit einiger Zeit bieten gewisse private Verlagsfirmen Angebote zur Eintragung in sogenannte Register für Handel und Gewerbe zu namhaften Preisen an.

Diese privaten Eintragungsofferten werden in der Regel nach einer Publikation mit dem entsprechenden Eintragungstext aus dem Schweizerischen Handelsamtsblatt als «Registerrauszug» zugesandt.

Wir machen darauf aufmerksam, dass solche Angebote mit der Amtstätigkeit der Registerbüros nichts zu tun haben und zur Zahlung solcher «Eintragungskosten» keine Verpflichtung besteht.

Eidg. Amt für das Handelsregister

Zug – Zoug – Zugo

9. November 1992

Auschal Trading AG, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1990, S. 209). Auflösung durch Generalversammlung vom 5. November 1992. Firma nun: **Auschal Trading AG in Liq.** Liquidator mit Einzelunterschrift ist Hans Wadsack, er ist als einziges Mitglied aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

9. November 1992

W. Asperger Gallery AG Zug, in Zug, Betrieb einer Kunstgalerie usw. (SHAB Nr. 123 vom 28. 6. 1991, S. 2811). Auflösung durch Generalversammlung vom 29. Oktober 1992. Firma nun: **W. Asperger Gallery AG Zug in Liquidation**. Liquidatorin mit Einzelunterschrift ist Maya Scherrer, einziges Mitglied des Verwaltungsrates.

9. November 1992

Boehringer Mannheim (Schweiz) AG, in Rotkreuz, Gemeinde Risch, Handel mit pharmazeutischen, diagnostischen und veterinärmedizinischen Erzeugnissen usw. (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1990, S. 3065). Carl Bernhard Tessmar ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Dr. Stephan Rietiker, deutscher Staatsangehöriger, in Luxembourg. Neuer Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Dr. Stephan Rietiker, von Maur und Neftenbach, in Allschwil.

9. November 1992

Iten Immobilien Treuhand AG, in Rotkreuz, Gemeinde Risch, Verwaltung und Vermittlung von Immobilien usw. (SHAB Nr. 198 vom 13. 10. 1992, S. 4771). Kollektivprokura zu zweien führt neu Erich Karrer, von Grossandelfingen, in Unterägeri.

9. November 1992

Hof Beteiligungen AG, in Zug, Letzistrasse 13 c/o Fellmann & Partner AG, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 3. November 1992. Zweck: Beteiligung an anderen Gesellschaften oder Unternehmungen sowie An- und Verkauf von Grundstücken aller Art. Aktienkapital: Fr. 200 000, voll libertiert, 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Robert Schindler, von Rüti GL, in Ebmatingen, Gemeinde Maur. Revisionsstelle: Fellmann & Partner AG, in Zug.

9. November 1992

Farwell AG, in Zug, An- und Verkauf sowie Verwaltung von Immobilien im Ausland (SHAB Nr. 36 vom 24. 2. 1992, S. 836). Neues Domizil: Grahen 2 c/o Heinz Schmid.

9. November 1992

Brauerei Baar AG, in Baar, Betrieb einer Brauerei usw. (SHAB Nr. 90 vom 10. 5. 1990, S. 1860). Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, in Basel.

9. November 1992

Gasthaus «Ebel» AG, in Inwil, Gemeinde Baar, Neubau und Betrieb des Gasthauses Ebel usw. (SHAB Nr. 63 vom 3. 4. 1991, S. 1339). Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, in Basel.

9. November 1992

Baumag AG, in Baar, Übernahme und Ausführung von Architekturaufträgen usw. (SHAB Nr. 198 vom 13. 10. 1992, S. 4771). Revisionsstelle: OBT Treuhand AG, in Zug.

9. November 1992

Merbag Holding AG, in Zug, Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 176 vom 11. 9. 1989, S. 3744). Anton Vonlanthen, bisher Delegierter, ist neu Vizepräsident des Verwaltungsrates, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien. Revisionsstelle: Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, in Zürich.

9. November 1992

Nelia Holding AG in Liquidation, in Zug, Beteiligung an anderen Unternehmungen im In- und Ausland usw. (SHAB Nr. 130 vom 9. 7. 1991, S. 2960). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

9. November 1992

Furness AG in Liquidation, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 154 vom 13. 8. 1991, S. 3521). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

9. November 1992

Loctrae AG in Liquidation, in Zug, Handel mit und Vertrieb von Gütern jeder Art usw. (SHAB Nr. 147 vom 2. 8. 1991, S. 3360). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

9. November 1992

Pit B AG in Liquidation, in Zug, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmungen aller Art usw. (SHAB Nr. 85 vom 3. 5. 1990, S. 1737). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

9. November 1992

Sipas AG en liquidation, in Zug, Studien von Planungen, Systemanalysen, industrielles Management usw. (SHAB Nr. 102 vom 30. 5. 1991, S. 2335). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

9. November 1992

Tarquinus Investments AG in Liquidation, in Zug, Beteiligung an Investitionen aller Art usw. (SHAB Nr. 135 vom 16. 7. 1991, S. 3078). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

9. November 1992

TS Techniserv AG in Liquidation, in Zug, Handel mit Ein- und Ausfuhr von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 106 vom 5. 6. 1991, S. 2426). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

9. November 1992

Vermétanche AG in Liquidation, in Zug, Erwerb, Verkauf, Entwicklung, Verwaltung von Patenten usw. (SHAB Nr. 114 vom 17. 6. 1991, S. 2618). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

9. November 1992

Wickart, Kleeb & Partner AG, in Cham, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Informatik usw. (SHAB Nr. 140 vom 23. 7. 1991, S. 3198). Die Prokura von Sonja Dünner ist erloschen.

9. November 1992

Geohil-Wärme AG (Geohil-Wärme SA) (Geohil-Wärme Ltd), in Hünenberg, Moosmattstrasse 1, 6331 Hünenberg, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 3. November 1992. Zweck: Errichtung und Betrieb von geothermischen Energieerzeugungsanlagen des Systems «Geohil» als deren Eigentümerin auf fremden Grundstücken und Lieferung der daraus gewonnenen Wärme an die Grundstückseigentümer auf der Basis von Bau- oder vergleichbaren Grundstücksausscheidungsrechten und langfristigen Lieferverträgen; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerben, veräußern, vermieten und verwalten. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll libertiert, 750 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) und 25 Inhaberaktien zu Franken 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Robert Vogler, von Niederrohrdorf, in Zug. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Hans-Friedrich Hildebrand, deutscher Staatsangehöriger, in Hünenberg. Revisionsstelle: Treuhand- und Steuerberatungsbüro Josef Meier, in Zug.

9. November 1992

TML Leasing AG, bisher in Fügen, Gemeinde Stansstad (SHAB Nr. 238 vom 9. 12. 1991, S. 5256). Statutenänderung: 29. Oktober 1992. Neuer Sitz: Zug. Adresse: Innere Güterstrasse 2, 6304 Zug. Ursprüngliche Statuten: 23. 6. 1972. Zweck: Durchführung von Leasinggeschäften; kann Versicherungen abschliessen und vermitteln sowie sich an in- und ausländischen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll libertiert, 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Hans J. Siegwart ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift sowie diejenige von Tanja Siegwart, Direktorin, sind erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Bruno Huber, von Reinach AG, in Eglishau. Revisionsstelle: Contex Treuhand und Revisions AG, in Zürich.

9. November 1992

Finansag AG, in Zug, Beratung von internationalen Steuer-, Wirtschafts- und Finanzfragen usw. (SHAB Nr. 240 vom 15. 10. 1982, S. 3291). Revisionsstelle: B. Schaller Treuhand AG, in Baar.

9. November 1992

Bulk Oil & Shipping AG, in Zug, Kauf und Verkauf sowie Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 190 vom 1. 10. 1992, S. 4588). Direktoren mit Einzelunterschrift sind neu Mark Woloshyn, britischer Staatsangehöriger, in Oberägeri, und Jeremy Ashcr, britischer Staatsangehöriger, in Unterägeri. Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Verwaltungsrat führt neu Urs Gfeller, von Bern, in Meierskapel.

9. November 1992

Progress AG, in Zug, Studium und Verwertung von wissenschaftlichen Erkenntnissen (SHAB Nr. 139 vom 22. 7. 1991, S. 3172). Lic. iur. Erich A. Kalt ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neue Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien sind René Peterhans, von Fislisbach, in Horgen, zugleich Präsident, und Heribert Ammann, von und in Kilchberg ZH. Neues Domizil: Im Rötel 5, c/o Geralba AG.

9. November 1992

Blink Film & Sound AG, bisher in Baar, Produktion von Filmen, Fernsehprogrammen usw. (SHAB Nr. 105 vom 4. 6. 1991, S. 2407). Statutenänderung: 6. November 1992. Neuer Sitz: Menzingen. Adresse: Gutschtrasse 46, 6313 Menzingen. Pius Boog, Präsident, und Hanspeter Schuey sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Hans Flury, bisher Vizepräsident und Delegierter, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates. Er zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln.

9. November 1992

Möbel Theo Wohn-Trend AG, in Hünenberg, Handel mit Möbeln aller Art usw. In Konkurs (SHAB Nr. 119 vom 24. 6. 1992, S. 2910). Das am 16. Juni 1992 eröffnete Konkursverfahren ist durch Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 15. September 1992 mangels Aktiven eingestellt worden.

9. November 1992

Von Staufenfeldt AG, in Zug, Durchführung und Übernahme von Finanz-, Börsen- und Treuhandgeschäften usw. In Konkurs (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1991, S. 3664). Das am 28. Mai 1991 eröffnete Konkursverfahren ist durch Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 18. Mai 1992 mangels Aktiven eingestellt worden.

9. November 1992

Gazinvest AG, in Zug, Beteiligung, Verwaltung und Finanzierung von Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 47 vom 8. 3. 1990, S. 916). Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, in Genf. Zufolge amtlicher Umbenennung Domizil nun: Hänibühl 8, c/o Dr. Hans Straub.

9. November 1992

Düdra Besatzungs-Aktiengesellschaft, in Zug, Beteiligung an kommerziellen und industriellen Unternehmen usw. (SHAB Nr. 116 vom 23. 5. 1986, S. 992). Revisionsstelle: Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, in Zürich.

9. November 1992

Multi-Technocon AG, in Hünenberg, Forschung, Entwicklung, Herstellung und Verkauf von Fabrikaten auf dem Gebiet von Kunststoffgeräten usw. (SHAB Nr. 163 vom 17. 7. 1985, S. 2750). Dr. Rolf Zollikofer, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Die Firma ist nun ohne Domizil.

9. November 1992

AFS Atlas Finanz Services AG, in Baar, Erbringung von Dienstleistungen im Finanzsektor usw. (SHAB Nr. 249 vom 24. 12. 1992, S. 5536). Die Unterlagen betreffend die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregister des Kantons Zug hinterlegt.

9. November 1992

Online Treuhand AG, in Zug, Ausführung von Treuhandmandaten usw. (SHAB Nr. 219 vom 12. 11. 1991, S. 4846). Kollektivprokura zu zweien führt neu Barbara Scherer, von Meggen und Weggis, in Zug.

9. November 1992

Daupa AG, in Zug, finanzielle Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 122 vom 29. 6. 1992, S. 2981). Revisionsstelle: Fidirevisa SA, in Lugano.

9. November 1992

Donner Holding AG, in Zug, finanzielle Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 198 vom 14. 10. 1991, S. 4406). Revisionsstelle: Fidirevisa SA, in Lugano.

9. November 1992

Friendo SA, in Zug, An- und Verkauf von Immobilien usw. (SHAB Nr. 34 vom 19. 2. 1991, S. 717). Revisionsstelle: Fidirevisa SA, in Lugano.

9. November 1992

Furrholding SA, in Zug, finanzielle Beteiligung an andern Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 68 vom 22. 3. 1988, S. 1132). Revisionsstelle: Fidirevisa SA, in Lugano.

9. November 1992

CI Holding AG, bisher in Zürich (SHAB Nr. 202 vom 19. 10. 1992, S. 4870). Statutenänderung: 6. November 1992. Neuer Sitz: Baar. Domizil: Dorfstrasse 16, c/o Sicos AG, 6341 Baar. Neue Firma: CI Capital & Invest AG. Neuer Zweck: Finanzierung und Gewährung von Darlehen; kann sich an gleichen oder ähnlichen Gesellschaften beteiligen. Ursprüngliche Statuten: 1. 10. 1992. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll libertiert, 100 Inhaberkonten zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Peter Leuthold ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist lic. iur. Iso Lenzlinger, von Mosnang und Zug, in Zug. Revisionsstelle: Bruno P. Mock AG für Wirtschaftsprüfung und Beratung, in Zürich.

Fribourg – Freiburg – Friburgo

Bureau de Fribourg

6 novembre 1992

Dehler Group International N.V., à Aruba (Antilles Néerlandaises), succursale de Fribourg, à Fribourg, chemin des Primevères 45. Nouvelle succursale de la société «Dehler Group International N.V.» à Aruba (Antilles Néerlandaises), inscrite au registre du commerce de la chambre du commerce et de l'industrie de Aruba le 29. 1. 1992. Par décision de son conseil d'administration du 28. 4. 1992, la société a créé une succursale à Fribourg. Statuts du 28. 1. 1992. But: prendre des participations, financer et administrer des sociétés; négocier des licences, droits d'auteur, brevets d'invention, modèles, procédés secrets, marques, etc., et obtenir les redevances et autres produits y attachés; acquérir, détenir, gérer et disposer de tous biens meubles et immeubles; rendre des services et fournir des conseils dans le domaine du management et de l'organisation. Capital: US Dollars 30 000, divisé en 30 actions nominatives de US Dollars 1000. Capital émis et souscrit: US Dollars 6000, entièrement libéré, divisé en 6 actions de US Dollars 1000. Administratrice sans signature: ABN Trustcompany (Aruba) N.V., à Aruba (Antilles Néerlandaises). Responsable de la succursale: Gaston Henri Baudet, de La Corbaz, Barbèche et Fribourg, à Corninboeuf, avec signature individuelle limitée à la succursale. Publications: FOSC. Convocation: lettre.

9 novembre 1992

Libra Ventures S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 17. 8. 1992, no 157, p. 3870). Les 1000 actions de fr. 100 nominatives sont converties en 1000 actions de fr. 100 au porteur. Capital actuel: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions au porteur de fr. 100. Statuts modifiés en conséquence ainsi que sur d'autres points non soumis à publication. Organe de révision: Fiditrust Revision S.A., à Fribourg.

9 novembre 1992

Alvan Finance SA, à Fribourg (FOSC du 12. 10. 1992, no 197, p. 4749). Nouvelle raison sociale: Insein Finance S.A. Statuts modifiés en conséquence le 2. 11. 1992. Organe de révision: Didier Despond, à Fribourg.

9 novembre 1992

Zanaro Trading Limited, à Dublin (EI), succursale de Fribourg, à Fribourg, boulevard de Pérolles 7. Suivant procès-verbal de son conseil d'administration du 25. 3. 1992, la société anonyme «Zanaro Trading Ltd. 93 Upper Leeson Street, à Dublin (EI)» inscrite au registre du commerce de Dublin le 24. 2. 1992 a décidé la création d'une succursale à Fribourg. But: achat, vente et commerce de tous produits et marchandises. Capital: EIP 1 000 000, divisé en 1 000 000 actions EIP 1 chacune, libéré à concurrence de 2 actions de EIP 1, soit EIP 2. Administrateurs sans signature: Caragh Antoinette Couldridge, d'Irlande, à Plaisance (EI), et Simon Ashley Couldridge, d'Irlande, à Plaisance (EI). Claudine Rossier, de Lovens, à Fribourg, est nommée directrice de la succursale avec signature individuelle limitée à la succursale.

9 novembre 1992

Ingersoll-Dresser Pump S.A., à Fribourg, surveillance et développement des transactions dans l'intérêt de la Ingersoll-Dresser Pump Company, etc. (FOSC du 26. 10. 1992, no 207, p. 4984). Pierre Maternini n'est plus président, il reste administrateur avec signature individuelle. Herbert Restmeyer, des USA, à Mendham, New Jersey (USA), est nommé président avec signature individuelle. Arthur Fruchtmann, des USA, à Parsippany, New Jersey (USA), est nommé administrateur avec signature individuelle.

9 novembre 1992

Laoutout S.A., à Fribourg, c/o Jean-Ludovic Hartmann, boulevard de Pérolles 7. Nouvelle société anonyme. Statuts du 6. 11. 1992. But: participation, sous n'importe quelle forme, à des sociétés exerçant leur activité de quelque manière que ce soit dans les domaines industriels, financiers et commerciaux, comme aussi dans le secteur des services; acquérir, gérer et aliéner des droits immobiliers, notamment des brevets et des marques; acquérir et gérer des immeubles ou prendre des participations dans des sociétés à caractère immobilier ou des parts dans des activités de promotion et de réalisation de projets immobiliers. Capital: fr. 100 000, divisé en 100 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Publications: FOSC. Convocations: FOSC ou lettre recommandée. Administration d'un ou de plusieurs membres: Silvana Maria Giovanna Verrey, de Lausanne et Vevey, à Genève, est administratrice unique avec signature individuelle. Organe de révision: Société Fiduciaire Suisse Coopers & Lybrand, à Lausanne.

9 novembre 1992

Osarom S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 6. 12. 1990, no 238, p. 4853). L'administrateur Beat Ammann a démissionné; sa signature est radiée. Irma Ammann-Laulajainen, de Frauenfeld, à Trélex, est nommée administratrice unique avec signature individuelle.

9 novembre 1992

MCG S.A., à Fribourg, conseil et assistance pédagogique en matière de gestion, etc. (FOSC du 30. 4. 1990, no 82, p. 1666). Organe de révision: Multifiduciaire (Chablais) S.A., à Monthey.

9 novembre 1992

Produit S.à.r.l., à Fribourg, achat, vente et financement de tous produits de consommation, etc. (FOSC du 18. 12. 1991, no 245, p. 5437). Cette raison sociale est radiée d'office en application des dispositions de l'art. 89 ORC.

9 novembre 1992

Progressia Société de Gestion SA, à Fribourg, exécution de tous mandats fiduciaires, etc. (FOSC du 2. 5. 1989, no 84, p. 1800). Les documents sur les qualifications particulières sont déposés auprès du registre du commerce de la Sarine.

Büro Murten (Bezirk See)

9. November 1992

Immo-Brück AG, in Muntelier (SHAB Nr. 235 vom 4. 12. 1991, S. 5191). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Silvia Friedli, Delegierte des Verwaltungsrats; ihre Kollektivunterschrift ist erloschen. Robert König, bisher Präsident, ist neu einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift.

9. November 1992

Kurt Michel, Immobilien-Dienstleistungen, in Kleinbörsingen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Kurt Michel, von Bönigen BE, in Kleinbörsingen. Erbringung von Dienstleistungen im Immobiliensektor, insbesondere bei Handel, Vermittlung und Verwaltung von Immobilien, Übernahme von Vertretungen. Erwerb von Grundstücken. Geschäftsadresse: Bergacker, 3213 Kleinbörsingen.

Bureau de Romont (district de la Glâne)

9 novembre 1992

Restaurant de la Couronne Famille Arias, à Romont, société en nom collectif (FOSC du 8. 3. 1990, no 47, p. 917). Les associés Juan-José Arias et Conchita Alvarez-Arias se sont retirés de la société dès le 1er janvier 1992. Carmen Arias-Avellaneda, de nationalité espagnole, à Romont, est entrée dès le 1er janvier 1992 comme associée. La société est engagée par la signature collective à deux des deux associés Aniceto Arias et Carmen Arias-Avellaneda.

Büro Tafers (Bezirk See)

9. November 1992

Paul Weber & Co., in Flammatt, Kollektivgesellschaft, Ausführung von Textilverarbeitungen aller Art, insbesondere Herstellung von Reproduktionen sowie die Ausführung von Satz- und Druckarbeiten (SHAB Nr. 222 vom 14. 11. 1989, S. 4622). Der Gesellschafter Giuseppe Valente ist ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Gesellschafterin: Emma Weber, von Ochlenberg BE, in Neueneug. Sie ist einzelunterschriftsberechtigt.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

9. November 1992

Ciccolepre Giustino, in Grenchen, Centralstrasse 101, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Giustino Ciccolepre, italienischer Staatsangehöriger, in Grenchen. Betrieb des Restaurants und Pizzeria «Toursing».

9. November 1992

Maillard G.m.b.H., in Grenchen, Detailhandel mit Spielwaren usw. (SHAB Nr. 231 vom 4. 10. 1988, S. 4031). Marcel Maillard, Gesellschafter (bisher), ist zum geschäftsführenden Gesellschafter mit Einzelunterschrift ernannt worden an Stelle von Louis Maillard, welcher als Gesellschafter nun zu zweien zeichnet. Unterschrift zu zweien neu: Bruno Maillard und Marius Maillard, letzteren Name richtig lautet Marius Peter Maillard, beide Gesellschafter (bisher).

9. November 1992

Formax AG, in Grenchen, Herstellung und Vertrieb von Kaminen usw. (SHAB Nr. 106 vom 5. 6. 1990, S. 2232). Karl-Heinz Grübel, dessen Prokura erloschen ist, zeichnet nun als Direktor zu zweien.

Büro Olen-Gösgen in Olen

9. November 1992

M. Miravent und Co. vorm. E. Birchmeier, in Olen, Handel mit Schuhen, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 2. 2. 1990, S. 423). Firma gemäss Art. 68 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

9. November 1992

CDP Cucuzza & Co., in Olen, Anlageberatung usw., Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 14. 5. 1990, S. 1911). Firma gemäss Art. 68 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

9. November 1992

Aktiengesellschaft Hunziker & Cie, Zweigniederlassung in Olten, Baustoff-Unternehmung (SHAB Nr. 27 vom 11. 2. 1992, S. 624), mit Hauptsitz in Brugg. Firma der Zweigniederlassung infolge Aufhebung gelöscht.

9. November 1992

Grüniger AG, in Trimbach, Ein- und Verkauf von Glas usw. (SHAB Nr. 93 vom 15. 5. 1992, S. 2246). Willi Lüthi, bisher Zeichnungsberechtigter, nun Geschäftsführer, führt seine Unterschrift zu zweien nun ohne Einschränkung.

Büro Stadt Solothurn

9. November 1992

Scintilla AG, in Solothurn, Entwicklung, Fabrikation, Ankauf und Verkauf von Apparaten aller Art (SHAB Nr. 137 vom 20. 7. 1992, S. 3393). Domizil nun: Weissensteinstrasse 71, c/o Advokaturbüro Urs Schmid.

9. November 1992

Liechti & Schneider Informatik, in Solothurn, Bielsstrasse 111, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. November 1992. Gesellschafter: Michael Liechti, von Lauperswil, in Zürich, und Armando Schneider, von Rubigen, in Bellach. Geschäftsnatur: Unternehmens- und Informatikberatung, Verkauf von Soft- und Hardware, Schulung und Dienstleistungen auf diesem Gebiet, Ausführung von Treuhandgeschäften.

9. November 1992

Bazar Helios Andreas Müller, in Solothurn, oberer Winkel 7, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Andreas Müller, von Subingen, in Sellingen (Holland). Einzelunterschrift führt Stephan Forster, von Ballwil, in Solothurn. Handel mit Waren aller Art.

9. November 1992

Aluvit AG, in Solothurn, Verkauf und Vermietung von Beton-schalungssystemen usw. (SHAB Nr. 132 vom 13. 7. 1992, S. 3248). John Michael Lant ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den VR gewählt: Bachir Edward Rabbat, kanadischer Staatsangehöriger, in Toronto (Kanada); er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

9. November 1992

H. Katzenstein AG Bauingenieurbüro, in Solothurn (SHAB Nr. 76 vom 20. 4. 1990, S. 1521). Revisionsstelle: Revisia-Treuhand Burkhard, Schütz AG, in Biel.

Büro Thierstein in Breitenbach

6. November 1992

Regio Immobilien AG, in Nunningen (SHAB Nr. 110 vom 11. 6. 1992, S. 2686). Die Unterschrift von Catherina von Kuensberg ist erloschen.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

6. November 1992

Assa Schweizer Annoncen AG Schweizerische Werbegesellschaft, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 201 vom 16. 10. 1992, S. 4843), mit Hauptsitz in Zürich. Unterschrift Heinrich Gasser, stellvertretender Direktor, erloschen.

6. November 1992

CTC Equipment AG, in Basel, Ausrüstungsgegenstände usw. (SHAB Nr. 152 vom 9. 8. 1991, S. 4373). Revisionsstelle: Itag Revision, Zweigniederlassung Basel, in Basel.

6. November 1992

Distromet AG, in Basel, technische Artikel usw. (SHAB Nr. 15 vom 19. 1. 1972, S. 156). Domizil nun: Steingraben 42, bei Treuhandcontor H. P. Baumann.

6. November 1992

KPMG Fides Peat, Zweigniederlassung in Basel, Dienstleistungen, die zum Tätigkeitsbereich einer Wirtschaftsprüfungs- und -beratungsgesellschaft gehören usw. (SHAB Nr. 100 vom 26. 5. 1992, S. 2426), mit Hauptsitz in Zürich. Unterschrift zu zweien neu: Ernst Spighiger, von Oeschbach, in Reinach BL, Zeichnungsberechtigter.

6. November 1992

Kurt Küng Werbeagentur AG, in Basel (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1984, S. 4412). Domizil nun: Engeltasse 83 A. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Werner Rüedi, infolge Demission. Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Kurt Küng, dessen Unterschrift als Geschäftsführer erloschen ist.

6. November 1992

Mini 2000 AG, in Basel, Jägerstrasse 5, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 5. 11. 1992. Zweck: Betrieb einer Taxizentrale und alle mit dem Automobilgewerbe zusammenhängenden Geschäfte. Die Gesellschaft kann Grundeigentum erwerben, verwalten und veräußern, sich an anderen Firmen beteiligen sowie Vertretungen aller Art übernehmen. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll libertiert, 1000 Namenaktien zu Fr. 100, mit statutarischer Übertragungsbeschränkung. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Fides. Verwaltungsrat: Dr. Felix Mayer, von Zizers und Riehen, in Blauen, Präsident, mit Unterschrift zu zweien, jedoch nicht mit Karl Rüedi, Kurt Schaufelberger, von Oetwil am See, in Birsfelden, Delegierter, mit Unterschrift zu zweien, jedoch nicht mit Ursula Schaufelberger, sowie Karl Rüedi, von und in Basel, mit Unterschrift zu zweien, jedoch nicht mit Dr. Felix Mayer, und Ursula Schaufelberger, von Oetwil am See, in Birsfelden, mit Unterschrift zu zweien, jedoch nicht mit Kurt Schaufelberger. Revisionsstelle: Wirtschaft-Treuhand AG, in Basel.

6. November 1992

Nevron AG, in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 278 vom 27. 11. 1967, S. 3908). Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Dr. Alex Fischer, von und in Basel. Dr. Alfred Bietenholz, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident ein.

6. November 1992

Treuhandcontor H. P. Baumann, in Basel (SHAB Nr. 231 vom 4. 10. 1983, S. 3419). Domizil nun: Steingraben 42.

6. November 1992

Varian International AG, Zweigniederlassung Basel, in Basel, elektronische Einrichtungen usw. (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1991, S. 3665), mit Hauptsitz in Zug. Prokura Dr. Anton Wirthlin erloschen.

6. November 1992

Galmutter AG, in Basel, Rohstoffe für die Futtermittelindustrie usw. (SHAB Nr. 149 vom 5. 8. 1992, S. 3689). Firma gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

6. November 1992

Inter Job Personalberatungs AG, in Basel (SHAB Nr. 149 vom 5. 8. 1992, S. 3689). Firma gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

6. November 1992

Cotex AG in Liq., in Basel, Textilwaren usw. (SHAB Nr. 216 vom 6. 11. 1992, S. 5200). Die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Kantonale Verwaltung für die direkte Bundessteuer haben der Löschung zugestimmt. Firma erloschen.

Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

9. November 1992

MS-Tech AG, in L a u s e n, Tiergartenstrasse 37 (bei Daniel Schirmer), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 26. Oktober 1992. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Gesellschaften, insbesondere im Bereiche der technischen Apparate und Entwicklungen. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll libertiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Übertragung der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebene Briefe. Verwaltungsrat: Erich Mosset, von Villiers, in Sissach, Präsident; Elisabeth Schirmer-Mosset, von Schänis, in Lausen, Sekretärin; Sabine Mosset-Schwob, von Villiers, in Sissach, und Daniel Schirmer, von Schänis, in Lausen, alle mit Unterschrift zu zweien. Revisoren: Visura Treuhand-Gesellschaft, Agentur Liestal, in Liestal, Revisionsstelle.

Appenzell A.Rh. – Appenzell Rh.-Ext. – Appenzello Esterno

9. November 1992

Trawa Immobilien AG, in W a l z e n h a u s e n (SHAB Nr. 246 vom 18. 12. 1989, S. 5075). Statutenänderung: 2. November 1992. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 100 000 auf Fr. 200 000 durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll libertiert, 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Ernst Vitzthum ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

9. November 1992

Digestic AG, in W a l d, internationaler Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 139 vom 22. 7. 1991, S. 3175). Statutenänderung: 17. 9. 1992. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000 durch Ausgabe von 50 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 100 000, voll libertiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und 50 Namenaktien zu Fr. 1000.

9. November 1992

KFO – Kredita – Finanz- & Factoring-Organisation, in S p e i c h e r, Durchführung von Treuhandgeschäften usw. (SHAB Nr. 141 vom 24. 7. 1992, S. 3487). Fritz Tüscher, einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden gewählt: Thomas Weber, von Wagenhausen, in St. Gallen, in Speicher, Präsident, und Maria Helfenberger, von Gossau SG, in Speicher, Mitglied.

9. November 1992

FTK Finanz + Treuhandkanzlei, in S p e i c h e r (SHAB Nr. 141 vom 24. 7. 1992, S. 3487). Fritz Tüscher, einziges Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; führt jedoch nun Kollektivprokura zu zweien. Neu in den VR mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden gewählt: Marcel Tüscher, von Limpach, in Nieder- teufen, Gemeinde Teufen AR, Präsident, und Maria Helfenberger, von Gossau SG, in Speicher, Mitglied. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Werner Kriemler, von Speicher, in St. Gallen, und Regula Rindlisbacher, von Lützelbühl, in Kronbühl, Gemeinde Wittenbach. Weiteres Geschäftslokal: Rorschacherstrasse 190, 9006 St. Gallen.

9. November 1992

Dr. Oeller & Partner, Unternehmensberatung, in H e r i s a u, Rietwistrasse 40, 9100 Herisau. Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. November 1992. Unbeschränkt haftender Gesellschafter: Dr. oec. HSG Karl-Heinz Oeller, österreichischer Staatsangehöriger, in Herisau. Kommanditistin mit einer Kommanditumsomme von Fr. 2000: Edith Underwood, von Steckborn, in St. Gallen. Unternehmensberatung.

9. November 1992

Ingenieurbüro Hofer & Buhl & Schoch AG, Zweigniederlassung in H e i d e n, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Goldach (SHAB Nr. 241 vom 16. 10. 1985, S. 3900). Die Unterschrift von Willi A. Hofer, Präsident des VR (Verwaltungsrates), ist erloschen. Dieter Buhl, Mitglied des VR, führt nun Einzelunterschrift als Vizepräsident des VR; seine Kollektivunterschrift ist demnach erloschen. Hans Peter Schoch, Mitglied des VR, führt nun Einzelunterschrift als Vizepräsident des VR; seine Kollektivunterschrift ist erloschen.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

6. November 1992

Herold Autovermietung AG, in S t. G a l l e n (SHAB Nr. 5 vom 9. 1. 1991, S. 93). Herold Werner ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Staerkle Niklaus, bisher Präsident, ist nun Mitglied des VR und führt weiterhin Einzelunterschrift. Revisionsstelle: Atag Ernst Young AG, in St. Gallen.

6. November 1992

Heiz-Büchel AG, in S e n n w a l d, Planen von Heizungen usw. (SHAB Nr. 132 vom 13. 7. 1992, S. 3249). Revisionsstelle: Ligo Finanz- und Vermögensverwaltung AG, in Buchs SG.

6. November 1992

Oekoplan AG, in F l a w i l, Beratung in allen Umweltfragen usw. (SHAB Nr. 70 vom 12. 4. 1989, S. 1465). Revisionsstelle: Probilanz Treuhand AG, in Mogelsberg.

6. November 1992

Pyropac AG, in S e n n w a l d, Produktion von Wärmeerzeugern aller Art usw. (SHAB Nr. 191 vom 2. 10. 1990, S. 3925). Revisionsstelle: Schweizerische Treuhandgesellschaft Coopers & Lybrand AG, in St. Gallen.

6. November 1992

Sonnentuch AG Gossau, in G o s s a u (SHAB Nr. 293 vom 16. 12. 1986, S. 4802). Revisionsstelle: Areva Treuhand AG, in St. Gallen.

6. November 1992

Scheu AG, in E b n a t - K a p p e l, Herstellung von Spritz- und Pressformen usw. (SHAB Nr. 164 vom 17. 7. 1984, S. 2565). Revisionsstelle: Weber Treuhand AG, in St. Gallen.

6. November 1992

Twintech AG, in J o n a, Entwicklung von Hard- und Software usw. (SHAB Nr. 31 vom 17. 2. 1992, S. 721). Revisionsstelle: Alfa Treuhand- und Revisions AG, in St. Gallen.

6. November 1992

Wild Holzhandel AG, in S t. G a l l e n (SHAB Nr. 69 vom 24. 3. 1982, S. 1928). Revisionsstelle: Geel Rudolf, von Sargans, in St. Gallen.

6. November 1992

Xaver Zäch AG, in O b e r r i e t, Zimmerei usw. (SHAB Nr. 50 vom 1. 3. 1985, S. 801). Revisionsstelle: Keel + Schöpfer Treuhand AG, in Altsittlen.

6. November 1992

Bresga Immobilien AG, in S t. G a l l e n (SHAB Nr. 182 vom 20. 9. 1991, S. 4098). Revisionsstelle: Fetz-Treuhand AG, in Speicher.

6. November 1992

Guyer AG, in S t. G a l l e n, Betrieb einer Camionnage-Unternehmung usw. (SHAB Nr. 36 vom 24. 2. 1992, S. 838). Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, in St. Gallen.

6. November 1992

Hermann Kellenberger Feinmechanik AG, in S t. M a r g r e t h e n (SHAB Nr. 155 vom 8. 7. 1985, S. 2622). Revisionsstelle: Germann Franz, von Muolen, in Freidorf, Gemeinde Roggwil.

6. November 1992

Rumista Management AG, in S t. G a l l e n (SHAB Nr. 42 vom 3. 3. 1992, S. 980). Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, in St. Gallen.

6. November 1992

Ruga AG, in S t. G a l l e n, Handel mit Motorfahrzeugen usw. (SHAB Nr. 38 vom 26. 2. 1992, S. 883). Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, in St. Gallen.

6. November 1992

Repag Nutzfahrzeuge AG, in S t. G a l l e n (SHAB Nr. 76 vom 20. 4. 1990, S. 1522). Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, in St. Gallen.

6. November 1992

Ruto AG, in S t. G a l l e n, Handel mit Motorfahrzeugen usw. (SHAB Nr. 38 vom 26. 2. 1992, S. 883). Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, in St. Gallen.

6. November 1992

Ruckstuhl Transport AG, in S t. G a l l e n (SHAB Nr. 76 vom 20. 4. 1990, S. 1522). Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, in St. Gallen.

6. November 1992

Remo Schönenberger AG, in K i r c h b e r g, Spenglerunternehmen usw. (SHAB Nr. 203 vom 1. 9. 1988, S. 3603). Revisionsstelle: Realex AG, in Wil SG.

6. November 1992

Regmat AG, in S t. G a l l e n, Handel mit Mess- und Steuergeräten usw. (SHAB Nr. 4 vom 8. 1. 1987, S. 53). Revisionsstelle: Bleichenbacher + Steiger Treuhand AG, in Herisau.

6. November 1992

AMC-Immobilien AG, in S t. G a l l e n (SHAB Nr. 218 vom 21. 9. 1987, S. 3725). Revisionsstelle: Bättig Treuhand AG, in Luzern.

6. November 1992

Karl Dudler AG Altenrhein, in A l t e n r h e i n, Gemeinde T h a l, Gewinnung von und Handel mit Kies usw. (SHAB Nr. 48 vom 11. 3. 1992, S. 1112). Revisionsstelle: Nigg Treuhand AG, in St. Gallen.

6. November 1992

Goldschmied Lux AG, in S t. G a l l e n (SHAB Nr. 156 vom 14. 8. 1992, S. 3848). Revisionsstelle: Rechsteiner Konrad, von und in Herisau.

6. November 1992

B & P Immobilien AG, in O b e r z u w i l (SHAB Nr. 100 vom 25. 5. 1990, S. 2097). Revisionsstelle: Inspecta Revisions-AG, in St. Gallen.

6. November 1992

Schawo Holding AG, in S t. G a l l e n (SHAB Nr. 206 vom 7. 9. 1987, S. 3561). Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, in St. Gallen.

6. November 1992

Pele-Travel AG, in S t. G a l l e n, Ausführung von Reiseorganisationen usw., in Konkurs (SHAB Nr. 170 vom 3. 9. 1992, S. 4155). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöst.

6. November 1992

SF Finanz AG, bisher in Z u g (SHAB Nr. 169 vom 2. 9. 1992, S. 4129). An der Generalversammlung vom 3. November 1992 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Wil verlegt und die ursprünglich vom 24. Januar 1989 datierenden Statuten teilweise revidiert. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Zweck wie bisher: Finanzierungen von Objekten aller Art, Durchführung von Treuhandgeschäften und Beratungen in finanziellen Angelegenheiten. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Zweigniederlassungen errichten sowie Liegenschaften erwerben, veräußern und vermitteln. Aktienkapital: Fr. 400 000, voll libertiert, eingeteilt in 400 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen im SHAB, allenfalls durch eingeschriebenen Brief. Dem Verwaltungsrat gehört wie bisher an: Sommer Peter, von Elsau, in Härkingen. Revisionsstelle wie bisher: Ritz Jürg, von Mogelsberg, nun in Dussnang (Fischingen). Geschäftsadresse: Zürcherstrasse 65, 9500 Wil.

6. November 1992

Vidamed AG, in S t. G a l l e n, Simonstrasse 7, 9016 St. Gallen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 6. 11. 1992. Zweck: Produktion und Vertrieb von alternativ-medizinischen Gesundheitsprodukten aller Art. Die Gesellschaft kann Liegenschaften und Grundstücke erwerben, halten, belasten oder veräußern, sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Patente und Lizenzen erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Lieferung: Fr. 50 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief, allenfalls im SHAB. Die Namenaktien sind vinkuliert. Verwaltungsratsmitglieder: Schmidhauser Hanspeter, Dr., von Ried, in Freidorf (Roggwil), Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Revisoren: Bischof René, von Eggersriet, in St. Gallen, Revisionsstelle.

6. November 1992

AGFK AG für Kunststoffverarbeitung, in S e v e l e n, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 30. 10. 1992, S. 5076). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Ghéczy Ivan, von Sevelen, in Sevelen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Delegierter des Verwaltungsrates); Schmuck Jean-Claude, französischer Staatsangehöriger, in Houlbec Cocherel (Frankreich), Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Berner Dietrich, Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Gams, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. November 1992

Amberg Ingenieurbüro AG Sargans, in S a r g a n s, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 9. 10. 1990, S. 4019). Revisoren neu: Letrevis AG, in Wil SG, Revisionsstelle.

6. November 1992

Atelogo AG, in E b n a t - K a p p e l, Handel mit und Verwaltung von Liegenschaften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 11. 6. 1992, S. 2688). Statuten geändert am: 5. 11. 1992. Lieferung neu: Fr. 50 000.

6. November 1992

Baccara AG in Liq, in R o r s c h a c h, Betrieb von Gastronomiebetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 6. 2. 1992, S. 553). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Rechtsdomizil eingebracht. Liquidationsadresse: bei Markus Widmer, Haufen 218, 9426 Lutzenberg. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Widmer Markus, von Buch bei Märwil, in Lutzenberg, Liquidator mit Einzelunterschrift (bisher: in Walzenhausen).

6. November 1992

Eisenring AG Jonschwil, in J o n s c h w i l, Ausführung sämtlicher Metallbauarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 26. 2. 1992, S. 884). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: De Candido Luigi, italienischer Staatsangehöriger, in Wil SG, mit Kollektivprokura zu zweien. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Grätzer Walter, von Einsiedeln, in Simach, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Marti Daniel, von Sool, in Gossau SG, mit Kollektivprokura zu zweien; Schlumpf Georg, von Risch, in Herisau, mit Kollektivprokura zu zweien.

6. November 1992

Impervo AG, in R o r s c h a c h, Führung von Buchhaltungsmandaten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 193 vom 6. 10. 1992, S. 4664). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Widmer Markus, von Buch bei Märwil, in Lutzenberg, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: in St. Gallen, Gemeinde Thal).

6. November 1992

Plans Immobilien Aktiengesellschaft, in W a r t a u, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 14. 8. 1981, S. 2616). Domizil neu: Poststrasse 58, 9478 Azmoos.

6. November 1992

Polyspray 2000 AG, bisher in S c h m e r i k o n, Erarbeitung von Problemlösungen der Nass- und Trockenbeschichtung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 6. 9. 1990, S. 3595). Statuten geändert am: 5. 11. 1992. Sitz neu: E s c h e n b a c h S G. Domizil neu: Sonnenbühl 1, 8733 Eschenbach. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hofmann Karl, von St. Gallen, in Neuhaus (Eschenbach), Präsident des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Hofmann Erna, von St. Gallen, in Neuhaus (Eschenbach), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Hofmann Markus, von St. Gallen, in Wil SG, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Hofmann Roger, von St. Gallen, in Schmerikon, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien). Revisoren neu: Signer Marcel, von Appenzell, in Münchwilen, Revisionsstelle.

6. November 1992

Projectina AG Heerbrugg, in A u S G, Entwicklung, Herstellung von und Handel mit optischen, feinmechanischen und elektronischen Komponenten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 14. 8. 1992, S. 3848). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Thurnherr Walter, von Au SG, in Balgach, mit Kollektivprokura zu zweien.

6. November 1992

Solsano Bad Ragaz Immobilien A.G., in B a d R a g a z, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 27. 11. 1991, S. 5083). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Nobel-Ruefli Edith, von Biel BE und Amden, in Muttenz, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zimmermann Johann Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Wehr (Deutschland), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Mathys Jean Pierre, von Seeburg, in Muttenz, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zimmermann Siegfried, deutscher Staatsangehöriger, in Schopheim (Deutschland), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Revisoren neu: Columbus Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle.

6. November 1992

Tiblo AG, in S t. G a l l e n, Reinigungen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 14. 6. 1989, S. 2475). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Neidlinger Robert, österreichischer Staatsangehöriger, in Bregenz A, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Rudolf Willy, von Zuzwil SG, in Bischofszell, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Rudolf Romana, von Zuzwil SG, in Bischofszell, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung.

6. November 1992

Vogelherd Liegenschaften AG, in W i t t e n b a c h, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 5. 3. 1992, S. 1026). Statuten geändert am: 5. 11. 1992. Firma neu: Bautech-Trading AG. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lutz Rolf, von St. Gallen, in Mörschwil, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hofstetter Jorg, von Gais, in St. Gallen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jegle Hans, von Frick, in Kronbühl (Wittenbach), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Küttel Josef, von Gersau, in Steinach, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Streule Hans, von Appenzell, in St. Gallen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Kreuzthaler Fritz, österreichischer Staatsangehöriger, in Wittenbach, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Strompen Olaf, von St. Gallen, in Bischofszell, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung; Weder Walter, von Dielpoldau, in Horn, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung. Revisoren neu: Stecher Kurt, österreichischer Staatsangehöriger, in Horn, Revisionsstelle.

6. November 1992

«OLMA» Schweizer Messe für Land- und Milchwirtschaft, in S t. G a l l e n, Genossenschaft (SHAB Nr. 170 vom 3. 9. 1992, S. 4156). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Alther Hanspeter, von Eggersriet, in Eggersriet, mit Kollektivprokura zu zweien. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Hürlimann Thomas, von Krummenau, in Gossau SG, mit Kollektivprokura zu zweien.

6. November 1992

Genossenschaft Geranientag und Blumenschmuck St. Gallen, in S t. G a l l e n, Genossenschaft (SHAB Nr. 52 vom 4. 3. 1985, S. 830). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tschopp Jean, von Mauensee, in St. Gallen, Mitglied der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Tschopp Hanspeter, von Mauensee, in St. Gallen, Mitglied der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. November 1992

Schweizer Verband der Raiffeisenbanken, in S t. G a l l e n, Genossenschaft (SHAB Nr. 210 vom 29. 10. 1992, S. 5057). Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Schwendemann Albert, von Niederstocken, in Andwil SG, Vizepräsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung); Priteloud Roger, von Chamoson, in Chamoson, Mitglied der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne Zeichnungsberechtigung).

6. November 1992

Atag Ernst & Young AG, in S t. G a l l e n, Wirtschaftsprüfung usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 91 vom 13. 3. 1992, S. 2198), mit Hauptsitz in Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller Karl, von Amriswil, in Aesch bei Birmensdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Roduit Bernard, von Leytron, in Pully, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. November 1992

Komgra Komminoth, in Sargans, Churfürststrasse 20, 7320 Sargans, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Transportorganisation. Inhaber: Komminoth Hans-Jürg, von Bad Ragaz, in Sargans.

6. November 1992

Gunti Geristbau, in Vilters, Einzelfirma (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1984, S. 269). Domizil neu: Aculstrasse 25, 7324 Vilters.

6. November 1992

Klaus Ihde, Dentalspezialitäten, in Gommiswald, Einzelfirma (SHAB Nr. 14 vom 22. 1. 1990, S. 246). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Graubünden - Grisons - Grigioni

9. November 1992

Cavadini frutta e verdura SA, in Castasegna, in Castasegna, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 193 vom 7. 10. 1991, S. 4310). Revisoren neu: Robert Studer, Treuhändbüro, in St. Moritz, Revisionsstelle.

9. November 1992

Lischana-Fiduziari SA, in Scuol, Treuhand, Verwaltung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 27. 3. 1991, S. 1279). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Grädel Reto, von Huttwil, in Pontresina, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

9. November 1992

Walo Bertschinger AG Chur, in Chur, Übernahme und Ausführung von Hoch- und Tiefbauten jeder Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 14. 11. 1991, S. 4889). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Bertschinger-Bonizzi Walo, von Lenzburg, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Vizepräsident des Verwaltungsrats); Meier Walter H., Dr., von Herrliberg ZH, in Erlenbach ZH, Vizepräsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Delegierter des Verwaltungsrats); Bertschinger-Bär Walo Peter, von Lenzburg AG, in Aegst am Albis, Delegierter des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Revisoren neu: Trigma AG, in Zürich, Revisionsstelle.

9. November 1992

Societät de tratga de biestga bovina Savognin, in Savognin, Genossenschaft (SHAB Nr. 245 vom 19. 10. 1978, S. 3225). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Plaz Joachim, von und in Savognin, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Netzer Othmar, von und in Savognin, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

9. November 1992

Genossenschaft Lions Tibetheim Samedan, in Samedan, Genossenschaft (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1991, S. 3667). Firma neu: Genossenschaft Lions Tibetheim Samedan in Liquidation. Auflösung der Genossenschaft gemäss öffentl. Urkunde vom 30. 7. 1991. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Leder Gian, von Holderbank AG, in Samedan, Präsident der Verwaltung und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident der Verwaltung); Turnés Robert, von Schiers, in Pontresina, Vizepräsident der Verwaltung und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Vizepräsident der Verwaltung und Aktuar); Fimian Jon, Dr., von Ander, in Samedan, Mitglied der Verwaltung und Liquidator, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: Mitglied der Verwaltung); Vollenweider Eduard, von Mettmenstetten, in Meilen, Mitglied der Verwaltung und Liquidator, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: Mitglied der Verwaltung); Faoro Achille, von und in St. Moritz, Kassier + Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Kassier).

9. November 1992

Atag Allgemeine Treuhand AG, in Chur, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 35 vom 21. 2. 1992, S. 813), mit Hauptsitz in: Luzern. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wiki Heinrich, Dr., von Zumikon und Luzern, in Zumikon, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Stauber René, Dr., von Stäfa, in Zollikon, Gemeinde Zollikon, Mitglied und Sekretär des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats); Hofmann Kaspar, von Worb, in Jona, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

9. November 1992

Walo Bertschinger AG Chur, in Samedan, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 221 vom 14. 11. 1991, S. 4889), mit Hauptsitz in: Chur. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Bertschinger-Bonizzi Walo, von Lenzburg, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Vizepräsident des Verwaltungsrats); Meier Walter H., Dr., von Herrliberg ZH, in Erlenbach ZH, Vizepräsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Delegierter des Verwaltungsrats); Bertschinger-Bär Walo Peter, von Lenzburg AG, in Aegst am Albis, Delegierter des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift.

9. November 1992

GIT Rolf Grimberg Immobilien-Treuhand, in Chur, Seilerbahnweg 8, 7000 Chur, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verwaltung, Beratung und Handel im Immobilienbereich. Inhaber: Grimberg Rolf, deutscher Staatsangehöriger, in Rhätüns.

9. November 1992

Louise und Jean Vuillemier, in Davos, Dischmastrasse 12, 7260 Davos Dorf, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 11. 1992. Zweck: Betrieb des Restaurants und der Pension Gemli. Gesellschafter: Vuillemier-Burch Louise, von Villiers, in Davos, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Vuillemier-Burch Jean, von Villiers, in Davos, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

9. November 1992

Touristenheim, Heinz und Edith Korsonek, in Bever, via Maistra 18, 7502 Bever, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 1. 1989. Zweck: Touristenheim. Gesellschafter: Korsonek Heinz, von Castaneda, in Bever, Gesellschafter mit Einzelunterschrift; Korsonek-Meyer Edith, von Castaneda, in Bever, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

9. November 1992

Arde SA, a Mesocco, immobili, ecc. Società anonima (FUSC del 23. 7. 1990, no 140, p. 2937). Recapito nuovo: c/o Centro commerciale Maghim, 6565 San Bernardino.

9. November 1992

Ducan SA, a Mesocco, immobili, ecc. Società anonima (FUSC del 28. 12. 1990, no 251, p. 5127). Recapito nuovo: c/o Centro commerciale Maghim, 6565 San Bernardino.

9. November 1992

Finline Holding SA, a Mesocco, immobili, ecc. Società anonima (FUSC del 8. 10. 1991, no 194, p. 4335). Recapito nuovo: c/o Centro commerciale Maghim, 6565 San Bernardino.

9. November 1992

Orlun SA, a Mesocco, partecipazioni, ecc. Società anonima (FUSC del 17. 12. 1982, no 294, p. 4033). Recapito nuovo: c/o Centro commerciale Maghim, 6565 San Bernardino.

9. November 1992

Polare SA, a Mesocco, immobili, ecc. Società anonima (FUSC del 9. 1. 1991, no 5, p. 94). Recapito nuovo: c/o Centro commerciale Maghim, 6565 San Bernardino.

9. November 1992

Rade SA, a Mesocco, immobili, ecc. Società anonima (FUSC del 23. 7. 1990, no 140, p. 2937). Recapito nuovo: c/o Centro commerciale Maghim, 6565 San Bernardino.

9. November 1992

Teleo SA, a Mesocco, immobili, ecc. Società anonima (FUSC del 26. 3. 1991, no 59, p. 1257). Recapito nuovo: c/o Centro commerciale Maghim, 6565 San Bernardino.

9. November 1992

Swimpack SA, a Roveredo, società anonima (FUSC del 10. 7. 1992, no 131, p. 3217). Statuti modificati il: 28. 9. 1992. Capitale azionario nuovo: fr. 100.000 (fin'ora: fr. 50.000). Liberate con nuovo: fr. 100.000. Azioni nuovo: 200 azioni al portatore di fr. 500 (fin'ora: 100 azioni al portatore di fr. 500). Revisori nuovi: Fibbioli Romana, da Arvigo, in Roveredo, Ufficio di revisione.

9. November 1992

Barella SA, a Mesocco, la costruzione di stabili, ecc. Società anonima (FUSC del 27. 5. 1991, no 99, p. 2260). Persone uscenti e firme estinti: Barella Ferruccio, da Muggio, in Mesocco, presidente del consiglio d'amministrazione, con firma individuale.

Aargau - Argovie - Argovia

9. November 1992

Alois Koller AG, in Bremgarten AG, sanitäre Installationen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 2. 3. 1984, S. 761). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Koller Alois, von Berikon, in Bremgarten, Präsident des Verwaltungsrats mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats); Koller Roman, von Benken, in Bremgarten, Mitglied des Verwaltungsrats mit Einzelunterschrift (bisher: ohne eingetragene Funktion); Koller Daniel, von Benken, in Bremgarten, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koller Markus, von Benken, in Bremgarten, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

9. November 1992

Bauerfeind AG, in Baden, therapeutische Produkte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 22. 5. 1992, S. 2373). Statuten geändert am: 27. 10. 1992. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Revisoren neu: Abacor Revisionsgesellschaft in Steinhausen, Revisionsstelle.

9. November 1992

Baumann und Waser AG, in Lenzburg, Architekturbüro usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 21. 8. 1989, S. 3474). Domizil neu: Augustin Keller-Strasse 22, 5600 Lenzburg. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Baumann Ernst, von Schafisheim, in Lenzburg, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats); Baumann Rudolf, von Lenzburg und Villigen, in Lenzburg, Mitglied des Verwaltungsrats und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats); Waser Heinrich, von Zürich, in Lenzburg, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident des Verwaltungsrats).

9. November 1992

De Masi AG, in Wohlen AG, Hoch- und Tiefbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 301 vom 29. 12. 1987, S. 5039). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hofer Hans-Jörg, von Bleibach, in Niederrwil, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung.

9. November 1992

MPL AG Elektronik-Unternehmen, in Baden, Entwicklung und Fabrikation von sowie Handel mit elektronischen Produkten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 13. 9. 1990, S. 3684). Domizil neu: Täfertstrasse 20, 5405 Dättwil.

9. November 1992

Nordostschweizerische Kraftwerke, in Baden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 27. 5. 1992, S. 2455). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bislin Bernhard, von Pfäfers, in Remetschwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Giger Max, von Niedergögen, in Baden, mit Kollektivprokura zu zweien; Samuel Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Obersiggenthal, mit Kollektivprokura zu zweien: Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Deringer Hugo, von Oberstammheim, in Wallisellen, mit Kollektivprokura zu zweien; Rossi Bernhard, von Baden, in Baden, mit Kollektivprokura zu zweien.

9. November 1992

Vedes Spiel + Freizeit Aarau AG, in Aarau, Handel mit Spiel- und Freizeitbedarf usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 23. 7. 1991, S. 3200). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wohlgeniger Franz, von Mosnang, in St. Gallen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wulschleger Armin, von Vordemwald, in Vordemwald, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ziegler Artur, deutscher Staatsangehöriger, in Markt Erlbach (D), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Hirt Gerhard, von Zetzwil, in Basel, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Heilmann Horst, deutscher Staatsangehöriger, in Nürnberg (D), Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident des Verwaltungsrats); Hobi Markus, von Mels, in St. Gallen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Geschäftsführer); Zwimpler Werner, von Luzern, in Kriens, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

9. November 1992

Manié AG, in Schöftland, Planung, Beratung und Abwicklung von Anlageplänen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 15. 11. 1990, S. 4552). Firma infolge Verlegung des Sitzes nach Schlieren (SHAB Nr. 99 vom 25. 5. 1992, S. 2399) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

9. November 1992

Neon Clean AG (Neon Clean SA) (Neon Clean Ltd), in Bergdietikon, Reinigung und Reparatur von Leuchtreklamen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 23. 7. 1992, S. 3467). Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 66 Abs. 2 HRGv.

9. November 1992

Atrax Handel AG, in Muenen, Handel mit Waren der Papierindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 3. 9. 1992, S. 4156). Das Gerichtspräsidium Aarau hat am 29. 9. 1992 das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt.

9. November 1992

Musiline AG, in Obersiggenthal, Handel mit Ton- und Bildträger. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 13. 7. 1988, S. 2917). Firma neu: Musiline AG in Liquidation. Gesellschaft durch Konkurs vom 13. 8. 1992 aufgelöst. Durch weiteren Beschluss vom 28. 9. 1992 wurde das Verfahren mangels Aktiven eingestellt.

9. November 1992

Argolux GmbH, in Niederwil AG, Schmuckwaren, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 34 vom 11. 2. 1986, S. 526). Firma neu: Argolux GmbH in Liquidation. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 4. 11. 1992 aufgelöst. Gesellschafter neu oder mutierend: Weibel Hans, von Altürben, in Niederwil AG, Gesellschafter und Liquidator mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 25.000 (bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer).

9. November 1992

Baugenossenschaft zum Eigentum, in Kirchleerau, c/o H. & B. Wiederkehr AG, Hauptstrasse 157, 5054 Kirchleerau, Genossenschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 9. 1992. Zweck: Beschaffung von preisgünstigen Wohnungen sowie Bau und Erwerb von Wohnhäusern oder Wohnungen, unter Ausschluss jeder spekulativen Absicht, insbesondere Förderung des preisgünstigen Wohnungsbaus im Sinne des eidgenössischen Wohnbau- und Eigentumsförderungsgesetzes (WEG) sowie entsprechender kantonal oder kommunaler Erlasse; kann Grundstücke oder Immobilien gesellschaftlich erwerben oder veräußern sowie Häuser bauen, erwerben, verwalten oder vermieten sowie Grundstücke oder Teile davon verkaufen. Anteilscheine: Es werden Anteilscheine von Fr. 1000 und Fr. 5000 ausgegeben. Haftung/Nachschusspflicht: Ohne persönliche Haftung und ohne Nachschusspflicht. Publikationsorgan: SHAB. Mitglieder der Verwaltung: Würgler Viktor, von Schlossrued und Gontenschwil, in Schlossrued, Präsident der Verwaltung mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lüthi Heinz, von Wohlen, in Sursee, Vizepräsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hunziker-Stauffer Ulrich, von Kirchleerau, in Kirchleerau, Mitglied der Verwaltung und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wiederkehr Heinrich, von Gontenschwil, in Kirchleerau, Mitglied der Verwaltung und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller-Rappard Wenzel, von Aarau, in Schöftland, Mitglied der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

9. November 1992

Industrie-Wohnbaugenossenschaft Brugg, in Brugg, Genossenschaft (SHAB Nr. 123 vom 28. 6. 1991, S. 2815). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Buzzi Mario, von Stabio, in Brugg, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Spiess Erich, von Laufen-Uhwiesen, in Hausen bei Brugg, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Vizepräsident der Verwaltung); Mischler Werner Albrecht, von Zürich und Wahlen, in Zürich, Vizepräsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung).

9. November 1992

Ed. Zühlín AG, in Lenzburg, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 209 vom 29. 10. 1991, S. 4629), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Maas Hans Joachim, von Fällanden, in Fällanden, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wildberger Jörg, von Neunkirch, in Sion, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bezola Nuot, von Zerne, in Lenzburg, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivprokura zu zweien; Gisler Werner, von Seedorf UR, in Bühlach, mit Kollektivprokura zu zweien; Schneiter Rolf, von Zürich und Fahmi, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Steiner Marcel, von Malers, in Luzern, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Abs. 2. Übrige Vertreter der Zweigniederlassung neu oder mutierend: Monaco Alfredo, italienischer Staatsangehöriger, in Gränichen, mit Kollektivprokura zu zweien; Tresch Erich, von Göschenen, in Mettmenstetten, mit Kollektivprokura zu zweien.

9. November 1992

Amob-Consulting, Judith Rickli, lie. rer. pol., in Buttwil, Sonnenhaldenstrasse 1, 5632 Buttwil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausbildung, Marktforschung, Marketing, Buchführung, Organisation für Klein- und Mittelbetriebe sowie für Banken, im Speziellen Lokal- und Regionalbanken. Inhaber: Rickli Judith, von Thunstein, in Buttwil.

9. November 1992

Markus Horisberger, dipl. Bildhauermeister, in Kaiseraugst, Mühlegasse 17, 4303 Kaiseraugst, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Atelier für Bildhauerei und Restaurierung. Steinmetzarbeiten. Inhaber: Horisberger Markus, von Balsthal, in Kaiseraugst.

9. November 1992

Wibag-Versand Meier, in Hausen bei Brugg, Hauptstrasse 86, 5212 Hausen bei Brugg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Video- und Spielzeug-Versand. Inhaber: Meier Maria Helene, von Künten, in Hausen bei Brugg.

9. November 1992

Yen Export-Import T. Palandizlar, in Aarburg, Sägestrasse 28, 4663 Aarburg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Export und Import von Textilien sowie Maschinen und Maschinenteilen. Inhaber: Palandizlar Turhan, türkischer Staatsangehöriger, in Aarburg.

9. November 1992

Components Trading Wolfgang L. Schwab, in Endingen, Handel mit elektrischen Bauelementen, Einzelfirma (SHAB Nr. 55 vom 20. 3. 1992, S. 1270). Zweck neu: Handel mit elektronischen Bauelementen.

9. November 1992

Leonardo Lanceri Automobile An- und Verkauf, in Obersiggenthal, Einzelfirma (SHAB Nr. 149 vom 3. 8. 1990, S. 3122). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

9. November 1992

Gärtnerei Moll & Co., in Stetten, Grabenstrasse 18, 5608 Stetten, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 1. 1991. Zweck: Betrieb einer Gärtnerei. (Kommanditsumme nicht durch Sacheinlage liberriert). Gesellschafter: Moll Gustav Otto, von Zollikon, in Stetten AG, unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Moll Elna, von Zollikon, in Stetten AG, Kommanditär, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Kommanditsumme von Fr. 10.000.

9. November 1992

Verlag Griezi Regionalmagazin - Habli & Co., in Wettingen, Schwimmbadstrasse 41, 5430 Wettingen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 8. 1992. Zweck: Herausgabe eines Gratisanzeigers im Raum Limmattal, Baden, Furtal. Gesellschafter: Habli Silvia, von Wettingen, in Neuenhof, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Capatti Rolf, von Trin, in Geroldswil, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

9. November 1992

Wolfsberger & Co., in Reinach, Breitstrasse 48, 5734 Reinach, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 9. 1992. Zweck: Ausführung, Leitung und Koordination von Bau-, Industrie-, EDV-, Schwachstrom-, HF- und Elektromontagen sowie Ausführung, Leitung und Koordination von Bau-, Industrie- und Lüftungsmontagen; kann Grundeigentum erwerben, verwalten, belasten und veräußern, sich an Unternehmungen beteiligen oder andere Unternehmungen erwerben. Gesellschafter: Wolfsberger Christoph, von Hombrächlikon, in Reinach AG, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Bertschi Stefan, von Dürrenäsch, in Oberkulm, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

9. novembre 1992

Summarin Reisen, Rüegg & Co, in **Wettingen**, Reiseveranstalter, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 16. 6. 1992, S. 2773). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Benz Christoph, von Frick, in **Wettingen**, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

9. novembre 1992

Conen GmbH, in **Oberrohrdorf**, Riedmatten 26, 5452 Oberrohrdorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 3. 11. 1992. Zweck: Betrieb eines Ingenieurbüros für Energie- und Bautechnik sowie diesbezügliche Beratung; kann Grundstücke erwerben, belasten und veräußern sowie sich an Unternehmungen beteiligen und Zweigniederlassungen errichten. Stammkapital: Fr. 20.000. Publikationsorgan: SHAB. Gesellschafter: Musel Rudolf, von Oberrohrdorf, in Oberrohrdorf, Gesellschaft und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10.000; Musel Ivana, von Oberrohrdorf, in Oberrohrdorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10.000.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

9. novembre 1992

Dorfladen Hohentannen, in **Hohentannen**. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 25. September 1992 eine Genossenschaft. Zweck: In gemeinsamer Selbsthilfe die Erhaltung des Dorfladens; sie kann alle Massnahmen ergreifen und Geschäfte tätigen, welche unterstützend der Existenzsicherung des Dorfladens dienen. Jedes Mitglied der Genossenschaft hat mindestens 1 Anteilsschein zu Fr. 100 zu übernehmen. Für die Verbindlichkeit der Genossenschaft haftet ausschliesslich das Genossenschaftsvermögen. Jede persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: Generalversammlung, Verwaltung und Kontrollstelle. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Verwaltung besteht aus mindestens 3 Mitgliedern. Es gehören ihr an: Christine Wendel-Bundi, von Strohwilen, in Hohentannen, als Präsidentin; Elisabeth Schmidhauser-Peterer, von Hohentannen und Ennetach, in Hohentannen, als Kassierin; Marlis Buri-Reinhart, von Oberburg BE, in Hohentannen, als Aktuarin; Marlene Beck-Eggler, von Hohentannen, Weinfelden und Opfershofen, in Hohentannen, und Josef Eisenegger, von Guntershausen, in Hohentannen, als Beisitzer; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Schulstrasse, 9224 Hohentannen.

9. novembre 1992

Iweco AG in Liquidation, in **Amrswil**, Betrieb eines Spritzwerks mit Autospengerei usw. (SHAB Nr. 144 vom 29. 7. 1991, S. 3298). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

9. novembre 1992

E & W. Gautschy AG, in **Kreuzlingen**, Handel mit Möbeln, Teppichen und zugehörigen Textilien (SHAB Nr. 58 vom 11. 3. 1975, S. 653). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 30. Oktober 1992 wurde die Auflösung und Liquidation beschlossen. Die Firma lautet nun: **E & W. Gautschy AG in Liquidation**. Walter Gautschy, Präsident, und Elisabeth Gautschy, Mitglied, sind aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Beat Leuenberger, von Trachselwald, in Lostorf, wurde zum Liquidator ernannt. Liquidationsdomizil: thv Treuhand AG, Bahnhofstrasse 7, 4600 Olten.

9. novembre 1992

Dhana AG, in **Kreuzlingen**, Import, Export und Handel mit Schmuck usw. (SHAB Nr. 71 vom 11. 4. 1990, S. 1421). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 30. Oktober 1992 wurde die Auflösung und Liquidation beschlossen. Die Firma lautet nun: **Dhana AG in Liquidation**. Brigitte Wüthrich, Präsidentin, und Peter Rüegg, Mitglied, sind aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Sidler Treuhand AG, in Kreuzlingen, wurde zur Liquidatorin ernannt.

9. novembre 1992

Häberli Obst- und Beerenzentrum AG, in **Neukirch**, Gemeinde Egnach, Produktion und Vertrieb von Obst- und Beerenpflanzungen usw. (SHAB Nr. 110 vom 14. 5. 1985, S. 1869). Toni Hengartner, von Waldkirch SG, in Neukirch, Gemeinde Egnach, und Bruno Edelmann, von Sitterdorf, in Neukirch, Gemeinde Egnach, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt. Revisionsstelle: Thalmann Treuhand AG, in Weinfelden.

9. novembre 1992

Martin Scheerle AG, in **Steckborn**, Handel mit industriellen und chemisch-technischen Produkten (SHAB Nr. 227 vom 21. 11. 1990, S. 4642). An Kurt Weiss, von Erlen TG, in Weinfelden, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt.

9. novembre 1992

Morath AG Diessenhofen, in **Diessenhofen**, Erwerb, Verkauf, Vermietung und Verwaltung von Bauland usw. (SHAB Nr. 171 vom 5. 9. 1991, S. 3868). Franca Rita Morath, Vizepräsidentin, wohnt nun in Neuhausen am Rheinfall. Weitere Geschäftsadresse: Langmuerstrasse 70, 8006 Zürich.

9. novembre 1992

Delifisch AG, in **Affeltrangen**, Betrieb einer Verarbeitungsstätte für Fische usw. (SHAB Nr. 246 vom 23. 10. 1987, S. 4142). Revisionsstelle: Dr. Ed. Rüsch Treuhand AG, in St. Gallen.

9. novembre 1992

Hörnliberg Immobilien AG, in **Tägerwilen**, Immobiliengeschäfte aller Art usw. (SHAB Nr. 199 vom 12. 10. 1989, S. 4155). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach **Schaffhausen** (SHAB Nr. 208 vom 27. 10. 1992, S. 5007) im Handelsregister des Kantons Thurgau gelöscht.

9. novembre 1992

Julius Kohlbrenner, in **Steckborn**, Zimmerei und Bauschreinerei (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1955, S. 495). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

9. novembre 1992

Baumann Montagen und Reparaturen, bisher in **Unterschlatt**, Bauschreinerei-Montagen und Autoreparaturen (SHAB Nr. 249 vom 21. 12. 1990, S. 5085). Die Firma lautet nun: **Baumann Baumontagen und Fahrzeugreparaturen**. Der Firmainhaber hat den Wohn- und Geschäftssitz nach **Frauenfeld** verlegt. Kurzercheringerstrasse 7, 8500 Frauenfeld.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Bellinzona

5 novembre 1992

Lega Umanitaria Ortodossa, in **Arbedo-Castione** (nuova iscrizione). Data statuti: 11. 10. 1992. Sotto questa ragione sociale è stata costituita un'associazione retta ai sensi degli art. 60 e segg. del CCS avente per scopo di sviluppare i rapporti culturali fra cittadini di diversi ed i componenti della religione ortodossa. Questi rapporti

vengono facilitati organizzando incontri con la partecipazione di personalità della cultura e dell'economia ed in altre forme sociali. Inoltre la Lega organizza e facilita i contatti e la collaborazione fra le istituzioni svizzere e ortodosse; promuove incontri fra le associazioni svizzere ed ortodosse al fine di ottenere maggior comprensione e amicizia; promuove lo scambio delle reciproche esperienze culturali ed economiche alla base del processo d'integrazione europea. I proventi dell'associazione sono le quote sociali annuali fissate dall'assemblea; donazioni e legati di terzi o di soci. È esclusa la responsabilità dei soci. Gli organi sociali sono: a) l'assemblea; b) il consiglio di 4 membri; c) l'organo di sorveglianza. Presidente con firma collettiva a due: Zivorad Pekovic, cittadino jugoslavo in Bellinzona; segretario con firma collettiva a due: Nedeljko Pekovic, cittadino jugoslavo in Lugano; membro senza diritto di firma: Milenko Janosevic, cittadino italiano in Arbedo-Castione e cassiere senza diritto di firma: Dusan Buncic, cittadino italiano in Torre. Recapito: presso Combi Centro - Via S. Gottardo - 6532 Castione.

5 novembre 1992

Schwarz Sprengtechnik A.G., succursale di Bellinzona, lavori di brillamento, ecc. (FUSC del 10 maggio 1990, n. 90, p. 1864), società anonima con sede principale a Wildberg. Questa ragione sociale è radiata a seguito della soppressione della succursale.

5 novembre 1992

Comfer Iesa S.A., in **Arbedo-Castione**, lavorazione acciaio, ecc. (FUSC del 24. 1. 1991, n. 16, p. 332). Angelo Frigerio, membro dimissionario non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta.

6 novembre 1992

Mossi & Cie S.A., in **Arbedo-Castione**, taglio boschi, ecc. (FUSC del 13. 9. 1991, n. 177, p. 3982). Elbio Gada, presidente dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta.

6 novembre 1992

Widmer Caterina, in **Camorino**. Titolare della ditta è Caterina Widmer, da Mosnang SG in Bellinzona. Gestione di un ristorante all'insegna "Ristorante Centrale". Recapito: 6528 Camorino. Iscrizione d'ufficio ai sensi dei combinati articoli 934 CO e 57 ORC.

6 novembre 1992

MAC Merger Acquisition Company S.A., in **Bellinzona** (nuova iscrizione). Data statuti: 30. 10. 1992. Scopo: l'attività di assistenza e di consulenza nel campo economico, finanziario e commerciale in genere, con particolare riguardo alle problematiche aziendali; lo studio e la preparazione di servizi e/o prodotti finanziari di ogni tipo; lo svolgimento di attività di rilevazione, trasmissione ed elaborazione di dati di ogni tipo ed ogni relativa attività di assistenza, supporto e coordinamento; compiere tutte le operazioni finanziarie e commerciali, sia per conto proprio che per conto di terzi ritenute necessarie e/o utili al conseguimento dell'oggetto sociale; la partecipazione, sotto qualsiasi forma, in altre imprese, sia in Svizzera che all'estero, aventi attività e/o scopo analogo. Capitale azionario: fr. 100.000 suddiviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio di amministrazione: da 10 più membri. Fulvio Caccia, da ed in Cadenazzo, presidente con firma collettiva a due; Paolo Giorgio Bassi, cittadino italiano in Milano/Italia membro con firma individuale e Emanuele Gianini, da Corti-ciasca in Rovereto TI membro con firma collettiva a due. Revisore: Società Fiduciaria & Consulenza SA, via Cantonale 19, Lugano. Recapito: c/o Fulvio Caccia Consulenze SA, viale Guisan 3A, Bellinzona.

6 novembre 1992

Conimec SA, in **Giubiasco**, lavori di meccanica, ecc. (FUSC del 18. 5. 1990, n. 96, p. 2001). Aggiunta scopo: realizzazione di impianti energetici in genere e di impianti di trattamento ecologico. Altre modifiche apportate agli statuti non soggetta a pubblicazione. Statuti modificati: 2. 11. 1992. Aramis Andreazzi già presidente è ora segretario con firma collettiva a due; la sua firma individuale è estinta. Presidente: Gabriele Gendotti, da Prato (Leventina), in Faido; vice-presidente: Antonio Sarti, cittadino italiano in S. Antonio e membro Franco Stornetta, da S. Antonino in Bienne. Il vice-presidente ha firma individuale; il presidente, il segretario ed i membri firmano collettivamente a due con Aramis Andreazzi e Antonio Sarti. Revisore: Revivali SA, Biasca.

6 novembre 1992

Nigro Eugenio, in **Arbedo-Castione**. Titolare della ditta è Eugenio Nigro, cittadino italiano in Arbedo-Castione. Scopo: isolazione di riscaldamento e sanitari. Recapito: Via alla Motta.

9 novembre 1992

Edilser SA, in **Lumino**, importazione serramenti interni, ecc. (FUSC del 27. 10. 1992, n. 208, p. 5010). La procedura di fallimento è stata sospesa per mancanza di attivo con decreto della Pretura di Bellinzona del 6. 11. 1992.

9 novembre 1992

Lucio Casacchia, in **Giubiasco**. Titolare della ditta è Lucio Casacchia, cittadino italiano in Giubiasco. Scopo: impresa di pittura. Recapito: Via Fossato 6C.

9 novembre 1992

Cassa Raiffeisen di Ravecchia-Semine, in **Bellinzona**. Favorire il risparmio, ecc. Società cooperativa (FUSC del 20. 3. 1991, n. 55, p. 1173). Nuova ragione sociale: **Banca Raiffeisen di Bellinzona**, in Bellinzona. Nuovo scopo: svolgere operazioni sotto tutte le forme bancarie usuali conformemente all'idea cooperativa di Federico Guglielmo Raiffeisen come pure acquistare, vendere, costruire o trasformare stabili per uso proprio oppure in caso di realizzazioni forzate o imminenti. Vengono emesse quote sociali il cui valore nominale viene stabilito dall'assemblea generale per un ammontare da un minimo di fr. 200 a un massimo di fr. 500. L'assemblea generale ha lasciato invariato a fr. 200 il valore nominale della quota sociale. L'organo comitato di direzione è stato modificato in consiglio di amministrazione. Fernanda Pacciorini, segretaria non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Nuova segretaria con firma collettiva a due: Flavia Camozzi, da Valcolla in Bellinzona. Nuovo recapito: Via Rodari 6. Altre modifiche apportate agli statuti non soggette a pubblicazione. Statuti modificati il: 4. 6. 1992.

Ufficio di Locarno

9 novembre 1992

Petruciani Maurizio, in **Ascona**, via Borgo 30. Titolare: Maurizio Petruciani, da Berneck in Muraltio. Genere di commercio: autotrasporti, servizio raccolta rifiuti, pulizia strade, servizio calla neve e spandimento sale.

Ufficio di Lugano

2 novembre 1992

Cinéma et Publicité SA, in **Bissone**, uffici propri (nuova iscrizione). Data dello statuto: 29. 10. 1992. Scopo: qualsiasi attività artistica, produttiva, commerciale e finanziaria nel campo dell'immagine e del suono e in quello cinematografico e della pubblicità. In partico-

lare la società svolge attività di acquisizione, produzione, distribuzione, commercializzazione e rappresentanza nei seguenti settori: corto e lungometraggio, film industriali, film pubblicitari e video clips, programmi audiovisivi, bande sonore e musicali, serie televisive, emissioni televisive specifiche, dischi, cassette, CD e videodischi, videocassette, spettacoli musicali e audiovisivi, rappresentazioni teatrali, di cabaret e artistici di ogni genere, concerti. Capitale azionario: fr. 211.000, diviso in 211 azioni nominative da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC e FUCT. Consiglio di amministrazione: 10 o più membri, amministratrice unica con firma individuale è: Manuela Midali n. Zanotta, da Vacallo in Morbio Superiore. Revisore: Sicurfidà Fiduciaria SA, Morbio Inferiore.

9 novembre 1992

Pantorba S.A., in **Lugano**, acquisto e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 26. 11. 1991, n. 299, p. 5064).

Tambina SA, in **Lugano**, compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 13. 11. 1991, n. 220, p. 4869).

Babul S.A., in **Lugano**, compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 26. 11. 1991, n. 229, p. 5064).

Delida S.A., in **Lugano**, compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 24. 4. 1985, n. 93, p. 1562).

Milu S.A., in **Lugano**, acquisto e vendita di terreni, ecc. (FUSC del 3. 1. 1985, n. 1, p. 6).

Revisore: Fidirevisa S.A., Lugano.

9 novembre 1992

Fidinar Servizi Fiduciari Holding S.A., in **Lugano**, partecipazione, ecc. (FUSC del 7. 4. 1992, n. 67, p. 1564). Dott. Guido Arra, Joseph Iten e Richard Schäfer, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Revisore: Fidirevisa S.A., Lugano.

9 novembre 1992

Hotel Commodore et Restaurant Neptune S.A., in **Lugano** (FUSC del 13. 5. 1992, n. 91, p. 2200). Revisore: Acafid A.G. Treuhand-, Revisions- und Organisationsgesellschaft, succursale di Lugano.

9 novembre 1992

Dreieck Fiduciaria S.A., in **Lugano**, attività fiduciaria, ecc. (FUSC del 6. 8. 1990, n. 150, p. 3147). Dott. Fernando Garzoni, già presidente, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Francesco Bolgiani, già membro, è ora presidente; Manfred Sturzenegger, già membro, è ora amministratore delegato, entrambi con firma collettiva a due come finora.

9 novembre 1992

BM Costruzioni generali S.A., a **Paradiso**, lavori edili, ecc. (FUSC del 14. 11. 1984, n. 267, p. 4054). Revisore: Fausto Bondietti, Carabbia.

9 novembre 1992

Basuny S. a.g.l., in **Gentilino**, via Montalbano 5 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 5. 11. 1992. Scopo: il commercio, ivi compresa l'importazione e l'esportazione di beni nel campo dell'abbigliamento, e dei tessuti, dell'orologeria, nonché ogni altra attività inerente lo scopo. Capitale: fr. 20.000, diviso in 2 quote, una quota di fr. 15.000 ed una di fr. 5000 interamente liberato. Soci-gerenti con firma individuale sono: Cristina Di Martino, cittadina germanica in Lugano, con una quota di fr. 15.000; Mohamed Hazem Basuny, cittadino egiziano in Gentilino, con una quota di fr. 5000. Pubblicazioni: FUSC.

9 novembre 1992

Promacon SA, in **Angno**, attività tecnico-commerciali, ecc. (FUSC del 5. 11. 1992, n. 215, p. 5180). Aumento di capitale da fr. 50.000 a fr. 100.000 mediante l'emissione di 50 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Statuto modificato: 6. 11. 1992. Il capitale azionario è ora di fr. 100.000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato.

9 novembre 1992

Fiat Credito SA, succursale di Lugano, in **Lugano** (FUSC del 10. 2. 1992, n. 26, p. 602), società anonima con sede principale a Schlieren. Nuova sede della succursale: **Breganzona**, via Vergio 18, uffici propri. Nuova denominazione della succursale: **Fiat Credito SA**, succursale di Breganzona. La firma di Riccardo Santarelli, già membro, è estinta. Kurt Meier, già procuratore, è ora vice-direttore con firma collettiva a due come finora.

9 novembre 1992

Liegenschaften A.-G. Zürich, succursale di Massagno, in **Massagno** (FUSC del 29. 7. 1991, n. 144, p. 3298), società anonima con sede principale a Zurigo. Dott. Arthur Frey, presidente, è ora anche direttore; Dott. Walter Hagen, già membro e direttore, è ora solo membro, entrambi con firma individuale come finora.

9 novembre 1992

Prinreco SA, in **Lugano**, partecipazione, ecc. (FUSC dell'11. 8. 1992, n. 153, p. 3785). Riduzione del capitale sociale da fr. 300.000 a fr. 200.000, mediante annullamento di 200 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, giusta art. 732 CO. Il capitale sociale è ora di fr. 200.000, diviso in 200 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, liberato per fr. 60.000. Le formalità prescritte all'art. 734 CO sono state constatate con atto pubblico del 3. 11. 1992. Liberazione integrale del capitale sociale. Statuto modificato il 3. 11. 1992. Il capitale sociale è ora di fr. 200.000, diviso in 200 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato.

9 novembre 1992

Energa Caslana S.A., precedentemente a **Lugano**, immobili, ecc. (FUSC del 30. 6. 1989, n. 125, p. 2735). Nuova sede: **Massagno**, via al Ponte 11, c/o Reficon SA. Statuto modificato il 15. 9. 1992 come pure su punti non soggetti a pubblicazione. Dr. Siegfried Wechsler, già presidente e Gabriella Wechsler, già membro, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e la loro firma è estinta. Nuovo presidente del consiglio di amministrazione con firma collettiva a due: Peter Rüfli, da Lengnau BE in Sant'Antonino. Revisore: Linä Interfiduciaria SA, Massagno.

9 novembre 1992

NSA Guarantee Service SA, in **Davesco-Soragno**, via Cantonale (nuova iscrizione). Data dello statuto: 5. 11. 1992. Scopo: la promozione, lo sviluppo e la commercializzazione di prodotti o servizi inerenti le autovetture, garantire l'assistenza con organizzazioni di terzi per guasti meccanici su autovetture secondo le norme in vigore. La promozione di operazioni commerciali e finanziarie. Partecipare a società. Capitale azionario: fr. 100.000, diviso in 200 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio di amministrazione: 10 o più membri, attualmente da: Franco Daminelli, da Lugano in Porza, presidente; Simon Dahan, cittadino francese in Lentilly (F), membro; Dario Gobber, da ed in Porza, membro, tutti con firma individuale. Revisore: Maurizio Delmenico, Lugano.

9 novembre 1992

Finstar SA, in **Lugano**, la gestione di titoli, ecc. (FUSC del 28. 10. 1992, n. 209, p. 5035). Armando Pedrazzini, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Il consiglio di amministrazione è ora composto da: Ing. Luca Simona, da Locarno in Porza, presidente; Alexander Engel, da Fischbach AG in Ponte Capriasca, vice-presidente, entrambi con firma individuale.

9 novembre 1992

Atama SA, in L u g a n o , corso Pestalozzi 9 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 30. 10. e 9. 11. 1992. Scopo: la creazione e la gestione di attività commerciali, il commercio in modo particolare nel campo degli esercizi pubblici, della haute coiffure, della profumeria, della cosmetica e prodotti per parrucchieri, della gioielleria, dell'abbigliamento e articoli di regalo. Potrà acquisire rappresentanze e brevetti, concedere mutui, leasing, piccoli e medi finanziamenti, prestare garanzie e acquisire partecipazioni di altre società. Prestare consulenza aziendale e commerciale a società terze. Potrà acquistare immobili all'estero. Capitale azionario: fr. 100.000, diviso in 1000 azioni al portatore da fr. 100 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio di amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Danilo Tomasini, da Olten in Cadempino. Revisore: Trantor Fiduciaria SA, Murato.

Vaud – Waadt – Vaud

Bureau d'Aigle

6 novembre 1992

Capi Sports S.A., à L e y s i n , importation et exportation de tout article textile (FOSC du 27. 10. 1992, p. 5011). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif (art. 230 LP), a été clôturée le 3 novembre 1992 par le président du Tribunal du district d'Aigle.

6 novembre 1992

Granimob S.A., à L a v e y - M o r c l e s , achat, vente et construction de tous immeubles (FOSC du 27. 10. 1992, p. 5011). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif (art. 230 LP), a été clôturée par le président du Tribunal du district d'Aigle le 3 novembre 1992.

6 novembre 1992

Henri Badoux, à A i g l e , commerce de vins, liqueurs et distillerie (FOSC du 21. 2. 1992, p. 815). La sous-directrice Caroline Badoux est nommée directrice, avec signature collective à deux avec le titulaire Henri Badoux ou le directeur André Parachini.

6 novembre 1992

Kalesa S.A., à R o c h e , fabrication, achat et vente de machines (FOSC du 19. 10. 1992, p. 4875). Réviseur: Fiduciaire Lambelet Société Anonyme Fidal, à Lausanne.

Bureau de Cossonay

6 novembre 1992

SACT Cossonay Holding S.A., à Cossonay-Gare, commune de P e n t h a l z , participation etc. (FOSC du 15. 7. 1992, p. 3308). Jean Carbonnier et Georges-Adrien Matthey ne sont plus administrateurs, leur signature est radiée, Jean-Pierre Mottu, administrateur, est nommé vice-président, il continue à signer collectivement à deux.

6 novembre 1992

Comptoir d'Equipements Industriels S.A., succursale de M o n t r i c h e r , fabrication, commerce et montage d'équipements et de fournitures industrielles etc. (FOSC du 17. 3. 1992, p. 1210) avec siège principal à Meyrin. Cette raison sociale est radiée par suite de la suppression de la succursale.

6 novembre 1992

R. Beyeler, à Allens, commune de C o s s o n a y , installation et réparation de stores (FOSC du 31. 5. 1988, p. 2226). Par décision du 9 septembre 1992, le Président du Tribunal de Cossonay a prononcé la faillite du titulaire René Beyeler.

6 novembre 1992

Peter Friedl, à C o s s o n a y , exploitation d'un café restaurant à l'enseigne «Du pré-aux-Moines» (FOSC du 18. 8. 1992, p. 3893). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 14 octobre 1992. La raison est radiée d'office conformément à l'art. 66 al. 1 ORC.

6 novembre 1992

Electro Service de la Venoge S.A., à E c l e p e n s , pose d'installations électriques en courant fort et faible (FOSC du 17. 3. 1992, p. 1210). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 21 octobre 1992.

6 novembre 1992

A-JPR Pesage industriel S.A., à E c l e p e n s , achat, vente, représentation, courtage, fourniture éventuellement fabrication de tout produit manufacturé ou non, notamment dans le domaine du pesage (FOSC du 18. 8. 1992, p. 3893). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 29 octobre 1992.

Bureau de Lausanne

9 novembre 1992

Prevista-Prévoyance S.A., succursale de P u l l y , gestion administrative d'institutions de prévoyance (FOSC du 23. 6. 1992, p. 2893), avec siège principal à Zurich. La signature de Walter Luthy et Leo Bühler est radiée. Helga Koppenberg est actuellement à Puidoux. La succursale est également engagée par la signature collective à deux d'Ulrich Naef, de Turbenthal, à Küsnacht ZH, président.

9 novembre 1992

Fidisol S.A., à L a u s a n n e , avenue des Jordils 1. Nouvelle société anonyme. Statuts: 30 octobre 1992. But: tenue de comptabilité pour toute personne physique ou morale dont l'activité est liée à l'agriculture et à ses branches annexes, ainsi que toute activité de conseil et d'aide en relation avec les exigences fiscales. Reprise de biens selon convention du 30 octobre 1992: meubles de bureau, ordinateur et imprimante pour fr. 8400.50. Capital entièrement libéré: fr. 102.000, divisé en 102 actions nominatives de fr. 1000, avec restriction quant à la transmissibilité. Publications: FOSC. Administration: un ou plusieurs membres, qui sont: Pierre Hermanjat, de Cressier, à Com-mugny, président, François Cninel, de et à Denez, Pierre-Daniel Cninel, de Denez, à Epalinges, Jean-Luc Kissling, de et à Oron-la-Ville, délégué, Henri Mamin, de et à Blonay, et Philippe Rochat, de l'Abbaye, à La Tour-de-Peilz, tous avec signature collective à deux. Réviseur: Fiduciaire Alain Billaud, comptable diplômé, à Yverdon-les-Bains.

9 novembre 1992

Van Thuyne & Cie S.A., à P u l l y , promotion de vente d'espaces publicitaires (FOSC du 11. 1. 1990, p. 114). Statuts modifiés le 2 novembre 1992. Capital porté de fr. 50.000 à fr. 100.000 par l'émission de 50 actions nominatives de fr. 1000. Capital entièrement libéré: fr. 100.000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000 avec restrictions quant à la transmissibilité. Réviseur: Prost Consulting S.A., à Lutry.

9 novembre 1992

Max Kuhnli, à P r i l l y , commerce de fromages (FOSC du 21. 8. 1986, p. 3266). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

9 novembre 1992

Jemoba S.A., à L a u s a n n e , entretien et remise en état de bâtiments, jardins, parcs, etc. (FOSC du 23. 5. 1989, p. 2114). Pierre Christen est actuellement à Pully.

9 novembre 1992

Gourmetissime, Emmanuelle Borie, à L a u s a n n e , Vers-chez-les-Blanc, chemin de la Planche-aux-Oies 6. Titulaire: Emmanuelle Borie, de Martigny, à Lausanne. Commerce d'articles et produits de diverse nature, notamment de produits alimentaires.

9 novembre 1992

Delta-Réalisations S.A., à L a u s a n n e , opérations immobilières, société dissoute par suite de faillite (FOSC du 28. 10. 1992, p. 5035). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 3 novembre 1992.

9 novembre 1992

Electro 2000 engineering S.A., à L a u s a n n e (FOSC du 22. 3. 1991, p. 1212). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal du district de Lausanne le 31 juillet 1992. La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 3 novembre 1992.

9 novembre 1992

Square de Sébeillon, à L a u s a n n e , société anonyme, opérations immobilières, société dissoute par suite de faillite (FOSC du 29. 11. 1991, p. 5126). Par décision du 2 novembre 1992, le Président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la révocation de la faillite de la société. L'inscription est rétablie comme ci-devant (FOSC du 10. 5. 1991, p. 2008).

9 novembre 1992

C. Poli & L. Poli, à R e n e n s , société en nom collectif exploitation d'un café-restaurant (FOSC du 26. 9. 1989, p. 3943). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal du district de Lausanne le 8 octobre 1992.

9 novembre 1992

Griesser S.A., succursale de L a u s a n n e , fabrique de volets à rouleaux (FOSC du 1. 5. 1992, p. 1972) avec siège principal à Aadorf. La signature de Jean-Jacques Bolli-Griesser est radiée. Le délégué Alain Catalan est nommé également président et continue à signer collectivement à deux. Willy Pfister est actuellement à Muri bei Bern. La succursale est également engagée par la signature collective à deux de Frédéric Bolli, de Berlingen, à Frauenfeld, administrateur.

9 novembre 1992

Unicible Développement Informatiques S.A., succursale de L a u s a n n e (FOSC du 15. 1. 1992, p. 185) avec siège principal à Genève. La succursale est également engagée par la signature collective à deux de Gérard Favet, de Genève, à Chêne-Bourg, Alain Mutti, de Bedigliora, à Genève, et Thomas Curschellas, de Rueun, à Thônex.

9 novembre 1992

O. Bütex «VDE», précédemment à D o n n e l o y e (FOSC du 26. 6. 1984, p. 2295). Siège transféré à L a u s a n n e , rue des Terreaux 10. Nouvelle raison de commerce: O. Bütex VDE-Gallo. Titulaire: Olivier Bütex, de Granges-près-Marnand, actuellement à Etoy. Edition, enregistrement et diffusion de disques et cassettes; éditions musicales.

9 novembre 1992

Compagnie du chemin de fer Lausanne-Echallens-Bercher, à L a u s a n n e , société anonyme (FOSC du 7. 1. 1992, p. 28). Maurice Desmeules, qui n'est plus directeur et secrétaire hors conseil et dont la signature est radiée, est nommé administrateur. Le sous-directeur Ulysse Gachet est nommé directeur et secrétaire hors conseil et continue à signer collectivement à deux.

9 novembre 1992

Pierre Martin architecte d'intérieur S.A. en liquidation, à L a u s a n n e (FOSC du 9. 1. 1991, p. 96). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

9 novembre 1992

Erelec S.A., à R e n e n s , avenue de Longemalle 7. Nouvelle société anonyme. Statuts: 2 novembre 1992. But: commerce, développement, fabrication, représentation, distribution, location et réparation de tout matériel, appareil et installation électronique et logiciels. Apport selon convention du 2 novembre 1992: divers biens mobiliers en contrepartie duquel il est remis 50 actions nominatives de fr. 1000. Capital entièrement libéré: fr. 100.000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000 avec restriction quant à la transmissibilité. Publications: FOSC. Administration: un ou plusieurs, qui sont: Régis Berthouze, de Conthey, à Renens, président, et Enrico Chappuis, de Porrentruy, à Coppet, tous deux avec signature individuelle. Réviseur: ABC gestion S.A., à Renens.

9 novembre 1992

De la Rue Giori S.A., à L a u s a n n e , vente de machines d'impression (FOSC du 6. 11. 1992, p. 5201). Procuration collective à deux est conférée à Charlotte Jaquet, de Chézard-St-Martin, à Lausanne.

9 novembre 1992

Fides Informatik, à L a u s a n n e , avenue de Rumine 37. Succursale de «Fides Informatik», à Zurich, société anonyme inscrite au registre du commerce du canton de Zurich le 12 juin 1992 (FOSC du 22. 7. 1992, p. 3431). But: services dans le domaine de l'informatique, notamment développement de logiciels et progiciels et conseils y relatifs. La succursale est engagée par la signature collective à deux de Hugo von der Crone, de et à Zurich, président, Ernst Kilgus, de Schaffhouse, à Küsnacht ZH, vice-président, Ernst A. Butler, de Ballwil, à Erlenbach ZH, Roland Egli, de Zurich, à Spreitenbach, Hans Geiger, de et à Weinigen ZH, Dietrich Marti, de Matt, à Birmensdorf ZH, Urs Stahlberger, de St-Gall, à Thalwil, Carl August Zehnder, de Baden, à Würenlos, tous administrateur, Hanspeter J. Girtanner, de St-Gall, à Aeugst am Albis, Joachim Benn, de et à Zollikon, Paul Hoffmann, de et à Unterengstringen, tous directeurs, Philippe Favre, de Châteaud-Oex, à Cugy VD, Jean Métraiier, de Grismuat, à Carouge GE, et par la procuration collective à deux de Jean-Marc Strehl, de Vevey, aux Cullayes; les pouvoirs des trois derniers sont limités à la succursale.

9 novembre 1992

Fiduciaire Borloz S.A. en liquidation, à L a u s a n n e (FOSC du 9. 10. 1990, p. 4022). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

9 novembre 1992

Somac S.A., au M o n t - s u r - L a u s a n n e , commerce de produits dans le domaine de l'acoustique (FOSC du 20. 11. 1990, p. 4621). Claude Roux n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

Bureau du Sentier (district de la Vallée)

6 novembre 1992

M. Rochat, au B r a s s u s , commune du C h e n i t , boucherie, charcuterie (FOSC du 29. 8. 1950, p. 2231). La raison est radiée ensuite de remise de commerce.

6 novembre 1992

Alfred Rochat & Fils S.A., aux Bioux, commune de L ' A b b a y e . Nouvelle société anonyme. Statuts du 4 novembre 1992. But: fabrication et commerce de montres et de chronographes automatiques. Capital entièrement libéré: fr. 100.000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000. Restriction de la transmissibilité des actions. Reprise de biens envisagée: des actifs et des passifs de la société en nom collectif «Arola, Horlogerie de précision Alfred Rochat et fils» aux Bioux, commune de l'Abbaye pour un montant maximum de

fr. 725.000. Publications: FOSC et Feuille d'Avis de la Vallée de Joux. Administration d'un ou de plusieurs membres, qui sont: Alfred Rochat, président, Guy Rochat, secrétaire et Hervey Rochat, membre, tous trois de l'Abbaye et du Liecu, aux Bioux, commune de l'Abbaye, avec signature individuelle. Organe de révision: Fiduciaire Lambelet Société Anonyme Fidal, Lausanne.

Valais – Wallis – Vallesse

Bureau de St-Maurice

9 novembre 1992

Rémy Moulin SA, à M a r t i g n y , entreprise de construction de bâtiments, génie, civil, etc. (FOSC du 28. 8. 1980, p. 2873). Radiation de l'administrateur démissionnaire Bernard Moulin, et de sa signature. Remy Moulin, jusqu'ici président, est administrateur unique avec signature individuelle. Signature collective à deux avec Guy Schroeter, fondé de pouvoir inscrit, est conférée à Elisabeth Mivelaz, née Moulin, de Fribourg, à Châteaufort-Conthey.

9 novembre 1992

Valapharm AG, à V i o n n a z , produits chimiques et pharmaceutiques, etc. (FOSC du 12. 7. 1992, p. 3031). Radiation de l'administrateur démissionnaire Matthias Meister. Organe de révision: Fiduciaire Lamon & Renggli, à Sion.

9 novembre 1992

Sun' Store SA Sion succursale de Martigny, Manoir Coiffure, s u c c u r s a l e d e M a r t i g n y (FOSC du 7. 12. 1982, p. 3913), avec siège principal à Sion. Radiation de la succursale par suite de suppression de cette entité juridique.

9 novembre 1992

Société coopérative fruitière de Fully, à F u l l y (FOSC du 12. 7. 1983, p. 2423). En assemblée générale du 30. 3. 1992, la société a modifié ses statuts sur des points non soumis à publication et sur les points suivants. Nouveau libellé du but: favoriser la culture fruitière, maraîchère, agricole et viticole de ses membres ou affiliés; s'occuper de la commercialisation et de la promotion de la production de ses membres, voire de non-membres; s'occuper d'achat et de vente d'autres produits, biens ou services en relation avec son activité principale, etc. Administration de 3 à 9 membres. Radiation des administrateurs André Carron, Fernand d'André, Amédée Bruchez, Hilaire Roduit, André Loyat et de la signature des deux premiers nommés. Yvon Roduit, jusqu'ici secrétaire, est président. Danièle Bonvin, jusqu'ici membre, est vice-présidente. Nouveaux administrateurs: Claude Vallotton, de et à Fully, secrétaire; Georges Roserens, de et à Fully, membre; André Dorsaz-Ancay, de et à Fully, membre. Représentation: signature collective à deux d'Yvon Roduit ou Danièle Bonvin avec Claude Vallotton.

9 novembre 1992

Industrie de pierres scientifiques Hrand Djvahirdjian, société anonyme, M o n t h e y , à M o n t h e y , usine de pierres scientifiques, etc. (FOSC du 5. 10. 1989, p. 4073). Radiation du président, administrateur-délégué et directeur Vahan Djvahirdjian, de l'administrateur Léon-Charles Denivelle, les deux décédés, ainsi que de leurs signatures et celle de Roland Cagnard. Katia Djvahirdjian, jusqu'ici membre et directrice-adjointe, est présidente et administratrice-déléguée avec signature individuelle. Bernard Mudry, jusqu'ici directeur-adjoint, est directeur avec signature collective à deux avec un administrateur ou un fondé de pouvoir. Les fondés de pouvoir (inscrits) Nicolas Planchamp et Hans-Ruedi Arnold signent collectivement à deux avec un administrateur ou le directeur.

9 novembre 1992

Caisse Raiffeisen de Doréaz, à D o r é a z , société coopérative (FOSC du 2. 7. 1991, p. 2859). En assemblée générale du 10. 4. 1992, les sociétaires ont adopté de nouveaux statuts. Nouvelle raison sociale: **Banque Raiffeisen de Doréaz**. Nouveau libellé du but: Selon les préceptes coopératifs de Frédéric-Guillaume Raiffeisen, la banque a pour objectifs la pratique des affaires bancaires par l'acceptation de fonds sous toutes formes bancaires, dépôts d'épargne compris; par des opérations hypothécaires et de crédit, par l'exécution du trafic des paiements; par des opérations neutres, négociation de titres en particulier; la société peut acquérir, vendre, construire des immeubles dans les limites de ses statuts. Parts sociales de fr. 200 minimum à fr. 500 maximum, maintenues par l'assemblée générale à fr. 200. Le comité de direction s'appelle désormais conseil d'administration; il se compose d'au moins trois membres. Radiation du vice-président démissionnaire Gaston Veuthey et de sa signature. Nouveau vice-président avec signature collective à deux: Michel Jordan, de et à Doréaz.

9 novembre 1992

HG Commerciale Société Commerciale de la Société Suisse des Entrepreneurs, succursale de Martigny, à M a r t i g n y , matériaux de construction, etc. (FOSC du 5. 4. 1991, p. 1387), avec siège principal à Zurich. Radiation de la signature du directeur Daniel Pignat.

9 novembre 1992

Daniel Andrey, à C o l l o m b e y - M u r a z , mécanique poids lourds (FOSC du 20. 8. 1990, p. 3349). Par décision judiciaire du 15. 10. 1992, cette raison individuelle a été déclarée en état de faillite.

Bureau de Sion

9 novembre 1992

Clavien Fabrice, à M i è g e . Nouvelle raison individuelle. Titulaire: Fabrice Clavien, de Miège à Chermignon. Exploitation d'une boucherie. 3972 Miège.

9 novembre 1992

Grichting & Valterio S.A., à S i o n , installations électriques, etc. (FOSC du 13. 3. 1990, no 50, p. 983). Pierre Valterio, fondé de pouvoir inscrit, est nommé administrateur avec signature collective à deux. La société est dorénavant engagée par la signature collective à deux des administrateurs inscrits Jean Valterio, président, et Paul Mariéthoz, secrétaire, et du sous-directeur inscrit Jean-Luc Bianco, ou de l'un d'eux signant avec l'administrateur Pierre Valterio ou le fondé de pouvoir inscrit Harry Thommen.

9 novembre 1992

Unicible Formation Informatique S.A., à S i o n (FOSC du 30. 12. 1991, no 250, p. 5563). La signature par procuration de Gérard Clot est radiée.

9 novembre 1992

Kummler + Matter AG, succursale de Sierre, à S i e r r e , produits techniques de toute nature, etc. (FOSC du 24. 9. 1991, no 184, p. 4137), siège principal à Zurich. La signature de Dr. Hans-Rudolf Niggli et de Lukas Müller est radiée. Signature collective à deux conférée à Peter Spinner, de Seltsberg à Lucerne, nommé sous-directeur. Georg Getto n'est plus sous-directeur mais il continue de signer collectivement à deux par procuration.

Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

9 novembre 1992

Brain Creative S.A. (Brain Creative A.G.) (Brain Creative Ltd.), à La Chaux-de-Fonds, rue Fritz-Courvoisier 40. Nouvelle société anonyme. Statuts du 2 novembre 1992. But: le développement, la production et la commercialisation de produits de consommation. Participer à d'autres entreprises, et acquérir, détenir et aliéner des immeubles. Capital: fr. 100 000, libéré à concurrence de fr. 50 000, divisé en 1000 actions de fr. 100 chacune, nominatives. Transfert des actions: soumis à restrictions. Publications: FOSC. Convocation à l'assemblée générale: par courrier recommandé. Administration: d'un ou de plusieurs membres. Administrateur unique avec signature individuelle: Werner Vogt, de et au Locle. Organe de révision: Orfigest S.A., à Neuchâtel.

Bureau du Locle

6 novembre 1992

Filippo Giordano, au Locle. Le chef de la maison est Filippo Ettore Giordano, d'origine italienne, au Locle. Importation et consulting commercial. Adresse: Crêt-Perrelet 3.

6 novembre 1992

Philippe Jacot, à La Brévine. Le chef de la maison est Philippe André Jacot, du Locle, à La Brévine. Commerce et transports de fourrages. Adresse: Le Brouillet.

6 novembre 1992

Hôme de la Jaluse, Michèle Hertzog, au Locle. Le chef de la maison est Michèle Hertzog, de Langenthal, au Locle. Exploitation d'un hôte pour personnes âgées. Adresse: Jaluse 26.

6 novembre 1992

Comadur S.A., au Locle (FOSC du 4. 8. 1992, no 148, p. 3671). Rui Manuel Carrola, de nationalité portugaise, à Fleurier, est nommé fondé de pouvoirs avec signature collective à deux. Nouvelle adresse: Girardet 55.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

6 novembre 1992

Jack Galand, précédemment à Fleurier, exploitation du café-restaurant du Patinage (FOSC du 23. 10. 1989, no 206, p. 4297). Le siège de la maison de même que le domicile particulier du titulaire sont actuellement à Môtiers. La maison modifiée son genre d'affaires comme suit: Exploitation d'un hôtel-café-restaurant à l'enseigne «Hôtel National». Rue Centrale.

Bureau de Neuchâtel

6 novembre 1992

Hydroclair Ingénieurs Civils S.A., à Neuchâtel (FOSC du 17. 11. 1988, no 269, p. 4678). Organe de révision: Orfigest SA, à Neuchâtel.

9 novembre 1992

Alfred Müller S.A., succursale de Marin, à Marin, commune de Marin-Epagnier, entreprise de construction, etc. (FOSC du 22. 10. 1992, no 205, p. 4941) avec siège principal à Baar. Procuration collective à deux limitée à la succursale est conférée à Francis Marcel Godel, de Dommidier, à Villars-sur-Glâne.

9 novembre 1992

Skibacks S.A., à Neuchâtel, bureau de publicité (FOSC du 31. 12. 1991, no 251, p. 5583). Hans-Jürg Künzi, administrateur unique, a démissionné; sa signature est radiée ainsi que la procuration de Jeannette Anderegg et Ueli R. Güller. Nouvel administrateur unique avec signature individuelle: Julius A. Müller, de Schmerikon, à Glattfelden. Nouvelle adresse: c/o Revisuisse Price Waterhouse SA, rue Saint-Honoré 10.

9 novembre 1992

Payot S.A. succursale de Neuchâtel, à Neuchâtel, librairie, papeterie, etc. (FOSC du 6. 5. 1992, no 86, p. 2057) avec siège principal à Lausanne. La signature des administrateurs Eric Baudat, Bernard Catry, délégué, Robert Decrey, secrétaire et directeur général, et de Jean-Marc Börlin, gérant de la succursale, tous démissionnaires, est radiée. L'administrateur Jean-Marie Lebec, actuellement à Collonge-Bellerive, devient administrateur-délégué; Antonin Gross, de Martigny, à Pully, est administrateur; Claude Jaillon, de France, à Lausanne, est directeur général, et Bertrand Monnot, de France, à Lausanne, est fondé de pouvoir; tous avec signature collective à deux. Josiane Mazeau, de France, à Yverdon-les-Bains, est gérante de la succursale avec signature individuelle limitée à la succursale.

9 novembre 1992

Proplus S.A., à Neuchâtel, commerce de matériel «hi-fi», etc. (FOSC du 14. 8. 1990, no 156, p. 3263). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal civil du district de Neuchâtel, du 2 novembre 1992.

9 novembre 1992

Nettoyages Besong, à Neuchâtel, en faillite (FOSC du 14. 10. 1992, no 199, p. 4800). La procédure de faillite, suspendue faute d'actifs suffisants, a été clôturée par ordonnance du Tribunal civil du district de Neuchâtel, du 6 novembre 1992. Le titulaire ayant cessé l'exploitation de son commerce, la raison est radiée d'office.

9 novembre 1992

Maison des Syndicats de Neuchâtel, à Neuchâtel, société coopérative (FOSC du 9. 8. 1973, no 184, p. 2234). But modifié: acquérir et gérer des immeubles aux fins de procurer des locaux convenables aux associations et aux groupes professionnels qui la composent. Conseil d'administration dorénavant de 4 membres. Statuts modifiés le 19. 12. 1991. André Steinmann, président, et Maurice Wernli, secrétaire, ont démissionné; leur signature est radiée. José Ferreira, du Portugal, à Bevaix, est président; Robert Benoit, de La Sagne et Les Ponts-de-Martel, à Peseux, vice-président; Pierre Hauser, de La Chaux-de-Fonds, à Cornaux, secrétaire, et René Jeanneret, trésorier (inscrit) devient trésorier-administrateur; dorénavant tous avec signature collective à deux.

Genève – Genf – Ginevra

6 novembre 1992

LS Consult, S. Leftheriotis, à Meyrin, passage de la Fin 12. Chef de la maison: Spyridon Leftheriotis, de Grèce, à Meyrin. Commerce international, financement, achat et vente de matières premières, métaux précieux et tous autres produits.

6 novembre 1992

Gestix, C. Herisse, à Genève, rue Jean-Violette 1. Chef de la maison: Chantal Herisse, de France, à Genève. Recouvrement, gestion de dettes, déclaration fiscales.

6 novembre 1992

Annones-Tel Olivier Zahnd, à Satigny, chemin du Pré-de-la-Fontaine 13. Chef de la maison: Olivier Zahnd, de Guggisberg, à Genève. Courtage d'annonces publicitaires par télévisio.

6 novembre 1992

Fereidoun Azam-Zanganeh, à Genève, débit de tabacs, etc. (FOSC du 28. 1. 1986, p. 337). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

6 novembre 1992

Devaud Michel, à Genève, montage, vente et réparations de vérandas (FOSC du 23. 3. 1992, p. 1300). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

6 novembre 1992

Netinter, Giollo et Antonacci, à Vernier, entreprise de nettoyage, etc. société en nom collectif (FOSC du 5. 8. 1983, p. 2735). L'associé Jean-Louis Giollo est décédé. La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Netinter, Giollo et Antonacci, en liquidation. Liquidatrice: Fiduciaire Privée SA. L'associé Edoardo Antonacci n'exerce plus la signature sociale. Domicile de liquidation: Carouge, rue Vautier 37-39, chez Fiduciaire Privée SA.

6 novembre 1992

Maria Gisiger, à Genève, café-restaurant (FOSC du 7. 3. 1991, p. 983). Nouvelle adresse: rue de la Tour-Maitresse 10. L'établissement est maintenant exploité sous l'enseigne «Le Seizième».

6 novembre 1992

Michel Tussi, à Genève, café-restaurant (FOSC du 2. 10. 1991, p. 4254). Le chef de la maison a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 7. 8. 1992. La procédure de faillite ayant été clôturée, l'inscription est radiée d'office.

6 novembre 1992

Carrosserie des Tulipes, V. Mercuri, à Carouge (FOSC du 11. 5. 1987, p. 1546). Adjonction à l'objet: atelier de mécanique pour tous véhicules automobiles.

6 novembre 1992

JS Finances SA, à Genève, financement de biens mobiliers et immobiliers, etc. (FOSC du 19. 11. 1992, p. 5416). Walter Koller n'est plus administrateur ni directeur; ses pouvoirs sont radiés. Jürg Stäubli est maintenant domicilié à Granges-Paccot.

6 novembre 1992

The British Bank of the Middle East, Londres, succursale de Genève, à Genève (FOSC du 22. 7. 1992, p. 3439), société anonyme britannique. Les pouvoirs de Stuart Kennedy Nivison et Patrick James Gallagher, de même que la procuration de André Schindelholtz, sont radiés. Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Paul Laurence Murphy, d'Irlande, à Genève.

6 novembre 1992

J. P. Morgan (Suisse) SA, à Genève, exploitation d'une banque (FOSC du 14. 7. 1992, p. 3282). Les pouvoirs de Katherine Murphy, Eugène Frauenfelder, Maria Vasquez, et Damiano P. Castello, de même que la procuration de Dina Varotto, sont radiés. Karl W. Preisig, de Schwellbrunn, à Wädenswil, est membre du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

6 novembre 1992

Fortis & Hoog SA, à Genève, exécution d'études techniques pour la construction (FOSC du 26. 2. 1990, p. 760). La procuration d'Angel Tiedra est radiée.

6 novembre 1992

Etienne, Odier, Pythoud & Cie SA, à Genève, activités d'une société financière (FOSC du 25. 4. 1990, p. 1598). Nouvelle adresse: avenue Jules-Crosnier 8.

6 novembre 1992

Awik SA, succursale à Genève, mise à disposition de personnel (FOSC du 11. 9. 1992, p. 4281), entreprise ayant son siège à Bâle. Les pouvoirs de Fabienne Savoy sont radiés. Signature individuelle, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Dominique Demsey, de Genève, à Carigny.

6 novembre 1992

Fabrique et Gravière de Verbois FGV SA, à Satigny, s'intéresser au domaine de la préfabrication d'éléments en béton, etc. (FOSC du 8. 3. 1989, p. 951). Pierre Alain Reynard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

6 novembre 1992

Chrispaco SA, en liquidation, à Perly-Certoux, exploitation d'un bureau de change (FOSC du 25. 8. 1992, p. 4007). Olivier Schulthess, de Reisiswil, à Genève, est nommé curateur avec signature individuelle. Adresse de liquidation: avenue Krieg 44 bis, chez Olivier Schulthess, avocat.

6 novembre 1992

Service Equipement Henri Wescher SA, à Puplinge, importation de produits alimentaires, etc. (FOSC du 28. 6. 1988, p. 2675). Nouvelle raison sociale: Service Equipement Wescher SA. Statuts modifiés le 26. 8. 1992.

6 novembre 1992

BVD SA, à Genève (FOSC du 3. 9. 1992, p. 4159). Nouveau but: exploitation d'une carrosserie et de tout autre commerce. Statuts modifiés le 22. 10. 1992.

6 novembre 1992

Intreat SA, à Genève, commerce de produits, etc. (FOSC du 2. 6. 1992, p. 2534). Claude Claudet n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Monika Amour, d'Olten, à Trélex, est administratrice unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue Ferrier 9. Organe de révision: «Audiconsult SA», à Genève.

6 novembre 1992

Inca Bank, à Genève, société anonyme (FOSC du 19. 8. 1992, p. 3918). Les pouvoirs de Georges Gutmans sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Léon Dalva, de Lausanne, à Genève, directeur.

6 novembre 1992

ARTV SA, à Genève, application de tous procédés relatifs à la radio, etc. (FOSC du 3. 8. 1992, p. 3644). Organe de révision: «Edmond Golaz», à Genève.

6 novembre 1992

Angénieux International SA, à Genève, achat, vente d'appareils de l'industrie mécanique, etc. (FOSC du 12. 10. 1992, p. 4754). Organe de révision: «Rhône-Audit Société Fiduciaire SA», à Genève.

6 novembre 1992

Consova SA, à Genève, participations financières de toute nature, etc. (FOSC du 26. 9. 1988, p. 3922). Administration: Walter Spörri nommé président, Christopher Johnson, de Grande-Bretagne, à Genéthod et Ernst Schlatter, d'Ottelfingen, à Nyon, lesquels signent collectivement à deux; les pouvoirs de Walter Spörri sont modifiés en ce sens. Nouvelle adresse: rue de Chantepoulet 25, chez Banque de Commerce et de Placements SA.

6 novembre 1992

RG Immobilier SA, à Genève (FOSC du 3. 1. 1989, p. 10). Organe de révision: «Fiduciaire Tecafin SA», à Genève.

6 novembre 1992

Socimer, Nouvelle Société Commerciale SA, à Genève (FOSC du 21. 9. 1992, p. 4419). Roland Cramer et José Salama-Ubago ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Philippe Werro, de et à Lausanne, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Organe de révision: «Société Fiduciaire Suisse-Coopers & Lybrand SA», succursale de Genève.

6 novembre 1992

Gestoval Société Fiduciaire, à Carouge, société anonyme (FOSC du 18. 12. 1991, p. 5442). Les pouvoirs de Pedro Mendes et Marghith Giovanoli sont radiés. Maurice Gieriens, jusqu'ici directeur adjoint, nommé directeur, continue à signer collectivement à deux. Organe de révision: «Fiducia Revision Bancaire SA», succursale de Genève.

6 novembre 1992

BGM Invest SA, à Genève, participations, etc. (FOSC du 1. 11. 1991, p. 4699). Claude Balestra n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Laurent Galiotto, de Genève, à Tannay, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

6 novembre 1992

Servette-Music, René Hagmann, à Genève, commerce d'instruments de musique à l'enseigne «Servette Musique» (FOSC du 29. 1. 1979, p. 289). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actifs et passifs repris par la société «Servette-Music SA», à Genève.

6 novembre 1992

Lowden Import SA, à Genève, importation d'instruments de musique, etc. (FOSC du 20. 2. 1984, p. 610). Nouvelle raison sociale: Servette-Music SA. But modifié: importation et commerce d'instruments de musique. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 100 000, par l'émission de 50 actions de fr. 1000, au porteur. Apport en nature: L'entreprise exploitée jusqu'ici sous la raison individuelle «Servette-Music, René Hagmann», à Genève, selon bilan au 31. 7. 1992, comportant un actif de fr. 794 230.07 et un passif envers les tiers de fr. 187 028.53, pour fr. 607 201.54, montant imputé sur le capital à concurrence de fr. 50 000. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Nouveaux statuts du 27. 10. 1992. Administration: René Hagmann, de Gretzenbach, à Bernex, président, et Christine Hagmann, secrétaire; lesquels signent individuellement. Organe de révision: Intercompta, Renée Schneider, à Genève. Nouvelle adresse: rue de la Servette 92.

6 novembre 1992

Société Immobilière rue du Clos 5-7, à Genève, société anonyme (FOSC du 2. 12. 1985, p. 4523). Jean-Edouard Kramer et Raymond Cesarotti ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Thierry Barbier-Mueller, de et à Genève, président; Claude Graeppli, de Genève, à Thônex, vice-président; Claudio Badi, d'Italie, à Vernier, secrétaire, et Roger Favre, de et à Genève, lesquels signent collectivement à deux. Nouvelle adresse: rue Ami-Lullin 3, chez Claude Graeppli Société Fiduciaire SA.

6 novembre 1992

Société Immobilière rue du Clos 9-11, à Genève, société anonyme (FOSC du 2. 12. 1985, p. 4523). Jean-Edouard Kramer et Raymond Cesarotti ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Thierry Barbier-Mueller, de et à Genève, président; Claude Graeppli, de Genève, à Thônex, vice-président; Claudio Badi, d'Italie, à Vernier, secrétaire, et Roger Favre, de et à Genève, lesquels signent collectivement à deux. Nouvelle adresse: rue Ami-Lullin 3, chez Claude Graeppli Société Fiduciaire SA.

6 novembre 1992

Société Immobilière Arve-Philosophes, à Genève, société anonyme (FOSC du 17. 11. 1986, p. 4396). Raymond Cesarotti n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Thierry Barbier-Mueller, de et à Genève, président; Claude Graeppli, de Genève, à Thônex, vice-président; Claudio Badi, d'Italie, à Vernier, secrétaire, et Roger Favre, de et à Genève, lesquels signent collectivement à deux. Nouvelle adresse: rue Ami-Lullin 3, chez Claude Graeppli Société Fiduciaire SA.

6 novembre 1992

Xenocom SA, à Genève, services financiers, etc. (FOSC du 1. 9. 1992, p. 4114). Nouvelle raison sociale: Kulvik et Cie SA. Statuts modifiés le 3. 11. 1992.

6 novembre 1992

Futures Brokerage Inc SA, à Genève, conseils en matière de trésorerie (FOSC du 16. 11. 1992, p. 5341). Simche Hecht, de Grande-Bretagne, à Londres (GB), est membre du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

6 novembre 1992

Société Immobilière Le Morillon, à Genève, société anonyme (FOSC du 25. 2. 1992, p. 865). Bernard Matthey n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pierre Chesaux, de Lavey-Morcles, à Lausanne, est administrateur unique avec signature individuelle.

6 novembre 1992

GNI SA, à Genève, opérations de courtage par des agents de change (FOSC du 29. 10. 1992, p. 5061). Administration: Karl Frederick Harbour, de Grande-Bretagne, à Tunbridge Wells, Kent (GB), président; Timothy James Ralph Sheldon, de Grande-Bretagne, à Londres (GB), vice-président; Patrick Cramer, de Genève, à Collex-Bossy, Marcel Guizis, de Lausanne, à Cully, et Enrico Chincarni, lesquels signent collectivement à deux; les pouvoirs d'Enrico Chincarni sont modifiés dans ce sens.

6 novembre 1992

Lacarre Orfèvre SA (Lacarre Orfèvre AG) (Lacarre Orfèvre Ltd.), à Genève, rue du 31-Décembre 26. Nouvelle société anonyme. Statuts du 4. 11. 1992. But: fabrication, création de pièces d'argenterie; vente, import-export de ces mêmes objets, objets de décoration ou de luxe, en particulier d'orfèvrerie, de joaillerie ou d'horlogerie; protection et mise en valeur des droits de propriété intellectuelle liés aux créations effectuées et opérations s'y rapportant. Capital: fr. 100 000, libéré à concurrence de fr. 50 000, divisé en 1000 actions de fr. 100, nominatives, liées selon statuts. Communications aux actionnaires: FOSC. Administration écrite, téléfax, télégramme. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Marianne Englund, de Surpierre, à Villars-sur-Glâne, administratrice unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Bo Englund, de Suède, à Villars-sur-Glâne, directeur. Organe de révision: «Fidustrust Revision SA», à Fribourg.

6 novembre 1992

Socimer Finance SA, à Genève, rue du Rhône 114. Nouvelle société anonyme. Statuts du 4. 11. 1992. But: détention de participations, opérations financières et commerciales, prestations de services pour les sociétés du groupe. Capital: fr. 13 900 000, entièrement libéré, divisé en 27 800 actions de fr. 500, au porteur. Apport en nature: 200 actions de Bol. 10 000 de la société «Socimer Andina CA», à Caracas (V.V.), pour fr. 165 000 ainsi que 10 400 000 actions de US \$ 1, de la société «Socimer International Bank Ltd.», à Nassau (Bahamas), pour fr. 21 458 125, selon convention du 4. 11. 1992, soit un total de fr. 21 623 125, montant imputé sur le capital à concurrence de fr. 13 900 000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Daniel Salama-Millet, d'Espagne, à Madrid (E), président; Roland Cramer, de Genève, à Vandoeuvres, secrétaire, et Philippe Werro, de Zumholz, à Lausanne, lesquels signent collectivement à deux. Organe de révision: «Société Fiduciaire Suisse-Coopers & Lybrand SA», succursale à Genève.

Rectification

Association internationale pour l'étude de l'économie de l'assurance, à Genève (FOSC du 6. 11. 1992, p. 5202). L'inscription est complétée en ce sens que Jan Hendrik Holsboer est des Pays-Bas, à Huizen (NL).

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 8 Uhr bzw. Mittwoch 8 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Bern, le lundi et le mercredi jusqu'à 8 heures au plus tard.

I fallimenti e i concordati sono pubblicati il mercoledì e il venerdì. Gli avvisi devono pervenire al Foglio ufficiale svizzero di commercio, casella postale, 3001 Bern, al più tardi alle ore 8 di lunedì e mercoledì.

Konkurrenzeröffnung - Ouverture de faillite Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)
(LP 231, 232; ORI del 23 aprile 1920, art. 29 e 123)
(LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 e 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der Pfandverschreibungen, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beizuhelfen.

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Colla dichiarazione di fallimento cessano di decorrere, di fronte al fallito, gli interessi di tutti crediti non garantiti da pegno (LEF 209).

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese e dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.

I titolari di servitù, sorte sotto l'impero dell'antico diritto e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare all'Ufficio le loro pretese entro 20 giorni insieme cogli eventuali mezzi di prova in originale od in copia autentica. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione.

I debitori del fallito sono tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le insinuazioni sotto comminatoria di pena.

Coloro che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, di metterli a disposizione dell'Ufficio entro il termine fissato per le insinuazioni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge e la minaccia, che in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saranno estinti.

I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio entro lo stesso termine.

Codebitori, fidejussori ed altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle adunanze dei creditori.

Zürich (11103)
Gemeinschuldnerin: **Thema Selection-Diffusion SA**, Weite Gasse 7/9, 8001 Zürich.
Datum der Konkurseröffnung: 29. Oktober 1992.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 14. Dezember 1992.

Verwertung:
Zur Vermeidung weiterer Unkosten und Wertverminderung wird die Konkursverwaltung sofort nach Ablauf der Eingabefrist vorzeitig alle vorhandenen beweglichen Sachen (Verkaufsware und Büroinrichtungen) nach eigenem Ermessen gesamthaft oder einzeln durch öffentliche Versteigerung oder durch Freihandverkauf verwerten, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 14. Dezember 1992 schriftlich beim Konkursamt Einsprache dagegen erhebt.
Jeder Gläubiger ist berechtigt, bis spätestens 14. Dezember 1992 selbst Angebote für einen Kauf en bloc beim Konkursamt schriftlich einzureichen.

8001 Zürich, 17. November 1992 Konkursamt Zürich (Altstadt)
Bleicherweg 5, 8001 Zürich:
P. Honegger, Notar

Zürich (10785)
Gemeinschuldnerin: **Drogerie und Reformhaus Bahnhof Enge Parfümerie Mark O im Bahnhof Enge E. Lendenmann AG**, im Bahnhof Enge, 8002 Zürich.
Datum der Konkurseröffnung: 27. Oktober 1992.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 3. Dezember 1992.

Die Konkursverwaltung beabsichtigt nach Ablauf der Eingabefrist die beweglichen Sachen der Gemeinschuldnerin (Inventar und Ladeneinrichtung der Parfümerie Mark O) gesamthaft oder einzeln durch Freihandverkauf, durch einen Liquidator (zu dessen üblichen Preisen) oder durch öffentliche Versteigerung zu verwerten.
Jeder Gläubiger oder andere Interessent ist berechtigt, bis zum 26. November 1992 beim Konkursamt Enge-Zürich schriftlich Kaufangebote einzureichen.

8002 Zürich, 13. November 1992 Konkursamt Enge-Zürich:
F. Boller, Notar-Stellvertreter

Zürich (11021)
Vorläufige Konkursanzeige
Gemeinschuldnerin: **Kauder AG Sanitär-Heizung-Reparatur-Service**, nunmehr **Kauder AG in Liq.**, Bellariastrasse 50, 8038 Zürich, mit Betrieb an der Zwierrstrasse 15, 8003 Zürich.
Datum der Konkurseröffnung: 3. November 1992.
Die Publikation der Verfahrensart, der Eingabefrist usw. erfolgt zu einem späteren Zeitpunkt.

8002 Zürich, 20. November 1992 Konkursamt Enge-Zürich:
F. Boller, Notar-Stellvertreter

Zürich (10984)
Gemeinschuldner: **Stokic Radomir**, geb. 7. September 1942, jugoslawischer Staatsangehöriger, Obstgartenstrasse 23, 8105 Regensdorf.
Datum der Konkurseröffnung: 3. September 1992.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 10. Dezember 1992.

8049 Zürich, 13. November 1992 Konkursamt Hängg-Zürich
Postfach, Zürich

Zürich (10667)
Gemeinschuldnerinnen:
Quibit Systeme AG, 8600 Dübendorf, **Quibit Trading AG**, 8600 Dübendorf, **Quibit Service AG**, 8600 Dübendorf, und **Quibit Peripherie AG**, 8600 Dübendorf, Im Schössacher 17.
Datum der Konkurseröffnung: 27. August 1992.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefristen je bis 4. Dezember 1992.

8600 Dübendorf, 6. November 1992 Konkursamt Dübendorf
Postfach 2136, Dübendorf

Zürich (10806)
Gemeinschuldnerin: **Baumgartner W. Aktiengesellschaft**, mit Sitz in Mönchaltorf, Mettenbachstrasse 23, 8617 Mönchaltorf.
Eigentümerin des folgenden Grundstückes:
In der Gemeinde Mönchaltorf:
Grundbuchblatt 1401/Kat. Nr. 2321: Bürogebäude Assek. Nr. 399 mit 2587 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum, Isenriet.
Datum der Konkurseröffnung: 29. Oktober 1992.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist für Forderungen und Dienstbarkeiten bis 3. Dezember 1992.

Die Konkursverwaltung beabsichtigt, das gesamte vorhandene Geschäftsinventar (Büroeinrichtung, Maschinen und Warenvorräte usw.) sowie das Grundstück sofort nach Ablauf der Eingabefrist en bloc freihändig zu verkaufen. Für das Grundstück liegt ein Kaufangebot von Fr. 2 300 000.- für sämtliche beweglichen Sachen ein solches für Fr. 100 000.- vor. Höhere schriftliche Kaufangebote von Gläubigern oder Dritten nimmt das Konkursamt bis zum Ablauf der Eingabefrist gerne entgegen. Wegen Besichtigungen und Unterlagen können sich Interessenten beim Konkursamt melden (Telefon 01 940 18 01).

Die von der Gemeinschuldnerin ausgestellten Grossistenerklärungen Nr. 886225 werden widerrufen.

8610 Uster, 10. November 1992 Konkursamt Uster
Postfach, Uster:
H. Berli, Notar-Stellvertreter

Zürich (10699)
Gemeinschuldnerin: **GS & B Gewerbesoftware & Brancheninformatik AG in Liquidation**, ehemals mit Sitz in Uster, Tannenzaunstrasse 22, 8610 Uster (Gesellschaft hat Domizil eingebüsst).
Datum der Konkurseröffnung: 30. Juli 1992.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 3. Dezember 1992.

8610 Uster, 9. November 1992 Konkursamt Uster:
H. Berli, Notar-Stellvertreter

Zürich (10915)
Gemeinschuldner: **Erdmann Hirschberger Paul Gustav**, geb. 4. März 1935, kanadischer Staatsangehöriger, Pfändwiesenstrasse 21b, 8152 Opfikon, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Erdmann Hirschberger, Berninaplatz 2, 8057 Zürich.
Datum der Konkurseröffnung: 14. Oktober 1992.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 11. Dezember 1992.

8304 Wallisellen, 20. November 1992 Konkursamt Wallisellen
Postfach, Wallisellen

Zürich (10985)
Vorläufige Konkursanzeige
Über die **von Rickenbach & Co.**, Kommanditgesellschaft mit Sitz in Opfikon, Flughafenstrasse 58, 8152 Glattbrugg, ist durch Verfügung des Konkursrichters beim Bezirksgericht Bülach vom 11. November 1992 der Konkurs eröffnet worden.
Die Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. werden später veröffentlicht.

8304 Wallisellen, 20. November 1992 Konkursamt Wallisellen
Zentralstrasse 9, Wallisellen

Zürich (11022)
Gemeinschuldnerin: **Winti-Reisen AG**, Schaffhauserstrasse 46, 8400 Winterthur.
Datum der Konkurseröffnung: 20. Oktober 1992.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 10. Dezember 1992.

8401 Winterthur, 16. November 1992 Konkursamt Winterthur-Altstadt
Postfach 648, Winterthur

Bern (10986)
Schuldnerin: **Stoller Martin AG**, Schützenweg 6, 3123 Belp.
Über die genannte Gesellschaft wurde mit Entscheid des Konkursrichters von Seftigen, in Belp, per 4. November 1992 der Konkurs eröffnet.
Die Publikationen betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgen später.
3123 Belp, 20. November 1992 Konkursamt Seftigen

Bern (11023)
Gemeinschuldner: **Bacon Francis**, 8. Mai 1942, von Pleujouse JU, verheiratet, Décolleteur, Salzhausstrasse 7, 2503 Biel.
Datum der Konkurseröffnung: 30. September 1992 gemäss Art. 171 SchKG.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: 14. Dezember 1992.
Verwertung der Aktiven: Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche beweglichen Sachen des Gemeinschuldners sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen, bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis am 14. Dezember 1992 bei der Konkursverwaltung schriftliche Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Die Mehrheit der Gläubiger entscheidet. Gläubiger und weitere Interessenten wollen allfällige Kaufsöfferten innert der gleichen Frist beim Konkursamt Biel einreichen.

Allfällige Eigentums- oder Drittansprachen sind ebenfalls sofort anzumelden, spätestens bis zum 14. Dezember 1992, unter Vorlegung der Beweismittel.
Die Forderungseingaben sind durch die Gläubiger wie folgt einzugeben: Kapital, Zinsen und Kosten, Valuta 30. September 1992.

2500 Biel, 16. November 1992 Konkursamt Biel

Bern (11024)
Gemeinschuldnerin: **Decorint AG**, Inneneinrichtungen, Bözingenstrasse 139, 2504 Biel.
Eigentümerin der Liegenschaften:
Biel-Grundbuchblatt Nr. 1026, Wohnhaus mit Lager, Platz und Umschwing, im Halte von 1,71 a, an der Bözingenstrasse 193
Orpund-Grundbuchblatt Nr. 1318, Lager, Platz und Umschwing, mit einer Fläche von 11,29 a, an der Byfangstrasse 11.
Datum der Konkurseröffnung: 7. Oktober 1992 gemäss Art. 171 SchKG.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: Für Forderungen und Dienstbarkeiten bis zum 14. Dezember 1992.

Verwertung der Aktiven: Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche beweglichen Sachen des Gemeinschuldners sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis am 14. Dezember 1992 bei der Konkursverwaltung schriftliche Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Die Mehrheit der Gläubiger entscheidet. Gläubiger und weitere Interessenten wollen allfällige Kaufsöfferten innert der gleichen Frist beim Konkursamt Biel einreichen.

Allfällige Eigentums- oder Drittansprachen sind ebenfalls sofort anzumelden, spätestens bis zum 14. Dezember 1992, unter Vorlegung der Beweismittel.

Die Forderungseingaben sind durch die Gläubiger wie folgt einzeln einzugeben: Kapital, Zinsen und Kosten, Valuta 7. Oktober 1992, unter Vorlegung der Beweismittel.
Die von der Gemeinschuldnerin unter der Nr. 249313 ausgestellten Grossistenerklärungen werden hiermit widerrufen (Art. 14 Abs. 4 WUB).

2500 Biel, 20. November 1992 Konkursamt Biel

Bern (11104)
Gemeinschuldnerin: **Talvo AG**, Alpenweg 15, 3315 Kräftigen, Gemeinde Bätterkinden.
Eigentümerin folgender Liegenschaft: Oberwil-Grundbuch Blatt Nr. 2672, 42/1000 Stockwerkeigentum mit Sonderrecht an 3/4-Zimmer-Wohnung 1. OG.
Datum der Eröffnung: 8. Oktober 1992.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 10. Dezember 1992.

3312 Fraubrunnen, 20. November Konkursamt Fraubrunnen

Bern (10916)
Schuldnerin: **Michel Arnold AG**, Holzwarenfabrikation, Sägerei und Kartontage, Aeussersgasse 11, 3855 Brienz.
Eigentümerin folgender Liegenschaft:
Brienz-Grundbuch Blatt Nr. 1612, Baurecht mit Rentenpflicht auf 81,47 Aren von GB Nr. 139 bis 25. Januar 2069; Werkstattgebäude-Holzschopf Nr. 49, Schopf Nr. 29, 49 A (Lauenenstrasse) samt Zugehör gemäss Inventar vom 29. Dezember 1970.
Datum der Eröffnung: 23. Oktober 1992.
Eingabefrist bis 11. Dezember 1992.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Das Konkursamt erachtet sich als ermächtigt, die zur Konkursmasse gehörenden Beweglichkeiten sofort zu versteigern oder freihändig zu verkaufen, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger innert der Eingabefrist dagegen Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Den Gläubigern selbst wird Gelegenheit gegeben, innert derselben Frist Kaufangebote für die Beweglichkeiten einzureichen. Allfällige Eigentums- und Drittansprüche sind ebenfalls bis zum 11. Dezember 1992, unter Vorlegung der Beweismittel, beim Konkursamt Interlaken schriftlich geltend zu machen.
Die von der Gemeinschuldnerin unter der Nr. 280099 ausgestellten Grossistenerklärungen werden hiermit widerrufen (Art. 14 Abs. 4 WUB).

3800 Interlaken, 10. November 1992 Konkursamt Interlaken

Bern	(11025)
Gemeinschuldnerin: Moplan Unterlagsböden und Isolationen AG , Hauptstrasse 80, 2553 Safnern . Datum der Konkurseröffnung: 13. Oktober 1992. Summarisches Verfahren. Eingabefrist: 10. Dezember 1992. Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, die vorhandenen Beweglichkeiten sofort durch Freihandverkauf oder durch Versteigerung zu verwerten, sofern die Mehrheit der Gläubiger sich innert der Eingabefrist nicht gegenteilig ausspricht. Den Gläubigern selbst ist die Gelegenheit geboten, innert der nämlichen Frist Kaufangebote einzureichen. Sämtlichen Lieferanten, welchen eine Grossistenerklärung unter der Grossisten-Nr. 298014 zum steuerfreien Warenbezug im Sinne von Art. 14 Abs. 2 und 3 WUB (Dauer- oder Einzelerklärung) abgegeben wurde, wird hiermit angezeigt, dass diese als widerrufen gilt bzw. ihre Gültigkeit verloren hat.	
2560 Nidau, 16. November 1992	Konkursamt Nidau: B. Luginbühl
Luzern	(11026)
Konkursamtliche Nachschliquidation Der Nachlass des am 8. August 1992 verstorbenen Haas René Walter , geb. 26. April 1956, von Ruswil, wohnhaft gewesen in Emmen , Rüggingenstrasse 22, 6020 Emmenbrücke, wird auf dem Konkurswege liquidiert. Datum der Liquidationseröffnung: 9. November 1992. Eingabefrist: bis 11. Dezember 1992. Die konkursamtliche Liquidation wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.	
6020 Emmenbrücke, 16. November 1992	Konkursamt Hochdorf
Luzern	(11027)
Gemeinschuldnerin: Bucher Nicole , geb. 16. August 1969, von Hergiswil NW, Telefonistin, Löwengrube 12, Littau . Konkurseröffnung: 3. November 1992 zufolge Insolvenzerklärung. Eingabefrist: bis 10. Dezember 1992 (Wert: 3. November 1992). Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.	
6048 Horw, 20. November 1992	Konkursamt Luzern-Land
Luzern	(11028)
Gemeinschuldner: Davidson Rodney , geboren am 27. Februar 1939, von Fischbach LU, Kaufmann, Tannenbodstrasse 3, 6045 Meggen , Inhaber der Einzelfirma Davidson distributors Meggen, Handel mit Spülutensilien und Küchenzubehör. Konkurseröffnung: 30. September 1992 zufolge ordentlicher Konkursbetriebs. Eingabefrist: bis 10. Dezember 1992 (Wert: 30. September 1992). Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.	
6048 Horw, 20. November 1992	Konkursamt Luzern-Land Kantonsstrasse 19, Horw
Luzern	(11029)
Gemeinschuldner: Distel Bruno , geboren am 11. April 1954, von Schüpfheim, Plattenleger, Ruopigenstrasse 3, 6015 Reussbühl . Konkurseröffnung: 2. November 1992 zufolge Insolvenzerklärung. Eingabefrist: bis 10. Dezember 1992 (Wert: 2. November 1992). Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.	
6048 Horw, 20. November 1992	Konkursamt Luzern-Land Kantonsstrasse 19, Horw
Luzern	(11030)
Vorläufige Konkursanzeige Der Amtsgerichtspräsident III Luzern-Land, Kriens, eröffnete mit Entscheid vom 11. November 1992 über Scodeller Bau AG , Baugeschäft, Beteiligungen, Reussstrasse 6, 6038 Gisikon , den Konkurs zufolge ordentlicher Konkursbetriebs. Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.	
6048 Horw, 20. November 1992	Konkursamt Luzern-Land Kantonsstrasse 19, Horw
Luzern	(11031)
Gemeinschuldner: Stejskal Jaroslav , geboren am 27. Februar 1945, von Horw, Hafner und Schlosser, Bergstrasse 91, 6010 Kriens , Inhaber der Einzelfirma Artex Handel Stejskal J., Kriens. Eigentümer folgenden Grundstücke: Nr. 4251, GB Kriens, Plan 107, Ober-Dattenberg/Bergstrasse 91; 889 m ² , Hofraum, Garten, Strasse, Wege, Wohnhaus Nr. 3046. Konkurseröffnung: 7. Oktober 1992 zufolge ordentlicher Konkursbetriebs. Eingabefrist: bis 10. Dezember 1992 (Wert: 7. Oktober 1992). Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.	
6048 Horw, 20. November 1992	Konkursamt Luzern-Land Kantonsstrasse 19, Horw
Schwyz	(11105)
Gemeinschuldnerin: Sanal AG , (vormals Walti & Graf AG) mit Sitz in 8852 Altendorf , Etzelstrasse 28. Konkurseröffnung: 8. September 1992. Summarisches Konkursverfahren nach Art. 231 SchKG. Frist zur Forderungseingabe: 17. Dezember 1992. Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, allfällige zur Konkursmasse gehörende bewegliche Aktiven freihändig zu verwerten, sofern nicht ein Pfandgläubiger innert der Eingabefrist schriftlich beim Konkursamt dagegen Einspruch erhebt. Die Gläubiger sowie weitere Kaufinteressenten können innert gleicher Frist schriftliche Kaufsöfferten einreichen.	
8853 Lachen, 17. November 1992	Konkursamt March
Nidwalden	(10987)
Gemeinschuldnerin: SFZ Maschinen- & Fahrzeugbau , vormals Schiller Fahrzeugbau AG, Kantonsstrasse, 6382 Büren . Datum der Eröffnung: 8. Oktober 1992. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist: 10. Dezember 1992.	

Liquidation der Aktiven: Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche beweglichen Sachen der Gemeinschuldnerin sofort, freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen, bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger innert 10 Tagen, bzw. bis am 30. November 1992, bei der Konkursverwaltung schriftlich Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Die Mehrheit der Gläubiger entscheidet. Die Gläubiger können innert der gleichen Frist schriftliche Offerten einreichen. Berücksichtigung der Beweglichkeiten nach Vereinbarung mit dem Konkursamt Nidwalden, Tel. 041 63 72 68, Herr Amacher. Allfällige Eigentumsansprüche sind innert der gleichen Frist anzumelden. Die Grossisten-Nr. 562100 wird hiermit widerrufen. 6370 Stans, 12. November 1992	
Konkursamt Nidwalden c/o Kollegium St. Fidelis, Stans	
Zug	(10988)
Vorläufige Konkursanzeige Über die Aedes Immobilien AG , Dorfstrasse 16, 6340 Baar , früher in Zürich, Zentralstrasse 162, ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 6. Oktober 1992 der Konkurs eröffnet worden. Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.	
6301 Zug, 12. November 1992	Konkursamt Zug
Zug	(10989)
Vorläufige Konkursanzeige Über die Famatex AG , Sihlbruggstrasse 142, 6340 Baar , ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 6. Oktober 1992 der Konkurs eröffnet worden. Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.	
6301 Zug, 13. November 1992	Konkursamt Zug
Zug	(10990)
Gemeinschuldnerin: HMS AG für Malerei und Sandstrahlen , Ennermattstrasse 12, 6314 Unterägeri . Datum der Konkurseröffnung: 13. Oktober 1992. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist: 10. Dezember 1992.	
6301 Zug, 13. November 1992	Konkursamt Zug
Zug	(10991)
Vorläufige Konkursanzeige Über die Sevententex AG , Alpenstrasse 12, 6300 Zug , ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 29. September 1992 der Konkurs eröffnet worden. Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.	
6301 Zug, 13. November 1992	Konkursamt Zug
Fribourg	(11088)
Faillite: Prim D'Or S.A. (préc. Fruits d'Or SA), commerce de primeurs en gros, route d'Englisberg 19, 1763 Granges-Paccot . Date de l'ouverture de la faillite: 1er octobre 1992. Première assemblée des créanciers: mercredi 9 décembre 1992, à 10 h., dans la grande salle de la Maison de justice, rez-de-chaussée, rue des Chanoinies 1, à Fribourg. Délai pour les productions: 21 décembre 1992.	
1700 Fribourg, 20 novembre 1992	Office cantonal des faillites, Fribourg Le préposé: B. Meuwly
Solothurn	(11106)
Vorläufige Konkursanzeige Über die Zurflüh und Steiner AG , mit Sitz in 4245 Kleintüfelz , Güssli 30, wurde durch den Konkursrichter von Dornegg-Thierstein am 27. Oktober 1992 der Konkurs eröffnet. Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt zu einem späteren Zeitpunkt.	
4226 Breitenbach, 27. November 1992	Konkursamt Thierstein
St. Gallen	(11032)
Gemeinschuldnerin: Widmer Beatrice , von Wald ZH, geb. 17. Oktober 1958, Sekretärin/Hausfrau, Vadianstrasse 22, 9001 St. Gallen , nun Helvetiastrasse 21, 9006 St. Gallen, Inhaberin der Einzelfirma Champion-Shop Sportboutique B. Oberholzer, Kornhausstrasse 18, 9000 St. Gallen. Konkurseröffnung: 12. Oktober 1992. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG, laut Verfügung vom 11. November 1992. Eingabefrist für Forderungen (Wert 12. Oktober 1992): bis 14. Dezember 1992.	
9001 St. Gallen, 12. November 1992	Konkursamt des Kantons St. Gallen: Sutter
St. Gallen	(10992)
Gemeinschuldner: Grünenfelder P. & Cie. , St. Gallerstrasse 8, 7320 Sargans . Konkurseröffnung: 30. September 1992. Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist für Forderungen: bis 14. Dezember 1992. Die Konkursverwaltung beantragt, die beweglichen Sachen sofort zu verwerten, um weitere Kosten zu vermeiden. Sofern nicht bis 14. Dezember 1992 die Mehrheit der bekannten Gläubiger dagegen Einspruch erhebt, gilt die Konkursverwaltung zur sofortigen Verwertung (Freihandverkauf oder öffentliche Versteigerung) ermächtigt. Eigentumsansprüche sind bis 14. Dezember 1992 geltend zu machen. Die vom Gemeinschuldner unter der Nr. 612352 ausgestellten Grossistenerklärungen für den steuerfreien Warenbezug werden widerrufen.	
9470 Buchs, 20. November 1992	Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle 1, Buchs: T. Hardegger
Aargau	(11033)
Gemeinschuldnerin: Garage und Autoelektro J. Martinez AG , Klosterrütli 7, 5432 Neuenhof, nun in 8116 Würenlos , Landstrasse 2. Datum der Konkurseröffnung: 10. September 1992. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 14. Dezember 1992.	
5400 Baden, 16. November 1992	Konkursamt Baden

Aargau	(11034)
Gemeinschuldner: Jakob Christian , 1934, von Trub BE, Unternehmensberater, Landstrasse 7, 5430 Wettingen , Inhaber der Einzel-firma Christian Jakob, Geschäftsagentur mit Sitz in Wettingen. Datum der Konkurseröffnung: 7. Oktober 1992. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 14. Dezember 1992.	
5400 Baden, 16. November 1992	Konkursamt Baden
Aargau	(10917)
Gemeinschuldnerin: Quick (Schweiz) AG , Bauprodukte, in 8905 Isisberg , Mattenweg 3. Datum der Konkurseröffnung: 2. September 1992. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist: 14. Dezember 1992.	
5400 Baden, 20. November 1992	Konkursamt Bremgarten in Baden
Aargau	(11148)
Vorläufige Konkursanzeige Der Präsident des Bezirksgerichts Brugg hat mit Urteil vom 5. November 1992 über die Wulf Belart AG , Aktiengesellschaft mit Sitz in Brugg , Törlirain 1, den Konkurs eröffnet. Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.	
5200 Brugg, 17. November 1992	Konkursamt Brugg
Aargau	(11149)
Vorläufige Konkursanzeige Der Präsident des Bezirksgerichts Muri hat mit Urteil vom 4. November 1992 über die ExNorm AG , Aktiengesellschaft mit Sitz in Merenschwand , Ringstrasse 7, den Konkurs eröffnet. Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.	
5200 Brugg, 17. November 1992	Konkursamt Muri in Brugg
Aargau	(11107)
Gemeinschuldner: Imholz Markus , geb. 25. April 1967, Verkaufsberater, von Isenthal UR und Weggis LU, in Kaisen , Schulstrasse 4. Datum der Konkurseröffnung: 5. November 1992 (Insolvenzerklärung). Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 14. Dezember 1992 (Wert 5. November 1992).	
5200 Brugg, 20. November 1992	Konkursamt Laufenburg in Brugg
Aargau	(10918)
Gemeinschuldnerin: Brachs-Hauenstein Alma Silvia , 5. April 1951, von Beringen SH, Glätterin, wohnhaft 8957 Spreitenbach , Bahnhofstrasse 49. Datum der Konkurseröffnung (Insolvenzerklärung): 2. November 1992. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 14. Dezember 1992.	
5036 Obereinfelden, 20. November 1992	a. o. Konkursamt Aarau in Obereinfelden
Aargau	(11108)
Gemeinschuldner: Frei Robert , 28. August 1953, von Würenlingen AG, Landmaschinenmechaniker/mech. Werkstatt, wohnhaft 5303 Würenlingen , Tegerfelderstrasse 13. Datum der Konkurseröffnung (Insolvenzerklärung): 4. November 1992. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 14. Dezember 1992. Sofern nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis zum 14. Dezember 1992 schriftlich beim ausserordentlichen Konkursamt in Aarau Einspruch erhebt, gilt dieses als zur sofortigen freihändigen Verwertung der beweglichen Aktiven ermächtigt.	
5036 Obereinfelden, 20. November 1992	a. o. Konkursamt Aarau in Obereinfelden
Aargau	(11109)
Gemeinschuldnerin: Sarac-Worni Anna Maria , 11. September 1938, von Buchholterberg SG, Kassiererin, wohnhaft 5432 Neuenhof , Damsaustasse 3. Datum der Konkurseröffnung (Insolvenzerklärung): 11. November 1992.	
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.	
5036 Obereinfelden, 20. November 1992	a. o. Konkursamt Aarau in Obereinfelden
Thurgau	(10714 ¹)
Gemeinschuldner: Oswald Hans Rudolf , geb. 8. Oktober 1941, Kaufmann, von Sommeri, in 8593 Kesswil , Pappelstrasse 2a. Eigentümer folgender Grundstücke: 1/2 Anteil Miteigentum an Parzelle Nr. 497 = E. Blatt 581 im prov. Grundbuch Kesswil = 7,70 a Gebäudegrundfläche, Hof, Garten, mit Wohnhaus Nr. 378 an der Pappelstrasse 2a. Datum der Konkurseröffnung: 23. Oktober 1992. Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist für Forderungen und Dienstbarkeiten bis 3. Dezember 1992 an das Konkursamt des Kantons Thurgau, Zürcherstrasse 191, 8500 Frauenfeld.	
8500 Frauenfeld, 9. November 1992	Konkursamt des Kantons Thurgau, Frauenfeld
Thurgau	(11110)
Gemeinschuldnerin: Blumen Dütsch AG , Romanshornstrasse 52, 8280 Kreuzlingen . Eigentümerin-folgender Grundstücke: Grundbuch Kreuzlingen-Ost: E-BI. 775 4,67 a Gebäudegrundfläche, Hof, Garten mit: Blumenhaus und Garage Datum der Konkurseröffnung: 11. September 1992. Eingabefrist: bis 10. Dezember 1992 (Eingaben, Wert 11. September 1992) an: Betriebsamt, Hauptstrasse 29, 8280 Kreuzlingen. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG, sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen, von dieser Publikation an gerechnet, die Durchführung des ordentlichen Verfahrens verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von Fr. 5000.- leistet.	
8280 Kreuzlingen, 20. November 1992	Konkursamt des Kantons Thurgau: Betriebsamt Kreuzlingen

Ticino (10993²)
 Fallimento: *Mossotti Mario, Viganello*.
 Data di apertura del fallimento: decreto del 31 luglio 1992 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
 Prima assemblea dei creditori: giovedì 26 novembre 1992 alle ore 10.30 presso l'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, via al Fiume 7, Viganello.
 Termine per l'insinuazione dei crediti: 20 dicembre 1992.
 Termine per l'insinuazione dei crediti ipotecari, oneri fondiari e servitù: 10 dicembre 1992.
 Beni immobili da realizzare in territorio del comune di Lugano, ubicazione: Coremmo.
 PPP 214/1000 comproprietà del fondo particella n. 2470 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 7 composto da: soggiorno-pranzo, loggia-scala, cucina, 4 camere, 2 bagni, 2 atrii, balcone, al quarto piano. Scala, al piano tetto. Come al piano di ripartizione.
 Valore di stima ufficiale della PPP: fr. 445 819.78.
 Avvertenza:
 Si rende noto che qualora la prima adunanza dei creditori non potesse costituirsi legalmente e la maggioranza dei creditori conosciuti non si opporrà entro il 30 novembre 1992, l'Ufficio si riterà autorizzato a procedere subito alla realizzazione di tutti i beni mobili, a suo giudizio, mediante pubblici incanti o a trattative private.
 6962 Viganello, 20 novembre 1992 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Ticino (10994²)
 Fallimento: *Società Immobiliare Montecarlo S.A., Lugano*.
 Data di apertura del fallimento: decreto del 18 settembre 1992 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
 Prima assemblea dei creditori: venerdì 27 novembre 1992 alle ore 10.30 presso l'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, via al Fiume 7, Viganello.
 Termine per l'insinuazione dei crediti: 20 dicembre 1992.
 Termine per l'insinuazione di oneri fondiari (crediti ipotecari, servitù, diritti reali): 10 dicembre 1992.
 Beni immobili da realizzare: nel comune di Bellinzona, particella n. 4137.

Ubicazione	Denominazione	Misura m ²
Saleggi	A abitazione	422
	B coltivo	582

 Valore di stima ufficiale: fr. 2 604 760.-
 Avvertenza:
 Si rende noto che qualora la prima adunanza dei creditori non potesse costituirsi legalmente e la maggioranza dei creditori conosciuti non si opporrà entro il 30 novembre 1992, l'Ufficio si riterà autorizzato a procedere subito alla realizzazione di tutti i beni mobili, a suo giudizio, mediante pubblici incanti o a trattative private.
 6962 Viganello, 20 novembre 1992 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Ticino (10995²)
 Eredità giacente: *Voegtl Willy*, 1935, qdm Karl, da Hochwald SO, in Sonvico, deceduto a Sion il 9 marzo 1992.
 Data di apertura dell'eredità giacente: decreto 19 giugno 1992 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 4.
 Prima assemblea dei creditori: mercoledì 25 novembre 1992 alle ore 10.30 presso l'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, via al Fiume 7, Viganello.
 Termine per l'insinuazione dei crediti: 20 dicembre 1992.
 Termine per l'insinuazione di oneri fondiari (crediti ipotecari, servitù, diritti reali): 10 dicembre 1992.
 Beni immobili da realizzare:
 1. Nel comune di Sonvico, particella n. 725 (1380 MF)

Ubicazione	Denominazione	Misura m ²
Cuiré	A abitazione	194
	B autorimessa	15
	c prato	977

 Valore di stima peritale: fr. 640 000.-
 2. Nel comune di Vex VS. Ubicazione: «Les Chevreuils» aux Collons – Fondo base particella n. 754

Denominazione	Misura m ²
a casa d'appartamenti	261
b (Mayen)	493

 Costituita in proprietà per piani:
 – foglio PPP 10581 di 64/1000 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 23 al I piano di 64,62 m². Cantina n. 8
 – foglio PPP 10576 di 63/1000 con diritto esclusivo sul parcheggio collettivo sotterraneo, limitatamente alla quota di 1/6 identificata al n. 18.
 Valore di stima ufficiale: fr. 103 992.-
 Valore di stima peritale: fr. 209 000.-

Avvertenza:
 Si rende noto che qualora la prima adunanza dei creditori non potesse costituirsi legalmente e la maggioranza dei creditori conosciuti non si opporrà entro 10 giorni l'Ufficio si riterà autorizzato a procedere subito alla realizzazione di tutti i beni mobili, a suo giudizio, mediante pubblici incanti o a trattative private.
 6962 Viganello, 20 novembre 1992 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Vaud (11111)
 Fallite: *Staeclin Erwin*, de Heitenried FR, né le 17 décembre 1943, ferblantier-appareilleur, domicilié à la rue des Alpes 49, 1580 Avenches.
 Le failli est propriétaire d'immeubles à 1580 Avenches, parcelles 654, f. 109 et 677, f. 109.
 Date du prononcé: 22 octobre 1992.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions des créances, servitudes et autres droits: 10 décembre 1992.
 Communication ICHA: toutes les déclarations de grossiste émises sous no 745 212 sont révoquées par la présente publication.
 1580 Avenches, 13 novembre 1992 Office des faillites d'Avenches: R. Pralong, préposé

Vaud (11112)
 Faillite: *Lauber Pierre S.A.*, commerce de détail de l'habillement masculin et féminin, siège chemin de Richardaz, 1031 Mex.
 Date du prononcé: 3 novembre 1992.
 Faillite sommaire art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 10 décembre 1992.
 1304 Cossonay, 20 novembre 1992 Office des faillites de Cossonay: E. Pichard, préposé

Vaud (10919)
 Failli: *Pichon Raymond*, né le 8 décembre 1964, originaire de Longirod, vendeur, précédemment chemin de la Forêt 8, 1522 Lucens, actuellement Sous-le-Moulin, 1468 Cheyres («Sports-Flash», commerce de chaussures et d'articles de sports, confection, rue Centrale, 1522 Lucens).
 Date de l'ouverture de la faillite: 9 septembre 1992.
 Délai pour les productions: 10 décembre 1992.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 1510 Moudon, 16 novembre 1992 Le préposé aux faillites: H. Fracheboud

Vaud (11035)
 Faillie: *Marguet-Graz Stéphane*, né le 27 août 1962, originaire de Ménières FR, titulaire de la raison individuelle «Stéphane Marguet», vente de vin en bouteilles, anciennement domicilié à 1325 Vaulion, actuellement le collège 1345 Le Lieu.
 Propriétaire d'immeuble sis sur la commune de Vaulion, à Vaulion, parcelle n° 69, plan feuille 1.
 Date du prononcé: 13 juillet 1992.
 Faillite sommaire art. 231 LP.
 Délai pour la production des créances, revendications et autres droits: 10 décembre 1992.
 1350 Orbe, 16 novembre 1992 Office des faillites: Ph. Golay, préposé

Valais (11113)
 Faillie: *Philippe SA*, construction et vente d'agencement de cuisines, 1906 Charat.
 Date de l'ouverture de la faillite: 9 novembre 1992.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions 20 jours.
 1920 Martigny, 17 novembre 1992 Office des faillites de Martigny: B. Perrier, préposé-substitut

Valais (10997)
 Faillie: *Melileo Cosimo SA*, serrurerie, appareillage et installations de chauffages centraux, etc., 1868 Colloby.
 Date de l'ouverture de la faillite: 22 septembre 1992.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 10 décembre 1992.
 1870 Monthey, 12 novembre 1992 Office des faillites de Monthey: A. Levett, préposé

Valais (11036)
 Failli: Succession répudiée de feu *Delasio Joseph*, de son vivant à Sembraucher.
 Date de l'ouverture de la faillite: 12 octobre 1992.
 Liquidation sommaire, art. 21 LP: 22 octobre 1992.
 Délai pour les productions: 20 jours.
 1941 Vollèges, 16 novembre 1992 Office des faillites d'Entremont: Cl. Monnet, préposé

Valais (11114)
 Failli: *Fernandez Jean-Raphaël*, de Jean, ci-devant à Verbier/Bagnes; actuellement sans domicile connu.
 Propriétaire de l'immeuble sis sur la commune de Fully, vigne 430 m², place 1347 m², habitation 178 m², garage 39 m².
 Date de l'ouverture de la faillite: 19 octobre 1992.
 Première assemblée des créanciers: mercredi 2 décembre 1992, à 14 h. 30, Salle de Jeunesse de Vollèges (maison rose près de la maison communale).
 Délai pour les productions: 21 décembre 1992.
 1941 Vollèges, 17 novembre 1992 Office des faillites d'Entremont

Neuchâtel (10996³)
 Faillie: *Mobiwell Sàrl*, société à responsabilité limitée ayant son siège à Neuchâtel, rue des Sablons 10. Achat et vente de meubles de bureau, d'agencement industriel et pour restaurants et de tous autres meubles se rapportant à ce commerce.
 Propriétaire des immeubles suivants:
 – Cadastre de Neuchâtel, parcelle 11270B, appartement en PPE, copropriétaire du 4742; rue des Parcs 85; parcelles 11496C et 11499F, appartements en PPE, copropriétaire du 4086, rue des Parcs 105
 – Cadastre de La Chaux-de-Fonds, parcelle 4593N, appartement en PPE, copropriétaire du 2864, rue du Succès 1; parcelles 13524G et 13525H, appartements en PPE, copropriétaire du 1688, rue de la Paix 81
 – Cadastre de Bevaix, parcelle 6804AA, appartement en PPE, copropriétaire du 6421, rue des Sagnes 25
 – Cadastre du Locle, parcelles 7743/A, 7747/E, 7748/F, 7753/L, 7759/R, 7764/W, 7770/A, 7775/AH, 7776/AJ, 7777/AK, appartements en PPE, copropriétaire du 5820, rue des Cardamines.
 Date de l'ouverture de la faillite: 8 octobre 1992.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP ordonnée le 11 novembre 1992.
 Délai pour les productions et l'indication des servitudes: 10 décembre 1992.

2001 Neuchâtel, 13 novembre 1992 Office des faillites: Le préposé: Y. Bloesch

Neuchâtel (11115)
 Failli: *Strummiello Vito*, né le 20 juillet 1962, d'Italie, domicilié aux *Geneveys-sur-Coffrane*, Prêlets 28, et inscrit au registre du commerce de ce district sous la raison individuelle «SV Peinture, Strummiello Vito».
 Date de l'ouverture de la faillite: 9 octobre 1992.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP, ordonnée le 16 novembre 1992.
 Délai pour les productions: 10 décembre 1992 inclusivement.
 2053 Cernier, 20 novembre 1992 Office des faillites: Le préposé: M. Gonella

Einstellung des Konkursverfahrens

Suspension de la liquidation

Sospensione della procedura

(SchKG–LP–LEF 230)

Zürich (11037)
 Über *Alfa Mineral + Energie AG*, Badenerstrasse 414, 8004 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 22. Oktober 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 9. November 1992 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 30. November 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 4000.– leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8026 Zürich, 16. November 1992 Konkursamt Aussersihl-Zürich: Postfach 407, Zürich 4

Zürich (11116)
 Über *Comestibles Martinez & Co., Inhaber E. & M. Chicharro*, mit Sitz in Zürich, Stauffacherstrasse 171, 8004 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 22. Oktober 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 11. November 1992 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 30. November 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 8026 Zürich, 17. November 1992 Konkursamt Aussersihl-Zürich: Postfach 407, Zürich 4

Zürich (11117)
 Über *Modair Fassadenreinigungs AG*, mit Sitz in Zürich, Anwandstrasse 50, 8004 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 15. Oktober 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 11. November 1992 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 30. November 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 8026 Zürich, 17. November 1992 Konkursamt Aussersihl-Zürich: Postfach 407, Zürich 4

Zürich (10998)
 Über *Industriegarage Gerka AG*, Aktiengesellschaft mit Sitz in 8106 Adlikon, Breitestrasse 21, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Dielsdorf vom 19. August 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 12. November 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 30. November 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3500.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 8049 Zürich, 13. November 1992 Konkursamt Hängg-Zürich: Postfach, Zürich

Zürich (10999)
 Über *Wettstein Hans-Peter*, geb. 29. November 1959, von Fällanden ZH, Tulpenstrasse 6, 8107 Buchs, früher wohnhaft alte Buchenstrasse 37, 8106 Adlikon, war im Handelsregister des Kantons Zürich als Inhaber der Einzelfirma H. P. Wettstein Natiel C Service und Transporte eingetragen, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Dielsdorf vom 7. Oktober 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 12. November 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden. Die unter der Nummer 87/1939 abgegebenen Grossistenerklärungen werden hiermit widerrufen.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 30. November 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 8049 Zürich, 13. November 1992 Konkursamt Hängg-Zürich: Postfach, Zürich

Zürich (11000)
 Über *Krammer Christine*, geb. 30. Januar 1951, von Rohr SO, wohnhaft Nauengasse 24, 8427 Rorbas, Inhaberin der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Boutique «Christine», Frau Ch. Krammer, Irchelstrasse 26, Freienstein-Teufen, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 14. Oktober 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 10. November 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 30. November 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2500.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 8424 Embrach, 13. November 1992 Konkursamt Embrach: R. Ernst, Notar

Zürich (11038)
 Über *Leikauf Jens Nicolas*, geb. 4. Dezember 1964, deutscher Staatsangehöriger, technischer Zeichner, wohnhaft Goethestrasse 5, 8712 Stäfa (Inhaber der Einzelfirma J. N. Leikauf, technischer Zeichnungsdienst, Goethestrasse 5, 8712 Stäfa), ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Meilen vom 27. Oktober 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 11. November 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 30. November 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 8712 Stäfa, 16. November 1992 Konkursamt Stäfa

Luzern (11039)
 Gemeinschuldnerin: *Organa AG Software und EDV-Systeme*, Rebstockhalde 8, Luzern.
 Datum der Konkurseröffnung: 12. Juni 1990 gemäss Art. 192 SchKG bzw. Art. 725 OR.
 Einstellung mangels Aktiven gemäss Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt vom 12. November 1992.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 2. Dezember 1992 die Durchführung des Verfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 8000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 6004 Luzern, 16. November 1992 Konkursamt Luzern-Stadt

Nidwalden (11001)
 Gemeinschuldnerin: *Pumag Publikationen und Medien AG*, Dorfstrasse 5, 6362 Stansstad.
 Datum der Eröffnung: 29. Juni 1992.
 Depositionsfrist: 30. November 1992.
 Das Konkursverfahren wird mangels genügender Aktiven eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger innert der Depositionsfrist von 10 Tagen einen Kostenvorschuss von Fr. 5000.– leistet (Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten).
 6370 Stans, 10. November 1992 Konkursamt Nidwalden: c/o Kollegium St. Fidelis, Stans

Nidwalden (11002)
Gemeinschuldnerin: **Sarga AG in Liq.**, c/o Stoller Martin, Talackerstrasse 38, 3604 **Thun**.
Datum der Eröffnung: 6. Oktober 1992.
Depositionsfrist: 30. November 1992.
Das Konkursverfahren wird mangels genügender Aktiven eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger innert der Depositionsfrist von 10 Tagen einen Kostenvorschuss von Fr. 5000.- leistet (Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten).
6370 Stans, 10. November 1992 Konkursamt Nidwalden
c/o Kollegium St. Fidelis, Stans

Fribourg (11089)
Faillite: **AIDesign S.A.**, route d'Englisberg 17, 1763 **Granges-Paccot**.
Par ordonnance du 11 novembre 1992, le président du Tribunal civil de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la suspension des opérations pour défaut d'actifs de cette faillite, ouverte le 8 avril 1992.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la liquidation en déposant une avance de frais de fr. 3000.- dans un délai expirant 10 jours après ladite publication, la faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
1700 Fribourg, 20 novembre 1992
Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

Fribourg (11090)
Faillite: **Asira S.A.** (préc. S.I. Marlysa SA), achat, vente, construction, location et administration d'immeubles, rue de Morat 5, 1700 **Fribourg**.
La faillite est propriétaire de l'immeuble art. 744 du cadastre de la commune d'Estavayer-le-Lac.
Par ordonnance du 11 novembre 1992, le président du Tribunal civil de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la suspension des opérations de cette faillite, ouverte le 23 juillet 1992.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la liquidation en déposant une avance de frais de fr. 4000.- dans un délai expirant 10 jours après ladite publication, la faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
1700 Fribourg, 20 novembre 1992
Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

Fribourg (11091)
Faillite: **DMMS Offshore Operations SA**, construction maritime, rue St-Pierre 18, 1700 **Fribourg**.
Par ordonnance du 11 novembre 1992, le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a suspendu pour défaut d'actifs les opérations de cette liquidation, ouverte le 5 octobre 1992.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de fr. 3000.- dans un délai expirant dix jours après dite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
1700 Fribourg, 20 novembre 1992
Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Fribourg (11092)
Faillite: **Fairplay Immobilien und Generalbau AG (Fairplay immobilier et constructions générales SA)**, rue de Romont 1, 1700 **Fribourg**.
La faillite est propriétaire des immeubles art. 593 de la commune d'Oleyres et art. no 2239 de la commune d'Avenches.
Par ordonnance du 4 novembre 1992, le président du Tribunal civil de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la suspension des opérations de cette faillite, ouverte le 25 mai 1992.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la liquidation en déposant une avance de frais de fr. 4000.- dans un délai expirant 10 jours après ladite publication, la faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
1700 Fribourg, 20 novembre 1992
Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

Fribourg (11093)
Faillite: **Lanzerboth Holding SA**, prise, administration et gestion de participations dans toutes les sociétés, rue Faucigny 5, 1700 **Fribourg**.
Par ordonnance du 11 novembre 1992, le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a suspendu pour défaut d'actifs les opérations de cette liquidation, ouverte le 6 avril 1992.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de fr. 2000.- dans un délai expirant dix jours après dite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
1700 Fribourg, 20 novembre 1992
Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Fribourg (11094)
Faillite: **Rosalux S.A.**, construction, fabrication, commerce, installations de portes et fenêtres en PVC, boulevard de Pérolles 16, 1700 **Fribourg**.
Par ordonnance du 11 novembre 1992, le président du Tribunal civil de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la suspension des opérations pour défaut d'actifs de cette faillite, ouverte le 3 août 1992.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la liquidation en déposant une avance de frais de fr. 3000.- dans un délai expirant 10 jours après ladite publication, la faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
1700 Fribourg, 20 novembre 1992
Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

Fribourg (11095)
Failli: **Ucak Mehmet**, né le 15 mars 1961, de nationalité turque, exploitation d'une boucherie, route du Coteau 16, 1763 **Granges-Paccot**.
Par ordonnance du 11 novembre 1992, le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a suspendu pour défaut d'actifs les opérations de cette liquidation, ouverte le 28 janvier 1992.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de fr. 5000.- dans un délai expirant 10 jours après dite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
1700 Fribourg, 20 novembre 1992
Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Solothurn (11040)
Über die **Pegasus-Design GmbH**, Winkelgasse 1, 4512 **Bellach**, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern, in Solothurn, vom 6. Oktober 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Konkursrichters am 12. November 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 1. Dezember 1992 die Durchführung des Konkurses begehrt und für die Kosten desselben im Betrage von Fr. 5000.- Vorschuss leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
4500 Solothurn, 16. November 1992 Konkursamt Lebern

St. Gallen (11041)
Gemeinschuldner: **Aeby Karl Heinz**, österreichischer Staatsangehöriger, Pfleger, geb. 26. September 1954, wohnhaft Auwiesenstrasse 26, 9030 **Arwil**, Inhaber der Einzelfirma Terra Institut.
Konkursöffnung: 14. Oktober 1992.
Einstellungsverfügung: 12. November 1992.
Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 2. Dezember 1992 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von Fr. 4000.- leistet (Nachforderungsrecht vorbehalten).
9001 St. Gallen, 16. November 1992
Konkursamt des Kantons St. Gallen:
Sutter

St. Gallen (11042)
Gemeinschuldnerin: **Munag AG**, Cava-Bar-Grill, Lämmlisbrunnstrasse 49, 9000 **St. Gallen**.
Konkursöffnung: 12. Oktober 1992.
Einstellungsverfügung: 11. November 1992.
Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 2. Dezember 1992 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von Fr. 5000.- leistet (Nachforderungsrecht vorbehalten).
9001 St. Gallen, 12. November 1992
Konkursamt des Kantons St. Gallen:
Rohner

St. Gallen (11043)
Gemeinschuldnerin: **OK Glasbau AG**, St. Gallerstrasse 35a, 9302 **Kronbühl**.
Konkursöffnung: 6. Oktober 1992.
Einstellungsverfügung: 11. November 1992.
Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 2. Dezember 1992 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von Fr. 7000.- leistet (Nachforderungsrecht vorbehalten).
9001 St. Gallen, 12. November 1992
Konkursamt des Kantons St. Gallen:
Sutter

St. Gallen (11044)
Gemeinschuldnerin: **Provio AG**, Versandhaus, Gewerbestrasse 4, 9524 **Zuzwil**.
Konkursöffnung: 11. September 1992.
Einstellungsverfügung: 13. November 1992.
Einsprachefrist: bis 3. Dezember 1992.
Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht von einem Gläubiger innert 10 Tagen ab Veröffentlichung der Einstellungsverfügung im Schweizerischen Handelsamtsblatt die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür ein Kostenvorschuss von Fr. 5000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) geleistet wird.
9242 Oberuzwil, 16. November 1992
Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle Oberuzwil:
F. Buchschacher

Aargau (11118)
Der Präsident des Bezirksgerichts Zofingen eröffnete am 30. September 1992 den Konkurs über **Mirko Ribul Alfieri**, 1966, Kaufmann, von Italien, Dahlienweg 3, 4665 **Oftringen**, Inhaber der Einzelfirma «Mirko Ribul Alfieri». Gränichen, stellte das Verfahren aber mit Erkenntnis vom 18. November 1992 mangels Aktiven wieder ein.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 3. Dezember 1992 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von Fr. 3000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
5036 Oberentfelden, 18. November 1992 Konkursamt Zofingen
in Oberentfelden

Ticino (11119)
Faillita: **Stockhaus SA, Bellinzona**.
Data dei decreti di apertura e sospensione: 28 settembre e 11 novembre 1992 della Pretura del Distretto di Bellinzona.
La procedura di fallimento sarà definitivamente chiusa per mancanza di attivo, se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro 10 giorni dalla presente pubblicazione, anticipando fr. 3000.- a garanzia delle spese.
L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi se la somma richiesta risultasse insufficiente.
6500 Bellinzona, 16 novembre 1992 Ufficio esecuzione e fallimenti:
D. Perli, suppl. uff.

Ticino (11120)
Faillita: **Moda In S.A. in liquidazione, Mendrisio**.
Data dei decreti di apertura e sospensione della procedura: 2 e 13 novembre 1992 della Pretura di Mendrisio-nord.
La procedura si ritirerà definitivamente chiusa per mancanza di attivo, qualora nessun creditore chieda, a questo Ufficio, la continuazione, entro il termine di 10 giorni da questa pubblicazione, anticipando fr. 3000.- a garanzia tasse e spese. Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).
I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il 30 novembre 1992 sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CPS.
6850 Mendrisio, 17 novembre 1992 Ufficio esecuzione e fallimenti:
A. Caimi, uff.

Ticino (11045)
Faillita: **Bogdanovic-Flueckiger Jacqueline Florence, Paradiso**.
Data del decreto di apertura e di sospensione: 11 giugno e 6 novembre 1992 della Pretura del Distretto di Lugano.
La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro il 30 novembre 1992 anticipando fr. 3000.- a garanzia delle spese.

L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente (RU 64 III 38).

6962 Viganello, 20 novembre 1992 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello:
L. Bizzozero, uff.

Ticino (11046)
Faillita: **Imexer SA, Monteggio**.
Data del decreto di apertura e di sospensione: 1° ottobre e 6 novembre 1992 della Pretura del Distretto di Lugano.
La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro il 30 novembre 1992 anticipando fr. 3000.- a garanzia delle spese.
L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente (RU 64 III 38).
6962 Viganello, 20 novembre 1992 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello:
L. Bizzozero, uff.

Ticino (11047)
Faillita: **Pertrans SA in liquidazione, Caslano**.
Data del decreto di apertura e di sospensione: 24 agosto e 6 novembre 1992 della Pretura del Distretto di Lugano.
La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro il 30 novembre 1992 anticipando fr. 3000.- a garanzia delle spese.
L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente (RU 64 III 38).
6962 Viganello, 20 novembre 1992 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello:
L. Bizzozero, uff.

Ticino (11048)
Faillita: **Roabit SA (già Garage Tosi SA), Lugano**.
Data del decreto di apertura e di sospensione: 23 luglio e 6 novembre 1992 della Pretura del Distretto di Lugano.
La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro il 30 novembre 1992 anticipando fr. 3000.- a garanzia delle spese.
L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente (RU 64 III 38).
6962 Viganello, 20 novembre 1992 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello:
L. Bizzozero, uff.

Ticino (11049)
Faillita: **TL Tecnolinea SA in liquidazione, Muzzano**.
Data del decreto di apertura e di sospensione: 30 settembre e 6 novembre 1992 della Pretura del Distretto di Lugano.
La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro il 30 novembre 1992 anticipando fr. 3000.- a garanzia delle spese.
L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente (RU 64 III 38).
6962 Viganello, 20 novembre 1992 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello:
L. Bizzozero, uff.

Vaud (11003)
La faillite ouverte le 9 octobre 1992 contre **Gairaud Jean-Marie**; né le 7 mai 1946, originaire de France, commerce d'articles de diverse nature, avenue des Boveresses 49, à **Lausanne**, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 30 novembre 1992 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 3500.-, cette faillite sera clôturée.
1002 Lausanne, 20 novembre 1992 Office des faillites de Lausanne:
Ch. Kammermann, préposé

Vaud (11004)
La faillite ouverte le 29 octobre 1992 contre **Humbert-Droc-Laurent Madeleine**, née le 26 décembre 1935, originaire du Locle, route de Chavannes 5, **Lausanne**, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 30 novembre 1992 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 2500.-, cette faillite sera clôturée.
1002 Lausanne, 20 novembre 1992 Office des faillites:
Ch. Kammermann, préposé

Vaud (11050)
Failli: **Beyeler René**, 1304 **Allens**, inscrit au registre du commerce: sous l'enseigne «Droguerie des Philosophes», à Morges et installation et réparation de stores.
La faillite ouverte par prononcé du président du Tribunal du district Cossonay du 9 septembre 1992 a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 11 novembre 1992 par décision du juge de la faillite.
Les créanciers peuvent demander la continuation de la liquidation dans un délai échéant le 28 novembre 1992 en faisant une avance de fr. 3500.-. Si aucun créancier ne fait usage de ce droit, cette faillite sera clôturée.
1304 Cossonay, 12 novembre 1992 Office des faillites de Cossonay:
E. Pichard

Vaud (11005)
La faillite ouverte le 14 octobre 1992 de **Sun-Vial SA**, fabrication, importation, exportation et commerce de produits cosmétiques, chemin des Riettes 3, **Tavel/Clarens**, avec bureau: route de Sichoiz 51, 1814 La Tour-de-Peilz, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 30 novembre 1992 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 4000.-, cette faillite sera clôturée.

1820 Montreux, 20 novembre 1992 Office des faillites de Montreux:
P.-A. Schneiter, préposé

Vaud (11121)
La faillite ouverte le 1er octobre 1992 de **Trex Composants en Bâtiments SA**, Ancien Stand 28, **Montreux**, p. a. route St-Maurice 149, La Tour-de-Peilz. Commerce tout produit entrant dans la construction notamment les stores, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 30 novembre 1992, la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 4000.-, cette faillite sera clôturée.
1820 Montreux, 20 novembre 1992 Office des faillites de Montreux:
P.-A. Schneiter, préposé

Vaud (11051)
La faillite ouverte le 3 septembre 1992 contre *Smyrnamatic SA en liquidation*, à St-Sulpice, p. a. Rivarottaz 2, 1880 Bex, but: achat, importation, vente et distribution de canevases, de laines et d'appareils servant à la confection de tapis, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 30 novembre 1992 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 3000.–, cette faillite sera clôturée.

1110 Morges, 20 novembre 1992 Office des faillites de Morges:
R. Chappuis, préposé

Vaud (11122)
Failli: *Burki Yvan*, né le 22 mai 1973, originaire de Niederhünigen BE, nettoyeur indépendant, route de Moudon 2, 1522 Lucens (associé dans la société en nom collectif «Mathey et Burki Nettoyage à Lucens», entreprise de nettoyage d'appartements et extérieurs, vitrification de parquet, route de Moudon 2, 1522 Lucens).
Date de l'ouverture de la faillite: 26 août 1992.
Par décision du 11 novembre 1992, le président du Tribunal du district de Moudon a ordonné la suspension de la liquidation fautive d'actif (art. 230 LP).
Si aucun créancier ne demande, d'ici au 30 novembre 1992, la continuation de la liquidation en effectuant une avance de frais de fr. 3500.–, cette faillite sera clôturée.

1510 Moudon, 16 novembre 1992 Le préposé aux faillites:
H. Fracheboud

Vaud (11123)
Failli: *Mathey Christian*, né le 14 mai 1954, originaire de France, nettoyeur indépendant, route de Moudon 2, 1522 Lucens (associé dans la société en nom collectif «Mathey et Burki Nettoyage à Lucens», entreprise de nettoyage, d'appartements et extérieurs, vitrification de parquet, route de Moudon 2, 1522 Lucens).
Date de l'ouverture de la faillite: 22 juillet 1992.
Par décision du 11 novembre 1992, le président du Tribunal du district de Moudon a ordonné la suspension de la liquidation fautive d'actif (art. 230 LP).
Si aucun créancier ne demande, d'ici au 30 novembre 1992, la continuation de la liquidation en effectuant une avance de frais de fr. 4000.–, cette faillite sera clôturée.

1510 Moudon, 16 novembre 1992 Le préposé aux faillites:
H. Fracheboud

Vaud (11006)
La faillite ouverte le 8 juillet 1992 contre *Duvoisin Norbert*, précédemment chemin Lavasson 25, 1196 Gland, actuellement à l'étranger, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande, d'ici au 30 novembre 1992 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 5000.–, cette faillite sera clôturée.

1260 Nyon, 20 novembre 1992 Office des faillites de Nyon:
J. Froidevaux, préposé

Vaud (11052)
La faillite ouverte le 14 septembre 1992 contre *Urbain Jean-Pierre*, domicilié chemin Lavasson 25, 1196 Gland; bureau (BTI) rue de la Gare 39, 1260 Nyon, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande, d'ici au 30 novembre 1992, la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 3000.–, cette faillite sera clôturée.

1260 Nyon, 16 novembre 1992 Office des faillites de Nyon:
J. Froidevaux, préposé

Neuchâtel (11007)
Failli: *Giorgianni Antonio*, 1960, Champvèveyres 8, 2000 Neuchâtel.
La liquidation de la faillite ci-dessus, prononcée le 29 octobre 1992, par la présidente du Tribunal du district de Neuchâtel a été, ensuite de constatation du défaut d'actifs suffisants, suspendue par ordonnance du 11 novembre 1992.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 30 novembre 1992 la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de fr. 3000.– (frais ultérieurs réservés), la faillite sera clôturée.

2001 Neuchâtel, 20 novembre 1992 Office des faillites de Neuchâtel:
Y. Bloesch

**Klare
unmissverständliche
Manuskripte
helfen Fehler
vermeiden**

Kollokationsplan Etat de collocation – Graduatoria

(SchKG–LP–249–251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Zürich (11053)
Abänderung des Kollokationsplans
Im Konkurs über *Parfumerie und Kosmetiksalon Oasis AG*, Glasmalergasse 5, 8004 Zürich, liegt der infolge nachträglicher Forderungseingabe ergänzte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aussersihl-Zürich, Badenerstrasse 156, 8004 Zürich, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung der nachträglich anerkannten Forderung sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 20. November 1992 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben.
Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
8026 Zürich 4, 16. November 1992 Konkursamt Aussersihl-Zürich
Postfach 407, Zürich

Zürich (11124)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über *Iseggger Hanspeter*, geb. 13. Mai 1953, von Littau LU, wohnhaft Im Gatter 4, 8121 Benglen, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Dübendorf, Bettlistrasse 28, 8600 Dübendorf, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt und im Amtsblatt des Kantons Zürich von heute durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Uster, Gerichtstrasse 17, 8610 Uster, anzuheben.
Innert der gleichen Frist sind beim Bezirksgericht als Aufsichtsbehörde schriftlich einzureichen:
Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke.

8600 Dübendorf, 20. November 1992 Konkursamt Dübendorf
Postfach 2136, Dübendorf:
E. Reutimann, Notar-Stellvertreter

Zürich (11054)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über die *MBS Multi-Bürosystem AG*, mit Sitz in Rümlang, Ifangstrasse 91, 8153 Rümlang (mit Büroräumlichkeiten in 5406 Baden-Rüthof, Fislißbacherstrasse), liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Niederglatt, Kaiserstuhlstrasse 26, 8172 Niederglatt, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom Freitag, den 20. November 1992 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Dielsdorf anzuheben.
Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind beim Konkursamt Niederglatt, 8172 Niederglatt, schriftlich einzureichen:
Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
– der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprachen,
– der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8172 Niederglatt, 16. November 1992 Konkursamt Niederglatt

Zürich (10920)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über die Firma *Hotel Seerose AG*, mit Sitz in Pfäffikon ZH, Usterstrasse 41, 8330 Pfäffikon ZH, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Pfäffikon ZH, Büelstrasse 32, 8330 Pfäffikon ZH, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 20. November 1992 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Pfäffikon ZH anzuheben.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Innert der gleichen Frist sind beim Konkursamt Pfäffikon ZH schriftlich einzureichen:
Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8330 Pfäffikon ZH, 12. November 1992 Konkursamt Pfäffikon ZH
Postfach, Pfäffikon ZH

Zürich (11008)
Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar
Im Konkurs über *Mantel Gerhard*, geb. 1. August 1959, von Elgg ZH, Kaufmann, wohnhaft Hertenstrasse 35, 8353 Elgg, liegen der Kollokationsplan
die Lastenverzeichnisse der Grundstücke
– Agnesstrasse 42, Marktgasse 8/Stadthausstrasse 45 und Marktgasse 10, in Winterthur
– Elsäasserstrasse 11, 11a und Riehenstrasse 18, in der Stadt Basel
– Stockwerkeinheit und Miteigentumsanteil an Stockwerkeinheit Casa Mira Val in Laax
– Stockwerkeinheit und Miteigentumsanteil an Stockwerkeinheit Besmerstrasse 28, in Kreuzlingen
– Stockwerkeinheit Storchengasse 23, Stockwerkeinheiten Münsterhof 6, Liegenschaften Frankengasse 26 und Niederdorfstrasse 22/Preyergasse 18, in Zürich 1
– Gladbachstrasse 90, in Zürich 7
– Hadlaubstrasse 76, in Zürich 6
– Meinrad Lienert-Strasse 17, in Zürich 3
– Limmatstrasse 206, in Zürich 5
das Inventar
den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Elgg, Bahnhofstrasse 21, 8353 Elgg, und bei der unterzeichneten ausseramtlichen Konkursverwaltung zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und der Lastenverzeichnisse sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 20. November 1992 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Winterthur anzuheben.
8400 Winterthur, 19. November 1992 Ausseramtliche Konkursverwaltung
im Konkurs Gerhard Mantel, Elgg
c/o Rechtspraxis Diener-Hafner AG
Obergasse 2a, Winterthur

Zürich (11125)
Kollokationsplan und Inventar
In der konkursamtlichen Nachlassliquidation *Zwahlen-Bannwart Hans*, geb. 3. Mai 1950, von Rüschegg BE, gestorben am 13. Mai 1992, wohnhaft gewesen in 8400 Winterthur, Langgasse 27, Inhaber der Einzelfirma Hans Zwahlen, Milchprodukte, Winterthur, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Winterthur-Altdorf, Stadthausstrasse 12, 8401 Winterthur-Altdorf, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Winterthur anzuheben.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:
a. beim Bezirksgericht Winterthur als Aufsichtsbehörde:
Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke
b. beim Konkursamt Winterthur-Altdorf, 8401 Winterthur-Altdorf:
Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
– der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprachen,
– der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8401 Winterthur, 20. November 1992 Konkursamt Winterthur-Altdorf
Postfach 648, Winterthur

Bern (11055)
Im Konkurs über *Kehrli Heinz*, 1952, früher Bottigen, 3862 Innertkirchen, heute Parallelstrasse, 3714 Frutigen, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern nach telefonischer Voranmeldung im Büro des unterzeichneten ausserordentlichen Konkursverwalters in Bern und beim Konkursamt Meiringen zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt gelten würde.
Die 2. Gläubigerversammlung findet statt am 10. Dezember 1992 um 9 Uhr in Bahnhofbuffet Bern.

3000 Bern, 20. November 1992 a. o. Konkursverwalter:
Daniel Liniger, Fürsprecher

Luzern (11056)
Neuaufgabe des Kollokationsplanes

Im Konkurs über *Cafo Ambiente Wohndesign AG*, St. Karliquai 7, Luzern, liegt der, zufolge Anerkennung einer nachträglichen Forderungseingabe in der 5. Klasse, abgeänderte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des abgeänderten Kollokationsplans sind beim Amtsgericht Luzern-Stadt, innert 10 Tagen anhängig zu machen, widrigenfalls der abgeänderte Kollokationsplan als anerkannt betrachtet wird.

Aufgabe- und Anfechtungsfrist: 23. November bis 2. Dezember 1992.
6004 Luzern, 16. November 1992 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (11057)
Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Mastroianni Vittorio*, geb. 1. Mai 1952, italienischer Staatsangehöriger, Monteur, Tribschenstrasse 42, 6005 Luzern, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind beim Amtsgericht Luzern-Stadt, in Luzern, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt, beides innert 10 Tagen anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Aufgabe- und Anfechtungsfrist: 23. November bis 2. Dezember 1992.
6004 Luzern, 16. November 1992 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (11058)
Kollokationsplan und Inventar

Im Konkursverfahren über *Hunkeler Doris*, geb. 23. Juni 1965, von Dagmersellen und Emmen, Telefonistin, Grubenstrasse 16, Littau, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Luzern-Land zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind beim Amtsgericht Luzern-Land, Kriens, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Land, Kriens, beides innert 10 Tagen, anhängig zu machen, ansonsten der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Aufgabe- und Anfechtungsfrist: 23. November bis 3. Dezember 1992.
6048 Horw, 20. November 1992 Konkursamt Luzern-Land

Luzern (11059)
Kollokationsplan und Inventar

Im Konkursverfahren über *Nikolic Kosana*, geb. 27. Oktober 1956, jugoslawische Staatsangehörige, Angestellte, Fluhmattstrasse 2, Root, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Luzern-Land zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind beim Amtsgericht Luzern-Land, Kriens, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Land, Kriens, beides innert 10 Tagen, anhängig zu machen, ansonsten der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Innert der gleichen Frist sind beim Konkursamt Luzern-Land, Kantonsstrasse 19, Horw, Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprachen schriftlich (eingeschrieben) einzureichen.

Aufgabe- und Anfechtungsfrist: 23. November bis 3. Dezember 1992.
6048 Horw, 20. November 1992 Konkursamt Luzern-Land

Nidwalden (11009)
Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschaftlerin: *Xaotim AG*, Finanzierung von kaufmännischen und industriellen Unternehmen, Handel mit Waren aller Art, Hansmatt 30, 6370 Stans.
Anfechtungsfrist: 30. November 1992.

6370 Stans, 13. November 1992 Konkursamt Nidwalden
c/o Kollegium St. Fidelis, Stans

Glarus (11126)
Im Konkurs über die *Aqua Vera Holding AG*, ohne Domizil, 8750 Glarus, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern bei der unterzeichneten Konkursverwaltung zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung der Auflage im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet beim Vermittleramt Glarus-Riedern, 8750 Glarus, anhängig zu machen. Soweit keine Klagen erfolgen, wird der Plan rechtskräftig.

8750 Glarus, 20. November 1992 Betreibungs- und Konkursamt des Kantons Glarus:
Christof Störi

Glarus (11127)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über *Klein Helene*, im Handelsregister des Kantons Glarus eingetragen als Inhaberin der Einzelfirma Privater Alten- und Krankenpflegedienst, wohnhaft Unterer Sandrüteweg 3, 8754 *Nesttal*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern bei der unterzeichneten Konkursverwaltung zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung der Auflage im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet beim Vermittleramt Glarus-Riedern, 8750 Glarus, anhängig zu machen. Soweit keine Klagen erfolgen, wird der Plan rechtskräftig.
 Allfällige Beschwerden gegen das Inventar sind innert der gleichen Frist bei der unteren Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs, Gerichtshaus, 8750 Glarus, schriftlich einzureichen.
 8750 Glarus, 20. November 1992
 Betreibungs- und Konkursamt des Kantons Glarus:
 Christof Störi

Glarus (11128)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über *Wirth Heinrich*, im Handelsregister des Kantons Glarus eingetragen als Inhaber der Einzelfirma Wirth H., Baggerunternehmung, Felsabbau und Transport, wohnhaft ehemals Mühlestrasse 31, 8755 Ennenda, nun Restaurant Schwert, 8750 *Riedern*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern bei der unterzeichneten Konkursverwaltung zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung der Auflage im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet beim Vermittleramt Glarus-Riedern, 8750 Glarus, anhängig zu machen. Soweit keine Klagen erfolgen, wird der Plan rechtskräftig.
 Allfällige Beschwerden gegen das Inventar sind innert der gleichen Frist bei der unteren Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs, Gerichtshaus, 8750 Glarus, schriftlich einzureichen.
 8750 Glarus, 20. November 1992
 Betreibungs- und Konkursamt des Kantons Glarus:
 Christof Störi

Zug (11010)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über *Grimm Thomas*, geb. 25. Dezember 1967, von Rikenbach SO, Sprungstrasse 11c, 6314 *Unterägeri*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflage im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 20. November 1992 durch Klageschrift (im Doppel) beim Kantonsgerichtspräsidium Zug anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche sind innert der gleichen Frist an das Konkursamt Zug zu richten.
 6301 Zug, 13. November 1992 Konkursamt Zug

Zug (11011)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über die *Intervco Holding AG in Liq.*, Bahnhofstrasse 8, 6300 Zug, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflage im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 20. November 1992 durch Klageschrift (im Doppel) beim Kantonsgerichtspräsidium Zug anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 6301 Zug, 12. November 1992 Konkursamt Zug

Fribourg (11096)
 Modification de l'état de collocation ensuite de l'admission d'une nouvelle créance de 5e classe
 Faillite: *Matrabois S.A.*, entreprise de menuiserie, à *Matran*.
 Délai pour interter action en opposition devant le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg: 10 jours dès la publication.
 1700 Fribourg, 20 novembre 1992
 Office cantonal des faillites, Fribourg

St. Gallen (11060)
Kollokationsplan und Inventar
 Gemeinschaftsdhner: *Flessati Marcel*, Elektromonteuer, wohnhaft Wislstrasse 20, 9442 *Berneck*, Inhaber der Einzelfirma Fleku Gerüstbau Flessati Marcel, Tramstrasse 26, 9442 *Berneck*.
 Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 2. Dezember 1992.
 9001 St. Gallen, 12. November 1992
 Konkursamt des Kantons St. Gallen:
 Eisenhut

St. Gallen (11061)
Kollokationsplan und Inventar
 Gemeinschaftsdhner: *Moser Peter*, Textilkaufrmann, wohnhaft Grünaltstrasse 12A, 9303 *Wittenbach*, Inhaber der Einzelfirma Herrenbekleidung «Piero M.» *Peter Moser*, Multergasse 26, 9000 St. Gallen.
 Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 2. Dezember 1992.
 9001 St. Gallen, 16. November 1992
 Konkursamt des Kantons St. Gallen:
 Rohner

St. Gallen (11062)
Kollokationsplan und Inventar
 Gemeinschaftsdhner: *Schnider Josef*, Inhaber der Einzelfirma Hi-Fi Radio TV-Schnider, Herisauerstrasse 6, 9202 *Gossau*.
 Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 2. Dezember 1992.
 9001 St. Gallen, 16. November 1992
 Konkursamt des Kantons St. Gallen:
 Schlaepfer

St. Gallen (11063)
Kollokationsplan und Inventar
 Gemeinschaftsdhnerin: *Trosag Handels AG*, Rorschacherstrasse 150, 9000 *St. Gallen*.
 Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 2. Dezember 1992.
 9001 St. Gallen, 12. November 1992
 Konkursamt des Kantons St. Gallen:
 Sutter

St. Gallen (11129)
Kollokationsplan und Inventar
 Gemeinschaftsdhner: *Massimiano Vincenzo*, geb. 23. April 1962, von Italien, wohnhaft Eberliwies 7, 9445 *Rebstein*.
 Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 2. Dezember 1992.
 9470 Buchs, 20. November 1992 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle 1, Buchs:
 T. Hardegger

Graubünden (11064)
 Im Konkurs über *Cadruvi Corsin*, via Calundis 20, 7013 *Domat/Ems*, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet wird.
 7013 Domat/Ems, 16. November 1992 Konkursamt Rhäzüns:
 Gartmann L.

Graubünden (11065)
 Im Konkurs über *Fundinger Karl*, Rieven 18, 7013 *Domat/Ems*, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet wird.
 7013 Domat/Ems, 16. November 1992 Konkursamt Rhäzüns:
 Gartmann L.

Aargau (10921)
 Im summarischen Konkursverfahren des *Baumann Claude*, geboren 1963, Gärtner, von Zürich und Hirzel ZH, in 8965 *Berikon*, Eggacker 5, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Bremgarten, in Baden, zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirksgericht Bremgarten und Beschwerden gegen das Inventar beim Gerichtspräsidium Bremgarten bis längstens 3. Dezember 1992 anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
 Innert der gleichen Frist sind allfällige Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse im Sinne von Art. 260 SchKG beim Konkursamt Bremgarten, in Baden, schriftlich geltend zu machen, ansonst Verzicht angenommen wird.
 5400 Baden, 20. November 1992 Konkursamt Bremgarten
 in Baden

Aargau (11130)
Kollokationsplan und Inventar
 Im summarischen Konkursverfahren der *Biberhandwerk Buchmann + Co.*, Kommanditgesellschaft mit Sitz in *Thalheim*, Rinderstall 165, liegen das Inventar und der Kollokationsplan mit Lastenverzeichnis den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Brugg, in Brugg, zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes mit Lastenverzeichnis sowie Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 3. Dezember 1992 beim Bezirksgericht Brugg bzw. beim Gerichtspräsidium Brugg anhängig zu machen, ansonst Plan mit Lastenverzeichnis und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
 5200 Brugg, 20. November 1992 Konkursamt Brugg

Aargau (11132)
 Im summarischen Konkursverfahren des *Bonetti Bruno*, 29. Juni 1952, von Rüti ZH, Kaufmann, wohnhaft in 5416 *Kirchdorf*, Hirschengasse 53, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim ausserordentlichen Konkursamt Aarau, in Oberentfelden, zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 3. Dezember 1992 beim Bezirksgericht bzw. beim Gerichtspräsidium Baden anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
 5036 Oberentfelden, 20. November 1992 a. o. Konkursamt Aarau
 in Oberentfelden

Aargau (11133)
 Im summarischen Konkursverfahren der *Teba AG*, Tellstrasse 68, 5000 *Aarau*, liegt ein Nachtrag zum Kollokationsplan wegen Zulassung einer weissen Forderung in 2. Klasse den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aarau, in Oberentfelden, zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Nachtrags sind bis längstens 3. Dezember 1992 beim Bezirksgericht Aarau anhängig zu machen, ansonst dieser als anerkannt betrachtet wird.
 5036 Oberentfelden, 20. November 1992 Konkursamt Aarau
 in Oberentfelden

Aargau (10922)
 Im summarischen Konkursverfahren *Widmer Manuela*, 1972, von Heimiswil BE, Alte Luzernerstrasse 23, 5036 *Oberentfelden*, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aarau, in Oberentfelden, zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 3. Dezember 1992 beim Bezirksgericht bzw. beim Gerichtspräsidium Aarau anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
 Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse im Sinne von Art. 260 SchKG beim Konkursamt in Oberentfelden schriftlich einzureichen, ansonst Verzicht angenommen wird.
 5036 Oberentfelden, 20. November 1992 Konkursamt des Bezirks Aarau
 in Oberentfelden

Thurgau (11066)
 Im Konkurs über die *Eldorado Sport + Mode AG*, 8580 *Amriswil*, Weinfelderstrasse 30, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Betreibungsamt zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflage im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Friedensrichteramts Zihlschlacht, in 8580 *Amriswil*, anhängig zu machen.
 Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Kollokationsplan rechtskräftig.
 8267 Berlingen, 16. November 1992 Konkursamt des Kantons Thurgau:
 Betreibungsamt Berlingen

Thurgau (11012)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über die Firma *Perdom AG*, im Bogen 8, 8546 *Islikon*, liegen der Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflage im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 20. November 1992 beim Friedensrichteramts 8500 *Frauenfeld* anhängig zu machen. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Kollokationsplan rechtskräftig.
 Innert der gleichen Frist sind:
 a. Beschwerden gegen das Inventar bei der Rekurskommission des Obergerichts des Kantons Thurgau, in 8500 *Frauenfeld*, einzureichen;
 b. allfällige Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen nach Art. 260 SchKG hinsichtlich der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet hat, beim unterzeichneten Konkursamt schriftlich einzureichen.
 8500 Frauenfeld, 12. November 1992 Konkursamt des Kantons
 Thurgau, Frauenfeld

Ticino (10923)
 Si rende noto che a datare dal 20 novembre 1992 è depositata presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne visione, la graduatoria del fallimento di *Roncoroni Danilo, Lugano*.
 Le azioni di contestazione della graduatoria, dovranno essere introdotte avanti l'autorità giudiziaria competente entro 10 giorni dal deposito, altrimenti essa si considererà come riconosciuta.
 6962 Viganella, 20 novembre 1992 Ufficio fallimenti del Distretto
 di Lugano-Viganella:
 L. Bizzozero, uff.

Ticino (10924)
 Si rende noto che a datare dal 20 novembre 1992 è depositata presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne visione, la graduatoria del fallimento della ditta *SBS di Maria Bernasconi-Schirru & Co, Bedano*.
 Le azioni di contestazione della graduatoria, dovranno essere introdotte avanti l'autorità giudiziaria competente entro 10 giorni dal deposito, altrimenti essa si considererà come riconosciuta.
 6962 Viganella, 20 novembre 1992 Ufficio fallimenti del Distretto
 di Lugano-Viganella:
 L. Bizzozero, uff.

Vaud (11013)
 Faillie: *Société Nouvelle de Librairie S.A.*, édition, diffusion représentation, commerce de livres et publications; exploitation de librairies et papeteries ainsi que participation à des entreprises commerciales ou financières, route d'Oron 79, à *Lausanne*.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Délai pour interter action en opposition au 30 novembre 1992, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 La cession des droits de la masse peut être demandée dans le même délai (revendication de propriété, art. 49 et 80 OOF).
 1002 Lausanne, 20 novembre 1992 Office des faillites de Lausanne:
 C. Tommasini, substitut

Vaud (11134)
Etat de collocation complémentaire
 Faillie: *Grosjean & Crotaz*, société en nom collectif, exploitation d'un garage et atelier mécanique, siège à 1187 *Saint-Oyens*.
 L'état de collocation relatif à l'admission d'une créance tardive en 5e classe est déposé à l'office soussigné où il peut être consulté.
 Délai pour interter action en opposition: 30 novembre 1992, sinon l'état de collocation complémentaire sera considéré comme accepté.
 1170 Aubonne, 17 novembre 1992 Office des faillites d'Aubonne:
 P. Rime, préposé

Vaud (11135)
 Faillie: *Perbet Technic-Chauffage S.A.*, entreprise d'installation de chauffage, ventilation et sanitaire en tous genres, ainsi que transformation et réfection de tous immeubles, rue Basse 11, 1422 *Grandson*.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Délai pour interter action en opposition: 30 novembre 1992, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 Dans ce même délai il est offert cession des droits de la masse, art. 260 LP:
 – concernant des revendications admises par la masse;
 – l'action en responsabilité contre les administrateurs et organes de la société.
 Communication: l'cha. Toutes les déclarations de grossiste émises sous no 751716 sont révoquées par la présente publication.
 1422 Grandson, 16 novembre 1992 Office des faillites de Grandson:
 B. Chappuis, préposé

Vaud (11136)
 Faillie: *Gerber Gabriel-Alain*, fils d'Alain et de Ginette née Muller, né le 8 septembre 1968, originaire d'Oberlangenegg BE, charpentier, marié, domicilié à *Etoy*, rue d'Estuey.
 Est inscrit au registre du commerce: Gerber Gabriel, à Etoy, charpentier.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Délai pour interter action en opposition: 30 novembre 1992, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 L'inventaire est aussi déposé (biens insaisissables, art. 32 OOF).
 La cession des droits de la masse doit être demandée dans le même délai (revendications de propriété, art. 49 et 80 OOF).
 1110 Morges, 20 novembre 1992 Office des faillites de Morges:
 R. Chappuis, préposé

Valais (11137)
Etat de collocation complémentaire
 Faillie: *CDC Coup de Coeur SA*, commerce de lingerie, sous-vêtements, confection, 1920 *Martigny*.
 A la suite de l'admission de deux nouvelles productions, un état de collocation complémentaire est déposé.
 Date du dépôt: 20 novembre 1992.
 Délai pour contester: 10 jours.
 1920 Martigny, 17 novembre 1992 Office des faillites de Martigny:
 P. Troillet, préposé

Wallis (11138)
 Gemeinschaftsdhnerin: *Venet & Dähler Transport AG*, 3970 *Salgesch*.
 Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 30. November 1992.
 3946 Turtmann, 17. November 1992 Konkursamt des Bezirkes Leuk:
 L. Jäger

Schluss des Konkursverfahrens Clôture de la faillite – Chiusura del fallimento

(SchKG – LP – LEF 268)

Zürich (11014)
Das Konkursverfahren über *Ellenberger Henry* genannt Harry, geb. 13. April 1964, von Biglen BE, Imfeldstrasse 47, 8037 **Zürich**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 11. November 1992 als geschlossen erklärt worden.

8042 Zürich, 13. November 1992

Konkursamt Unterstrass-Zürich:
A. Beetschen, Notar-Stellvertreter

Zürich (11015)
Das Konkursverfahren über *Behring Dieter*, geb. 27. April 1955, früherer Generalagent und Inhaber der Einzelfirma Union Leben, Lebensversicherungs-Gesellschaft, Generalagentur, Dieter Behring, von Trimbach SO, wohnhaft gewesen Geisshölzstrasse 4, 8309 Birchwil-Nürens Dorf, nunmehr wohnhaft Elsäasserstrasse 41, 4056 **Basel**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bulach vom 12. November 1992 als geschlossen erklärt worden.

8303 Bassersdorf, 13. November 1992

Konkursamt Bassersdorf
Plätzliweg 4, Bassersdorf

Zürich (11067)
Das Konkursverfahren über *Schaaf Gérard Marcel*, 1930, französischer Staatsangehöriger, Importeur, früher wohnhaft gewesen in 8352 Raterschen, Gottfried-Keller-Strasse 5, nun in 9202 *Gossau* SG, Grubstrasse 7b, gewesen Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Bellevue Importation-Distribution M. Schaaf», Wülflingerstrasse 25, 8400 Winterthur, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Winterthur vom 13. November 1992 als geschlossen erklärt worden.

8353 Elgg, 20. November 1992

Konkursamt Elgg:
W. Albrecht, Notar-Stellvertreter

Zürich (11068)
Die konkursamtliche Nachlassliquidation von *Tanner Robert*, geb. 29. September 1942, von Barmen SH, gestorben am 26. September 1991, wohnhaft gewesen Urdorferstrasse 58, *Schlieren*, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 11. November 1992 als geschlossen erklärt worden.

8952 Schlieren, 16. November 1992

Konkursamt Schlieren
Zürcherstrasse 6, Schlieren

Zürich (10925)
Das Konkursverfahren über *Budakoglu Ziya*, geb. 1957, türkischer Staatsangehöriger, Bogenackerstrasse 74, 8630 *Tann-Rüti*, Gemeinde Dürnten ZH, Inhaber der Einzelfirma Boutique Budak, Boutique für Damen-, Herren- und Kinderbekleidung, Bahnhofstrasse 99, 8620 Wetzikon ZH, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Hinwil ZH vom 2. November 1992 als geschlossen erklärt worden.

8636 Wald ZH, 12. November 1992

Konkursamt Wald ZH:
Honegger, Notar

Bern (10926)
Schuldner: *Loosli Ulrich*, geb. 23. Januar 1955, von Wyssachen, Belchenstrasse 19, 4900 *Langenthal*; Inhaber der Einzelfirma Ulrich Loosli, Druckerei, Hauptstrasse 111, 4917 Melchnau. Datum des Schlusses: 5. November 1992.

4912 Aarwangen, 20. November 1992

Konkursamt Aarwangen

Bern (11069)
Gemeinschuldner: *PAG Mécanique, Pierre-Alain Geneux*, geb. 29. August 1963, Friedhofstrasse 1, 2543 *Langnau bei Biel*. Datum des Schlusses des summarischen Konkursverfahrens: 12. November 1992.

3294 Büren an der Aare, 20. November 1992

Konkursamt Büren

Bern (10927)
Gemeinschuldner: *Hebeisen Montagen, Inhaber Hebeisen Hanspeter*, geb. 20. März 1963, von Langnau im Emmental, Zimmermann/Monteur, auf dem Graben 22, 3800 *Unterseen*. Datum des Schlusses des summarischen Verfahrens: 9. November 1992.

3800 Interlaken, 10. November 1992

Konkursamt Interlaken

Luzern (11070)
Das Konkursverfahren über *Helfenstein Wendelin*, geb. 30. August 1943, von Neuenkirch LU, Verkäufer, Baselstrasse 99, 6003 **Luzern**, ist mit Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt vom 11. November 1992 als geschlossen erklärt worden.

6004 Luzern, 16. November 1992

Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (11071)
Das Konkursverfahren über *Troxler Hans Rudolf*, geb. 24. Januar 1957, von Eschenbach LU, Stereotypen, Lindengartenweg 4, 6005 **Luzern**, ist mit Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt vom 11. November 1992 als geschlossen erklärt worden.

6004 Luzern, 16. November 1992

Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (11072)
Das Konkursverfahren über *Deak Tibor*, geb. 3. März 1958, ungarischer Staatsangehöriger, Elektromonteur, Zumhofweg 1, *Kriens*, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Luzern eingetragenen Einzelfirma Luxor Teppich Service T. Deak, Widpühl 5, Adligenswil, ist durch Verfügung vom 11. November 1992 des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Land, Kriens, als geschlossen erklärt worden.

6048 Horw, 20. November 1992

Konkursamt Luzern-Land

Luzern (11073)
Das Konkursverfahren über *Schmid Urs*, geb. 5. Januar 1954, von Wahlern BE, Kundenberater, früher Mühlehofstrasse 20, Ebikon, jetzt Untergütschstrasse 28, **Luzern**, ist durch Verfügung vom 10. November 1992 des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Land, Kriens, als geschlossen erklärt worden.

6048 Horw, 20. November 1992

Konkursamt Luzern-Land

Luzern (11074)
Das Konkursverfahren über *Bähler Peter Ludwig*, geb. 5. Oktober 1954, deutscher Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen in Ettiswil, nun in *Root*, Oberfeldmatt 1, ist durch Verfügung des Amtsgerichtspräsidenten von Willisau am 2. November 1992 als geschlossen erklärt worden.

6130 Willisau, 14. November 1992

Konkursamt Willisau

Zug (11016)
Der Konkursrichter des Kantons Zug hat mit Verfügung vom 12. November 1992 folgende Konkursverfahren als geschlossen erklärt.

– *Blaustern Verpackungssysteme AG*, Grabenstrasse 32, 6300 **Zug**
– *Kellergut Immobilien AG*, Bundesstrasse 3, 6300 **Zug**

6301 Zug, 12. November 1992

Konkursamt Zug

Zug (11017)
Das Konkursverfahren über die *Migat Products AG*, Dorfstrasse 16, 6340 **Baar**, ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 13. November 1992 als geschlossen erklärt worden.

6301 Zug, 13. November 1992

Konkursamt Zug

Fribourg (11097)
Failli: *Ciervo Gérald*, plâtrerie-peinture, à *Fiaugères*. Date de la clôture: 11 novembre 1992.

1700 Fribourg, 20 novembre 1992

Office cantonal des faillites, Fribourg

Fribourg (11098)
Failli: *Gomez José*, né le 19 novembre 1958, secrétaire-comptable, route de la Roule 10, à Marly, actuellement domicilié, chemin Redoute 5, 1752 *Villars-sur-Glâne*. Date de la clôture: 11 novembre 1992.

1700 Fribourg, 20 novembre 1992

Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Fribourg (11099)
Faillie: *Luy Karin*, décoration d'intérieurs, née le 3 février 1967, Avry-Bourg, 1754 *Avry-sur-Matran*. Date de la clôture: 11 novembre 1992.

1700 Fribourg, 20 novembre 1992

Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Basel-Landschaft (11075)
Das Konkursverfahren über *BTF Finanz AG*, Beteiligungen, Biennestrasse 34, 4104 *Oberwil*, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten zu Arlesheim vom 13. November 1992 als geschlossen erklärt worden.

4102 Binningen, 20. November 1992

Konkursamt Binningen

St. Gallen (11076)
Gemeinschuldnerin: *Archimo-Immobilien AG, Gossau*, früher Muttergasse 12, 9000 St. Gallen. Schlussverfügung vom 12. November 1992.

9001 St. Gallen, 13. November 1992

Konkursamt des Kantons St. Gallen:
Rohner

St. Gallen (11077)
Gemeinschuldner: *Weber Egon Josef*, Käser/Monteur, Heiligkreuzstrasse 3, 9008 *St. Gallen*, Inhaber der Einzelfirma Egon Weber, Bedachungen + Fassadenbau, Heiligkreuzstrasse 3, 9008 St. Gallen. Schlussverfügung vom 11. November 1992.

9001 St. Gallen, 12. November 1992

Konkursamt des Kantons St. Gallen:
Rohner

Aargau (11078)
Das Konkursverfahren über *Groeben Martin*, 1949, deutscher Staatsangehöriger, Augenoptiker, 5417 Untersiggenthal, mit Geschäft in Turgi AG, nun in A-1130 *Wien*, Hietzinger Hauptstrasse 38 d/5, ist durch Beschluss des Gerichtspräsidenten Baden vom 6. November 1992 als geschlossen erklärt worden.

5400 Baden, 11. November 1992

Konkursamt Baden

Aargau (10928)
Das Konkursverfahren über *Holzer Rolf*, geb. 1948, Angestellter, von Roggwil TG, in 5610 *Wohlen*, Alte Bahnhofstrasse 5, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidenten Bremgarten vom 27. Oktober 1992 als geschlossen erklärt worden.

5400 Baden, 20. November 1992

Konkursamt Bremgarten
in Baden

Aargau (10929)
Das Konkursverfahren über *Wenger Armin*, geb. 1941, Angestellter, von Zürich und Bern, in 5620 *Bremgarten*, Sonnengutstrasse 2, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidenten Bremgarten vom 27. Oktober 1992 als geschlossen erklärt worden.

5400 Baden, 20. November 1992

Konkursamt Bremgarten
in Baden

Aargau (11079)
Der Präsident des Bezirksgerichts Brugg hat mit Verfügung vom 16. November 1992 das summarische Konkursverfahren über *Ritz Alexander*, geb. 1960, Metallbauschlosser, von Sool GL, in Brugg, Annerstrasse 18 wohnhaft gewesen, nun in 5102 *Ruppertschwil*, Aarau-erstrasse 48, als geschlossen erklärt.

Der Präsident des Bezirksgerichts Brugg hat mit Verfügung vom 16. November 1992 das summarische Konkursverfahren über *Sommer Beat*, geb. 1947, Kaufmann, von Sumiswald BE, in Villnachern, Haldenstrasse 7 wohnhaft gewesen, nun in 5107 *Schinznach Dorf*, Oberdorfstrasse 2, als geschlossen erklärt.

5200 Brugg, 16. November 1992

Konkursamt Brugg

Aargau (11139)
Der Präsident des Bezirksgerichts Muri hat mit Verfügung vom 12. November 1992 das summarische Konkursverfahren über *Kolm-Lenggenhager Claudia*, geb. 1963, Hausfrau, von Ebnat-Kappel, in Dietwil, Postrain 4, wohnhaft gewesen, nun in 5643 *Sins*, Freudenberg 56, als geschlossen erklärt.

Der Präsident des Bezirksgerichts Muri hat mit Verfügung vom 12. November 1992 das summarische Konkursverfahren über *Nietlisbach Josef*, geb. 1964, Maschinist, von und in *Kallern*, Oberriesenberg 56, als geschlossen erklärt.

Der Präsident des Bezirksgerichts Muri hat mit Verfügung vom 12. November 1992 das summarische Konkursverfahren über *Spieß Jörg*, geb. 1958, Metalldrücker, von Bütschwil, in *Benzenschwil*, Bahnhofstrasse 3, als geschlossen erklärt.

5200 Brugg, 16. November 1992

Konkursamt Muri in Brugg

Aargau (11018)
Das Konkursverfahren des *Bamert Marco Christoph*, 1948, von Tuggen, Chilesteig 9, Würenlos, nun in *Urdorf*, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidenten Baden vom 10. November 1992 als geschlossen erklärt worden.

5036 Oberentfelden, 20. November 1992

a.o. Konkursamt Aarau
in Oberentfelden

Aargau (11151)
Das Konkursverfahren des *Baumann Marcel*, 22. Februar 1960, von Bottenwil, Kaufmann, wft. 5400 *Baden*, Mellingerstrasse 138, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidenten Baden vom 6. November 1992 als geschlossen erklärt worden.

5036 Oberentfelden, 20. November 1992

a.o. Konkursamt Aarau
in Oberentfelden

Aargau (11080)
Die konkursamtliche Nachlassliquidation über die Verlassenschaft des *Meier Jakob*, geb. 1929, von Zürich, in 5004 *Aarau*, Neuenburgerstrasse 5, wohnhaft gewesen; gestorben am 12. November 1991, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidenten Aarau vom 11. November 1992 als geschlossen erklärt worden.

5036 Oberentfelden, 20. November 1992

Konkursamt des Bezirks Aarau
in Oberentfelden

Thurgau (10930)
Das Konkursverfahren über *Lüthi Martin*, geb. 24. Mai 1936, von Rüderswil BE, wohnhaft in 8500 *Frauenfeld*, Zürcherstrasse 332, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten Frauenfeld vom 10. November 1992 als geschlossen erklärt worden.

8500 Frauenfeld, 11. November 1992

Konkursamt des Kantons
Thurgau, Frauenfeld

Vaud (11140)
Par décision du 10 novembre 1992, le président du Tribunal du district de Vevey a prononcé la clôture pure et simple de la faillite de *Monnet Narcisse*, 1943, originaire d'Isérables VS, anciennement appareillage-férlanterie, bureau à La Tour-de-Peilz, anc. domicilié chemin de la Bergerie 10, 1806 St-Légier, actuellement avenue Reller 38, 1804 *Corsier*.

1800 Vevey, 17 novembre 1992

Office des faillites de Vevey:
B. Stutzmann, préposé

Vaud (11141)
Par décision du 10 novembre 1992, le président du Tribunal du district de Vevey a prononcé la clôture pure et simple de la faillite de *Pache Jean-Pierre*, 19 janvier 1947, originaire d'Ecublens FR, électricien, anciennement domicilié à 1674 Montet (Glâne), actuellement route de Châtel-St-Denis 23, 1806 *St-Légier*.

1800 Vevey, 17 novembre 1992

Office des faillites de Vevey:
B. Stutzmann, préposé

**Des
manuscrits clairs
permettent d'éviter
les erreurs**

Konkurssteigerung

Vente aux enchères publiques après faillite

Vendita all'incanto in seguito a fallimento

(SchKG – LP – LEF 257–259)

Fribourg (11100)

Vente d'immeubles – unique enchère
Faillie: *Giampietro Andrea*, route des Cerisiers 17, 1802 *Corseaux*. Date et lieu de l'enchère: lundi 30 novembre 1992 à 14 h., dans la salle du Tribunal de la Veveyse, bâtiment administratif, 1618 Châtel-St-Denis.

Dépôt des conditions de vente, de l'état des charges et servitudes: dès le 16 novembre 1992.

Immeubles: commune de Châtel-St-Denis.

Cadastré Nom local, nature, contenance

Art. 4365 «Au Marais», propriété par étages «Niremonts» copropriété de 36/1000 de l'immeuble art. 3967, avec droit exclusif sur le lot no 103, comprenant appartement de 3½ pièces, au 1er étage avec cave no 103.

Selon acte constitutif de la PPE avec plans, P.J. no 507 du 4 mai 1988.

Estimation de l'office: fr. 250 000.–.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. L'immeuble sera adjudgé, à tout prix, au plus offrant et dernier enchérisseur.

Il est rendu attentif aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger. Les personnes intéressées à visiter l'objet de vente sont invitées à s'adresser à l'office soussignée (tél. 037 25 39 94).

1700 Fribourg, 17 novembre 1992

Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

Fribourg (11101)

Vente d'immeubles - unique enchère
 Fallita: **Ramsayer André**, route de l'Etoile 37, 2023 Gorgier.
 Date et lieu de l'enchère: lundi 30 novembre 1992 à 10 h. 30, dans la salle de la Rôtisserie d'Auboranges, à 1079 Auboranges.
 Dépôt des conditions de vente, de l'état des charges et servitudes: dès le 16 novembre 1992.
 Immeubles: commune d'Auboranges, cad. fol. 57.
 Cadastre Nom local, nature, contenance
 Art.
 381 plan 13, Le Jordil, pré de 5170 m².
 D. Passage à pied et pour tous véhicules sur l'art. 40, le 6 octobre 1989.
 D+Ch. Passage pour toutes canalisations et conduites en faveur et à charge des art. 40, 381, 382, 383, le 6 octobre 1989.
 Estimation de l'office: fr. 517 000.-

Il s'agit d'un terrain à bâtir se trouvant en zone différée.
 Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce.
 Il est rendu attentif aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger.
 Les personnes intéressées à visiter l'objet de vente sont invitées à s'adresser à l'office soussignée (tél. 037 25 39 94).
 Ces immeubles seront adjugés au plus offrant et dernier enchérisseur.
 1700 Fribourg, 17 novembre 1992
 Office cantonal des faillites, Fribourg
 Le préposé: B. Meuwly

Solothurn (10772)

Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung
 Im Auftrag des Konkursamtes Thalwil wird aus der Konkursmasse **Welcar Immobilien AG in Liquidation**, mit Sitz in 8134 Adliswil, am Donnerstag, 10. Dezember 1992, 9.30 Uhr, im Sitzungszimmer des Amthauses in Balsthal, öffentlich versteigert:
 Grundbuch Welschenrohr Nr. 877, 11 a 28 m², Wohnhaus Nr. 184 und Werkstatt Nr. 298, Mehrfamilienhaus.
 Betriebsamtliche Schätzung: Fr. 600 000.-.
 Der Zuschlag des Steigerungsobjekts erfolgt unabhängig von Schätzung und Belastung an den Meistbietenden.
 An der Steigerungsbeteiligung sind vor dem Zuschlag, ohne Anrechnung am Erwerbspreis, an die Verwertungskosten und für die Handänderungssteuer Fr. 25 000.- bar zu bezahlen. Ferner ist für den Erwerbspreis ein genügender Finanzierungsausweis vorzulegen.
 Liegenschaftsbeschreibung und Steigerungsbedingungen liegen während 10 Tagen vom 14. Tage vor der Steigerung an beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
 Besichtigungen nach Vereinbarungen.

4710 Balsthal, 9. November 1992 Konkursamt Thal-Gäu

Basel-Landschaft (11081)

Konkursamtliche Versteigerung
 Am Donnerstag, den 26. November 1992, um 14 Uhr, werden in der Garage des Restaurants Löwen, Hauptstrasse 81, 4437 Waldenburg, (Zufahrt über Frenkenstrasse), es dürfen auch die Parkplätze des Restaurants benutzt werden, öffentlich versteigert:
 Geräte, Maschinen, Zubehör und Handmaschinen für Zimmermänner, Bauschreiner und Dachdecker aus diversen Inventaren.
 Insbesondere gelangen zum Auktion: 1 Bandsäge, 1 Bohrstrahl mit Maschine, 1 Oberfräse, 1 Tischkreissäge, 1 Ziegellift, Geda, 1 Alu-Gerüst Leiherr kompl. ca. 170 m², 1 Nagelpistole, 1 Kompressor, 1 Balkenholzmäschine, 1 Handkreissäge, 1 Abdruckkreissäge, 1 Kettenstimmer, 1 Winkelschleifer, 2 Schieferschere, 1 Unterflurzugkreissäge, 2 Bohrmaschinen, diverse Posten Schrauben, Nägel und Maschinennägel, 3 Werkzeugkasten, 1 Kopiergerät, 1 Stammoid-Blache, 4 Lamellenstoren und weiteres branchenübliches Inventar.
 Besichtigung am Ganntag ab 13.30 Uhr.

4437 Waldenburg, 13. November 1992 Konkursamt Waldenburg

Ticino (11082)

Avviso d'incanto unico
 L'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano avvisa che il giorno lunedì 30 novembre 1992, dalle ore 14.30 in avanti, avrà luogo presso la sede dello scrivente Ufficio, in via al Fiume 7, a Viganello, un'asta pubblica per la vendita di 2 anelli d'oro, un fermacravatta in oro, un orologio Eterna in oro, una moneta commemorativa in argento, un accendino Dupont placcato oro e un orologio Exacta oltre a una pendola '800, il tutto di spettanza dell'eredità giacente fu **Künzli Hans Rudolf, Valcolla**.
 La distinta dei beni inventariati unitamente alla perizia di stima è visibile presso lo scrivente Ufficio.
 Le condizioni d'asta saranno rese note al momento dell'incanto.

6962 Viganello, 20 novembre 1992 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Ticino (10931)

Avviso d'incanto unico
 Fallita: **Sassalletto Bau AG, Amriswil**.
 Beni immobili da realizzare: in territorio del comune di Brusino Arsizio.

Part.	Ubicazione	Qualità	Sup. m ²	Stima ufficiale fr.
304 a	Campo	prato	872	26 160.-
b		sentiero	6	6.-
305		prato	1075	32 250.-
307		bosco	189	5 670.-
308 a		prato	455	13 650.-
b		sentiero	9	9.-

Valore di stima ufficiale complessiva: fr. 77 745.-.
 Valore di stima peritale complessiva: fr. 470 000.-.
 Termine per le insinuazioni di oneri fondari: servitù, diritti reali e crediti ipotecari: si fa riferimento all'elenco oneri depositato il 10 ottobre 1992 presso l'Ufficio fallimenti di Amriswil e regolarmente cresciuto in giudicato.

Data e luogo dell'incanto: martedì 12 gennaio 1993, alle ore 14.30, presso l'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, via al Fiume 7, a Viganello.

Condizioni d'incanto: sono depositate presso lo scrivente Ufficio e visibili dal 21 dicembre 1992 per dieci giorni consecutivi.

6962 Viganello, 20 novembre 1992 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Ticino (10932)

Avviso d'incanto unico
 L'Ufficio fallimenti del distretto di Lugano avvisa che in data martedì 19 gennaio 1993, dalle ore 9 in avanti avrà luogo a Ponte Tresa presso l'ex albergo Zita, un'asta pubblica per la vendita di:
 - arredamento per bar-ristorante e cucina,
 - arredamento bar - grotto,
 - 4 cucine americane color bianco, complete di apparecchi, nuovi,
 il tutto di spettanza della fallita **Treda SA, Muratlo**.
 La distinta dei beni messi in vendita è visibile presso lo scrivente Ufficio.
 Le condizioni d'asta saranno comunicate al momento dell'incanto.

6962 Viganello, 20 novembre 1992 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Ticino (10933)

Avviso d'incanto unico
 Fallita: **Treda SA, Muratlo**.
 Beni immobili da realizzare: nel comune di Ponte Tresa, particella n. 170 e precisamente:

Mappale	Denominazione	Qualità	Sup. m ²
170 A	Mercatello	albergo	219
B		tettoia	in A
C		piscina	103
d		terreno	406

costituita in proprietà per piani così ripartita:

PPP 14064 - 405/1000 comproprietà del fondo part. 170 con diritto esclusivo sull'unità n. 1 composta da: 1 locale, 2 retri, montacarico, bar, 2 WC, 2 atri, scala garadoba, 4 ripostigli, lavanderia, stieria, al piano seminterrato; 1 locale, 4 ripostigli, 2 celle, montacarico, cucina, scala, telefono, al piano terreno; + vano accessorio 1A (4 cantine), 1B (cantina) al piano cantina e meglio come al piano di ripartizione.

PPP 14065 - 107/1000 comproprietà del fondo part. 170 con diritto esclusivo sull'unità n. 2 composta da: 4 locali, cucina, WC, bagno, atrio, balcone, al primo piano; + vano accessorio 2A (cantina) al piano cantina e meglio come al piano di ripartizione.

PPP 14066 - 94/1000 comproprietà del fondo part. 170 con diritto esclusivo sull'unità n. 3 composta da: 4 locali, cucina, WC, bagno, atrio, balcone, al primo piano; + vano accessorio 3A (cantina), al piano cantina e meglio come al piano di ripartizione.

PPP 14067 - 107/1000 comproprietà del fondo part. 170 con diritto esclusivo sull'unità n. 4 composta da: 4 locali, cucina, WC, bagno, atrio, balcone, al secondo piano; + vano accessorio 4A (cantina), al piano cantina e meglio come al piano di ripartizione.

PPP 14068 - 94/1000 comproprietà del fondo part. 170 con diritto esclusivo sull'unità n. 5 composta da: 4 locali, cucina, WC, bagno, atrio, balcone, al secondo piano; + vano accessorio 5A (cantina) al piano cantina e meglio come al piano di ripartizione.

PPP 14069 - 120/1000 comproprietà del fondo part. 170 con diritto esclusivo sull'unità n. 6 composta da: 3 locali, cucina, bagno, WC, atrio, terrazza al terzo piano; + vano accessorio 6A (cantina) al piano cantina e meglio come al piano di ripartizione.

PPP 14070 - 73/1000 comproprietà del fondo part. 170 con diritto esclusivo sull'unità n. 7 composta da: 3 locali, doccia, bagno, cucina, terrazza, al terzo piano + vano accessorio 7A (cantina) al piano cantina e meglio come al piano di ripartizione.

Valore di stima ufficiale complessiva: fr. 1 032 700.-
 Valore di stima peritale complessiva: fr. 2 222 000.-
 Termine per le insinuazioni di oneri fondari: servitù, diritti reali, crediti ipotecari: si fa riferimento all'elenco oneri depositato il 16 gennaio 1992 presso l'Ufficio fallimenti di Locarno e regolarmente cresciuto in giudicato.

Data e luogo dell'incanto: martedì 19 gennaio 1993, alle ore 15, presso il salone parrocchiale del comune di Ponte Tresa.

Condizioni d'incanto: depositate e visibili presso lo scrivente Ufficio a partire dal 4 gennaio 1993 e per 10 giorni consecutivi.

6962 Viganello, 20 novembre 1992 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Neuchâtel (11083)

Enchères publiques de trois appartements en propriété par étages (PPE) à Neuchâtel

Le mardi 22 décembre 1992, à 15 h., à Neuchâtel, rue Pourtalès 13 (salle n° 203 au 2^e étage), l'office des faillites de Neuchâtel procédera à la vente aux enchères publiques des trois parts de propriété par étages suivantes (3 appartements en PPE) dépendant de la masse en faillite de **S.I. Parcs 85, à Neuchâtel**.

Cadastre de Neuchâtel

Désignation des parts de copropriété à vendre:

Parcelle 11269/A - Les Parcs Dessous, PPE: copropriétaire du 4742 pour 93/1000 avec droits spéciaux sur les locaux suivants: Entre sol: appartement Ouest de deux pièces, une cuisine, une salle de bains-WC, une cave, un vestibule, un balcon, surface indicative 73 m², plus le local annexe suivant: Comble: Annexe A1, galeas de 8 m². Cuisine agencée, armoires intégrées. Appartement actuellement loué.
 Parcelle 11271/C - Les Parcs Dessous, PPE: copropriétaire du 4742 pour 81/1000 avec droits spéciaux sur les locaux suivants: Rez: appartement Ouest de trois pièces, une cuisine, une salle de bains-WC, un réduit, un vestibule, surface indicative 64 m², plus les locaux annexes suivants: s.sol: Annexe C1, cave de 2 m², Comble: Annexe C2, galeas de 6 m². Cuisine agencée, armoires intégrées. Appartement actuellement loué.

Parcelle 11280/M - Les Parcs Dessous, PPE: copropriétaire du 4742 pour 81/1000 avec droits spéciaux sur les locaux suivants: 4e étage: appartement Est de deux pièces, une cuisine, une salle de bain-WC, un réduit, un vestibule, surface indicative 64 m², plus les locaux annexes suivants: S.sol: Annexe M1, cave de 5 m² et Comble: Annexe M2, galeas de 5 m². Cuisine agencée, armoires intégrées. Appartement actuellement loué.

Estimations cadastrales (1979):
 Parcelle 11269/A fr. 84 000.-
 Parcelle 11271/C fr. 73 200.-
 Parcelle 11280/M fr. 73 200.-
 Estimations officielles (1992):
 Parcelle 11269/A fr. 145 000.-
 Parcelle 11271/C fr. 170 000.-
 Parcelle 11280/M fr. 200 000.-

Désignation de l'immeuble divisé en propriétés par étages:
 Parcelle 4742 - Les Parcs Dessous, bâtiment, places-jardins de 264 m². Assurance incendie (1987): fr. 900 000.- + 75%. L'immeuble datant de 1913, a été divisé en propriétés par étages en 1984. Il comprend 12 appartements. Chauffage mazout.

Situation: Neuchâtel, rue des Parcs 85, en amont de la ville, assez près du centre.

Pour une désignation plus complète des appartements mis en vente et de l'immeuble divisé en propriétés par étages, nous nous référons au registre foncier dont des extraits sont déposés à notre office, ainsi qu'au rapport de l'expert et au règlement de la propriété par étages, pièces à la disposition des intéressés. Les conditions de vente et l'état des charges établis pour les trois parts de copropriété pourront être consultés à l'office soussigné dès le 8 décembre 1992.

Les trois appartements seront vendus ensemble, d'une manière définitive, et l'adjudication sera prononcée en faveur du plus offrant et dernier enchérisseur. Les copropriétaires ne bénéficient pas d'un droit de préemption annoté au registre foncier selon l'art. 712c CCS. Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou, pour les sociétés, d'un extrait du registre du commerce, ainsi que des sûretés nécessaires en garantie du paiement. Les intéressés sont rendus expressément attentifs sur la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes domiciliées ou ayant leur siège à l'étranger, ou par des sociétés suisses considérées comme étrangère en raison d'une participation étrangère prépondérante.

Les appartements mis en vente pourront être visités le jeudi 10 décembre 1992, rendez-vous des intéressés à 14 h.15 sur place. Renseignements: Office des faillites de Neuchâtel, rue des Beaux-Arts 13, tél. 038 22 32 41.

2001 Neuchâtel, 20 novembre 1992 Office des faillites
 Le préposé: Y. Bloesch

Liegenschaftsverwertung im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage

Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a)
 (LP 138, 142; ORI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 73a)
 (LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerthen (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échue ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par les registres publics. Devront être annoncées dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORI), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

I creditori pignorati ed i titolari di oneri fondari sono invitati a denunziare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano da pubblici registri, le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavo.

Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione. Quando deve essere realizzata una parte di coproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

Luzern (11084)

Betriebsamtliche Grundstücksteigerung

Schuldner: **Chèvre Anton**, Flurstrasse 6, 6030 Ebikon.
 Grundpfand: Grundstück Nr. 1650, Grundbuch Ebikon, Plan 21, Oberfildern 3 a 47 m² Hofraum, Garten, Strasse, Wohnhaus Nr. 1419, versichert für Fr. 391 000.- (1991). Garage Nr. 1419 a, versichert für Fr. 16 000.-.

Betriebsamtliche Schätzung: Fr. 384 300.-

Katasterschätzung: Fr. 213 700.- (1991)

Die Verwertung wird durch die gesetzliche Grundpfandgläubigerin, der Grundpfandgläubigerin im 6. Rang und durch Pfandungsgläubiger verlangt.

Zeit und Ort der Steigerung: Donnerstag, 28. Januar 1993, 14 Uhr, im Restaurant Höfli, Hartenfelsstrasse 2, Ebikon.
 Eingabefrist: bis 11. Dezember 1992 (Pfandungsgläubiger haben keine Forderungen anzumelden).

Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses vom 5. bis 15. Januar 1993 beim Konkursamt Luzern-Land, Kantonsstrasse 19, 6048 Horw, und beim Betriebsamt Ebikon.
 Der Ersteigerer hat vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 50 000.- in bar oder mit einem von einer Schweizer Bank ausgestellten Check zu leisten.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und die dazugehörige Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

6048 Horw, 20. November 1992 Konkursamt Luzern-Land
 Kantonsstrasse 19, Horw

**Manoscritti
 chiari e
 inequivocabili
 aiutano
 ad evitare errori**

Solothurn (10642)
Betriebsrechtliche Liegenschaftensteigerung
 Schuldnerinnen:
 1. **Schmid Immobilien Grenchen AG, 2540 Grenchen**
 2. **Résidence Bellevue SA, 2540 Grenchen**, beide Dammstrasse 14.
 Grundstück: Grundbuch Grenchen nr. 7312, 1 ha 38 a 29 m² Molershof.
 Katasterschätzung: Fr. 2 074 000.-
 Gebäudeversicherung: Fr. 0.-
 Betriebsamtliche Schätzung: Fr. 4 150 000.-
 Die Verwertung erfolgt auf Verlangen von Grundpfandgläubigern.
 Steigerungstag: 28. Januar 1993, 14 Uhr.
 Steigerungsort: Amtschreiberei Lebern, Filiale Grenchen-Bettlach, Dammstrasse 14, 2540 Grenchen.
 Eingabefrist: 3. Dezember 1992. Die Forderungen sind Wert 28. Januar 1993 aufzurechnen.
 Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses auf dem Büro des Betriebsamtes vom 4. bis 13. Januar 1993.
 2540 Grenchen, 5. November 1992 Betriebsamt Lebern
 Filiale Grenchen-Bettlach:
 P. Schwab, Notar

Thurgau (111423)
Grundstückverwertung
 Öffentliche Versteigerung von:
 Wohnhaus, Wirtschaft z. «Hörnli», Metzgerei, Laden, Schlachthaus und unüberbautes Land an der Romanshorerstrasse 70, in Kreuzlingen.
 Schuldnerin und Grundeigentümerin: **Moll Kuno Immobilien AG**, Romanshorerstrasse 70, 8280 Kreuzlingen.
 Steigerungstag: Freitag, 26. Februar 1993, 10 Uhr.
 Steigerungsort: Zentrum zum Bären, Stadstube, 8280 Kreuzlingen.
 Ende der Eingabefrist: 10. Dezember 1992.
 Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: Betriebsamt Kreuzlingen vom 18. Januar bis 27. Januar 1993.
 Besichtigung: Donnerstag, 14. Januar 1993, 15 bis 17 Uhr.
 Die Verwertung wird verlangt infolge Grundpfandbetreibung des Gläubigers im 1. Rang.
 Liegenschaften: (Romanshorerstrasse 70, 8280 Kreuzlingen).
 1. Grundbuch Kreuzlingen-Ost E.-Bl. 304:
 7,38 a Gebäudegrundfläche, Hof, Garten, mit:
 Wohnhaus und Wirtschaft z. «Hörnli» incl.
 Zugehör: Einrichtung Restaurant und Buffet im Wert von Fr. 24 400.-
 Betriebsamtliche Schätzung des Zugehör: Fr. 50 000.-
 2. Grundbuch Kreuzlingen-Ost E.-Bl. 1211:
 9,99 a Gebäudegrundfläche, Hof, Garten, mit:
 Metzgerei und Laden, Schlachthaus und Garagen, incl.
 Zugehör laut Verzeichnis im Wert von Fr. 817 250.-
 Betriebsamtliche Schätzung des Zugehör: Fr. 250 000.-
 3. Grundbuch Kreuzlingen-Ost E.-Bl. 1188:
 12,30 a Hof, Garten
 4. Grundbuch Kreuzlingen-Ost E.-Bl. 310:
 3/4 Anteil Miteigentum an 0,56 a Hofraum
 Die 4 Liegenschaften sind gesamthaft verpfändet.
 Betriebsamtliche Schätzung der Liegenschaften Pos. 1 bis 4 ohne Zugehör: Fr. 3,7 Millionen.
 Vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung von Fr. 50 000.- in bar oder durch Übergabe eines von einer Schweizer Grossbank oder einer Kantonalbank an die Order des Betriebsamtes Kreuzlingen ausgestellten Bankchecks (keine Privatchecks) zu zahlen.
 Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam gemacht.
 8280 Kreuzlingen, 20. November 1992 Betriebsamt Kreuzlingen

Ticino (111503)
Avviso d'incanto unico Es. 36 337 PI
 Debitore: **Bleiker Werner**, di Jakob, 1937, Badenerstrasse 530, 8048 Zurigo.
 Immobiliare da realizzare: nel comune di Ascona, zona RFD.
 Ubicazione: Rotundo
Denominazione **Mappa n.** **Misura m²** **Stima uff. fr.**
 prato 372 a 9085 4 769 625.-
 piazzale b 162 85 050.-
 strada c 53 27 825.-
 incolto 373 5100 2 677 500.-
 Valore complessivo di stima peritale: fr. 23 040 000.-
 Termine per le insinuazioni di oneri fondiari (crediti ipotecari e interessi, servitù, diritti reali): 11 dicembre 1992.
 Le condizioni d'asta sono visibili a decorrere dal 16 dicembre 1992.
 Date e luogo dell'incanto: 11 gennaio 1993, alle ore 15, nella sala dei processi del Pretorio di Locarno.
 6600 Locarno, 17 novembre 1992 Ufficio esecuzione di Locarno:
 G. F. Cavalli, uff.

Ticino (106621)
Avviso di incanto unico Esec. 208453 P.I.
 Inc. n. 933

Debitrice: **Residenza del Centro SA, Lugano**.
 Immobiliare da realizzare: nel comune di Lugano, ubicazione: corso Elvezia

Foglio PPP 9471 50/1000 comproprietà del fondo part. 401 con diritto esclusivo sul negozio n. 1 al piano terreno come al piano di ripartizione

Valore di stima peritale: fr. 300 000.-
 Valore di stima ufficiale: fr. 388 075.-
 Foglio PPP 9472 78/1000 comproprietà del fondo part. 401 con diritto esclusivo sul negozio n. 2 al piano terreno come al piano di ripartizione

Valore di stima peritale: fr. 654 750.-
 Valore di stima ufficiale: fr. 605 397.-
 Foglio PPP 9473 95/1000 comproprietà del fondo part. 401 con diritto esclusivo sul complesso n. 3 composto da: uffici, 3 WC, locale pulizia, al piano terreno come al piano di ripartizione

Valore di stima peritale: fr. 813 750.-
 Valore di stima ufficiale: fr. 737 342,50
 Foglio PPP 9476 104/1000 comproprietà del fondo part. 401 con diritto esclusivo sul complesso n. 6 composto da: uffici, 2 WC, 1 armadio pulizia, 4 balconi al secondo piano come al piano di ripartizione

Valore di stima ufficiale: fr. 807 196.-
 Valore di stima peritale: fr. 867 700.-
 Foglio PPP 9481 39/1000 comproprietà del fondo part. 401 con diritto esclusivo sull'autorimessa n. 11 composto da: 17 posteggi interni, contrassegnati con le lettere A-B-C-D-E-F-G-H-I-J-L-M-N-O-P-Q al piano cantina come al piano di ripartizione

Valore di stima ufficiale: fr. 302 698,50
 Valore di stima peritale: fr. 365 000.-

Foglio PPP 9482 27/1000 comproprietà del fondo part. 401 con diritto esclusivo sul locale deposito n. 12 composto da: 8 depositi, contrassegnati con le lettere AA-AB-AC-AD-AE-AF-AG-AH al piano cantina come al piano di ripartizione

Valore di stima ufficiale: fr. 209 560,50
 Valore di stima peritale: fr. 200 000.-

Termine per le insinuazioni di oneri fondiari (servitù, diritti reali e crediti ipotecari): entro il giorno 30 novembre 1992.

Data e luogo dell'incanto: 19 gennaio 1993, ore 14, presso la sala incanti: Ufficio esecuzione, Palazzo di giustizia, Lugano.

Le condizioni d'asta sono visibili a partire dal giorno 4 gennaio 1993 e per 10 giorni consecutivi.

6900 Lugano, 10 novembre 1992 Ufficio esecuzione di Lugano:
 E. Antonini, uff.

Vaud (11143)

Vente immobilière - locatif avec surfaces commerciales et appartements

Le mardi 2 février 1993, à 14 h. 30, en ses bureaux, rue de la Paix 8, 1820 Montreux, l'office des poursuites de Montreux procédera à la vente aux enchères publiques des immeubles propriété de **YFF SA**, Colondalles 89, Montreux, savoir:

Commune de Montreux - rue du Centre 1
 Parcelle RF 3276, PPE de 90/1000 de p. RF 451 avec droit exclusif sur rez-de-chaussée: locaux, commerciaux ou artisanaux, avec cave au sous-sol et galetas aux combles, lot no 1.

Estimation fiscale 1987: fr. 342 000.-
 Parcelle RF 3277, PPE de 210/1000 de p. RF 451 avec droit exclusif sur rez-de-chaussée: locaux, commerciaux ou artisanaux, avec cave au sous-sol et galetas aux combles, lot no 2.

Estimation fiscale 1987: fr. 798 000.-
 Parcelle RF 3278, PPE de 80/1000 de p. RF 451 avec droit exclusif sur 1er étage: appartement de 4 pièces avec cave au sous-sol et galetas aux combles, lot no 3.

Estimation fiscale 1987: fr. 304 000.-
 Parcelle RF 3279, PPE de 110/1000 de p. RF 451 avec droit exclusif sur 1er étage: appartement de 5 pièces avec cave au sous-sol et galetas aux combles, lot no 4.

Estimation fiscale 1987: fr. 418 000.-
 Parcelle RF 3280, PPE de 80/1000 de p. RF 451 avec droit exclusif sur 2e étage: appartement de 4 pièces avec cave au sous-sol et galetas aux combles, lot no 5.

Estimation fiscale 1987: fr. 304 000.-
 Parcelle RF 3281, PPE de 90/1000 de p. RF 451 avec droit exclusif sur 2e étage: appartement de 5 pièces avec cave au sous-sol et galetas aux combles, lot no 6.

Estimation fiscale 1987: fr. 342 000.-
 Parcelle RF 3282, PPE de 80/1000 de p. RF 451 avec droit exclusif sur 3e étage: appartement de 4 pièces avec cave au sous-sol et galetas aux combles, lot no 7.

Estimation fiscale 1987: fr. 304 000.-
 Parcelle RF 3283, PPE de 90/1000 de p. RF 451 avec droit exclusif sur 3e étage: appartement de 5 pièces avec cave au sous-sol et galetas aux combles, lot no 8.

Estimation fiscale 1987: fr. 342 000.-
 Parcelle RF 3284, PPE de 80/1000 de p. RF 451 avec droit exclusif sur 4e étage: appartement de 4 pièces avec cave au sous-sol et galetas aux combles, lot no 9.

Estimation fiscale 1987: fr. 304 000.-
 Parcelle RF 3285, PPE de 90/1000 de p. RF 451 avec droit exclusif sur 4e étage: appartement de 5 pièces avec cave au sous-sol et galetas aux combles, lot no 10.

Estimation fiscale 1987: fr. 342 000.-
 Description de la parcelle de base RF 451:
 Habitation ECA 1509 494 m²
 Places-jardins 517 m²
 Surface totale 1011 m²

Estimation des 10 parcelles:
 - assurance incendie (indice 108): fr. 4 839 200.-
 - de l'office: fr. 4 750 000.-

La vente aura lieu en bloc.
 Vente aux enchères par le créancier gagiste en 1er rang pour le capital.
 Délai pour les productions: 10 décembre 1992.

Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées au bureau de l'office dès le 19 janvier 1993. Elles pourront être attaquées dans le délai de 10 jours dès la date de leur dépôt. Elles resteront à la disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.

Lors des enchères, les amateurs devront prouver leur identité et justifier de leurs pouvoirs. Leur attention est attirée sur la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE) du 16 décembre 1983. A cet effet, ils devront se conformer au chiffre 1 des conditions de vente.

Visite prévue le 21 janvier 1993 sur place. D'autres visites éventuelles pourront être fixées sur rendez-vous pris par téléphone avec l'office. Téléphone 021 963 20 47.

1820 Montreux, 16 novembre 1992 Office des poursuites, Montreux:
 P.-A. Schneiter, préposé

Nachlassverträge
Concordats - Concordati

Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe

Sursis concordataire et appel aux créanciers

Moratoria del concordatario e invito ai creditori ad insinuare i loro crediti

(SchKG-LP-LEF 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldnern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfall bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria.

I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la minatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

6600 Locarno, 12 novembre 1992 Il Pretore:
 Avv. E. Borioli

Des manuscrits clairs permettent d'éviter les erreurs

- Séparer dans la mesure du possible la lettre d'accompagnement du manuscrit.

- Etablir le manuscrit selon le modèle de la Feuille officielle suisse du commerce.

- Inscrire au bas du manuscrit le NPA, le lieu, la date et le nom de l'office signataire (si nécessaire).

Merci pour votre coopération

Bern (11085)

Schuldnerin: **Scholer AG**, Zeitmessgeräte und Automationstechnik, Herstellung, Handel, Allmendstrasse 148, 4938 Rohrbach.

Datum der Stundungsbewilligung durch den Gerichtspräsidenten von Aarwangen: 13. November 1992.

Dauer der Nachlass-Stundung: 4 Monate, d. h. bis zum 15. März 1993.

Sachwalterin: Atag Ernst & Young AG, Schupplatzgasse 21, Postfach 5032, 3001 Bern.

Eingabefrist: 10. Dezember 1992.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen (Wert 13. November 1992) unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte und unter Beilage der Beweismittel bei der Sachwalterin mit dem Vermerk «Nachlass Scholer AG», innert der vorgenannten Eingabefrist schriftlich anzumelden.

Gläubigervertreter haben ihre Vollmacht beizulegen.

Gläubiger, die ihre Forderungen nicht oder verspätet anmelden, sind bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.

Personen, die auf Vermögensstücke Anspruch erheben, die sich bei der Schuldnerin befinden, werden ebenfalls aufgefordert, die der Sachwalterin während der Eingabefrist unter Beilage der Beweismittel mitzuteilen.

Die Bekanntmachung von Ort und Zeit der Aktenauflage und der Gläubigerversammlung erfolgt später.

Die Schuldnerin schlägt ihren Gläubigern einen Nachlassvertrag mit Prozentvergleich vor.

3001 Bern, 16. November 1992 Die gerichtlich bestellte Sachwalterin:
 Atag Ernst & Young AG
 Schupplatzgasse 21, Bern

Bern (11086)

Schuldnerin: **Bezzola AG Thun**, Biergutstrasse 8, 3601 Thun.

Der Gerichtspräsident I von Thun hat in seiner Sitzung vom 13. November 1992 der Bezzola AG Thun eine Nachlass-Stundung von 4 Monaten, d. h. bis mit dem 13. März 1993, gewährt.

Sachwalterin: Witschi Treuhand AG, Bälliz 49, 3601 Thun.

Eingabefrist vom 21. November bis 11. Dezember 1992.

Die Gläubiger werden hiernüt aufgefordert, ihre Forderungen und Guthaben der Schuldnerin innerhalb der vorerwähnten Frist, Wert 13. November 1992, unter Angabe allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte, bei der Sachwalterin schriftlich anzumelden. Die Forderungsbelege sind beizulegen. Gläubiger, die ihre Forderung nicht oder verspätet anmelden, sind bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.

Mitteilungen über das weitere Verfahren und die Gläubigerversammlung folgen später.

Aktenauflage: Während 10 Tagen vor der Gläubigerversammlung im Büro der Sachwalterin.

3601 Thun, 16. November 1992 Die gerichtlich bestellte Sachwalterin:
 Witschi Treuhand AG, Thun

Basel-Landschaft (11144)

Das Obergericht des Kantons Basel-Landschaft hat am 27. Oktober 1992 der **Transporte Frigipool in Lig**, Frankfurstrasse 86, 4142 Münchenstein, eine viermonatige Nachlass-Stundung bewilligt.

Dauer der Nachlass-Stundung: 4 Monate, das heisst bis 27. Februar 1993.

Eingabefrist: 23. November bis 12. Dezember 1992.

Sachwalter: Richard Bronner, eidg. dipl. Buchhalter, Mülinenstrasse 37, 3006 Bern.

Die Gläubiger werden hiernüt aufgefordert, ihre Forderungen sowie Guthaben der Gemeinschuldnerin, Wert 27. Oktober 1992, unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte und unter Beilage der Beweismittel (Auszüge, Fakturendoppel, Schuldscheine), beim Sachwalter innerhalb der obengenannten Eingabefrist anzumelden.

Im Unterlassungsfall sind sie bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.

Mitteilungen über die Gläubigerversammlung erfolgen später.

3006 Bern, 16. November 1992 Der Sachwalter:
 R. Bronner

Ticino (11019)

Il Pretore di Locarno-Città comunica che, con decreto 12 novembre 1992, è stata concessa una moratoria concordataria di 4 mesi a **Saillen Georges, Minusio**.

A commissario del concordato è nominato il signor Grata Thierry, c/o Contrafide SA, Sementina.

6601 Locarno, 12 novembre 1992 Il Pretore:
 Avv. E. Borioli

Jura (11102)

Débitur: **Comment Paul**, commerçant, **Courgenay**.

Date du jugement accordant le sursis: 16 novembre 1992.

Durée du sursis: 4 mois.

Commissaire au sursis: André Biétry, c/o KPMG Fides, rue des Tanneurs 5, case postale 161, 2900 Porrentruy.

Expiration du délai de production: 8 décembre 1992.

Les productions doivent être adressées au commissaire au sursis avec les pièces justificatives (sinon elles seront renvoyées aux créanciers) et l'indication de tous droits de gages préférentiels.

Les créances doivent être chiffrées en capital, intérêts et frais par les créanciers au 16 novembre 1992.

L'entreprise reste en exploitation. Seules les dettes contractées pendant le sursis avec l'assentiment écrit du commissaire peuvent, le cas échéant, constituer des dettes de la masse.

L'assemblée des créanciers sera fixée ultérieurement.

2900 Porrentruy, 17 novembre 1992 Le commissaire au sursis:
 André Biétry

Verlängerung der Nachlass-Stundung**Prorogation du sursis concordataire****Proroga della moratoria**

(SchKG 295, Abs. 4 – LP 295, al. 4 – LEF 295, cpv. 4)

Aargau (10934)

Schuldnerin: **Planys AG**, Brühlstrasse 7, 4800 **Zofingen**.
Die durch das Bezirksgericht Zofingen mit Entscheid vom 16. Juli 1992 bewilligte Nachlass-Stundung wird um 2 Monate verlängert, d. h. bis zum 16. Januar 1993.

4020 Basel, 20. November 1992 Die Sachwalterin:
Veritas Treuhand AG, Basel

Thurgau (11145)

Schuldnerin: Dr. **Wuthier H. AG**, Industriestrasse 12, 8280 **Kreuzlingen**.
Datum und Dauer der Stundungsbewilligung: Die Nachlass-Stundung wurde am 19. Oktober 1992 durch das Bezirksgericht Kreuzlingen um weitere zwei Monate bis zum 17. Dezember 1992 verlängert. Aktenaufgabe: Die Akten können in der Zeit vom 21. November 1992 bis und mit 1. Dezember 1992 beim Sachwalter gegen telefonische Voranmeldung bei Frl. Rupf (Telefon: 072 71 15 25) eingesehen werden.

Gläubigerversammlung: Die Gläubigerversammlung wird am 1. Dezember 1992, um 16 Uhr, im Zentrum zum Bären, Bärenstrasse 38, 8280 Kreuzlingen, abgehalten.
Die Gesellschaft beabsichtigt, den Gläubigern einen Nachlass-Vertrag mit Dividendenvergleich vorzuschlagen, worüber anlässlich der Gläubigerversammlung orientiert wird.

8280 Kreuzlingen, 17. November 1992 Der Sachwalter: F. Luchsinger
c/o Provida Treuhand AG
Felsenburgweg 2, Kreuzlingen

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages**Délibération sur l'homologation du concordat****Deliberazione sull'omologazione del concordato**

(SchKG – LP – LEF 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition. I creditori possono presentarsi all'udienza per farvi valere le loro opposizioni al concordato.

Valais (11146)

Le juge-instructeur III du district de Sierre informe les intéressés qu'il tiendra audience au Tribunal du district de Sierre, avenue du Rothorn 2, le 9 décembre 1992, à 14 h. 15, en vue de statuer sur la demande d'homologation du concordat proposé par **Kwan Kai Hong, à Bluche**. Les créanciers qui seraient opposés à l'homologation du concordat pourront se présenter à cette audience pour y faire valoir leurs observations.

3960 Sierre, 17 novembre 1992 Le juge-instructeur III:
J.-P. Derivaz

Kollokationsplan im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung**Etat de collocation dans le concordat par abandon d'actif****Graduatoria nel concordato con abbandono dell'attivo**

(SchKG – LP – LEF 250, 316g)

Zug (11147)

Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung über die **Fitrag AG in Nachlassliquidation**, Zug, liegt der Kollokationsplan in der Kanzlei des Liquidators (RA Dr. Max Walter, Löwenstrasse 1, 8001 Zürich: 01 217 91 11; inkl. Forderungseingaben) und des Kantonsgerichtes Zug (Aabachstrasse 3, 6300 Zug: 042 25 31 36) während der Bürozeiten gegen telefonische Voranmeldung hin auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit der Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 20. November 1992 durch Rechtschrift (im Doppel) beim Kantonsgericht Zug einzureichen. Die Rechtsschrift hat einen Antrag auf eine konkret bezifferte neue Kollozierung der Forderung mitsamt geräffter Begründung zu enthalten. In derselben Art und Frist sind Klagen zu erheben, mit denen beabsichtigt wird, die Art und Weise der Kollozierung der Forderung eines oder mehrerer Gläubiger zu ändern.

8001 Zürich, 20. November 1992 Der Liquidator:
Dr. Max Walter

**Klare
unmissverständliche
Manuskripte
helfen Fehler
vermeiden**

Verschiedenes – Divers – Diversi

(SchKG – LP – LEF)

Berne (11087)

Rapport d'activité
Dans le concordat par abandon d'actif de **SSH Vibratronic SA en liquidation concordataire**, Bienne, le deuxième et dernier rapport d'activité est mis à disposition des créanciers, durant 10 jours, c'est-à-dire jusqu'au 1er décembre 1992, dans les bureaux de Fiduco, Fiduciaire pour l'Industrie et le Commerce SA, rue des Prés 135, Bienne.

2503 Bienne, 20 novembre 1992 Le liquidateur: Fiduco
Fiduciaire pour l'Industrie
et le Commerce SA

Bern (10780¹)

Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung
Im Spezialliquidationsverfahren gemäss Art. 134 VZG gegen die Firma **Sybag Systembau und Bauorganisations AG, Bern**, wird Montag, den 18. Januar 1993, 14.30 Uhr, im Bahnhofbuffet Spiez, 1. Stock, öffentlich versteigert:
Spiez Grundbuch Nr. 7058-5, enthaltend:
Stockwerkeigentum B 5, 84,58/1000 Miteigentum an der Liegenschaft GB Nr. 7058 (Wohnhaus Nr. 56) Studweid, Hondrichstrasse 56, Sonderrecht an der 4-Zimmer-Wohnung in 2. WG und Nebenraum, sowie Einstellplatz 1/26 Anteil an Spiez GB Nr. 3008.
Konkursamtliche Schätzung Fr. 410 000.–.
Die Versteigerung erfolgt auf Verlangen einer Grundpfandgläubigerin.

Eingabefrist für pfandversicherte Forderungen bis und mit 4. Dezember 1992 (Wert 18. Januar 1993).
Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 4. bis 13. Januar 1993 beim Konkursamt Niedersimmental, in Wimmis, zur Einsicht auf.
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und seitheriger Verordnungen aufmerksam gemacht.
Die Wohnung kann nach vorheriger Vereinbarung besichtigt werden Tel. 033 57 17 63.

Es ergeht an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Konkursamt innert der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig anzugeben, ob die Kapitalforderung fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch öffentliche Bücher festgestellt sind, von deren Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre Forderungen anzumelden. Der Forderungstitel ist der Anmeldung beizulegen.

3752 Wimmis, 10. November 1992 Konkursamt Niedersimmental:
U. Reusser

Solothurn (10781¹)

Spezialliquidation gemäss Art. 134 VZG
Das am 6. September 1991 über die **ESRA AG**, Postfach 318, **Oensingen**, eröffnete Konkursverfahren ist am 9. Dezember 1991 mangels Aktiven eingestellt worden.

Auf Verlangen einer Grundpfandgläubigerin wird bezüglich des folgenden Grundstücks das Liquidationsverfahren gemäss Art. 134 VZG durchgeführt:
Grundbuch Niedergösgen Nr. 483, 9 a 24 m², Dorf, Hausplatz Hofstatt Garten an der Hauptstrasse, Lederwarenfabrik Nr. 62, Wohnhaus mit Magazin und Werkstatt.
Die Grundpfandgläubiger mit gesetzlichen oder vertraglichen Pfandrechten haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden.
Eingabefrist: 2. Dezember 1992.

4710 Balsthal, 6. November 1992 Konkursamt Thal-Gäu

Solothurn (10935)

Inventar und Stellung von Abtretungsbegehren
Im summarischen Konkursverfahren über die **S & M Siegenthaler + Moll AG**, Industriestrasse 444, 4703 **Kestenholz**, liegt der Nachtrag zum Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht und Anfechtung auf.

Beschwerden auf Anfechtung des Inventars sind innerhalb 10 Tagen, von der öffentlichen Bekanntmachung an gerechnet, bei der kantonalen Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs (Obergericht) in Solothurn und allfällige Abtretungsbegehren nach Art. 260 SchKG innert derselben Frist beim Konkursamt Thal-Gäu in Balsthal einzureichen.

4710 Balsthal, 11. November 1992 Konkursamt Thal-Gäu

Aargau (11131)

Kollokationsplan und Inventar
Im Spezialliquidationsverfahren nach Art. 134 VZG der **Gewo AG**, mit Sitz in **Etzgen**, Rebmatstrasse 167, betreffend das Grundstück L. – und S. – Register Luzein, Parzelle Nr. 60, Plan Nr. 2, Vermessungspartelle Nr. 1378, Plan Nr. 31, liegt das Lastenverzeichnis den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Laufenburg, in Brugg, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Lastenverzeichnisses sind bis längstens 3. Dezember 1992 beim Bezirksgericht Laufenburg bzw. beim Gerichtspräsidium Laufenburg anhängig zu machen, ansonst dieser als anerkannt betrachtet wird.

5200 Brugg, 20. November 1992 Konkursamt Laufenburg
in Brugg

Neuchâtel (10841²)

Liquidation spéciale selon l'art. 134 ORI
La liquidation de la faillite de **Hugonet SA**, société anonyme ayant son siège à **Couvret**, prononcée le 15 juillet 1992, a été suspendue faute d'actifs suffisants et clôturée le 6 novembre 1992, selon l'art. 230 LP.
Sur demande d'un créancier gagiste, la liquidation est poursuivie en ce qui concerne l'immeuble suivant constitué en gage en sa faveur, dans le sens de l'art. 134 ORI:
Cadastré de Couvret

Parcelle 3436 Jorat Ateliers-bureaux 730 m²
Places-jardins 4222 m²

Délai pour les productions des créanciers hypothécaires et pour l'indication des servitudes: jeudi 3 décembre 1992.

2112 Môtiers, 13 novembre 1992 Office des faillites
Le préposé: C. Matthey

Neuchâtel (11020³)

Liquidation spéciale selon l'art. 134 ORI
Faillite: **Finacof S.A.**, toute opération à caractère financier, achat et vente d'immeubles, etc., société anonyme ayant son siège à **Neuchâtel**, faubourg de l'Hôpital 19.

Faillite prononcée le 19 novembre 1992, liquidation suspendue faute d'actifs suffisants et clôturée le 14 février 1992, selon l'art. 230 LP.
Liquidation poursuivie sur demande d'un créancier gagiste, selon l'art. 134 ORI, pour les immeubles suivants:

Cadastré de Lugano
Parcelles 8881, 8882, 8883, 8884, 8885, 8889, 8890, 8891, 8892, 8894, 8899, 8901, 8902, 8904, 8909, 8910, 8918, 8920, 8925, 8931, 8940, 8946, appartements et garages en PPE copropriétaire de la 1070, via Cl. Maraini.

Délai pour les productions des créanciers hypothécaires et pour l'indication des servitudes: 10 décembre 1992.

2001 Neuchâtel, 20 novembre 1992 Office des faillites
Le préposé: Y. Bloesch

**Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus – Titoli smarriti****Aufruf – Sommation – Diffida**

(OR – CO – CO 983, 984)

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Affoltern am Albis hat am 10. März 1992 den Aufruf folgender vermisster Schuldurkunde verfügt:

Namenschuldbrief für Fr. 20 000.–, ausgestellt am 29. September 1965 zugunsten der Sparkasse Wädenswil, in 8820 Wädenswil und lautend auf Albert Loebell, Alte Affolternstrasse 21, 8908 Hedingen, als Schuldner. Er lastet im 2. Rang auf der Liegenschaft Hedingen Kat.-Nr. 344 (vormals Kat.-Nr. 5449) des Albert Loebell als Eigentümer.

Der Besitzer dieses Schuldbriefes und jedermann, der über die Urkunde Auskunft geben kann, werden aufgefordert, sich innert Jahresfrist von der ersten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an zu melden und den Schuldbrief vorzulegen. Wird die Urkunde nicht innert Frist vorgelegt, wird der Titel für kraftlos erklärt. (476³)

8910 Affoltern am Albis, 12. März 1992 Die Gerichtsssekretärin:
lic. iur. S. Leu

Die Lebensversicherungspolice Nr. 804454 der Genfer Lebensversicherungsgesellschaft, gültig ab 1. März 1991, Versicherungsnehmer und versicherte Person: Thomas Peterhans, Florastrasse 8, 9220 Bischofszell, wird als vermisst gemeldet, daher öffentlich aufgegeben. Der allfällige Besitzer dieser Lebensversicherungspolice wird aufgefordert, diese binnen 6 Monaten dem Bezirksgerichtspräsidium Bischofszell in 8580 Amriswil vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung verlangt werden kann. (2127³)

8580 Amriswil, 17. November 1992 Gerichtspräsidium
Bischofszell

Die Lebensversicherungspolice Nr. 804278 der Genfer Lebensversicherungsgesellschaft, gültig ab 1. April 1991, Versicherungsnehmer und versicherte Person: Stefan Zaugg, obere Ghögstrasse 2, 9220 Bischofszell, wird als vermisst gemeldet, daher öffentlich aufgegeben.

Der allfällige Besitzer dieser Lebensversicherungspolice wird aufgefordert, diese binnen 6 Monaten dem Bezirksgerichtspräsidium Bischofszell in 8580 Amriswil vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung verlangt werden kann. (2128³)

8580 Amriswil, 17. November 1992 Gerichtspräsidium
Bischofszell

Es wird folgender Schuldbrief vermisst:

Inhaberschuldbrief, datiert 25. September 1967, erste Pfandstelle, Fr. 1 000 000.–, Maximalzinsfuß 6¼%, lastend auf dem zum Nachlass von Frau Adelheid Hübner-Heini gehörenden Grundstück an der Schwändi 15, 8157 Dielsdorf (Grundregisterblatt 65, Kat. Nr. 181, Plan Nm. 11 und 12).

Der Besitzer dieses Schuldbriefes und jedermann, der über die Urkunde Auskunft geben kann, werden aufgefordert, sich innert Jahresfrist zu melden und den Schuldbrief vorzulegen. Wird die Urkunde nicht innert Frist vorgelegt, wird der Titel kraftlos erklärt. (477³)

8157 Dielsdorf, 13. März 1992 Der Einzelrichter im summarischen Verfahren
des Bezirksgerichtes Dielsdorf

Le président du Tribunal civil du district de La Chaux-de-Fonds somme le ou les détenteurs inconnus de la cédule hypothécaire au capital de fr. 37 000.–, no 171, inscrite le 17 novembre 1965, grevant en 2e rang avec profit des cases libres l'art. 9406 du cadastre de La Chaux-de-Fonds, d'avoir à la produire au greffe du Tribunal de La Chaux-de-Fonds, dans le délai d'une année dès la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (2120³)

2300 La Chaux-de-Fonds, 16 novembre 1992 Le président du Tribunal civil:
Yves Fiorellino

Le président du Tribunal civil du district de La Chaux-de-Fonds somme le ou les détenteurs inconnus des 2 obligations de caisse de la Banque Procrédit, succursale La Chaux-de-Fonds, comptes 12.108008 et 12.108009, de fr. 1000.– chacune, à 7,50%, échéance au 4 juillet 1993, d'avoir à la produire au greffe du Tribunal de La Chaux-de-Fonds, dans un délai de 6 mois dès la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (2121³)

2300 La Chaux-de-Fonds, 16 novembre 1992 Le président du Tribunal civil:
Yves Fiorellino

Le président du Tribunal civil du district de Lavaux somme le détenteur inconnu du titre suivant de le déposer jusqu'au 20 mars 1993 au greffe du Tribunal, sous peine d'en voir prononcer l'annulation: cédule hypothécaire au porteur de fr. 150 000.–, 1er rang, intérêt maximum 7%, constituée le 25 novembre 1963, inscrite au registre foncier de Lavaux sous no 102 316, grevant la parcelle no 959 dont Charles Hahn est propriétaire à Savigny. (497³)

1096 Cully, 20 mars 1992 Le président:
Denis Tappy

Par ordonnance du 29 juin 1992 le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève somme le inconnu de la cédule hypothécaire au porteur de fr. 20 000.–, inscrite le 6 octobre 1958 au registre foncier sous PJB 2650, lettre B, grevant au 2e rang la parcelle 165, feuille 9 de la commune du Grand-Saconnex, propriété de M. Silla Vachagandhy, de la produire et de la déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève dans le délai d'une année dès la première insertion des présentes publications faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (1157³)

1211 Genève 3, 29 juin 1992 G. Reymond, greffier

Par ordonnance du 16 novembre 1992 le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève somme le détenteur inconnu du certificat d'actions pour une action au porteur no 50, de fr. 1000.–, de la société Chelsy SA, à Genève, de la produire et de la déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève dans le délai de 6 mois dès la première insertion des présentes publications, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (2122³)

1211 Genève 3, 16 novembre 1992 G. Reymond, greffier

Le détenteur du titre suivant:

Livret de dépôts Banque Cantonale Vaudoise au porteur, no 33.56.26, créancier de fr. 1930.85, créé le 22 octobre 1984, propriété de Pierre-Alain Varrin, à Chapelle-sur-Moudon, est sommé de me le produire jusqu'au 12 juillet 1993, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. No 2/92/0080. (2123^b)

1014 Lausanne, 13 novembre 1992 Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: J.-J. Rognon

Le détenteur du titre suivant:

Livret de dépôts Banque Cantonale Vaudoise au porteur, no 343 133, créancier de fr. 14 087.90, créé le 2 septembre 1991, propriété de Paul Banderet, à Champagne, est sommé de me le produire jusqu'au 12 juillet 1993, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. No 2/92/0079. (2124^b)

1014 Lausanne, 13 novembre 1992 Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: J.-J. Rognon

Par ordonnance du 16 novembre 1992 le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève somme le détenteur inconnu de la cédule hypothécaire nominative de fr. 60 000.-, inscrite le 25 avril 1952 au registre foncier sous PJB 936, lettre A, grevant au 1er rang la parcelle 2502, plan 67 de la commune de Genève, section Petit-Saconnex, propriété de Walter Staebler, de la produire et de la déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève dans le délai d'une année dès la première insertion des présentes publications, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (2125^b)

1211 Genève 3, 16 novembre 1992 G. Reymond, greffier

Il Pretore di Locarno-Città, richiamato il decreto 16 novembre 1992 diffusa l'eventuale sconosciuta detentore della cartella ipotecaria al portatore di fr. 170 000.-, emessa il 30 dicembre 1988, d.g. 20832, gravante in 2° rango la particella n. 5216 RFD di Locarno, di proprietà di Hermsdorf Jacqueline nata Jungmans, Locarno 5, a produrla alla scrivente Pretura entro il 30 novembre 1993, sotto comminatoria dell'ammortamento. (2126^b)

6601 Locarno, 16 novembre 1992 Il Pretore: Avv. E. Borioli

Kraftloserklärung – Annulation – Annullamento

(OR–CO–CO 971, 977, 986)

Die Kassenobligation Nr. 3484 der Raiffeisenbank Sommeri Oberaach über Fr. 5000.-, Zinsfuss 4.75%, Laufzeit 1984 bis 22. Februar 1989, lautend auf den Inhaber, mit Coupon Nrn. 3 bis 5, fällig am 22. Februar 1987/88/89, wird kraftlos erklärt. (2142)

8580 Amriswil, 17. November 1992 Bezirksgerichtspräsident Bischofszell

Der erstmals im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 221 vom 14. November 1991, S. 4891, als vermisst aufgeführte Namensschuldbrief über Fr. 20 000.- vom 12. Dezember 1967, Beleg IV/1400, zugunsten von Friedrich Lüthi sel., Heimiswil, und lastend auf den Liegenschaften Heimiswil-Grundbuchblätter Nrn. 624/30 im 3. Rang, Nr. 623, im 2. Rang und Nrn. 631/2 im 1. Rang, Maximalzinsfuss 6%, ist dem Richter innert angesetzter Frist nicht vorgewiesen worden und wird hiermit kraftlos erklärt. (2133)

3400 Burgdorf, 16. November 1992 Der Gerichtspräsident II: Urech

Es werden kraftlos erklärt:

- Schuldbrief Fr. 2000.-, angegangen am 11. Januar 1907, im 14. Rang, Vorgang: Fr. 28 000.-;
 - Schuldbrief Fr. 4000.-, angegangen am 1. Februar 1908, im 15. Rang, Vorgang: Fr. 30 000.-;
 - Schuldbrief Fr. 4000.-, angegangen am 2. Februar 1908, im 16. Rang, Vorgang: Fr. 34 000.-;
 - Schuldbrief Fr. 3000.-, angegangen am 15. November 1911, im 17. Rang, Vorgang: Fr. 38 000.-;
 - Schuldbrief Fr. 5000.-, angegangen am 1. Juli 1946, im 18. Rang, Vorgang: Fr. 41 000.-;
 - Schuldbrief Fr. 5000.-, angegangen am 1. August 1946, im 19. Rang, Vorgang: Fr. 46 000.-;
 - Schuldbrief Fr. 8000.-, angegangen am 1. April 1958, im 20. Rang, Vorgang: Fr. 51 000.-;
 - Schuldbrief Fr. 10 000.-, angegangen am 20. April 1975, im 21. Rang, Vorgang: Fr. 59 000.-;
- alle haftend auf den Grundstücken Nrn. 158, 159, 165 und 402, Grundbuch Eschenbach. (2143)

6280 Hochdorf, 17. November 1992 Der Amtsgerichtspräsident II von Hochdorf: lic. iur. O. Betschart

Folgender Schuldbrief wird kraftlos erklärt:

Ein Schuldbrief von Fr. 9500.-, vom 24. April 1957, Beleg II/9975 und 22. Dezember 1976, Beleg IV/3058, Maximalzinsfuss 8%, lastend auf Rüderswil-Grundbuchblatt Nr. 973 im 1. Rang zugunsten Arn-Hertig Marie, Wangenried, 4705 Wangen an der Aare. (2134)

3550 Langnau im Emmental, 17. November 1992 Der Gerichtspräsident: Meuter

Das nachstehend genannte und als vermisst aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichnenden Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden und wird hiermit gemäss Art. 870 ZGB kraftlos erklärt:

Namensschuldbrief zugunsten der Ersparniskasse des Amtsbezirks Laupen von Fr. 6000.- vom 10. September 1924, Beleg I/1010, lastend im 3. Rang auf Laupen-GB Nr. 135, des Ernst und der Edith Bütschi-Schönenberger. Der Schuldbrief ist im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 196 vom 10. Oktober 1991, S. 4376, erstmals als vermisst aufgerufen worden. (2136)

3177 Laupen, 17. November 1992 Der Gerichtspräsident: Gugger

Die nachstehend genannten und als vermisst aufgerufenen Wertpapiere sind dem unterzeichnenden Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden und werden hiermit gemäss Art. 870 ZGB kraftlos erklärt:

1. Eigentümerschuldbrief von Fr. 18 000.- vom 8. März 1932, Beleg I/1722, haftend im 1. Rang auf Neueneegg-Grundbuchblatt Nr. 174 der Klara Martha Wyss-Lüthi;

2. Eigentümerschuldbrief von Fr. 25 000.- vom 19. Dezember 1967, Beleg II/5555, haftend im 9. Rang auf Neueneegg-Grundbuchblatt Nr. 431 der Erbgemeinschaft Emil Mauchhofer. Die Schuldbriefe sind im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 221 vom 14. November 1991, S. 4891, erstmals als vermisst aufgerufen worden. (2137)

3177 Laupen, 17. November 1992 Der Gerichtspräsident: Gugger

Das nachstehend genannte und als vermisst aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichnenden Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden und wird hiermit gemäss Art. 870 ZGB kraftlos erklärt:

Schuldbrief von Fr. 24 000.- vom 29. März 1961, Beleg II/3389, haftend im 2. Rang auf dem Grundstück-Ferenbalm-Gbbl. Nr. 2554 des Gottfried Ramstein sel. Der Schuldbrief ist im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 159 vom 20. August 1991, S. 3651, erstmals als vermisst aufgerufen worden. (2138)

3177 Laupen, 17. November 1992 Der Gerichtspräsident: Gugger

Nach Ablauf der Auskündigungsfrist werden die folgenden Werttitel für kraftlos erklärt:

- a. Namenaktie Nr. 00821 der AG Luftseilbahn Klosters-Gotschnagrat-Parsenn (LKP), Klosters, lautend auf Anna Wittwer-Compagnoni, Klosters, nom. Fr. 500.-, ohne Couponsbogen
- b. Inhaberkarten Nrn. 00157 bis 00159 der AG Luftseilbahn Klosters-Gotschnagrat-Parsenn (LKP), Klosters, à nom. Fr. 500.-, ohne Couponsbogen
- c. Namenaktien Nr. 284 und Nr. 684 der AG Skilift Parsenn-Furka, Klosters, lautend auf Anna Wittwer-Compagnoni, Klosters, à nom. Fr. 500.-, inkl. Couponbogen mit Coupons Nr. 9 und folgende. (2135)

7242 Luzern, 16. November 1992 Bezirksgerichtspräsident Oberlandquart: D. Kästli

Es wird kraftlos erklärt:

Fr. 1 000 000.- Inhaberkarte mit Grundpfandverschreibung, im 2. Rang, Angangsdatum 22. März 1990, mit einem Vorgang von Fr. 500 000.-, lastend auf Grundstück Nr. 3691, Grundbuch Luzern, rechtes Ufer, Schädritstrasse (offenes Land). (2141)

6000 Luzern 5, 17. November 1992 Der Amtsgerichtspräsident I von Luzern-Stadt: i. V. Weiss

Mit Entscheid des Gerichtspräsidentiums Kulm vom 16. November 1992 wurden kraftlos erklärt:

Fr. 12 000.- Namensschuldbrief vom 13. Juli 1942, im 1. Rang
Fr. 10 500.- Inhaberschuldbrief vom 24. November 1943, im 2. Rang
beide Titel haftend auf GB Gontenschwil Nr. 2358, Parzelle 2431, auf die Bank in Menziken als Gläubigerin und die Erbgemeinschaft Fritz Sommerhalder-Gautschi, 1917, von und in Gontenschwil als Schuldnerin lautend. (2131)

5726 Unterkulm 16. November 1992 Gerichtspräsident Kulm

Par ordonnance du 16 novembre 1992 le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève a prononcé l'annulation des actions contentieuses dans les certificats d'actions nos 00001, 00014, 00038, 00049, 00050 à 00060 de la société Uniship United Shipping Agencies SA. (2139)

1211 Genève 3, 16 novembre 1992 G. Reymond, greffier

Par ordonnance du 16 novembre 1992 le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève a prononcé l'annulation de la cédule hypothécaire au porteur de fr. 20 000.-, inscrite le 3 juillet 1970 au registre foncier sous PJB 2224, lettre R, grevant au 2e rang et en concours avec 8 autres cédules, la parcelle no 1499, plan 2, de la commune de Genève, section Cité, propriété de la SI Le Galife SA à Genève. (2140)

1211 Genève 3, 16 novembre 1992 G. Reymond, greffier

Le 13 novembre 1992, j'ai prononcé l'annulation du titre suivant: Cédule hypothécaire au porteur de fr. 50 000.-, 1er rang, intérêt maximum 6%, inscrite le 19 décembre 1946 sous no 216 616 du registre foncier de Lausanne, grevant la parcelle 1646, plan feuille 51 de la commune de Pully, lieu dit avenue de Rochetaz no 39, anciennement propriété de Me Jean-Jacques Cotty, à Echandens 2/91/0056. (2129)

1014 Lausanne, 13 novembre 1992 Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: J.-J. Rognon

Le 13 novembre 1992, j'ai prononcé l'annulation du titre suivant: fr. 5000.-, bon de caisse Banque Cantonale Vaudoise, au porteur, 5 ans, soit du 1er mars 1989 au 1er mars 1994, 5% l'an, 1 x fr. 5000.-, série 5 G, n. 8597 avec coupons au 1er mars 1992 et suivants attachés, propriété de Denise Gyger, à Préverenges. 2/92/0031. (2130)

1014 Lausanne, 13 novembre 1992 Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: J.-J. Rognon

Le 13 novembre 1992, j'ai prononcé l'annulation du titre suivant: Livret d'épargne Banque Vaudoise de Crédit au porteur, no 778 022, créancier de fr. 2490.80, créé le 8 décembre 1989, propriété de Charles Gagnaux, à Payerne. 2/92/0029. (2132)

1014 Lausanne, 13 novembre 1992 Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: J.-J. Rognon

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Anlagefondsreglement:

Antrag um Änderung eines Anlagefondsreglementes

Am Freitag, 29. Januar 1993, 8.15 Uhr, wird vor dem Zivilgericht Basel-Stadt, Bäumleingasse 3, 2. Stock links, Saal 3, über das durch die «Interfonds» Internationale Investmenttrust-Gesellschaft, c/o Schweizerischer Bankverein, Aeschenplatz 6, 4002 Basel, vorgelegte Gesuch zur Bewilligung von Änderungen der nachfolgend angeführten Fondsreglemente verhandelt, wozu die Anleger eingeladen sind. Die Anleger können ihre Einwendungen schriftlich oder in der Verhandlung auch mündlich anbringen.

America Valor Schweizerischer Anlagefonds für amerikanische Wertschriften

Anglo Valor Anlagefonds für englische Wertschriften

Asia Portfolio

France Valor Anlagefonds für französische Wertschriften

Germania Valor Anlagefonds für deutsche Wertschriften

Gold Portfolio

Iberia Valor

Ital Valor Anlagefonds für italienische Wertschriften

Japan Portfolio Schweizerischer Anlagefonds für japanische Wertschriften

SBC 100 Index Fund Switzerland Anlagefonds basierend auf dem SBV 100-Index der Schweizer Aktien

Universal Fund Anlagefonds für Aktienwerte europäischer und überseeischer Industrieländer

Convert Bond Selection Anlagefonds für Wandelobligationen

Dollar Bond Selection Anlagefonds für US-Dollar-Obligationen

D-Mark Bond Selection Anlagefonds für D-Mark-Obligationen

Ecu Bond Selection Anlagefonds für Ecu-Obligationen

Florin Bond Selection Anlagefonds für holländische Gulden-Obligationen

Swiss Foreign Bond Selection Anlagefonds für Schweizer-Franken-Auslandobligationen und Notes

Sterling Bond Selection Anlagefonds für Pfund-Sterling-Obligationen
Universal Bond Selection Internationaler Anlagefonds für Obligationen und aus Wandelrechten bezogene Aktien

Yen Bond Selection Anlagefonds für Yen-Obligationen.

Die Fondsleitung bzw. Depotbank der vorgenannten Anlagefonds stellen hiermit, gestützt auf Art. 9 Abs. 3 AFG, das Begehren, die folgenden Änderungen der Fondsreglemente der genannten Anlagefonds zu bewilligen:

Art. 10, lit. e

(AsiaPortfolio: Art. 10, lit. f; GoldPortfolio: Art. 10, lit. j; Convert Bond Selection: Art. 10, lit. g; Universal Fund: Art. 2, lit. h.)

Bisherige Fassung:

Options-, Futures und Termingeschäfte sind nur im Rahmen der durch die Aufsichtsbehörde erlassenen Weisungen (Rundschreiben) zulässig.

Neue Fassung:

Options-, Futures- und Termingeschäfte sowie die Wertpapierleihe («Securities Lending») sind nur im Rahmen der durch die Aufsichtsbehörde erlassenen Weisungen (Rundschreiben) zulässig. (A 3226¹)

4001 Basel, 14. Oktober 1992 Zivilgericht Basel-Stadt: Prozesskanzlei

Anmeldung von Luftfahrzeugen zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch

Stöckli Patrik, Hechtweg 5, 8808 Pfäffikon SZ, meldet das Luftfahrzeug

Typ: MDD 369E

Werknummer: 0282E

Immatrikulation: HB-XTI

zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch (Register für Luftfahrzeughypotheken) an.

Nach Art. 11 Abs. 1 der Vollziehungsverordnung zum Bundesgesetz über das Luftfahrzeugbuch (LBV; SR 748.217.11) sind binnen 30 Tagen schriftlich und im Doppel beim Bundesamt für Zivilluftfahrt, 3003 Bern, anzumelden:

a. allfällige Einsprachen gegen die Aufnahme des Luftfahrzeuges unter Angabe der Gründe;

b. allenfalls bestehende dingliche Rechte, Ansprüche auf Begründung dinglicher Rechte oder auf Eintragung einer Vormerkung, unter Angabe der Beweismittel und Vorlage allfälliger Urkunden, ansonst Verzicht auf das dingliche Recht oder die Eintragung einer Vormerkung angenommen wird. (A 3605)

3003 Bern, 16. November 1992 Bundesamt für Zivilluftfahrt
Der Verwalter des Luftfahrzeugbuches

Öffentliches Inventar

ausgekündet mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden innert der Eingabefrist anzumelden, ansonst die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB).

Rechnungsruf: **Kopp René**, 1932, von Niederörs, in **Baden** wohnhaft gewesen, gestorben am 15. Oktober 1992.

Eingaben an die Gemeindekanzlei Baden.

Frist bis 23. Dezember 1992. (A 3607^b)

5400 Baden, 17. November 1992 Gerichtspräsident Baden: E. Kammermann

Öffentliches Inventar – Rechnungsruf

gemäss Art. 580 ff. ZGB

Erblasser: **Heller Hans**, geb. 6. Mai 1939, des Max sel., ledig, von Erlinsbach AG, in 4658 **Däniken**, Kürzstrasse 25.

Eingabefrist: Die Gläubiger und Schuldner, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, werden aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis mit 7. Dezember 1992, bei Gefahr des Ausschlusses für Gläubiger gemäss Art. 590 ZGB, bei der Amtschreiberei Olten-Gösgen, in 4600 Olten, Amthausquai 23, einzureichen.

Die Eingaben sind Wert 15. August 1992 (Todestag) zu berechnen. (A 3439¹)

4600 Olten, 27. Oktober 1992 Amtschreiberei Olten-Gösgen

Öffentliches Inventar – Auflage

Das öffentliche Inventar über den Nachlass des am 23. April 1992 verstorbenen *Stemmler Alfons Peter*, geboren am 12. November 1913, wohnhaft gewesen Seminarstrasse 104, 8057 Zürich, liegt den Beteiligten bis zum 23. Dezember 1992 bei uns zur Einsicht auf. (A 3606)

8042 Zürich, 12. November 1992

Notariat Unterstrass-Zürich
Schaffhauserstrasse 2, Postfach, Zürich:
H. Hugentobler

Aufforderung gemäss Art. 89 HReg V

Eurotransport AG in Liq., Basel
Horburg Immobilien AG in Liq., Basel
Interplanung Basel AG in Liq., Basel
Matroba Modes SA, Basel

Diese Gesellschaften sollen gemäss Art. 89 HReg V von Amtes wegen im Handelsregister gelöscht werden.
Ein allfälliges Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragungen ist innert 30 Tagen schriftlich und begründet bei der unterzeichneten Amtsstelle geltend zu machen, andernfalls die Löschung in die Wege geleitet wird. (A 3608)

4001 Basel, 16. November 1992

Handelsregister Basel-Stadt

Aufforderung gemäss Art. 66 Abs. 2 HReg V

Über die *Stop-Taxi, M. Alder, Inh. E. Burchia & Co.*, mit Sitz in *Herisau*, wurde am 1. Oktober 1992 der Konkurs eröffnet. Das Verfahren wurde am 21. Oktober 1992 mangels Aktiven eingestellt. Sofern nicht innert 3 Monaten seit dieser Publikation begründete Einsprache gegen diese Aufforderung beim unterzeichneten Handelsregisteramt erhoben wird, wird die Gesellschaft von Amtes wegen gelöscht. (A 3610)

9100 Herisau, 17. November 1992

Handelsregisteramt des
Kantons Appenzell A. Rh.

Aufforderung gemäss Art. 89 HReg V

GHA Goldhandels AG Küsnacht, in Küsnacht am Rigi
Wird nicht innert 30 Tagen seit dieser Publikation beim Handelsregister Schwyz ein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung des Eintrages der erwähnten Gesellschaft schriftlich geltend gemacht, so wird sie im Handelsregister von Amtes wegen gelöscht. (A 3609)

6430 Schwyz, 16. November 1992

Handelsregister Schwyz

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Kunststoffwerk Kunz AG, Affoltern am Albis****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 19. Oktober 1992 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Der notwendige Handelsregistereintrag ist am 2. November 1992 in Zürich erfolgt.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich begründet bis spätestens 30 Tage seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufs beim Liquidator, Jürg Dolder, Chüleweg 17, 8912 Obfelden, geltend zu machen. (A 3612^b)

8910 Affoltern am Albis, 14. November 1992

Der Liquidator:
Jürg Dolder

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**Aare-Hochrhein-Schiffahrt AG, Basel**

(früher in Rekingen AG)

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aare-Hochrhein-Schiffahrt AG, Basel, vom 10. November 1992 hat die Fusion der Gesellschaft mit der Schweizerischen Reederei und Neptun AG, Basel, beschlossen. Aktiven und Passiven der Aare-Hochrhein-Schiffahrt AG gehen gemäss Fusionsvertrag vom 10. November 1992 aufgrund der Bilanz per 1. Januar 1992 an die Schweizerische Reederei und Neptun AG über. Die Aare-Hochrhein-Schiffahrt AG ist aufgelöst.

Allfällige Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb Monatsfrist seit der dritten Publikation bei der Schweizerischen Reederei und Neptun AG, Wiesendamm 4, 4019 Basel, anzumelden. (A 3613^a)

4019 Basel, 17. November 1992

Der Verwaltungsrat
der Schweizerischen Reederei und Neptun AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Arbale SA en liq., Basel****Erste Veröffentlichung**

Mit Eintrag vom 13. April 1992 wurde die Gesellschaft in Anwendung von Art. 88a HReg V von Amtes wegen als aufgelöst erklärt.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet, schriftlich und mit Begründung beim Liquidator, Raoul Gintzburger, rue du Rhône 31, 1204 Genf, anzumelden. (A 3614^a)

1204 Genf, 20. November 1992

Die Liquidatoren

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**Rhenus Beteiligungen AG, Basel****Erste Veröffentlichung**

Gemäss Fusionsvertrag vom 11. Dezember 1991 sind die Aktiven und Passiven der Rhenus Beteiligungen AG, Basel, aufgrund der Fusionsbilanz per 30. September 1991 nach Massgabe von Art. 748 OR auf die Rhenus Aktiengesellschaft für Schifffahrt und Spedition, in Basel, übergegangen.

Die Gesellschaft wird aufgelöst ohne Liquidation im Sinne von Art. 748 OR. Die Gläubiger der aufzulösenden Rhenus Beteiligungen AG, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innert Monatsfrist nach der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt, ihre Forderung zwecks Befriedigung oder Sicherstellung bei Dr. Ch. Brückner, Notar, Bäumleingasse 22, Postfach 1564, 4001 Basel, anzumelden. (A 3615^b)

4001 Basel, 16. November 1992

Rhenus AG für Schifffahrt
und Spedition

**Liquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 742 et 745 CO****Rein et Hotz S.A. en liquidation, Boudry****Première publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 29 octobre 1992, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit dans un délai d'un mois dès la troisième publication, auprès de la liquidatrice, la Fiduciaire Manrau Frossard, avenue Fornachon 29, 2034 Peseux. (A 3616^a)

2034 Peseux, 17 novembre 1992

La liquidatrice

**Liquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 742 et 745 CO****Hôtel des Alpes SA en liquidation, Champéry****Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 20 août 1992 a décidé la liquidation de la société et son entrée en liquidation.

En conséquence, les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit à Hôtel des Alpes SA, en liquidation, c/o Fiduciaire J.-P. Roch, case postale 66, 1870 Monthey 1, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 3621^b)

1870 Monthey 1, 30 octobre 1992

L'administrateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 742 et 745 CO****Mak Editions en liquidation, Ependes****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 4 novembre 1992 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis entre les mains du liquidateur, Maurice Gieriens, 1163 Etoy VD. (A 3617^b)

1731 Ependes, 17 novembre 1992

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 742 et 745 CO****Siecit, Société d'Investissements dans des
Entreprises Commerciales, Industrielles et
Technologiques S.A., en liquidation, Fribourg****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 19 octobre 1992 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, pièces justificatives à l'appui, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur M. Franz Xavier Schön, 6914 Carona TI. (A 3618^b)

6914 Carona, 19 octobre 1992

Le liquidateur:
Franz Xavier Schön

**Liquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 742 et 745 CO****HPI Holding Privé d'Investissements
en liquidation, Genève****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 13 novembre 1992 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 31 décembre 1992 auprès de la Société de Contrôle Fiduciaire SA, rue Ami-Lullin 4, à Genève. (A 3619^b)

1200 Genève, 17 novembre 1992

La liquidatrice

**Liquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 742 et 745 CO****Munparlo Corporation S.A. en liquidation,
Genève****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 29 octobre 1992 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la société en liquidation, rue Belot 6, c/o Me André de Pfyffer, avocat. (A 3620^b)

1200 Genève, 20 novembre 1992

Le liquidateur:
Me André de Pfyffer

**Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung
an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****Behr Elektronik AG, Grenchen****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Behr Elektronik AG, Grenchen, vom 9. November 1992 hat beschlossen, das Aktienkapital von Fr. 750 000.– auf Fr. 200 000.– herabzusetzen durch Rückzahlung und Annullierung von 550 Inhaberaktien zu je Fr. 1000.– Nennwert.

Den Gläubigern der Gesellschaft wird im Sinne von Art. 733 OR bekanntgegeben, dass sie innert einer Frist von 2 Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen bei Behr Elektronik AG, Grenchen, Befriedigung bei Fälligkeit oder, falls keine Fälligkeit vorliegt, Sicherstellung verlangen können, wobei andernfalls Verzicht auf Sicherstellung angenommen wird. Die Schulden werden bei Fälligkeit auch ohne Forderungsanmeldung beglichen. (A 3629^a)

2540 Grenchen, 17. November 1992

Behr Elektronik AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Kindler Verlag AG in Liquidation, Lachen****Erste Veröffentlichung**

Im Zusammenhang mit der Liquidation der obgenannten Gesellschaft werden allfällige Gläubiger gemäss Art. 742 OR hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 14 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs bei der unterzeichnenden Liquidatorin anzumelden. (A 3621^b)

8022 Zürich, 20. November 1992

Die Liquidatorin:
A tag Ernst & Young AG,
Bleicherweg 21, Zürich

**Liquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 742 et 745 CO****Emec S.A., en liquidation, Lausanne****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 3 novembre 1992 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les éventuels créanciers sont invités à produire leurs créances par écrit à la liquidatrice: Alice Bourbon, route de St-Cergue 46, 1295 Tannay, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 3622^b)

1295 Tannay, 20 novembre 1992

Par ordre de la liquidatrice

**Liquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 742 et 745 CO****Lygren Maritime Services SA, Nyon****Troisième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 22 octobre 1992, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, au siège de liquidation de la société, à M. Daniel Ruchonnet, c/o Etude Mes Magnin & Dunand, rue Charles-Bonnet 2, 1206 Genève. (A 3541^b)

1206 Genève, 9 novembre 1992

Le liquidateur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**F & D Treuhand AG, St. Gallen****Erste Veröffentlichung**

Die Gesellschaft wurde von Amtes wegen aufgelöst (Schweizerisches Handelsamtsblatt vom 11. August 1992).

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, beim Liquidator der F & D Treuhand AG, der Firma Bürgschaft und Treuhand AG, Rosenbergstrasse 69, 9000 St. Gallen, anzumelden. (A 3623^b)

9000 St. Gallen, 16. November 1992

Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Stal Industriekälte AG in Liquidation, Urdorf****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. Oktober 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist beim Liquidator der Gesellschaft, René Zanoni, c/o Stal Industriekälte AG in Liquidation, Steinackerstrasse 35, 8902 Urdorf, schriftlich und begründet anzumelden. (A 3624^b)

8902 Urdorf, 16. November 1992

Der Liquidator:
R. Zanoni

**Liquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 742 et 745 CO****MHS Malas Participations S.A.,
en liquidation, Vouvry****Première publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 8 mai 1991, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, auprès du liquidateur, Jacques Heyer chez Heyer Management S.A., route de Frontenex 100, à Genève. (A 3611^b)

1200 Genève, 16 novembre 1992

Le liquidateur:
Jacques Heyer

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Rusterholz AG in Liquidation, Schreinerei-
Glaserei, Wädenswil****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. Oktober 1992 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Publikation dieses Aufrufs schriftlich bei der Liquidatorin, Margrit Rusterholz, Kreuzstrasse 3, 8820 Wädenswil, anzumelden. (A 3625^b)

8820 Wädenswil, 17. November 1992

Die Liquidatorin:
Margrit Rusterholz

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Hemag AG in Liquidation, Zug****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Hemag AG vom 11. November 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich und begründet bei den Liquidatoren Otto Soler und Alex Krüger, c/o Frau Edith Platner, Artherstrasse 6, 6300 Zug, anzumelden. (A 3627^b)

6300 Zug, 11. November 1992

Die Liquidatoren

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Paynes AG in Liquidation, Zug****Erste Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. November 1992 die Liquidation beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Publikation des Schuldenrufs in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Paul Speck, c/o Inter Consumer Goods AG, Gotthardstrasse 3, 6300 Zug, anzumelden. (A 3626^b)

6300 Zug, 17. November 1992

Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Arber Moda AG in Liquidation, Zürich****Erste Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 9. November 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich beim Liquidator Willy Arber, Rebbergsstrasse 15, 8425 Oberembrach, anzumelden. (A 3628^b)

8425 Oberembrach, 17. November 1992

Der Liquidator:
Willy Arber

Marken—Marques—Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum—Office fédéral de la propriété intellectuelle—Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen und Erneuerungen—Enregistrements et renouvellements—Registrazioni e rinnovi

Hinterlegungsdatum: 28. Februar 1992 **396756**
 Georg Utz AG, Augraben 4, 5620 Bremgarten AG



Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 259907. Schutz ab 28. Februar 1992.

Halb- und Fertigfabrikate aus Kunststoff, nämlich Transport- und Lagereinrichtungen, einschliesslich Rohrkuppelungen, Gestelle, Regale, Schränke, Kasten, Werkbänke, Roller und Kleinwagen; Behälter und Gebinde aller Art aus Kunststoff, einschliesslich solche für Transport und Lagerung (auch stapelbare), für Haushalt, Camping und Grossküchen, für die Nahrungsmittelindustrie, für die chemische Industrie, die Fahrzeugindustrie sowie für Büro, Gewerbe und Handel; Haushaltartikel, nämlich Haspel und Wäscheleinen, Wäscheklammern, Wäschekörbe, Stopfringe, Wäschetrühen, Badewannen, Küchenbeutel, Halter für Säcke und Beutel, Giesskannen, Blumentöpfe und -schalen, Tierfutterglocken und Geflügeltränken, Schaufeln, Bestecke, Spachtel und Schaber, Gebäckformen, Pressen, Mix- und Rührbecher, Garnierspritzen, kleine Schneid- und Zerkleinerungsgeräte, Tablette, Trichter, Selbstklebefolien und Tischdecken; Pannendreiecke, Kunststoffteile von sanitären Installationen, Fahrzeugen und Waffen, inklusive Zielscheiben; Werkzeuge, elektrische Haushaltapparate.
 Int. Kl. 7, 8, 9, 11, 12, 13, 16, 17, 20, 21, 22, 24, 28
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 4. März 1992 **396757**
 Distreal AG, Sägestrasse 5, 4104 Oberwil BL



DR DOOLITTLE'S

Lebensmittel, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, pharmazeutische Erzeugnisse, Präparate zur Gesundheitspflege, diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Bekleidungsstücke, Spiele, Biere, Mineralwässer, Fruchtsäfte.
 Int. Kl. 3, 5, 25, 28 bis 32
 Handel.

Hinterlegungsdatum: 9. März 1992 **396758**
 Kündig AG, Hofstrasse 95, 8620 Wetzikon ZH 1



Schleifmittel auf Unterlage, Schleifbänder.
 Int. Kl. 3, 7, 8
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 13. März 1992 **396759**
 E + CC Electronic + Computer Cleaning AG,
 Usterstrasse 19, 8001 Zürich



Elektrisches Sprühreinigungsgerät für die Reinigung von Elektronikgeräten und Computern; Reinigungsmittel für die Reinigung von Elektronikgeräten und Computern.
 Int. Kl. 3, 9
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 13. März 1992 **396760**
 Agro-Data AG, Wassergrube 6, 6210 Sursee



Software-Paket für Dienstleistungs-, Handels- und Produktionsbetriebe.
 Int. Kl. 9
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 16 mars 1992 **396761**
 Hanowa, Hans Noll, Dufourstrasse 17,
 2500 Bienne



hanowa

Renouvellement de la marque no 256415. Protection à partir du 5 janvier 1992.

Montres et parties de montres.
 Cl. int. 14
 Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 16. März 1992 **396762**
 International Business Machines Corporation, Old Orchard Road, Armonk (NY 10504, Vereinigte Staaten von Amerika)

ULTIMEDIA

Computer und Computerprogramme; Handbücher zur Verwendung mit Computern und Computerprogrammen.
 Int. Kl. 9, 16
 Fabrikation und Handel.
 Prioritätsanspruch: USA, 31. Januar 1992.

Hinterlegungsdatum: 16. März 1992 **396763**
 Armando Good, via B. Rusca 6, 6600 Locarno



Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 257521. Schutz ab 24. Januar 1992.

Schmuck in Edelmetall.
 Int. Kl. 14
 Fabrikation und Handel.
 Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 2688.

Hinterlegungsdatum: 17. März 1992 **396764**
 Badische Tabakmanufaktur Roth-Händle Gesellschaft mit beschränkter Haftung, D-W-Lahr (Baden, Deutschland)



Erneuerung mit Übertragung von Badische Tabakmanufaktur Roth-Händle GmbH & Co., Lahr (Deutschland), der Marke Nr. 257405. Schutz ab 31. Januar 1992.

Rauch-, Kau- und Schnupftabak, Zigarren, Zigarillos und Zigaretten.
 Int. Kl. 34
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 17 mars 1992 **396765**
 Hankook Tire Mfg. Co., Ltd., 365, Shindorim-dong, Kooro-ku, Seoul (République de Corée)



Roues, pneus, tubes pour véhicules, chambres à air et valves de bandages pour véhicules, pare-boue.
 Cl. int. 12
 Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 9 juillet 1992 **396766**
 Burrus Holding SA, 2926 Boncourt



Cigarettes fabriquées sous emploi de tabac américain.
 Cl. int. 34
 Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 1er juin 1990 **396767**
 Macromedia, Inc., 600 Townsend Street,
 San Francisco (CA 94103, Etats-Unis d'Amérique)

AUTHORWARE

Programmes d'ordinateur, software et manuels y relatifs.
 Cl. int. 9
 Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 26. Juni 1992 **396768**
 Hugo Benzing KG, Daimlerstrasse 49,
 D-W-7015 München (Deutschland)

BENZING IDEAL SCHEIBE

Radial federnde Sicherung zum Aufklemmen auf Wellen und Bolzen.
 Int. Kl. 6
 Fabrikation und Handel.

Bilanzen – Bilans – Bilanci

Alcover AG, Zug

Bilanz auf 31. Dezember 1991

(B 805)

Passiven

Aktiven	Fr.	Passiven	Fr.
Wertschriften:		Eigenkapital:	
Obligationen und Pfandbriefe	22 604 368.—	Aktien- oder Garantiekapital	45 000 000.—
Guthaben bei Banken	71 046 515.—	Reservfonds (gesetzlicher)	150 000.—
Übrige Aktiven	2 760 473.—	Spezialreserven:	
		Organisationsfonds	5 000 000.—
		Technische Rückstellungen für eigene Rechnung:	
		Prämienüberträge	630 660.—
		Schwebende Schäden	39 052 500.—
		Übrige Passiven	641 864.—
		Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung	5 936 332.—
	96 411 356.—		96 411 356.—

Zug, 29. Mai 1992

Alcover AG
H. Pätz Dr. E. Siegrist

MITTEILUNGEN – COMMUNICATIONS – COMUNICAZIONI

euroINFORMATION

Schweiz:

Die Entscheidung ist fällig

In einigen Tagen werden die Stimmbürgerinnen und Stimmbürger darüber befinden, ob die Schweiz dem Europäischen Wirtschaftsraum (EWR) beitrifft oder nicht. Seit mehreren Monaten wird darüber eine lebhaft, ja leidenschaftliche politische Debatte geführt. Ziehen wir uns einen Moment von dieser Diskussion zurück und erinnern wir uns daran, worum es am 6. Dezember eigentlich geht. Die Angriffe und Gegen-Angriffe der Gegner und Befürworter, die stets wechselnden Meinungsumfragen, die ausgesprochenen oder stillen Befürchtungen – all diese Faktoren dürfen uns nicht daran hindern, das Wesentliche zu sehen.

Noch nie im Verlauf seiner bewegten Geschichte war Europa so nahe daran, ein derart kohärentes, dynamisches und soziales Gefüge wie den EWR aufzubauen. Der Europäische Wirtschaftsraum ist das Ergebnis einer Verständigung zwischen den zwölf EG-Ländern und den sieben EFTA-Staaten; das Schwerkraft liegt dabei sicher auf dem wirtschaftlichen Austausch – ein Aspekt, der für die Schweiz angesichts ihrer stets zunehmenden wirtschaftlichen Verflechtung mit dem europäischen Handel von sehr grosser Bedeutung ist.

Es geht hier aber nicht nur um den Güter-, Dienstleistungs- und Kapitalverkehr, so wichtig diese auch sein mögen. Das EWR-Abkommen geht viel weiter. Es bedeutet eigentlich eine Konkretisierung unserer Zugehörigkeit zu Europa. Und insofern sind wir alle – ob jung oder alt – davon betroffen. In diesem Sinne könnten wir die Frage, über die wir am 6. Dezember zu entscheiden haben, auch folgendermassen formulieren: Wollen wir an der Entwicklung, der Stabilität und dem Wohlstand dieses Kontinents teilhaben?

Der Bundesrat und mit ihm die Mehrzahl der politischen, wirtschaftlichen und sozialen Organisationen sind davon überzeugt, dass die Zukunft der Schweiz über den EWR führt. Tatsächlich besteht kein objektiver Grund, darauf zu verzichten. Die Selbstisolation ist eine gefährliche Versuchung. Der EWR hingegen fördert den wirtschaftlichen und kulturellen Austausch, hebt zahlreiche Schranken auf und respektiert gleichzeitig unsere Souveränität und unsere Eigenheiten. Wir müssen uns der Tatsache bewusst sein, dass die Staaten, die sich im EWR zusammenschliessen wollen, nicht nur gemeinsamen Wohlstand anstreben. Sie sehen ihre Aufgabe auch darin, die Menschen-

rechte und den Frieden zu fördern; sie sehen sich auch stark dem Schutz der Umwelt verpflichtet. Die Probleme des angehenden 21. Jahrhunderts gehen weit über die nationalen Grenzen hinaus. Und nur mit vereinten Kräften haben wir eine Chance, sie zu lösen. Ganz allgemein gesprochen gründet das EWR-Abkommen auf der gegenseitigen Achtung und Nicht-Diskriminierung. Sind nicht diese Werte Ausgangspunkt für jede demokratische Ordnung? Gewiss ist auch dieses Abkommen nicht perfekt – niemand hat dies behauptet. Dennoch bietet es die Grundlage für ein gerechteres, solidarischeres Europa. Die Gleichheit von Frau und Mann, einen besseren Arbeitnehmerschutz, die Anerkennung von Diplomaten die Forschung: in all diesen Bereichen wird der EWR der Schweiz einen Sprung nach vorn ermöglichen.

Dies sind nur einige Beispiele. Sie zeigen aber sehr deutlich, dass der EWR von einem Geist der Öffnung getragen wird. Überempfindliches, egoistisches Verhalten, die Angst vor dem anderen – solche Reaktionen werden letztlich nie zum Erfolg führen. Sich vom übrigen Europa abzukapseln würde die Schweiz auf lange Sicht sehr teuer zu stehen kommen: Arbeitslosigkeit, Diskriminierung oder Ausschluss von der politischen Bühne wären die Folge. Haben wir also den Mut, gemeinsam das neue Europa von morgen aufzubauen. Bringen wir unsere Erfahrung, unseren Willen, unseren Sinn für Demokratie und Freiheit ein. Wir werden es nicht zu bereuen haben.

René Felber

Suisse:

Le temps de la décision

Dans quelques jours, les citoyens et les citoyens vont décider de l'entrée ou non de notre pays dans l'Espace économique européen (EEE). Au-delà du débat vif et passionné qui marque la vie politique depuis plusieurs mois, il importe de rappeler clairement l'enjeu du 6 décembre. Les attaques et les contre-attaques partisanes, les sondages en dents de scie, les craintes exprimées ou non-avouées, tous ces éléments ne doivent en effet pas nous cacher l'essentiel.

Au cours de son histoire mouvementée, jamais l'Europe n'a été si proche de la réalisation d'une construction à la fois aussi cohérente, dynamique et sociale que l'Espace économique européen (EEE). Résultat d'une entente entre les Douze pays de la CE et les Sept de

l'AELE, l'Accord EEE porte certes un accent prépondérant sur les échanges économiques. Des échanges d'ailleurs vitaux pour la Suisse, dont l'imbrication dans le négoce européen est chaque année un peu plus dense.

Cependant, il ne s'arrête pas à la seule question des marchandises, des services et des capitaux, si importante soit-elle. L'Accord EEE va beaucoup plus loin. Il concrétise en quelque sorte notre appartenance à l'Europe. Et à ce titre, il nous concerne tous, adultes, jeunes et personnes âgées. La question du 6 décembre pourrait se poser de la manière suivante: Voulons-nous participer au développement, à la stabilité, à la prospérité de ce continent?

Le Conseil fédéral, et avec lui la majorité des organisations politiques, économiques et sociales, sont convaincus que l'avenir de la Suisse passe par l'EEE. De fait, il n'y a aucune raison objective d'y renoncer. L'auto-isolément est un leurre dangereux. L'EEE stimulera au contraire nos échanges, économiques et culturels, fera tomber de multiples barrières, dans le respect des souverainetés et de nos spécificités. Il faut être conscient que les pays de l'EEE ne cherchent pas seulement une prospérité commune. Ils se sont aussi donné pour tâche de promouvoir la défense des droits de l'homme et de la paix; ils se sont fermement engagés en faveur de la sauvegarde de l'environnement. Les problèmes à l'horizon du 21^e siècle vont bien au-delà des frontières d'un seul pays. Et c'est en unissant nos efforts que nous aurons une chance de pouvoir les résoudre.

D'une manière générale, l'Accord EEE se fonde sur le respect mutuel et la non-discrimination. N'est-ce pas par là que toute société démocratique commence? Bien sûr, il ne s'agit pas d'un accord parfait. Et personne ne l'a jamais prétendu. Il n'en pose pas moins les bases d'une Europe plus juste, plus solidaire. L'égalité des femmes et des hommes, une meilleure protection des travailleurs, la reconnaissance des diplômes, la recherche, dans tous ces domaines l'EEE fera faire un bond en avant à la Suisse.

Ce ne sont que quelques exemples. Mais ils illustrent parfaitement cet esprit d'ouverture qui anime l'Accord EEE, l'égoïsme frileux, la peur de l'autre résisteront toujours sans issue. Et la Suisse paierait très cher un repli sur soi, que ce soit en termes de chômage, de discrimination ou d'ostracisme politique. Ayons le courage de construire ensemble la nouvelle Europe de demain. Apportons-lui notre expérience, notre volonté, notre génie de la démocratie et de la liberté. Nous ne le regretterons pas.

René Felber

INSERTATE – ANNONCES – ANNUNCI



Kanton Zürich

6 1/4 % Anleihe 1992–2002
von SFr. 200 000 000

Der Nettoerlös dient zur Beschaffung langfristiger Mittel für den Finanzbedarf des Kantons.

Anleihebedingungen

Emissionspreis	101%
Laufzeit	längstens 10 Jahre; mit vorzeitiger Rückzahlungsmöglichkeit des Kantons Zürich am 4. Dezember 2000 oder 2001 zum Nennwert
Titel	Inhaberoobligationen von Fr. 5000 und Fr. 100 000 Nennwert
Kotierungsantrag	Börse von Zürich
Zeichnungsschluss	23. November 1992, mittags
Liberierung	4. Dezember 1992
Valorennummer	000 583

Prospekte in deutscher Sprache stehen bei den folgenden Banken bzw. Mitgliedern folgender Bankengruppen zur Verfügung:

Schweizerische Bankgesellschaft
Schweizerische Kreditanstalt
Schweizerischer Bankverein
Zürcher Kantonalbank
Courtts & Co AG Member of the National Westminster Bank Group
Verband Schweizer Kantonalbanken
Gruppe deutschschweizerischer Privatbankiers
Vereinigung der Genfer Privatbankiers
Schweizerische Volksbank
Verband Schweizerischer Regionalbanken

Ausschreibung für den Export
von Magermilchpulver
schweizerischer Herkunft

Der Zentralverband schweizerischer Milchproduzenten (ZVSM), Milchpulverzentrale, in Bern, schreibt

1095 Tonnen schweizerisches Magermilchpulver Sprüh zum Export aus.

Interessenten für die detaillierten Ausschreibungsbedingungen können sich direkt bei der Milchpulverzentrale, Telefon 031 48 53 53, Fax 031 48 58 54, melden.

Schriftliche Kaufangebote (inklusive Bid-Bond-Garantie) sind spätestens bis Dienstag, 15. Dezember 1992, Uhr, an folgende Adresse einzureichen:

Zentralverband schweizerischer Milchproduzenten
Milchpulverzentrale
Weststrasse 10, 3000 Bern 6

Das
Anlagesparheft Nr. 3.455.134/04
ausgestellt von der Migrosbank,
Bern, mit einem Guthaben von
Fr. 73 231.85, wird vermisst.

Der Gläubiger wird dieses Sparheft gemäss Art. 90 bzw. 97 OR entkräften und über das Guthaben verfügen, sofern der unbekannte Inhaber des Sparheftes dieses nicht innert drei Monaten der Migrosbank, Bern, vorweist und sein besseres Recht nachweist.

Bern, 16. November 1992
Migrosbank Bern

Das
Anlagesparheft Nr. 3.200.572/05
ausgestellt von der Migrosbank,
Bern, mit einem Guthaben von
Fr. 15 598.05, wird vermisst.

Der Gläubiger wird dieses Sparheft gemäss Art. 90 bzw. 97 OR entkräften und über das Guthaben verfügen, sofern der unbekannte Inhaber des Sparheftes dieses nicht innert drei Monaten der Migrosbank, Bern, vorweist und sein besseres Recht nachweist.

Bern, 16. November 1992
Migrosbank Bern

Das
Anlagesparheft Nr. 3.520.800/07
ausgestellt von der Migrosbank,
Bern, mit einem Guthaben von
Fr. 7488.25, wird vermisst.

Der Gläubiger wird dieses Sparheft gemäss Art. 90 bzw. 97 OR entkräften und über das Guthaben verfügen, sofern der unbekannte Inhaber des Sparheftes dieses nicht innert drei Monaten der Migrosbank, Bern, vorweist und sein besseres Recht nachweist.

Bern, 16. November 1992
Migrosbank Bern

Das
Seniorenspareheft Nr. 4.961.439/08
ausgestellt von der Migrosbank,
St. Gallen, mit einem Saldo von
Fr. 28 000.—, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Sparheftes werden hiermit aufgefordert, dieses innert 3 Monaten von heute an gerechnet an den Schalter der Migrosbank vorzuweisen, widrigenfalls dieses Sparheft als kraftlos erklärt und an dessen Stelle ein neues Sparheft ausgestellt würde.

St. Gallen, 16. November 1992
Migrosbank

CAISSE CENTRALE DE COOPÉRATION ÉCONOMIQUE (C. C. C. E.) PARIS

Anleihe mit variablem Zinssatz 1980-2000 von SFr. 100 000 000.-

(Valoren-Nummer 474.995)

AUSLOSUNG 1992

Zugunsten der elften vertraglichen Tilgungsrate von SFr. 8 000 000.- nominal, fällig per 22. Dezember 1992, wurden am 10. November 1992 unter notarieller Beaufsichtigung 800 Obligationen zu je SFr. 5000.- nominal und 40 Obligationen zu SFr. 100 000.- nominal ausgelost. Diese können ab 22. Dezember 1992, versehen mit allen noch nicht verfallenen Coupons, zur Rückzahlung zu pari vorgelegt werden.

Die ausgelosten Obligationen, deren Verzinsung per 23. Dezember 1992 aufhört, tragen folgende Nummern:

Titel zu SFr. 5000.- nominal

1	495	744	1118	1499	1797	2086	2503	3004	3733
2	496	745	1119	1500	1798	2087	2504	3005	3771
3	498	746	1120	1501	1801	2088	2505	3060	3772
4	499	747	1237	1502	1802	2089	2524	3062	3773
6	501	891	1239	1503	1803	2126	2526	3063	3774
27	502	892	1240	1504	1840	2127	2527	3064	3775
28	503	893	1241	1547	1841	2128	2528	3068	3854
29	504	895	1242	1549	1842	2130	2529	3174	3855
31	505	897	1299	1550	1843	2131	2689	3175	3856
33	526	932	1300	1551	1846	2173	2690	3178	3857
230	527	933	1301	1552	1884	2174	2691	3179	3858
231	528	934	1302	1560	1885	2175	2692	3180	3913
232	530	935	1303	1561	1888	2176	2697	3316	3914
233	531	936	1335	1562	1889	2177	2757	3317	3915
234	555	971	1336	1563	1890	2197	2758	3318	3916
252	556	972	1337	1564	1907	2198	2759	3319	3917
253	557	974	1338	1591	1908	2199	2760	3320	3957
254	558	977	1339	1592	1909	2200	2761	3419	3958
255	559	978	1377	1593	1910	2202	2835	3421	3959
256	560	994	1378	1594	1911	2262	2836	3422	3960
284	576	995	1379	1595	1948	2263	2837	3423	3961
285	577	996	1380	1613	1949	2265	2838	3424	3996
286	578	997	1381	1614	1950	2266	2839	3474	3997
287	579	998	1417	1615	1951	2267	2861	3475	3998
289	580	1001	1418	1616	1954	2292	2862	3476	3999
457	616	1002	1419	1617	1991	2293	2864	3477	4000
458	617	1003	1420	1643	1992	2294	2865	3478	4001
459	618	1004	1421	1644	1994	2295	2866	3542	4002
460	620	1005	1455	1645	1995	2296	2967	3543	4003
463	621	1045	1456	1646	1996	2364	2969	3546	4004
480	646	1046	1637	1647	2002	2365	2970	3547	4005
481	647	1047	1638	1700	2003	2366	2971	3548	4098
482	648	1048	1459	1701	2004	2367	2974	3634	4099
483	649	1049	1479	1702	2005	2368	2994	3635	4100
484	650	1074	1480	1703	2006	2404	2995	3637	4101
486	701	1075	1481	1704	2038	2405	2996	3638	4102
487	702	1076	1482	1746	2039	2406	2998	3639	4207
488	703	1078	1483	1747	2040	2408	2999	3727	4208
490	705	1079	1495	1748	2042	2409	3001	3728	4209
491	706	1116	1496	1750	2043	2501	3002	3729	4211
494	743	1117	1498	1751	2085	2502	3003	3730	4212

4312	4805	5288	5850	6340	7027	7751	8161	8685	9428
4313	4806	5289	5851	6401	7029	7752	8162	8686	9429
4314	4807	5290	5909	6402	7030	7755	8163	8687	9475
4315	4808	5367	5910	6403	7031	7756	8164	8688	9477
4316	4889	5368	5911	6404	7032	7830	8245	8745	9478
4381	4890	5369	5912	6405	7124	7831	8248	8746	9479
4384	4891	5370	5913	6468	7125	7832	8249	8747	9480
4385	4892	5371	5940	6469	7126	7833	8250	8748	9566
4386	4893	5412	5941	6470	7127	7834	8251	8749	9567
4387	4925	5414	5942	6471	7129	7901	8335	8838	9568
4431	4926	5415	5943	6472	7254	7902	8336	8839	9569
4432	4927	5416	5944	6569	7255	7903	8337	8840	9570
4433	4928	5417	6001	6570	7256	7904	8338	8842	9801
4436	4929	5481	6002	6571	7257	7905	8339	8843	9802
4437	4954	5482	6003	6572	7258	7943	8375	8902	9804
4467	4955	5483	6004	6573	7360	7944	8377	8903	9805
4468	4957	5484	6005	6644	7361	7945	8378	8904	9807
4469	4958	5485	6036	6645	7362	7946	8379	8905	9936
4470	4959	5495	6038	6646	7364	7947	8380	8906	9937
4471	4996	5496	6039	6648	7365	7976	8447	8948	9938
4477	4997	5497	6040	6649	7435	7979	8449	8949	9940
4478	4998	5498	6041	6715	7436	7980	8451	8950	
4481	4999	5499	6115	6717	7438	7981	8452	8951	
4482	5000	5564	6116	6718	7439	7983	8454	8952	
4483	5061	5565	6117	6719	7440	7995	8495	8995	
4559	5062	5566	6118	6720	7491	7996	8496	8996	
4560	5064	5567	6119	6762	7492	7997	8497	8997	
4561	5065	5568	6171	6764	7493	7998	8499	8998	
4562	5066	5629	6172	6765	7494	8000	8500	9053	
4566	5171	5630	6173	6766	7495	8024	8561	9055	
4642	5172	5631	6174	6767	7558	8025	8562	9056	
4643	5173	5632	6177	6807	7559	8027	8563	9057	
4647	5174	5633	6277	6808	7560	8028	8564	9058	
4648	5176	5751	6279	6809	7561	8029	8566	9276	
4649	5229	5752	6280	6810	7562	8030	8606	9277	
4717	5230	5753	6282	6811	7677	8087	8607	9278	
4718	5231	5754	6283	6847	7678	8088	8608	9280	
4719	5232	5755	6336	6850	7679	8089	8609	9282	
4720	5234	5847	6337	6851	7680	8090	8610	9424	
4721	5285	5848	6338	6852	7681	8091	8611	9426	
4804	5286	5849	6339	6853	7749	8160	8684	9427	

Titel zu SFr. 100 000.- nominal

10001	10005	10116	10269	10299	10349	10353	10407	10456	10486
10002	10113	10117	10270	10300	10350	10402	10408	10457	10487
10003	10114	10266	10271	10301	10351	10405	10453	10458	10488
10004	10115	10268	10298	10302	10352	10406	10454	10485	10489

Somit bleiben per 23. Dezember 1992 SFr. 66 250 000.- nominal Obligationen im Umlauf.

Zürich, den 15. November 1992

Im Auftrag:
Crédit Lyonnais

«BASLER HANDELSBANK»

Beteiligungs- und Finanzgesellschaft

Einladung

zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre auf
Mittwoch, 16. Dezember 1992, 16.15 Uhr
im Hotel Hilton, Aeschengraben 31, Basel

Traktanden

1. Protokoll der 129. ordentlichen Generalversammlung vom 25. 5. 1992
2. Totalrevision der Statuten
3. Ersatzwahl Verwaltungsrat
4. Diverses

Mitteilung

Die Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen, oder sich an dieser vertreten lassen wollen, werden gebeten, die Zutrittskarte gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz beim Schweizerischen Bankverein, Basel, in der Zeit vom 26. November 1992 bis und mit 15. Dezember 1992 zu beziehen.

Erläuterungen des Verwaltungsrates zu den Traktanden

Zu Traktandum 2

1. Die «Basler Handelsbank» hat am 30. 9. 1992 ihren Bankbetrieb ausgliedert und sämtliche bankgeschäftlich relevanten Aktiven und Passiven auf ihre hundertprozentige Tochtergesellschaft Bank Harwanne, Basel, übertragen. Die Bank Harwanne verfügt über ein Aktienkapital von 20 Millionen Franken. Mit Verfügung vom 27. 8. 1992 hat ihr die Eidg. Bankenkommision die Bewilligung zum Betrieb einer Bank erteilt.

2. Aufgrund dieser Verfügung verliert die «Basler Handelsbank» ihren Status als bankähnliche Finanzgesellschaft und verliert ebenfalls das Recht, die Bezeichnung «Bank» in ihrer Firma zu führen. Die «Basler Handelsbank» soll in Zukunft nur noch als Holding- und Beteiligungsgesellschaft tätig sein. Aus diesen Gründen wird eine Neufassung der Gesellschaftsstatuten notwendig.

3. Der Verwaltungsrat schlägt vor, die Statuten einer Totalrevision zu unterziehen, d.h. den Wortlaut der Statuten vollumfänglich durch einen neuen Text gemäss Beschluss des Verwaltungsrates vom 14. 9. 1992 zu ersetzen.

Zentrale Punkte dieser Totalrevision sind:

- a) Änderung der Firmenbezeichnung in **BHB Beteiligungs- und Finanzgesellschaft** (BHB Société Financière et de Participations)
 - b) Änderung des Gesellschaftszweckes. Dieser lautet neu:
«Die Gesellschaft bezweckt die direkte und indirekte Beteiligung an Unternehmen aller Art im In- und Ausland sowie die Gründung von Unternehmen. Dazu gehört auch die Ausübung aller damit verbundenen finanziellen Operationen.
Die Gesellschaft ist berechtigt, Liegenschaften im In- und Ausland zu erwerben, zu belasten und zu verkaufen.»
 - c) Änderung der Organisation und Rechnungslegung: Wegfall der bisher bankengesetzlich vorgeschriebenen statutarischen Organe und Rechnungslegungsvorschriften;
 - d) Anpassung der übrigen Statutenbestimmungen an die Vorschriften des revidierten Aktienrechts.
4. Der Verwaltungsrat **beantragt** der Generalversammlung, den Statutenwortlaut gemäss Beschluss des Verwaltungsrates vom 14. 9. 1992 als neuen Statutenwortlaut zu beschliessen.
 5. Der Text der vorgeschlagenen neuen Statuten liegt am Sitz der Gesellschaft auf. Die «Basler Handelsbank» stellt ausserdem den vollen Text der vorgeschlagenen Statutenrevision den interessierten Aktionären und Partizipationsinhabern auf Verlangen umgehend und kostenlos zu. Anfragen sind zu richten an:

Direktion der
«Basler Handelsbank»
Beteiligungs- und Finanzgesellschaft
Aeschengraben 26
4002 Basel
Telefon 061/271 44 88

Zu Traktandum 3

Der Verwaltungsrat schlägt vor, anstelle des verstorbenen Mitglieds Michel de Buren Herrn Daniel Alain de Picciotto für den Rest der Amtszeit als neues Mitglied des Verwaltungsrates zu wählen.

Hinweis an die Partizipanten

Durch dieses Inserat wird den Partizipanten die Einberufung der Generalversammlung bekanntgegeben. Die Beschlüsse der Generalversammlung liegen ab 22. Dezember 1992 am Sitz der Gesellschaft auf.

Basel, den 16. 11. 1992

«BASLER HANDELSBANK»
Beteiligungs- und Finanzgesellschaft
Im Namen des Verwaltungsrates
B. Siret H.-J. Fässler
Präsident Direktor

TALON zur Bestellung des Statutenentwurfs

An die Direktion der
«BASLER HANDELSBANK»
Aeschengraben 26
Postfach 2249
4002 Basel

Sehr geehrte Herren

Bitten senden Sie mir/uns ... Exemplar(e) des **Statutenentwurfs**.
Mit bestem Dank und freundlichen Grüßen

Bitte Name und Adresse in Blockschrift schreiben.

Luftseilbahn Emmetten–Stockhütte AG Emmetten

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

auf Mittwoch, 16. Dezember 1992, 15 Uhr, im Hotel Engel, Emmetten.

Traktanden:

1. Begrüssung und Präsenz.
2. Allgemeine Orientierung über den Geschäftsgang.
3. Landverkauf: Parzelle 852, Vorderhostatt, GB Emmetten.
4. Diverses.

Die Eintrittskarten können gegen Nachweis des Aktienbesitzes bei der Nidwaldner Kantonalbank in Stans bezogen werden.

Emmetten, 20. November 1992

Der Verwaltungsrat

EKO Hypothekar- und Handelsbank Olten

5¼% Anleihe 1989-99 von Fr. 40 000 000
und
6¾% Anleihe 1990-2000 von Fr. 40 000 000

Mitteilung an die Inhaber von Obligationen

Gemäss Übernahmevertrag vom 26. Oktober 1992 hat die Schweizerische Kreditanstalt die – mit Ausnahme der gemäss Spezialanleihe von der Übernahme ausgeschlossenen – bankgeschäftlich relevanten Aktiven und Passiven sämtlicher Geschäftsstellen der EKO Hypothekar- und Handelsbank Olten gemäss Bilanz per 30. September 1992 übernommen. Die Bürgergemeindeversammlung der Stadt Olten vom 26. Oktober 1992 hat dem Übernahmevertrag zugestimmt.

Mit dieser Übernahme ist die Schuldpflicht für Kapital und Zinsen an den beiden ausstehenden Obligationenanleihen auf die Schweizerische Kreditanstalt übergegangen.

Ab 20. November 1992 werden deshalb sämtliche Anleihenstitel an der Hauptbörse von Zürich neu unter der Bezeichnung

SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT, Zürich
(vormals EKO Hypothekar- und Handelsbank Olten)

und unter Beibehaltung der bisherigen Valoren-Nummern notiert. Ein Umtausch oder eine Abstempelung der Titel findet nicht statt.

Zürich, 19. November 1992

SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT

Valoren-Nummern	ISIN
5¼% Anleihe 1989-99 78 284	CH 000 078 284 4
6¾% Anleihe 1990-2000 78 285	CH 000 078 285 1

African Development Bank, Abidjan

6¼% Anleihe 1984-94 von sFr. 100 000 000.-

(Valoren-Nummer 724 149 / ISIN CH0007241497)

Für die gemäss Ziffer 3 der Anleihebedingungen am 20. November 1992 fällig gewordene Tilgungssumme von sFr. 3 000 000.- nom. wurden die Obligationen am Markt zurückgekauft.

Nach dem 20. November 1992 verbleiben somit noch Titel im Nennwert von insgesamt sFr. 82 130 000.- ausstehend.

Zürich, im November 1992

Im Auftrag:
Schweizerische Kreditanstalt

CKR Casino Kurbrunnen, Rheinfelden

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Die Aktionärinnen und Aktionäre der CKR Casino Kurbrunnen, Rheinfelden, werden hiermit zur

14. ordentlichen Generalversammlung

eingeladen, welche am Dienstag, 15. Dezember 1992, um 17 Uhr, im Kurbrunnen-Saal des Casinos Rheinfelden, Habich-Dietschy-Strasse 10, 4310 Rheinfelden, stattfindet.

Traktanden:

- Genehmigung des Protokolls der letztjährigen ordentlichen Generalversammlung vom 26. Juni 1991
Antrag des Verwaltungsrates: «Das Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 26. Juni 1991 wird genehmigt.»
- Vorlage des Geschäftsberichtes, der Bilanz per 30. September 1992 sowie der Gewinn- und Verlustrechnung pro 1991/92; Kenntnisnahme vom Kontrollstellbericht der KPMG Fides Peat, Basel.
- Genehmigung des Geschäftsberichtes, der Bilanz per 30. September 1992 sowie der Gewinn- und Verlustrechnung pro 1991/92
Antrag des Verwaltungsrates: «Der Geschäftsbericht, die Bilanz per 30. September 1992 sowie die Gewinn- und Verlustrechnung pro 1991/92 werden genehmigt.»
- Beschlussfassung über die Verwertung des Jahresergebnisses
Antrag des Verwaltungsrates: «Die Generalversammlung beschliesst, den Verlustsaldo von Fr. 1 519 642,10 auf neue Rechnung vorzutragen.»
- Entlastung des Verwaltungsrates
Antrag des Verwaltungsrates: «Die Generalversammlung beschliesst, allen Verwaltungsräten für das Geschäftsjahr 1991/92 volle Entlastung zu erteilen.»
- Wahl der Kontrollstelle
Antrag des Verwaltungsrates: «Die Generalversammlung wählt als Kontrollstelle für das Geschäftsjahr 1992/93 die KPMG Fides Peat, Basel.»
- Auflösung der Gesellschaft
Antrag des Verwaltungsrates: «Die Generalversammlung beschliesst, die Gesellschaft aufzulösen und die Liquidation unter der Firma CKR Casino Kurbrunnen, Rheinfelden, in Liq. durchzuführen.»
- Wahl der Liquidatorin
Antrag des Verwaltungsrates: «Die Generalversammlung wählt als Liquidatorin die KPMG Fides, Basel, vertreten durch Herrn Dr. Rudolf Roth, bei gleichzeitiger Demission der bisherigen Verwaltungsräte Reto Müller, Präsident; Gerhard Heer und Dr. Rudolf Roth, Mitglieder des Verwaltungsrates.»
- Varia:
Antrag des Verwaltungsrates: «Die Generalversammlung beauftragt den Verwaltungsrat, den Auflösungsbeschluss beim zuständigen Handelsregisteramt zur Eintragung anzumelden.»

Die Jahresrechnung, Bilanz sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen ab Montag, den 23. November 1992 am Sitz der Gesellschaft zur Einsichtnahme auf. Begehren um Einsichtnahme sind zu richten an: Herrn Gerhard Heer, Magdenerstrasse 2, 4310 Rheinfelden, Telefon 061 831 11 27. Zudem können sowohl Jahresrechnung als auch Kontrollstellbericht unmittelbar vor Beginn der Generalversammlung am 15. Dezember 1992 am Versammlungsort eingesehen werden.

Rheinfelden, 20. November 1992

Der Verwaltungsrat



Usego-Trimerco Holding AG

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag, 14. Dezember 1992, 11.00 Uhr, im "Kongresshaus", Eingang K, Claridenstrasse, in Zürich

Traktandum:

Verlegung des Sitzes der Gesellschaft von Egerkingen/SO nach Volketswil/ZH und entsprechende Änderungen von Art. 1 der Statuten.

Antrag des Verwaltungsrates

Der Verwaltungsrat beantragt der a.o. Generalversammlung, den Sitz der Gesellschaft von Egerkingen nach Volketswil zu verlegen und Art. 1 der Statuten wie folgt zu ändern:

"Unter der Firma USEGO-TRIMERCO Holding AG, USEGO-TRIMERCO Holding SA, USEGO-TRIMERCO Holding SA, USEGO-TRIMERCO Holding Ltd besteht mit Sitz in Volketswil, Kanton Zürich, eine Aktiengesellschaft auf unbestimmte Dauer."

Dieser Antrag über die Änderungen der Statuten liegt gemäss Artikel 12 der Statuten auch am Sitz der Gesellschaft in Egerkingen (USEGO-TRIMERCO Holding AG) auf.

Die im Aktienregister eingetragenen **Namensaktionäre** erhalten die Einladung, die Eintrittskarte und das Stimmmaterial zusammen mit dem Statutenänderungsantrag per Post.

Die **Inhaberaktionäre** können ihre Eintrittskarte und das Stimmmaterial gegen Nachweis des Aktienbesitzes durch Vermittlung einer der nachstehenden Banken und deren Zweigniederlassungen

Schweizerische Bankgesellschaft
Schweizerische Kreditanstalt
Schweizerischer Bankverein

oder direkt beim Generalsekretariat der USEGO-TRIMERCO Holding AG, Industriestrasse 25, 8604 Volketswil, vom 20. November - 8. Dezember 1992 beziehen.

Die Inhaberaktien müssen bis zum Tage nach der Generalversammlung hinterlegt bleiben.

Falls sich ein Aktionär durch einen anderen Aktionär vertreten lassen will, hat er die Vollmacht auf der Rückseite der Eintrittskarte entsprechend auszufüllen, zu unterzeichnen und zusammen mit dem Stimmmaterial dem Bevollmächtigten zu übergeben.

Depotvertreter im Sinne des Art. 689d OR werden gebeten, der Gesellschaft Anzahl, Art und Nennwert der von ihnen vertretenen Aktien frühzeitig bekanntzugeben, spätestens bis zum 14. Dezember 1992, 10.30 Uhr. Als Depotvertreter gelten die dem Bundesgesetz vom 8. November 1934 über die Banken und Sparkassen unterstellten Institute sowie gewerbsmässige Vermögensverwalter.

Egerkingen, 20. November 1992

USEGO-TRIMERCO Holding AG
Der Verwaltungsrat

Schweiz. Büromöbelfabrik Ruchser + Aubry AG, Bremgarten

Einladung zur 6. ordentlichen Generalversammlung

Freitag, den 11. Dezember 1992, um 8.30 Uhr, am Sitz der Gesellschaft, Zufikonstrasse 2, 5620 Bremgarten.

Traktanden:

- Eröffnung.
- Abnahme der Jahresrechnung per 30. Juni 1992, des Geschäftsberichtes und Kenntnisnahme des Berichtes der Kontrollstelle.
- Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
- Entlastung des Verwaltungsrates und der Direktion.
- Wahl der Kontrollstelle.
- Verschiedenes.

Der Geschäftsbericht, der Bericht der Kontrollstelle mit Jahresrechnung und der Antrag des Verwaltungsrates betreffend Verwendung des Jahresergebnisses liegen ab 23. November 1992 zur Einsicht der Aktionäre am Sitz der Gesellschaft auf.

Inhaberaktionäre können ihren Zutritt zur Generalversammlung gegen Vorweisung der Aktien erlangen.

Der Verwaltungsrat

Luxit Ticino SA, Cadenazzo

Gli azionisti sono convocati

all'assemblea straordinaria

presso lo studio dell'Avv. Ferruccio Nessi, in piazza Grande 26, a Locarno, il giorno 15 dicembre 1992, alle ore 11, per la discussione delle seguenti

Trattande:

- Modifica della ragione sociale in HCI SA.
- Modifica del consiglio di amministrazione mediante esautorazione del CdA del sig. Riccardo Braga e cancellazione del suo diritto di firma.

La presente pubblicazione vale quale regolare convocazione a norma di legge e degli statuti sociali.

Locarno, 17 novembre 1992

Luxit Ticino SA

Automaggio SA, Cadempino

Gli azionisti sono convocati

all'assemblea generale straordinaria

venerdì 11 dicembre 1992, alle ore 17.30, presso lo studio legale Parini-Galliani-Godenz, via Peri 17, 6900 Lugano, con il seguente

Ordine del giorno:

- Aumento del capitale azionario da fr. 100 000.- a fr. 350 000.-.
- Eventuali.

Automaggio SA, Cadempino

AIR FRANCE

Compagnie Nationale Air France
Paris, Frankreich

zu 99,4205% im Besitz der Republik Frankreich

6 3/4% Anleihe 1992-2002 von SFr. 150 000 000

Der Nettoerlös dieser Anleihe wird für Finanzoperationen der Schuldnerin verwendet.

Wichtige Anleihebedingungen:

Titel: Inhaberobligationen von SFr. 5000 und SFr. 100 000 Nennwert
Coupons: 6 3/4% p.a.; Jahrescoupons am 9. Dezember
Emissionspreis: 100 1/2% + 0,3% eidgenössische Umsatzabgabe
Laufzeit: 10 Jahre fest
Rückzahlung: 9. Dezember 2002
Vorzeitige Rückzahlungsmöglichkeiten: mit 60 Tagen Vorankündigung durch die Schuldnerin; nur aus Steuergründen; jederzeit zu 100%
Verkaufsbeschränkung: Frankreich; U.S.A.:
The Bonds have not been and will not be registered under the U.S. Securities Act of 1933 and are in bearer form and subject to U.S. tax law requirements. Subject to certain exceptions, the Bonds may not be offered, sold or delivered within the United States of America or to U.S. persons.
Kotierung: wird an den Börsen von Zürich, Basel und Genf beantragt.
Lieferung: 9. Dezember 1992
Zeichnungsschluss: 24. November 1992, mittags
Valoren-Nummer: 480.253

Schweizerische
Bankgesellschaft

Schweizerische Volksbank

Banque Paribas (Suisse) S.A.

Clariden Bank

Vereinigung der Genfer
Privatbankiers

Mitsubishi Bank
(Switzerland) AG

Schweizer Verband
der Raiffeisenbanken

Bank Sarasin & Cie

BDL Banco di Lugano

Coutts & Co AG

The Industrial Bank
of Japan (Schweiz) AG

Neue Aargauer Bank

Schweizerische
Kreditanstalt

Banque Nationale de
Paris (Suisse) S.A.

BSI - Banca della
Svizzera Italiana

Deutsche Bank
(Suisse) S.A.

Merrill Lynch Capital
Markets AG

Nomura Bank
(Switzerland) Ltd.

Union Bancaire Privée

The Province of Quebec Quebec, Canada

4 7/8% Anleihe 1986-98, sFr. 125 Mio nom. (Tranche A)

(Valoren-Nummer 670 251)

5 1/4% Anleihe 1986-2006, sFr. 125 Mio nom. (Tranche B)

(Valoren-Nummer 670 252)

Für die Amortisationsraten per 20. November 1992 konnten je sFr. 3 Mio nom. Obligationen zurückgekauft werden. Somit bleiben nach dem 20. November 1992 die nachstehenden Obligationen im Umlauf:

4 7/8% Anleihe 1986-1998: sFr. 116 Mio nom. Obligationen
 5 1/4% Anleihe 1986-2006: sFr. 119 Mio nom. Obligationen

Zürich, im November 1992

Aus Auftrag:
Schweizerische
Bankgesellschaft

Rechnungsruf im öffentlichen Inventar Witschi Andreas

geb. 10. September 1943, von Wiggiswil BE, Ehemann der Barbara, geb. Bracher, Bauingenieur, Jägerweg 6, 4900 Langenthal; verstorben am 23. September 1992. Der Erblasser war Inhaber der Einzelfirma Andreas Witschi, Herzogstrasse 22, 4900 Langenthal, Zweck: Handel mit Liegenschaften, Import und Export von Kunststoffen, bautechnische Beratungen.

Eingabefrist bis und mit 31. Dezember 1992.

Anmeldestellen

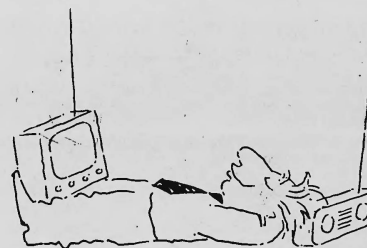
- Regierungsstatthalteramt Aarwangen, 4900 Langenthal, für Forderungen und Bürgschaftsansprüche gegenüber dem Erblasser.
- Bandi Andreas, Notar und Fürsprecher, Jurastrasse 31, 4900 Langenthal, für Guthaben des Erblassers.

Massaverwalter

Peter Ruckstuhl-Müller, Hausmattstrasse 38, 4900 Langenthal.

Langenthal, 12. November 1992

Der Beauftragte:
A. Bandi, Notar



Das Kleininserat. Der ideale Platz, um mit seinen Hi-Fi-Geräten auf offene Ohren zu stossen. Kleine Inserate. Grosse Wirkung. Publicitas.

Moulin Agricole de Romont SA

Les actionnaires de la société sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

le vendredi 11 décembre 1992, à 20 h., au Restaurant La Poularde, à Romont.

Tractanda:

- Procès-verbal de la dernière assemblée générale ordinaire.
- Rapport du conseil d'administration.
- Bilan et compte de pertes et profits au 30 juin 1992.
- Rapport des vérificateurs des comptes.
- Approbation des comptes.
- Augmentation du capital-actions.
- Nominations statutaires.
- Divers.

Le bilan ainsi que les comptes sont à la disposition des actionnaires dès le 1er décembre 1992 au siège de la société, imp. de la Maladire 11, à Romont. Les cartes d'admission à l'assemblée peuvent être retirées au même endroit sur présentation des actions, jusqu'au 11 décembre, à 17 h. 30.

Les actionnaires qui ont des propositions à formuler sont priés de les adresser par écrit au siège de la société, 48 h. avant l'assemblée.

Le conseil d'administration

Energima SA

Convocation à l'assemblée générale ordinaire

de Energima SA, le lundi 14 décembre 1992, à 14 h., dans les bureaux Energima, à Yverdon-le-Bains.

L'ordre du jour est à demander au secrétariat de Energima SA
téléphone +41-24/239 680.

Energima SA

Convocation à l'assemblée générale extraordinaire

de Energima SA, le lundi 14 décembre 1992, à 15 h., dans les bureaux Energima, à Yverdon-le-Bains.

L'ordre du jour est à demander au secrétariat de Energima SA
téléphone +41-24/239 680.

Unilabs SA, Genève

Convocation à l'assemblée générale ordinaire

du jeudi 10 décembre 1992, à 14 h. 30, dans les locaux de la société, avenue Blanc 53, à Genève.

Ordre du jour:

- Présentation aux actionnaires du rapport annuel de gestion, du rapport de révision et des comptes pour l'exercice au 31 mai 1992.
- Approbation du rapport annuel de gestion, des comptes annuels et des comptes de groupe pour l'exercice au 31 mai 1992.
- Décision sur l'emploi du bénéfice résultant du bilan, sur le dividende et sur les tantièmes.
- Décharge à l'administration.
- Nomination des administrateurs.
- Nomination de l'organe de révision.
- Modifications statutaires.
- Divers et propositions.

Le rapport annuel de gestion et le rapport de révision, ainsi que les modifications statutaires sont disponibles dès ce jour au siège de la société, avenue Blanc 53, à Genève.

Genève, 20 novembre 1992

L'administration

Sonnalpine SA, St. Moritz

Convocazione all'assemblea generale ordinaria

I Signori azionisti della Sonnalpine SA sono convocati per il giorno 9 dicembre 1992, alle ore 10, presso gli uffici della CPL consulting Point SA, via Olgiati 6, 6904 Lugano,

all'assemblea generale ordinaria

con il seguente

Ordine del giorno:

- Relazione dell'amministrazione sulla gestione per l'esercizio 1991 e rapporto dell'ufficio di revisione.
- Approvazione della relazione sulla gestione, del bilancio al 31 dicembre 1991 e del conto economico per il 1991.
- Discarico all'amministrazione.
- Nomine statutarie.
- Varie.

L'amministratore unico:
Avv. Dott. Giorgio Bernardoni